

# ئايىدهناسى

گۆفارىكه گرتكى به توئىزىنهووى نايىندهيى و ستراتىژى دەدات

ژماره (۷) ئايارى ۲۰۲۱، سائى دووم

## رۆژه لاتی نیوهراست له ئاستانهی گۆرانکارییه نیودهو له تییهکاندا

- پیگه‌ی و لاتانی هه‌ژمونداری له هه‌بێژاردنی عیراقدا
- لامه‌رکه‌زیه‌تی پارێزگاکان، ته‌گه‌ره‌کان و دهرفه‌ته‌کانی چه‌سپاندنی
- دوایزمه‌یی گوتار و کاریگه‌ریی له‌سه‌ر سیاسه‌تی دهره‌ووی ئێران



کاریگه‌ریی وزه له په‌یوه‌ندییه‌کانی تورکیا و  
هه‌ریمی کوردستاندا



# ناينده ناسى



Center for Future Studies

گۆفاریکه گرنگی به توپژینه‌وهی نایندهیی و ستراتیزی ده‌دات  
سه‌نته‌ری لیکۆئینه‌وهی نایندهیی ده‌ریده‌کات

ژماره (٧) ئایاری ٢٠٢١، سائی دووهم

خاوه‌نی نيمتياز: سه‌نته‌ری لیکۆئینه‌وهی نایندهیی

سه‌رنوسه‌ر: د. هه‌ردی مه‌هدی میکه

به‌پێوه‌به‌ری نووسین: به‌ژدی پراویژکاران:  
ئه‌ژی ئازاد ئه‌بویه‌گر د. یوسف گۆران  
به‌پێوه‌به‌ری کاروباری هونه‌ری: د. ئومید رفیق فتاح  
عه‌دنان ئه‌حمه‌د د. عابد خالد رسول

دیزاین: شێرکۆ خانزادی

هه‌له‌به‌ر: باخان ئه‌حمه‌د

شوین:

عێراق: هه‌ریمی کوردستان. سلیمانی

Address: Iraq, Kurdistan, Slemani

Tel: (+964) 0773 836 3758 - (+964) 0751 833 9135

ناونیشانی نه‌ئیکترۆنی:

[www.centerfs.org](http://www.centerfs.org)

Facebook: Center.of.Future.Studies

Instagram: centerfs

Email: [info@centerfs.org](mailto:info@centerfs.org)



## ئايىندەناسى

ئايىندەناسى؛ گۇقارپكە گرنكى بە توپزىنەۋەى ئايىندەى و ستراتىژى دەدات و سەنتەرى ئىكۆلپىنەۋەى ئايىندەى دەرىدەكات. دوومانگ چارىك دەردەچىت، ئامانجى گرنكى دانە بە ئىكۆلپىنەۋەكانى ستراتىژى و ئايىندەى بە تەۋەرىتى و گرنكىدانى بە كوردستان و ھەرىمايەتى و دۇخى نپودەۋلەتى پەيوەست بە ناۋچەكەۋە بە ئامانجى تىگەشىتن لە ئىستا و ئايىندەى ۋەرچەرخانە جىھانى و ھەرىمىيەكان و كاريگەرىيان لەسەر كوردستان، بۋارى توپزىنەۋەى برىتى دەبىت لە سىياسەتپىژى كورتمەۋدا و دورمەۋداى كوردستانى، شروڧەى سىياسەتى ۋلاتانى ھەرىمايەتى، تواناى ئىستا و ئايىندەى سەربازى و سىياسى ۋلاتان، ھەل و ھەپەشەكان، توانا و نەرمەھىز و سەختەھىزى ھەرىم و ھەرىمايەتى، ئاستەنگ و ھۆكار و پىكارەكانى بە دامەزراۋەپىكردنى دەزگانى سىياسەت، ياسادانان، مېرى و توانا بەرگىرىيەكان...تاد. مەرجىشە ھەر بابەتىكى بىلاۋكراۋە لە خۇگىرىگىرمانە و سىنارىۋى ئايىندەى و گىرمانەى بىت ئەمەش لەپىناۋ ھاۋكارپىكردنى سىياسەتپىژى و شروڧەى دۇخى ئىستا و ھەۋلەدان بۇ تىگەشىتن لەۋەى پوۋىداۋە و پوۋدەدات.

مىتۋدى كاريپىكراۋى توپزىنەۋەكان برىتى دەبىت لە بەكارھىنانى مېتۋدەكانى چەندپىسپۇرپىتى (Multidisciplinary) و نپويسپۇرپى (Interdisciplinary)، بە سوودۋەرگرتن لە زانست و ئىكۆلپىنەۋە ھاۋچەرخەكان، لە رپىگەى بە بىشتەستن بە زانبارى و ئامارى نوپى ناۋچەى و جىھانى و دەۋلەمەند بە گرافىك و چارت نامارى. ھەۋلەدرىت ھەر ژمارەپەكى ئايىندەناسى لە خۇگىرى توپزىنەۋە، ۋەرگىپران، شروڧە و پاپۇرتى نامارى و گىرمانەسازى بۇ ۋەرچەرخان و گەشەكردنەكانى كەرتەجىاۋازەكانى حكومەتدارى و كۆمەلگە، چاۋپىكەۋتنى پىسپۇر و خاۋەن بۇچۋونەكان، بىت.



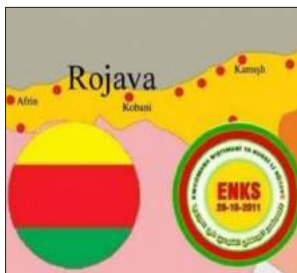
لامه‌ره‌زه‌تی پارێزگاگان، ته‌گه‌ره  
یاساییه‌کان و ده‌رفه‌ته‌کانی چه‌سپاندنی  
51-34...



پینگه‌ی ولاتانی هه‌ژمووندار  
له‌ هه‌لبژاردنی عێراقدا  
33-22...



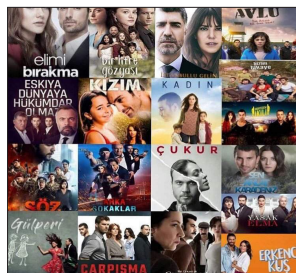
دیپلۆماسیی هه‌رێمی کوردستان و  
نانگارییه‌ یاساییه‌کانی  
21-10...



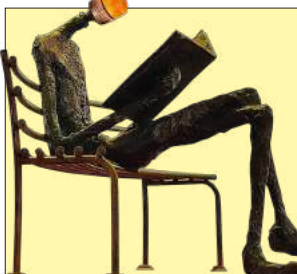
نه‌گه‌ره‌کانی یه‌کپتییی کوردی سووریا:  
هه‌ ئه‌سه‌نگاندنی جموچوونه‌ نیوخۆیی و  
هه‌رێمییه‌کان  
111-90...



کاربگه‌ری وزه‌ له‌ په‌یوه‌ندییه‌کانی  
تورکیا و هه‌رێمی کوردستاندا  
89-76...



جده‌نگی دراماگان؛ مه‌لانییی تورکی-  
عه‌ره‌بی له‌ که‌رتی سینهمادا  
73-52...



تیرامان (التأمل)  
Contemplation  
145-142...



رێککه‌وتنی بودجه‌ی هه‌ولێر-به‌غدا؛  
له‌ کورته‌مه‌وداوه‌ بۆ ستراتیژی  
139-130...



دوا‌لیزمه‌یی گوتار و کاربگه‌ری  
له‌سه‌ر سیاسه‌تی ده‌روه‌ی کۆماری  
نێسلامییی ئێران  
127-112...



## رۆژھەلاتی نۆۋەراست لە ئاستانەى گۆرانکارییە نۆدەھەلە تییەکاندا



د. یوسف گۆران.....

رۆژھەلاتی نۆۋەراست لە سەرھەتای دەرکەوتنى وەك دەستەواژەيەكى سیاسى-جیۆپۆلەتیكى لە نیوہى يەكەمى سەدەى بیستدا؛ ناوچەيەكى سیاسى-سەربازىيى نایجیگر و ناآرام بوو، ئەم ناوچەيە سەربارى دەرھاویشتەکانى شەرى سارد، بەلام بەبەردەوامى گەرم و ناسەقامگیر بوو، سیستەمە ئەمنییەکانى ناوچە جیاجیاکانى سەردەمى شەرى سارد كە جۆریك لە ئارامیى سیاسىی ھەریمى دروست كەردبوو، نەتوانرا لە رۆژھەلاتى ناوہراست دروست و جیگر بکریت.

لە ماوہى سەد سالى رابردوودا، وردتر پاش رووخانى ئیمپراتۆرتیەتى عوسمانى و پاشەكشىي بۆ ناوہوہى دەولەتى قاجارى و دەرکەوتنى ولاتە نیمچەسەربەخۆ عەرەبییەکان، رۆژھەلاتى نۆۋەراست بە ھۆى ھەژموونى ناوچەيى رۆژئاوا (بریتانیا و فەرەنس) دارشتنەوہى نوئی بەخۆوہى بىنى و تا رادەيەك ئارامى ناوچەيى كاتى بالى بەسەردا كیشا، بەلام بە دەرکەوتنى كایەيەكى نوئی جیوسىاسى وەك دەولەتى ئیسرائیل و رەوتى نەتەوہی پانەرەبى و بزوتنەوہى رزگاربخوازی كوردی ناوچەكە، بەتایبەتى پاش سالانى شەستى سەدەى رابردوو، زیاتر خەسلەتى نایجیگرى و ناآرامى خۆى بۆ چەندىن دەيەى تر لەدەست دا. لەگەل ئەوہەشدا، بەردەوامى شەرى سارد و بالانسى ھیزی ستراتژیى و ئامادەيى دەسەلات و ھەژموونى ئەمەریكا و سوڤیەت لە ناوچەكە-سەربارى ناسەقامگیرى-، ئاسۆكانى گۆرانکاریى ناوچەيى لە ئاستىكى نزمدا ماہوہ.

ھەرچەندە رووخانى بلۆكى سوڤیەتى گۆرانکاریى گەورەى لە ژینگەى جیۆپۆلەتیكى و جیۆستراتیژىي زۆر ناوچەى جیھاندا دروست كەرد، بەلام لەسەر ئاستى رۆژھەلاتى نۆۋەراست ھاوكیشەى جیاوازی ھینایە كایەوہ. سى تەوہرە سەرەكیە ھەریمىیەكەى ناوچەكە (ئیران، توركیا، میسر و ولاتانى عەرەبى)، بە شىوہەيەكى جیاواز كەوتنە ژیر كاریگەرى ھەرەسى بەرەى سوڤیەتى. ولاتە عەرەبییە بەھیزەكانى ناوچەكە، وەك میسر و عیراق و سووریا، بە ھۆكار و پىتمى جیاواز بۆ ناوہوہى خویان پاشەكشيان كەرد و رۆلئىكى ھەریمىي ئەوتۆیان نەما، توركیا بەردەوام بوو لە رەوتى میژووپی خۆى بۆ گەیشتن بە یەكیتی ئەورووپا و دوورکەوتنەوہى زیاتر لە رۆژھەلاتى ناوہراست، ئیرانىش لە قوئانغى ساریژكەردنى شوپنەوارەكانى جەنگى ویرانكەرى ھەشتسالى لەگەل عیراق بوو، سەرەنجام ھىچ كام لە ھیز و دەولەتانى ناوچەكە نە ھەز و نە توانای گىرانى رۆلى دەولەتى زلھیزی ناوچەیان ھەبوو، بەمەش ھىچ نیشانەيەكى ھەریماہەتى بۆ دروستبوونى سىستىمى ئەمنى-ھەریماہەتى لە ناوچەكەدا نەبوو، رۆژھەلاتى ناوہراست تا رادەيەك لە ژیر چەترى ئەمنىي رۆژئاوا، بەلام بى بوونى سىستىمى ھەریماہەتى ناوچەيى گوزەرى دەكەرد.

لە دەيەى يەكەمى سەدەى بیست و يەكدا، چەند رووداویكى سیاسى-سەربازى-ئابوورى گۆرانکاریى بەرچاوى لە

رۆژھەلاتی ناوھەرەست دروست کرد، پرووختانی رژیومی سەددام لە عێراق و دەرکەوتنی تورکیای ئەردۆگانی و پەلھاویشتنی ھەرمیی ئێران؛ ھاوکێشە تازەیان ھەتایە ئێو دۆخی سیاسی-ئەمنیی ناوچەکە. ئێران بە ھاتنەسەرکاری شیعە لە عێراق، ھاوپەیمانیتکی بەردەوام و بواریکی جیۆپۆلتیکی نوێ و فراوانی بۆ ھەراھەم بوو. تورکیای ئەردۆگان بە دوورکەوتنەوھێ زیاتر لە یەکتیبی ئەورووپا و بادانەو بەرھەرۆژھەلات (بەتایبەت پاش بەھاری عەرەبی)، ھەولێ دروستکردنی ژینگەیکە نوێی جیۆپۆلتیکی (عوسمانی) لە رۆژھەلاتی ئێوھەرەست دەدا. لەم ئێوھەدا بە ھۆی گۆرانکارییەکانی عێراق و شەری داعش و شەری ناوختی سووریا، بۆ یەکەمین جاریش کورد و ھەژیکێ ناوچەیی کاریگەر دەرکەوت.

دەرھاویشتەکانی بەھاری عەرەبی و شەری دژ بە داعش، ھاوتەریب بوو لەگەڵ دەرکەوتنی زیاتری ھێزە جیھانییە نوێکان لە ناوچەکەدا، لەگەڵ بەردەوامی گەوتووی ئیوختوویی ئەمریکا بۆ مانەو یان کشانەو لە رۆژھەلاتی ئێوھەرەست و ھەندێ ناوچە تری جیھان و بێتوانایی ئەورووپا لە دروستکردنی سیستمیکێ سەربازیی سەربەخت و دەرکەوتنەوھێ پرووسایی پۆتین و ھە بکەرێکی کاریگەری ناوچەکە، دەرکەوتنی چین بە تواناییکێ ئابووری و تەکنۆلۆجی و سیاسیی نوێ، خەسڵەتی سەرھەکی ھاوکێشە نوێکانی دەھێ دووھمی رۆژھەلاتی ناوھەرەست بوون.

بەم شێوھە بۆ یەکەمین جار، پاش نزیکە ھەشتا ساڵ لە دەرکەوتنی چەمکی رۆژھەلاتی ئێوھەرەست، ئەمریکا و رۆژئاوا لەبەردەم رکابەری بەھێز و راستەقینە ئیقلیمی (تورکیا و ئێران) و ئێوھەولەتی (چین و پرووسیا) خۆیان بینی.

وا دیارە لە ئیستادا ئیدارە نوێی ئەمریکا بەھاوبەشی لەگەڵ ھاوپەیمانە ئەورووپییەکانیان، ھێشتا دەیانەوێ رۆلی کاریگەر و سەرھەکی لە ناوچە رۆژھەلاتی ئێوھەرەست ببینن، ولاتانی کەنداو و میسر و کوردانی عێراق و سووریا و ئیسرائیل بە ھاوپەیمانێ نزیک خۆیان دەبینن. بەلام کێشە سەرھەکی ئەم تێروانینە لەوھەدایە کە لە ناوختدا -چ بە جیا و چ لە چوارچێوھێ ناتۆدا- رۆوھەرەکی فراوان دژ بە بینی رۆلی سەربازیی زیاتر و ھەناردەکردنی لەشکر بۆ رۆژھەلاتی ناوھەرەستیان بوونەتەوھ، لە کاتیکیشدا سەرچەم ھاوپەیمانە ھەرئیمییەکانی رۆژئاوا نە توانا و نە ئامادەیی ئەوھیان ھەبە راستەوختو بێنە بەشیک لە ستراتیی رۆژئاوا بۆ دەستەبەرکردنی سەقامگیری ناوچەیی، لە بەرامبەردا دوو زلھێزی جیھانیی و ھەکوو چین و پرووسیا دەتوانن پشت بە توانای دەولەتانی و ھە تورکیا و ئێران بۆ بەھێزکردنی پینگە خۆیان لە ناوچەکە بەستن.

بەگشتی ھەر چەندە دەرکەوتنی مەودای کاریگەری ھێزە جیھانییە نوێکانی و ھە چین و پرووسیا لەسەر سیستمی ئێوھەولەتی جیھان ھێشتا لە سەرھەتادایە و رۆژھەلاتی ناوھەرەستیش لەم راستییە بەدەر نییە، بەلام یەکلایوونەوھێ چارەنووسی تورکیا لەتێوان بەرھەرۆژئاوا و بەرھەرچین و پرووسیا، ھەرھەھا ئاسۆی پەیوھەندییەکانی ئێران-چین و ئێران-ئەمریکا و ئامادەیی ولاتانی ئەورووپا بۆ بەشداریی زیاتر لە ناوچەکە، رۆلی سەرھەکی دەگێرن لە شێوھە دووبارە دارشتنەوھێ رۆژھەلاتی ناوھەرەست بۆ چەندین سەدە دیارھاتوو.

بەم پێیە لەم قۆناغە راگوزەرە ئێوھەولەتییەدا، گرنگە دەولەتان و گەلانی ناوچەکە -بە گەلی کوردیشەوھە- لەبەر رۆشنایی خۆیتندەوھێ پڕۆژە و ئیرادە و ھێزی بکەرە ئێوھەولەتی و ھەرئیمییەکان لە لایەک و بە ئاگابوون لە خودی توانای نەتەوھیی خۆیان لە لایەکی تر، بژاردە ستراتییییەکانیان بۆ مانەو و بەشداریبوون لە دارشتنی ئابندەھێ نەتەوھیی و ناوچەیی خۆیان دیاری بکەن.

# تایید مناسبی



# تویژینه وه کان



# دپلۆماسی هه‌ریمی کوردستان و نۆنگاریه یاسایه‌کانی



تۆیژه‌ر

زانا که‌ریم



دهوله ته کان" ناتوانن خاوهنی داموده زگا و په یوه نندی دیپلوماسی سهر به خوئی تاییه ت به خوئیان بن. له م سونگه یه وه ئه م په ره باسه ده چیتته پای باسکردن له ئالنگارییه یاساییه کانی دیپلوماسی ههریمی کوردستان، ههروه ها پشکنینی هه نجه ته کانی وه ها بانگه شه یه ک ده کاته گیروگاز (problem) ی سهره کی خوئی. گریمانه ی ئه وه ش ده کات که وا ده کریت ههریمی کوردستان، سهره پای ئالنگارییه کانیش، خاوهنی داموده زگا و په یوه نندی دیپلوماسی خوئی بیت و وه ها په یوه نندییه کیش هه م له رووی یاساییه وه (De jure) پاسادان ده کریت، هه م له رووی واقعیه وه (De facto).

### ئالنگاری نیوخوئی (دهستوری)

مه بهست له ئالنگاری نیوخوئی ئه و ئالنگارییه که به هوئی دهستوری عیراقه وه دیتته سهر پئی دیپلوماسی ههریمی کوردستان. به پئی دهستوری سالی ۲۰۰۵ ی کوماری عیراقی فیدرال، عیراق دهوله تیکی فیدرال و ههریمی کوردستان-عیراقیش ههریمیکی فیدرالی ناو دهوله تیکی فیدرال. ئه م راستیه، په یوه نندییه دیپلوماسییه کانی ههریم رووبه رووی ئالنگارییه کی سهره کی ده کاته وه که ئیمه به ئالنگاری ناوخوئی یاخود دهستوری ناوزه دمان کردوو و لیره به داوه و له م باسه دا دهستوپه نجه ی له گه لدا نهرم ده کهین.

### بهرای

ههریمی کوردستان له سنووریکی بهرته سکدا خاوهنی په یوه نندی دیپلوماسییه، به لام ئه م دیپلوماسییه له گه ل چه ندین ئالنگارییه رووبه رووه و له م توژیینه وه یه دا تیشک ده خریتته سهر ئه و ئالنگارییه که ره هه ندی یاسایان هه یه. گرنگی هه ره وه لیکیش له م باره یه وه، له وپوه سهرچاوه ده گریت که تیگه یشتنی ئاسته نگ و ئالنگارییه کان هه نگاوی یه که می زال بوون و تیپه راندنیانه و دوزینه وه ی ده روزه کانی چونه ژووروه و ئاماده بوونی ههریمی کوردستانه له سهر شانوی په یوه نندی نیوده وه تی.

به گویره ی دهستوری سالی ۲۰۰۵ ی کوماری عیراق، ههریمی کوردستان ههریمیکی نیو دهوله تیکی فیدرال و دهسه لاته کانی و چوارچپوه ی کاری به پئی دهستوری عیراقی فیدرال دیاری کراوه، له دهوله تی فیدرالییدا دپشتن و بهرپوه بردنی کاروباری ده ره کی و دیپلوماسی له چوارچپوه ی دهسه لاته کانی حکومه تی فیدرالی دایه و دهسه لاتی ههریمه کان زور سنوورداره و له مه ودایه کی زور بهرته سکدا یه. له لایه کی تره وه و به گویره ی رپسا و بنه ماکانی یاسای نیوده وه لته تی گشتی، دهوله ت (state) نه ک "نا-دهوله ت" (non-state) خاوهنی ستاتو (الشخصیه ی یاساییه، به م پییه ش "نا-

په یوه نډیانه له لایه ن دهوله تی فیدرال هوه بهرپوه ده برین<sup>(۳)</sup> و تنها ئه ویش سرجه م رواله ته کانی سره وهری دهره کی پیاده ده کات<sup>(۴)</sup>. دکتور عه لی سادق ئه بو هیف له باره ی دهوله تی فیدرالییه وه ده لیت: له م جوړه دهوله تانه دا تنها دهسه لاتی فیدرالی به نوینه رایه تی سرجه م ههریمه کان ئه رکی کاروباری دهره کی ده گریته ئه ستو و نوینه ره دیپلوماسییه کان ره وانه ده کات و نوینه رانی دهوله تانی تریش وهرده گریته، په یوه نډی نیوده وهله تی له گه ل دهوله ته بیانیه کاندا دروست ده کات، په یماننامه ده به ستیت و جارې جهنگ ده دات و پرککه وتن ده کات<sup>(۵)</sup>. ههروه ها له دهوله تی فیدرالییدا دهسه لاتی نیوده وهله تیانه ی ههریمه کان زور سنووردار کراوه، ئه ممش به ئامانجی هیشتنه وه ی بهرپرسیاریتی سره کی له بهرپوه بردنی سیاستی دهره کیدا له دهستی دهسه لاتی فیدرالییدا<sup>(۶)</sup>.

له ژیر روښنایی ئه و راستیانه ی سره وه ده، ده گه یه نه وه دهره نجامه ی که وا بهرپوه بردنی په یوه نډی دهره کی و دیپلوماسی ئه رکی دهسه لاته فیدرالییه کانه و ههریمه کان دهسه لاتیکی زور سنوورداریان هه یه له م باره یه وه. ئه وه شی که ئه م دهسه لاتانه دیاری ده کات ده ستووری فیدرالییه، واته ده ستوور له لایه که وه دهسه لاتی بهرپوه بردنی په یوه نډی دهره کی و دیپلوماسی ده دات به

بیروکه ی دهوله تی فیدرال پشت به دوو راستی سره کی ده به ستیت، ئه وانیش: دوو لانه یی (الثنائیه) دهسه لات و دوو لانه یی ئه نجوومه نی یاسادانانه له دهوله تی فیدرالییدا<sup>(۱)</sup>. مه به ست له دوو لانه یی دهسه لات، هه بوونی دوو دهسه لاته: دهسه لاتی ناوه نډی یاخود فیدرال و دهسه لاتی ههریمه کان، هه ریه که له م دهسه لاتانه ش له ده ستووری فیدرالییدا دیاری کراون و فراوانی و بهرته سکی دهسه لاتی هه ر لایه کیشیان له ولاتیکی فیدرالی بو ولاتیکی فیدرالیی تر ده گوریت، به لام له گه ل ئه م راستییه شدا هه نډیک دهسه لاتی بنه مایی هه ن له بهرزه وه نډی دهسه لاتی فیدرال بریاریان لئ دراوه و کاروباری دهره کی و دیپلوماسی نمونه ی یه کیک له و دهسه لاتانه یه. واته له م جوړه دهوله تانه دا دهسه لاتیکی ناوه نډی هه یه و کاروباره کانی دهوله ت له چه ند بواریکی دیاریکراو به لام گرنگدا بهرپوه ده بات (وه کوو کاروباری دهره کی و بهرگری و دارایی و فیزکردن)، ههروه ها ئه م دهسه لاتانه که له ده ستووری فیدرالییدا روون کراوه ته وه، له سه رتاسه ری ولاتدا به بی جیاوازی پیاده ده کات<sup>(۲)</sup>.

ئه وه ی له م باسه دا سیړه ی له سه ر ده گرین؛ په یوه نډی دهره کی و دیپلوماسییه له دهوله تی فیدرالییدا، واته ئه و په یوه نډیانه ی که زیاتر سروشتیکی سیاسیان هه یه. ئه م



## به‌پړوه‌بردنی په‌یوه‌ندی دهره‌کی و دیپلوماسی به‌ته‌نہا هه‌روه‌ک تایبه‌تمه‌ندی ده‌سه‌لاتی حکومتی فیدرال ده‌میښته‌وه و ده‌سه‌لاتی هه‌ریمه‌کان زور سنوورداره

ده‌سه‌لاته فیدرالییه‌کان و له لایه‌کی تریشه‌وه ده‌سه‌لاتی هه‌ریمه‌کان سنووردار ده‌کات. هه‌روه‌ها ده‌توانین بلینن ټه‌و ده‌سه‌لاتانه‌ش که ده‌ستور به‌گشتی وه‌ک ده‌سه‌لاتی تایبه‌تی فیدرالی له مه‌یدانی سیاسه‌تی دهره‌کی و دیپلوماسیدا ده‌یناسیټیت، بریتین له<sup>(۷)</sup>:

• ئیداره‌دانی په‌یوه‌ندییه‌کان له‌گه‌ل ده‌وله‌ته بیانیه‌کان و پړیک‌خراوه نیوده‌وله‌تییه‌کاندا.

• دامه‌زراندنی فه‌رمانبه‌ران له بوارۍ دیپلوماسی و کونسلیدا، هه‌روه‌ها وه‌رگرتنی فه‌رمانبه‌ری ده‌وله‌تانی بیانی له‌و دوو بواره‌دا. • گریدان و راستاندن و جیبه‌جی‌کردنی په‌یمانامه و پړیکه‌وتنی نیوده‌وله‌تی.

• ده‌سته‌به‌ری سه‌روه‌ری په‌یمانامه‌کان به‌سه‌ر یاساکانی ده‌وله‌تی فیدرال و هه‌ریمه‌کاندا.

هه‌رچه‌نده ټه‌م دابه‌شکرده‌نی ده‌سه‌لاتی به‌پړوه‌بردنی په‌یوه‌ندی دهره‌کی و دیپلوماسی له ده‌وله‌تی فیدرالییدا له

ده‌ستورپړکه‌وه بو ده‌ستورپړکی تر و له ده‌وله‌تیکه‌وه بو ده‌وله‌تیکي تر ده‌گورپټ و جیاوازه، له هه‌ندی‌ک ده‌وله‌تی فیدرالییدا هه‌ریمه‌کان ده‌سه‌لاتیکي تا پراده‌یه‌ک فراوانتریان هه‌یه، به‌لام به شیوه‌یه‌کی گشتی به‌پړوه‌بردنی په‌یوه‌ندی دهره‌کی و دیپلوماسی به‌ته‌نہا هه‌روه‌ک تایبه‌تمه‌ندی ده‌سه‌لاتی حکومتی فیدرال ده‌میښته‌وه و ده‌سه‌لاتی هه‌ریمه‌کان زور سنوورداره، ټه‌مه‌ش یه‌کیکه له تایبه‌تمه‌ندیه‌کانی ده‌وله‌تانی فیدرال.

ټه‌وه‌ی باس کرا پرنه‌گه به‌س بیټ بو ټه‌وه‌ی چه‌قی باسه‌که‌مان بگوازینه‌وه بو سه‌ر یه‌که‌م ټالنگاری که پروبه‌پرووی دیپلوماسی هه‌ریمی کوردستان ده‌بیټه‌وه، ټه‌و ټالنگاریه‌ش بنه‌ماکانی ده‌ستوروی عیراقه وه‌ک ده‌ستوروی ولاتیکي فیدرال. به‌پیی بنه‌مای دوو لانه‌یی ده‌سه‌لات له ده‌وله‌تی فیدرالدا، له عیراقیشدا دوو ده‌سه‌لات بوونی هه‌یه: ده‌سه‌لاتی حکومتی فیدرال و ده‌سه‌لاتی هه‌ریمه‌کان. وه له‌به‌ر ټه‌وه‌ی هه‌ریمی کوردستان تاکه هه‌ریمی فیدرالی ناو ده‌وله‌تی عیراقی فیدرال، که‌وا‌ته ده‌سه‌لاته‌کان له‌نیوان حکومتی فیدرال له لایه‌ک و حکومتی هه‌ریمی کوردستان له لایه‌کی تر دابه‌ش کراوه.

ده‌ستوروی کواماری عیراق له به‌ندی چواره‌میدا و له ماده‌کانی ۱۰۹ بو ۱۱۰، بواره‌کانی ده‌سه‌لاتی هه‌ریه‌که له ده‌سه‌لاتی

لێره دا پێویسته دوو سه رنج له م باره یه ده ربهرین: یه که م: مه به ست له په یوه ندیی ده ره کی؛ په یوه ندییه له بواری سیاسی و دیپلۆماسیدا، چونکه له چه ند بواریکی تردا، به تایبه تی بواری فره هنگی و ئابووری ههریمی کوردستان په راویژیکی لقی و جموجوولی هه یه و ده توائتت په یوه ندی دا مه زرینت. دوو م: ئەم ریگریانه ریگری یاساین، به لام له رووی واقیعه وه واته به پیتی باری ئارا (de facto)، کایه ی په یوه ندی و سیاسه تی نیوده وه له تی بای ئه وه ندی ده رفه ت ده ره خسیتت ههریمی کوردستان بتوائتت له سنووری کدا، با به رته سکیش بیت، په یوه ندی سیاسی و دیپلۆماسی دا مه زرینت و په ره پئ بدات.

### ئالنگاری ده ره کی (یاسایی)

ئالنگاری دوو م که رووبه رووی په یوه ندی ده ره کی و دیپلۆماسی ههریمی کوردستان ده بیته وه، وه ک ههریمی کوردستان، ئالنگارییه کی یاساییه. مه به ستان له ئالنگاری یاسایش ئه و گرفت و ئاریشه یه که له لایه ن بنه ماکانی یاسای نیوده وه له تی گشتیه وه رووبه رووی ههریم ده بیته وه، چونکه ئیمه باس له په یوه ندی نیوده وه له تی و جو له ی ههریمی کوردستان-عیراق ده که یه ن له بواری دیپلۆماسی و په یوه ندی نیوده وه له تیدا، ئه و کایه یه ش که که سه کان

فیدرالی و ده سه لاتی ههریمه کانی دیاری کردوو و ئەم ده سه لاتانه ش سی جورن<sup>(۸)</sup>:  
 • ئەو ده سه لاتانه ی که ته نها هیی حکومه تی فیدرالییه (له ماده ی ۱۰۹ بو ۱۱۳).  
 • ده سه لات هه وه شه کان له نیوان ده سه لاتی فیدرالی و ده سه لاتی ههریمه کاند (ماده ی ۱۱۴).  
 • ده سه لاتی ههریمه کان و ئەو پارێزگایانه ی له چوارچۆیه ی ههریمی کدا ریک نه خراون (ماده ی ۱۱۵).

ماده ی ۱۱۰ ده ستووری عیراقی فیدرال، ده سه لات هکانی دارشتنی سیاسه تی ده ره کی و نوینه رایه تی دیپلۆماسی، وتویژ له باره ی په یمانامه و ریکه که وتنه نیوده وه له تیه کان، سیاسه تی قه زرکردن و واژوکردن و براندنه وه ی، په نگرێژکردنی سیاسه تی ئابووری و بازرگانی ده ره کی و سه روهری تایبه ت کردوو به حکومه تی فیدرال و ههریمه کان یان هه یچ رۆلێکیان نییه، یان ئه گه ره هه شیانبیت په راویزی و بیبایه خه<sup>(۹)</sup>.  
 به م پیه دروستکردنی په یوه ندی ده ره کی و دامه زاندنی په یوه ندی دیپلۆماسی له گه ل و لاتان و بکه ره نیوده وه له تیه کانی تردا به ته نها له ده سه لاتی حکومه تی فیدرالی دایه و هه ره وه لیککی ههریمی کوردستان له م باره یه وه پشتیوانی ده ستووری نییه و به ئاسانی له لایه ن ده سه لات ه فیدراله کانه وه ریگری لی ده کریت.

مه به ست له زاراوه ی که س له نه زمیکي یاسای دیاریکروادا، هه موو نه وانیه که حوکمه کانی نه و نزمه یاسایه ده یاندوینت، تاکوو راسته وخو پابه نندیان به سهردا به پیئت یان مافگه لیکیان پی به خشیت. به ده رپرینیکي تر: که سانی ههر نه زمیکي یاسای (ناوخوی یان نیوده وله تی) نه وانن که ماف و نه رکه کانیان به پی حوکمه کانی نه و نزمه یاسایه ریک خراوه<sup>(۱۰)</sup>.

چهند یاساناسیک وهک نه نزیلو تی (Anzilotti)، گوگنهایم (Guggenheim)، هانز کیلسن (H. Kelsen)، شوارزنیبرگر (Schwarzenberger) و براونلی (Brownlie)؛ به م شیوه به پیناسه ی که سیتی یاسای نیوده وله تیان کردوو: "توانای هه لگرتی ماف و نه رکه کانه، له سایه ی یاسای نیوده وله تیدا"<sup>(۱۱)</sup>.

یاسای نیوده وله تی گشتیش وهک ههر نه زمیکي تری یاسای، نه و که سانه ی دیاری کردوو که که سی یاسای نیوده وله تین و خاوه نی که سیتی نیوده وله تین. خه سله ته کانی نه م که سیتییه ش به شیوه ی کی گشتی به دوو ریگه دیاری ده کرین<sup>(۱۲)</sup>:

۱. توانای گوزارشتکردنی له ویستی تایه تی خوی هه بیت له مهیدانی په یوه ندییه نیوده وله تیه کاندای.

۲. توانای پیاده کردنی هه ندیک ماف یان ده سه لات (الاختصاصات) ی نیوده وله تی

ده ستیشان ده کات و بنه ما یاسایه کانی نه م په یوه ندیانه داده ریژیت، کایه ی یاسای نیوده وله تی گشتیه.

به گویره ی بنه ما و ریساکانی یاسای نیوده وله تی گشتی، هه موو بکه ریکي نیوده وله تی پیویسته که سیتی یاسای هه بیت، تاکوو بتوانیت په یوه ندی نیوده وله تی له سهر بنه ما یاسا دروست بکات، واته هه م مافی هه بیت، هه م نه رکه. بیگومان یه کیک له و نه رکه و مافانه ش دروستکردنی په یوه ندی دیپلوماسی و سیاسیه له گه ل بکه ره نیوده وله تیه کانی تردا. نه م پیویست ده کات له سهرمان که وا که سیتی یاسای بیته ته وهری سهره کی نه م باسه و بپرسین که سیتی یاسای له بواری نیوده وله تیدا چیه و نه و پیوه رانه چین که له ریگه یوه که س (الشخص) ی نیوده وله تی ده ناسینه وه؟ دواتریش ئایا هه رییمیکي فیدرال تا چهند ده کریت خاوه نی که سیتی یاسای (الشخصية القانونية) بیت و په یوه ندی دیپلوماسی هه بیت؟ له م پیناوه دا نه م باسه بو دوو خواست دابه ش ده که یین: له خواستی یه که مدا که سیتی یاسای و پیوه ره کانی شه نوکه و ده که یین، خواستی دووه میس ته رخان ده که یین بو که سیتی یاسای هه رییمه فیدرالییه کاندای.

خواستی یه که م: که سیتی یاسای نیوده وله تی و پیوه ره کانی

ئەم رېڭخراوانە خواھەنى سەرورەرىن، ئەمەش پېدانى سەرورەرىيە كە ئەم رېڭخراوانە لە رووى ياسايى و لە واقىعدا نىيانە. ھەرھوھا ئەوھش سەربار دەكەن كە وا پېوھرى سەرورەرى پېويست دەكات بکەرەكە خواھەنى رەگەز (العنصر) ى گەل و ھەرئيميش بېت، چونكە سەرورەرى بەبى بوونى گەل و ھەرئيم بەدى نايەت.

ئەوھى شايانى ئاماژە پېدانە ھەندىك لە ياساناسان ئەم پېوھرە (پېوھرى سەرورەرى) دەكەن بە ھەنجەتى بېيەشكردنى ھەرئيمە فیدرالەكان لە كەسئيتى ياسايى ئۆدەولەتى، بەو بيانوھى كە تەنھا دەسەلاتى فیدرال خواھەنى سەرورەرىيە و سەرورەرى ھەرئيمەكان لەناو سەرورەرى دەولەتى فیدرالدا دەتوئتەوھ. بەم پېيە و بە پشتبەستى بە بۆچوونى ئەم ياساناسانە، ھەرئيمى كوردستان لەبەر ئەوھى سەربەخۆ نىيە و قەوارەپەكى خواھەنى سەرورەرى نىيە، كەواتە كەسئيتى ياسايى ئۆدەولەتئيشى نىيە و ناتوائتت خواھەنى پەيوھندىيە سىياسى و دىپلۆماسىيە سەربەخۆى خۆى بېت.

لە بەرانبەردا ھەندىك لە ياساناسانى تر، ھەر پالېشت بە پېوھرى سەرورەرى، ھەرئيمەكان دەكەن بە خواھەنى كەسئيتى ياسايى ئۆدەولەتى. ئەمەش بە ھەنجەتى شياوىي دابەشبوونى سەرورەرى لەنتوان ھەرئيمەكان و دەولەتى فیدرالدا، واتە

ھەبېت، بەبېيە حوكمەكانى ياساي ئۆدەولەتىي گشتى.

سەبارەت بە دەستئيشانكردنى كەسى ياسايى لەسەر ئاستى ئۆدەولەتى، چەند پېوھرىك ھەن كە بە ھۆيانەوھ كەسئيتى ياسايى دەستئيشان دەكرېت و دەناسرئتەوھ. بىروبوچوون و راي ياساناسە ئۆدەولەتئيبەكان لە بارەى ئەم پېوھرانەى كەسئيتى ياسايەوھ جىاوازە و ھەر يەكئيكيان پېوھرىك دەكاتە بنەماى دەستئيشانكردنى كەسئيتى ياسايى. لەم رووھوھ دەكرېت بلىين سى بابەت ھەن كە وەك پېوھرى سەرەكئىي ديارىكردنى كەسئيتى ياسايى ئۆدەولەتى ئاماژەيان پى دەدرېت، ئەوانئيش: سەرورەرى (السيادة) و دانپېندانان (الإعتراف) و دواندن (المخاطبة) ن<sup>(۱۳)</sup>:

### ۱. سەرورەرى

ھەندىك لە ياساناسان پېيان واپە تەنھا ئەو قەوارانە دەتوانن خواھەنى كەسئيتى ئۆدەولەتى بن كە خواھەنى سەرورەرىن، بەم پېيەش لەبەر ئەوھى تەنھا دەولەتان خواھەنى سەرورەرىن، كەواتە تەنھا دەولەتانئيش دەتوانن خواھەنى كەسئيتى ئۆدەولەتى بن. لەسەر ئەم بنەمايە، ئەم ياساناسانە پېيان واپە تەنانەت رېڭخراوھ ئۆدەولەتئيبەكانئيش خواھەنى كەسئيتى ياسايى ئۆدەولەتى نىن، چونكە پېدانى كەسئيتى ياسايى واتاي واپە



چونکه به پێی دهستووری عێراقی فیدرال، هەرێم له چهند بواریکدا دهتوانی ت چالاکیی دهههکی و په یوه ندی هه بێت، بۆیه له چوارچێوهی ئەم دهسه لاته دهستوورییانه دا هه رێم پشتیوانیی یاسایی هه یه و هیندهی ئەم دهسه لاتانهش خاوه نی دانپیدانانه، به پێی بنهماکانی یاسای نیوده وه له تی. واته ده کریت له سنووری دهسه لاتی پیدراو به هه رێم، به پێی دهستووری عێراقی فیدرال بچێته ناو په یوه ندییه یاساییه کانه وه و ئه رک و مافی هه بێت، لێره دا دهستووری عێراق ده بێته سه رچاوهی دانپیدانانی هه رێم و به ده سه ته پێنانی که سێتی یاسایی نیوده وه له تی، به لام ده بێت ئه وه بلێن که وا ئەم که سێتییه له لایه ن دهستووری عێراقه وه سنووری بۆ دانراوه و چوارچێوه به ند کراوه.

### ۳. دواندن

لایه نگرانی پێوه ری دواندن پێیان وایه ئەم پێوه ره زیاتر له گه ل واقیعدا ده گونجیت، چونکه ناتوانریت وێنای نه زمیک یاسای بکریت که پێساکانی راسته وخۆ و یه که یه ک بدوینیت و ئه رک ی به سه ردا سه پینیت و مافی بۆ ده سه به ر بکات، دواتریش بگوتریت ئه و یه که خاوه نی که سێتی نیوده وه له تی نییه. واته دواندن ی که سیک (لێره دا مه به ستمان له که سه له یاسای نیوده وه له تیدا) له لایه ن پێسا و بنهماکانی یاسای نیوده وه له تیه وه به سه بۆ ئه وه ی ئه و که سه بێته خاوه نی که سێتی

سه روه ریش وه ک هه ر ده سه لاتیکی تر ده کریت دابه ش بکریت له نیوان ده وه له تی فیدرال و هه رێمه کاندای و هه رێمه کانیش ده توانن ببنه خاوه نی به شیک له سه روه ری. پالپشت به م بۆچوونه، ده کریت بلێن هه ریمی کوردستان ده توانیت بێته خاوه نی که سێتی یاسایی، به لام له لایه که وه ده بێت به گوێره ی ده ستوو و ریککه وتن بیت له گه ل ده سه لاتی فیدرالی، له لایه کی تریشه وه که سێتییه که سنوورداره، چونکه له م باره دا هه رێم ده بێته خاوه نی به شیک له سه روه ری، نه ک سه روه ری په ها.

### ۲. دانپیدانان

هه ندیک له یاسانسان به رگری له پێوه ری دانپیدانان ده که ن و پێیان وایه ته نها دانپیدانان ده توانیت که سێتی نیوده وه له تی دروست بکات. دانپیدانان بوونی یاسایی به قه واره کان ده به خشی و ده یانکات به که سی یاسایی نیوده وه له تی، واته دانپیدانان رۆلی دروستکه ری که سێتی نیوده وه له تی ده بینیت و به بی دانپیدانان ده وه له ت ته نها بوونیک ی ناسایی هه یه<sup>(۱۴)</sup>.

ئه گه ر له روانگه ی ئەم بۆچوونه وه له که سێتی یاسایی هه ریمی کوردستان پروانین، بۆمان ده رده که ویت که وا هه رێم وه ک قه واره یه کی سه ره به خۆ دانی پیدای نه نراوه، که واته خاوه نی که سێتی یاسایی نییه. به لام ده کریت بلێن ئەم دانپیدانه نانه په ها نییه،



## دروستگردنی په یوه ندی په یوه ندی د ره کی و کاری دیپلوماسی؛ په یوه ندی په یوه ندی کی راسته و خوئی به که سیتی نیوده و له تیی هه ریه که له ده و له تیی فیدرال و هه ریه فیدرال ییبه کانه وه هه ریه

ده بیته وه. لیره دا ره وایه بیرسین: ثایا له ده و له تیی فیدرال دا که که سایه تیی نیوده و له تییانه ی هه ریه که له ناو که سیتی ده و له تیی فیدرال که دا ده تویتته وه، تا چند هم هه ریه مانه (وه که پیشتر گومان هه ریه کی کوردستانیش هه ریه کی ناو ده و له تیی فیدرال) د رفته تیی به ستنی په یوه ندی دیپلوماسیان له به رده مدایه؟ هم بابته ده بیته مژاری خواستی دووه می هم باسه. خواستی دووه: هه ریه فیدرال کان و که سیتی یاسایی نیوده و له تیی

دروستگردنی په یوه ندی د ره کی و کاری دیپلوماسی؛ په یوه ندی په یوه ندی کی راسته و خوئی به که سیتی نیوده و له تیی هه ریه که له ده و له تیی فیدرال و هه ریه فیدرال ییبه کانه وه هه ریه، چونکه له ده و له تیی فیدرال دا که سیتی نیوده و له تییانه ی هه ریه پیکه پنه ره کانی

نیوده و له تیی و ته رک و مافی هه بیته له کایه ی په یوه ندی نیوده و له تییبه کاند. بنه ماکانی یاسایی نیوده و له تیی کلاسیک ته نه ده و له تان ده دوین و ته نه ده و له ت هک خاوه نی که سیتی یاسایی نیوده و له تیی ده ناسین، به لام له نه نجای و هه و گورانکاری و پیشه اتانه ی که روویان داوه، له نیستادا سنووری و هه که سانه ی یاسایی نیوده و له تیی ده یاندویتی فراوان بووه و بکه ره ناده و له ته کانی (Non State Actors) وه که سی یاسایی ده ناسین، به لام هم ناساندنه سنوورداره و به روارده به که سیتی یاساییانه ی ده و له ت به رته سکرته. که واته ده توانین بلین له سنووریکدا هه ریه کوردستانیش له لایه ن ریساکانی یاسایی نیوده و له تییبه وه ده دویترت و هینده ی و دوانده خاوه نی که سیتی یاساییه.

له ژیر روشنایی و راستیانه ی سه روه ودا که له باره ی که سیتی یاسایی و پیوه ره کانه وه خستمانه روو، ده کریت بلین: قه واره یه که بو و هه ی له سه ر شانوی نیوده و له تیی بوونی هه بیته و خاوه نی ماف و له هه مان کاتا ته رکیش بیت، پیویسته که سیتی یاسایی نیوده و له تیی هه بیته. واته قه واره یه که نه گه که سیتی یاسایی نه بیته، ناتوانیت به پی بنه ماکانی یاسایی نیوده و له تیی په یوه ندی دیپلوماسی دا هه زرتیت و رووبه رووی نالنگاری

په یوه نډی دیپلوماسیدا، چونکه ده ولت، نهک به شپک له ده ولت، خاوه نی که سیتی یاسای نیوده ولتیه و به بی بونی که سیتی یاسایش هریمه کان ناتوانن بچنه ناو هیچ په یوه نډی کی یاسایه وه له گه ل بکهره نیوده ولتیه کانی تر دا.

ټوهی له کۆتایی ټم خواسته دا پیوسته ټاماژهی پی بدهین ټوهیه که وا نه بونی که سیتی نیوده ولتیه تیا نهی هریمه فیدرالیه کان به و واتایه نایه ت که ټم هریمانه ناتوانن به هیچ جوړیک په یوه نډی دهره کییان ه بیټ و له م پرووه وه کۆتوبه ند کران، به لکوو له هه نډیک بوردا ټم هریمانه ده توانن په یوه نډیان له گه ل دهره وه دا ه بیټ، به تاییه تی له بواری ټابووری و فرهه نگیدا یان له بواری کردنه وهی نووسینگهی نوینه رایه تی له ولتانی تر دا، به تاییه تی ټه گهر له ده ستووری ولاته فیدراله که دا ریگه یان پی درایټ. ههروه ها له هه نډیک باریشدا بارودوخی نیوده ولتیه ریگه به م هریمانه ده دات په یوه نډی دهره کی و دیپلوماسیان ه بیټ به پیی باری ټا (de facto)، نهک به پیی یاسا (de jure). واته زور جار ټم هریمانه وه ک دیفاکتویه ک ده بن به خاوه نی په یوه نډی دیپلوماسی و له گه ل ولتانی تر و ریخراوه نیوده ولتیه کاند ما مه له ده که ن و په یوه نډی ده گرن.

ده ولت له که سیتی ده ولتیه فیدرالدا ده تویته وه و ته نها ده ولتیه فیدرالی خاوه نی که سیتی نیوده ولتیه. ههر چه نده له هه نډیک ده ولتیه فیدرالدا هریمه کان تا راده یه ک خاوه نی ده سه لاتن له بواری کاروباری دهره کی و به ستنی په یوه نډیدا، به لام ټمه هریمه کان ناکاته خاوه نی که سیتی نیوده ولتیه تی.

له لایه کی تره وه یه کیک له لیکه و ته گرنه کانی دروستبوونی ده ولتیه فیدرالی، نه مانی که سیتی نیوده ولتیه تیا نهی هریمه کانه و دهره کونتی ده ولتیه فیدراله له سه ر ټاستی نیوده ولتیه وه ک یه که یه کی یه کگرتوو و ناوه ندی (المرکزی). ده ولتیه فیدرالی به ته نها خوئی خاوه نی که سایه تی نیوده ولتیه و سه روکاری هریمه کان ده کات له م پرووه<sup>(۱۵)</sup>، ټمه ش یه کیکه له بنه ما گرنه کانی دروستبوونی ده ولتیه فیدرالی، چونکه ټه گهر هریمه پیکه پیته ره کانی ده ولتیه فیدرالییش خاوه نی که سیتی یاسای و سه ربه خوئی نیوده ولتیه بن، ټه و ټیمه له به رده م ده ولتیه کی فیدرالیدا نیین، به لکوو له به رده م چه ند ده ولتیه کی سه ربه خویداين، یا خود لانی که م له به رده م ده ولتیه کی کونفیدرالیداين. لیره دا به و راستیه ده گه ین که وا نه بونی که سیتی نیوده ولتیه تی، ریگریه کی گه وره ی به رده م هریمه فیدراله کانه له دروستکردنی

## نُه نجام

و قهوارهیه کی خاوهن سهره وه ریبی نییه و له رووی نیوده وه له تیه وه وهک بکه ریکی سهر به خوئی دانپیدانراو نانسریت، به لام ده کریت وهک قهوارهیه ک یاخود وهک بکه ریکی ناده وه لت (Non State Actor) باس له په یوه ندیی دهره کی و دیپلوماسیی ههریمی کوردستان- عیراق بکریت و نه و نه ده بیاته ی له م باره یوه وه هیه، خزمهت به م جوړه باسانه ده کات و کوومه ککاریکی باش ده بیته.

س: نه و په یوه ندی و مامه لانه ی که وا ههریمی کوردستان دوور له ده سه لاتی حکومه تی فیدرال نه نجامی ده دات، ده کریت وهک دیپلوماسیی ته ریب و (Para diplomacy) ناوره د بکریت و شان به شانی دیپلوماسیی فه رمی و ده وه لتی بروت.

چار: هوکاریک که وا دیپلوماسیی ههریمی کوردستان رووبه رووی ئالنگاری ده کاته وه، نه بوونی پشتیوانیکی یاسایی توکمه یه بو نه په یوه ندییانه، چونکه نه م په یوه ندییانه ناچنه ناو جوغزی بنه ما و ریساکانی یاسای نیوده وه لتی گشتی و پشتیوانیه ده ستورییه کانی شی لاوزه، نه مه ش په یوه ندییه کان ده کات به په یوه ندیی کاتی و تیپه ر و هموو ساتیک نه گه ری کو تایی پی پینانی هه یه.

له کو تایی نه م په ره باسه دا سه باره ت به دیپلوماسیی ههریمی کوردستان- عیراق و ئالنگارییه یاساییه کانی، به چند دهره نجامیک ده گه ین و له خواره وه به وردی ده یان خه ینه روو:

یه ک: سه ره پای نه وه ی که ههریمی کوردستان ههریمی کی فیدرال له ناو ده وه لتی عیراقی فیدرال دا و ده سه لاته کانی به پیی ده ستوری عیراقی فیدرال کو توبه ند کراوه له بواری په یوه ندیی دهره کی و دیپلوماسیدا، به لام ههریم به حوکی باری ئارا (de facto) له سنووریکدا خاوهنی په یوه ندی و به رخروده له گه ل و لاتانی تر و ری کخراوه نیوده وه له تیه کاند. نه مه ش شانی له سه ر دوو هوکاری سه ره کی داداوه، که وایان کردووه ههریمی کوردستان خاوهنی په یوه ندیی دهره کی بیته، نه وانی ش: بوونی ده سه لاتیکی دیفاکتویه له ههریم که وا پیویست ده کات خاوهنی په یوه ندی بیته و مامه له ی له گه لدا بکریت، ههروه ها میژووی درژی په یوه ندییه کانی بزووتنه وه ی رزگاریخوازی گه لی کوردستان له گه ل دهره وه دا زه مینه یه کی له باری بو په یوه ندییه کانی حکومه تی ههریمی کوردستانیش ره خساندووه.

دوو: هه ر چه نده ههریمی کوردستان خاوهنی که سیتی یاسایی سهر به خو نییه

(٩) له بهندی چوارهم، مادهی (١١٠) /یه کهم) ی دهستوری کۆماری عێراق/ سالی ١٥٢٠٠٥ هاتوو: "ئهم دهسهلاتانهی خواره وه تاییه تن به حکومه تی فیدرالییه وه: یه کهم: په نگرێژکردنی سیاسته تی دهره وه و نوینه رایه تی دیپلۆماسی و ئه نجامدانی دانووستان له سه ره په یماننامه و پیکه وتنه ئیوده وه له تییبه کان و سیاسته تی قه زرکردن و واژوکردن له سه ریان و یه کلاکردنه وه و په نگرێژکردنی سیاسته ته ئابووری و بازرگانیه دهره کیه سه ره وه ریه کان."

(١٠) عصام العطیة، مصدر سبق ذکره، ص ٢٩١.

(١١) نقلًا عن: الحاكم عبدالرحمن سليمان الزبياري، الوضع القانوني لأقليم كوردستان العراق: في ظل قواعد القانون الدولي العام (أربيل: مؤسسة موكرياني للطباعة والنشر، ٢٠٠٢)، ص ٥٣٧-٥٣٨.

(١٢) عصام العطیة، مصدر سبق ذکره، ص ٢٩١.

(١٣) الحاكم عبدالرحمن سليمان الزبياري، مصدر سبق ذکره، ص ٥٣٩.

(١٤) عصام العطیة، مصدر سبق ذکره، ص ٤٥٣.

(١٥) محمد هماوندي، الفيدرالية والحكم الذاتي واللامركزية الإدارية الإقليمية (أربيل: مؤسسة موكرياني للطباعة والنشر، ٢٠٠١)، ص ١٩٧-١٩٨.

### سه رچاوه کان:

(١) منذر الشاوي، القانون الدستوري - الجزء الأول (القاهرة: العاتك لصناعة الكتاب، ٢٠٠٧)، ص ٢٥١.

(٢) شيرزاد أحمد أمين النجار، "مركز اقليم كوردستان-العراق في السياسة العالمية: حالة عدم اليقين؟"، مجلة قضايا سياسية، العدد ٣٥-٣٦ (بغداد: جامعة النهرين - كلية العلوم السياسية، ٢٠١٤)، ص ١١٣.

(٣) عصام العطیة، القانون الدولي العام (القاهرة: العاتك لصناعة الكتاب، ٢٠١٠)، ص ٤٠٩.

(٤) سامي جمال الدين، النظم السياسية (الإسكندرية: دار الجامعة الجديدة، ٢٠١٠)، ص ١٢٤.

(٥) على صادق أبو هيف، القانون الدولي العام (الأسكندرية، منشأة المعارف، سنة الطبع بلا)، ص ١١١.

(٦) هيلين تورار، تدويل الدساتير الوطنية، ت: باسيل يوسف (بغداد: بيت الحكمة، ٢٠٠٤)، ص ١٥٧.

(٧) روبرت بوي وكارل فريدريك (محرران)، دراسات في الدولة الإتحادية، ت: وليد الخالدي وبرهان دجاني (بيروت- نيويورك: الدار الشرقية للطباعة والنشر ومؤسسة فرانكلين للطباعة والنشر، ١٩٦٦)، ص ٤١٣-٤١٤.

(٨) شيرزاد أحمد أمين النجار، مصدر سبق ذكره، ص ١١٤-١١٥.

# پیگه‌ی ولاتانی هه ژمونداری له هه ئیزاردنێ عیراقددا

رۆڤ، چاوه‌پروانی و سیناریۆکان



تویژه‌ر

یاسین ته‌ها



## به‌رای

پاراستنی بالۆزخانه و کونسولخانه‌که‌ی و هه‌روه‌ها هاوپه‌یمانتی‌تی نۆده‌وله‌تی دژی داعش. به‌پیتی دانپیدانانی هه‌ندی له به‌پرسانی عیراقیش، ده‌ستوهردانی ئەمه‌ریکیه‌کان زیاتر له‌پاش هه‌لبژاردنه‌کانه و به‌دیاریکراویش بۆ دیاریکردنی سه‌رۆکوهرانه<sup>(۱)</sup>. سه‌باره‌ت به هه‌لبژاردنه‌کانیش، سیاسه‌تی راگه‌یه‌نراوی ئەمه‌ریکا بریتیه له پالپشتیکردنی هه‌لبژاردنی پێشوه‌خته به ئامانجی ئەوه‌ی پرۆسه‌یه‌کی "گشتگیر و خاوه‌ن متمانه" له عیراق به‌رپوه‌ بچیت، له هه‌مان کاتدا پێشی وایه ئاماده‌کاری بۆ ژینگه‌یه‌کی له‌باری هه‌لبژاردن به‌بێ به‌ره‌نگاربوونه‌وه‌ی ئەو گرووپه‌ چه‌کدارانه ناکریت که ئێران پشتیوانی دارایی و لۆجستیکان ده‌کات، به دیدی ئەمه‌ریکا ئەو گرووپه‌ پاشکۆیانه‌ی ئێران "زیاتر کار بۆ تیکدان ده‌کهن"، له سایه‌ی بلا‌بوونه‌وه و چالاکی ئەو هێزه سه‌ربازیانه‌شدا خه‌لک متمانه‌یان به پرۆسه‌که نامینیت و هه‌ر ئەوانیش ده‌بنه هۆی بیه‌شبوونی عیراق له کۆمه‌ک و پالپشتی ده‌ره‌کی<sup>(۲)</sup>. پید‌اگری ئەمه‌ریکا له‌سه‌ر دوورخستنه‌وه‌ی هه‌ژموونی ئێرانی به‌سه‌ر هه‌لبژاردنه‌کانه‌وه، وه‌ک به‌شیک له سیاسه‌ت و به‌رنامه‌کانی وڵاته یه‌کگرتووه‌کان ته‌ماشای ده‌کریت بۆ مسۆگه‌رکردنی مانه‌وه‌یه‌کی هه‌میشه‌یی له عیراق، چ له‌رێگای رێککه‌وتنی درێژمه‌ودا بیت له‌گه‌ڵ حکومه‌تی عیراق یان دروستکردنی بنکه‌ی چاودێری و سه‌ربازی به

ئاماده‌کاریه‌ جو‌راوجۆره‌کانی سازکردنی هه‌لبژاردنی پێشوه‌خته له ۱۰ی تشرینی یه‌که‌می ۲۰۲۱، له هه‌موو کات زیاتر ئەگه‌ری ئەنجامدانی ئەو ویستگه سیاسی و ده‌ستووریه‌یانه‌ی بردووه‌ته پێش و ئەگه‌ری سازکردنی هه‌لبژاردنی پێشوه‌خته‌یان له راستی نزیك کردووه‌ته‌وه به مه‌رجیک پێشهاتی ئەمنی رینگه‌ بدات. ئەم هه‌لبژاردنه له دۆخیکدا به‌رپوه‌ ده‌چیت که کیشمه‌کیشی جه‌مسهره سه‌ره‌کیه‌کانی مملانی له عیراق که وڵاته یه‌کگرتووه‌کانی ئەمه‌ریکا و ئێران، له هه‌لکشان و به‌ریه‌ککه‌وتنی زیاتردایه. له سێهه‌ری ئەم دوو ده‌وله‌ته‌ خاوه‌ن هیز و به‌رژه‌وه‌ندییه‌شدا له عیراق و له په‌نای ئەوانیشدا چه‌ند جه‌مسهریکی تری مملانی و کارتیکردن هه‌ن که چاویان له‌سه‌ر ئەنجام و لیکه‌وته‌کانی هه‌لبژاردنی عیراقه، ئەوانیش به‌پله‌ی یه‌که‌م توورکیا و وڵاتانی که‌نداون. ئەم بابته‌ هه‌ولیکه‌ بۆ خویندنه‌وه‌ی ئەو کاریکه‌ریه‌ ده‌ره‌کیانه‌ی که له‌ئارادان بۆ کارکردنه‌ سه‌ر هه‌لبژاردنی پێشوه‌خته‌ی عیراق.

## رۆنی وڵاته یه‌کگرتووه‌کانی ئەمه‌ریکا

وڵاته یه‌کگرتووه‌کانی ئەمه‌ریکا سه‌ره‌پرشتیاری پرۆسه‌ی سیاسی نوێی عیراقی پاش (۲۰۰۳)یه، له ئیستاشدا چه‌ند بنکه‌یه‌کی سه‌ربازی له عیراقدا هه‌یه له چوارچۆیه‌ی

بۇ كورسىپى پەرلەمانى و پلەى دووھىمان لەپاش ھاوپەيما نىيەتتە كەى سەدر بەدەست ھىنا (ھاوپەيما نىيەتتە فەتخ - ٤٧ كورسى)، ئەمەرىكىيە كان فېتوئان لە بەردەم ھەندىك لە پالئوراوھە كانىان دانا، ئەو كەسايەتتىنەش زىاتر ھادى عامرى و فالخ فەياز بوون كە خواست و بړىك چانسىشان ھەبوو. ھاوتەرىب لەگەل ئەمەشدا، ئەمەرىكىيە كان مەبەستىن بوو كە سىك پوئى سەرۆكايەتتى وەزىران وەربگرېت كە ئەگەر مانەوھى ئەمەرىكاش لە عىراق مسوگەر نەكات، ئەو سەر بە بلووكى ئىرانى نەبېت و ھەراسانىان نەكات، چونكە دەركردنى ھىزەكانى ئەمەرىكا ئامانجى ھەرە سەرەكىي ئىرانە، بەتايبەت پاش كوشتنى قاسم سلىمانى و ئەبو مەھدى موھەندىس لە سەرەتاي سالى ٢٠٢٠<sup>(١)</sup>.

ئەم ھاوكىشە ئەمەرىكىيەى كە لەپاش ھەلبۇزاردنى ٢٠١٨ سىماكانى دەركەوت، بۇ ھەلبۇزاردنى (٢٠٢١) ىش ھەرەك خۆپەتى و لە ئىستاشدا جگە لە پىداگرىبى زۆرىنەى شىعە بۇ كەردنەدەرەوھى سوپاى ئەمەرىكا لە پړىگاي دەركردنى بېرىاركى تاكلايەنەى پەرلەمانى عىراقەوھ<sup>(٧)</sup>، داواكارىبى كىشانەوھى ئەمەرىكا لە عىراق بەلاى شىعە وەلائىيەكانى دۆستى ئىران و ھىزە سىياسىيەكانى دۆستى تارانەوھ لە پىزى يەكەمى بانگەشەكانى ھەلبۇزاردنەى، نەك ھەر ھىزە وەلائىيەكانىش، بەلكو ئەو ھىزە سىياسىيە شىعەنەشى راستەوخو لەسەر

مەبەستى مانەوھى بالادەستى بەسەر ولاتانى دەوروبەر، ئىتر چ پىرېزىگارى بېت لەو ھىزانەى لە سوورىا جىگىرى كردوون، يان مسوگەر كردنى ئاسايىشى زىاتر بۇ ئىسرائىل يان بىزار كردن و چاودىرېكردنى ئىران كە پركابەرى سەرەكىي ئەمەرىكايە لە ناوچەكە<sup>(٣)</sup>.

ھىچ ئامازە و دەستتېوھردانىكى راستەوخوئى ئەمەرىكى لە رەوتى ھەلبۇزاردنەكان لە بەردەست لايەنگرانى ئىراندا نىيە كە ھەمىشە بە گومان و تۆمەت تەماشاي ئەمەرىكا دەكەن، بەلام ئەوان سالانىكە باس لەو دەكەن ئەمەرىكىيەكان بە پړىگاي ناراستەوخو و بە ھوئى پړىكخراو و ئۆرگانى ناھكومىيەوھە كارىگەرى لەسەر رەوتى ھەلبۇزاردنەكان دروست دەكەن، ھەرەوھە پىيان واپە ئەركى دەستوھردان لە ھەلبۇزاردنەكانى عىراق لەلايەن دەزگاي ھەوالگىرى ئەمەرىكا و وەزارەتى بەرگرىبى ئەمەرىكا (پنتاگۆن) سەرپەرشتى دەكرېت كە پەيوەندىدارن بە دۆسىەى عىراق<sup>(٤)</sup>. جگە لەوھش، ھەندى لە شىعەكان باسىان لەو كەردووھ ئەمەرىكىيەكان لە ھەولئى دروستكردنى دووبەرەكىدان لەناو شىعەكان، ھەرەوھە ھەولئى يەكخستنى كورد و سوننە دەدەن لە دژيان و لە ھەلبۇزاردنەكانىشدا پالېشتىي ھەندى رەوت دەكەن كە پركابەر و دژى شىعەكان<sup>(٥)</sup>.

لەپاش ھەلبۇزاردنى ٢٠١٨ كە ھىزە شىعەكانى دۆستى ئىران پىنگە و كارىگەرىيە سەربازىيەكەى دواى شەرى داعشىان گۆرى



کاری حیزبه سیاسییه کان و دهسته بهرکردنی چاودیریه کی نیوده ولته تی بو هه لێژاردنه کان. به بۆچوونی ئەو ناوهندانه ش، ئەم ههنگاوانه دهبنه هوێ دهسته بهرکردنی گۆرانکاریه کی نهرم و دوور له توندوتیژی له عێراق<sup>(۹)</sup>.

به پێچهوانه ی بانگه شه ی ئێرانییه وه بو دهستوهردانی ئەمه ریکا له هه لێژاردن و کاروباری عێراق، هه ندیک له عێراقیه لیراله کان سکالا و کیشه ی ئەوه یان هه یه گرنگدانی واشنتۆن و بهرنامه ی ئەمه ریکا

میحوهری ئێرانی ئەژمار نین (سه دریه کان و ره وته که ی حه کیم) به هه مان شیوه داواکاریی کشانه وه ی ئەمه ریکا یان هه یه له عێراق. بۆیه جگه له هیزه کوردیه کان و هیزه سوننه کانیش، جۆریک له کۆدهنگی شیعی له و باره یه وه هه یه و ئەمه ش له چه نندین بۆنه و به چه نندین هه لۆیست گوزارشتی لێ کراوه<sup>(۸)</sup>، ئەمه ش بو ئەمه ریکیه کان جێگه ی بایه خ و گرنگدانه له نه خشه ی داماتووی هیز له ناو په رله مانی عێراق.



## کارکردنی ئەمه ریکا بو هه لێژاردنیکی خاوه ن متمانه ؛ هاندهر ده بیته بو به شداریکردنی ژماره یه کی زیاتر له خه لک له پرۆسه ی ده نگدان و پێکه یانی حکومه تیک که زیاتر ره نگدانه وه ی خواستی خه لکی عێراق بیته

بو عێراق زۆر ناروون و ته مومژاوییه، له کاتیکدا ئەم ولاته خه رجی و قوربانیه کی زۆری پێشکه ش کردوو به دۆسیه ی عێراق، ئەم عێراقیانه نیگه رانن له وه ی ئەمه ریکا له م سالانه ی دواییدا ده ستوهردانی له عێراق کورت کردوو ته وه بو ئەو کاتانه ی که بهرژوه ندیه ستراتیژییه کانی یان سیاسه تی ده ره وه ی بکریته ئامانج، به لام له ولاوه عێراقی به جێ هیشتوو ه بو ئەوه ی بیته گۆره پانیه کی یاریکردنی ئێرانی و په لکیشانی نفوز و ده سه لاتی زیاتر بو تاران<sup>(۱۰)</sup>. به م دوایانه بالۆیژخانه ی ئەمه ریکا

سه رباری کۆدهنگی شیعی بو ده رکردنی هیزه کانی ئەمه ریکا، وا ده رده که ویت ده سه ته بژیری ئەمه ریکا به ته واوی هیواپراو نه بن له پیکهاته ی شیعه، چونکه هه ندیک له وانه ی له سه رچاوه ی بریاره وه نزیکن له واشنتۆن، هانی ده سه لانداریانی کۆشکی سپی ده دن پالپشتی له نه وه ی نوێی شیعه و خه لکانی میانپه وی ناو ئەم پیکهاته یه بکه ن له هه لێژاردنی ئۆکتۆبه ری ۲۰۲۱، پێشنیاری ئەوه شیان کردوو ئەمه ریکا زه مینه خۆش بکات بو یاسای نوێی هه لێژاردن، له گه ل جیه جیکردنی یاسای نوێی ریکه خسته ی

به لām به شیوه یه کی گشتی له پاش ۲۰۰۳، کیشمه کیش و به ربه ککه وتن زیاتر زال بووه به سه ریدا، چونکه تاران له هه ولدایه له هه موو جومگه کاندایه - به تایهت هه لباردن - عیراق له میحوهری خویدا بهیلتیه وه که تا به یرووتن دریز ده بیته وه، به رامبه ر به مهش واشتوتن ئاماده نیبه عیراق له ده ست بدات، چونکه له ئه مه ریکا بوچوونیکي زال و باو هه یه که ئه مه ریکا خه رچی و قوربانیی زوری داوه له عیراق و نا کریت ئیستا به ئاسانی به جیی بهیلتیت بو ئیران.



### رۆلی ئیران

نه ک هه ر بو کایه ی هه لباردن، به لکوه له کۆی جومگه هه ستیاره کانی عیراق، باوه ریکي زالی رۆژئاوایی هه یه که ئیران سوودمه ندی یه که م بووه له پروخانی سه ددام حسین و بووه ته میرانگری ئه وه ده ولته له رزۆکه ی له دوا ی ۲۰۰۳ له عیراق دروست بووه<sup>(۱۴)</sup>.

هه ندی جموجوولیان کرد له باره ی هه لباردن پيشوه خته و پرسی چاودیریی نپوده وه له تی، ئه مهش بووه مایه ی هه راسانکردن و تووره کردنی لیسته شیعه کان و ئه مه یان به ده ستپوه ردان له هه لباردنه کان دایه قه له م و باسیان له وه کرد ئه مه ریکا به چاوی رق و قینه وه ته ماشای هیزه سیاسیه ده سه لاتداره کانی ئیستا ده کات<sup>(۱۱)</sup>.

هه ندی له و ئامۆزگار ییانه شی پيشکesh به ئیداره ی بایدن کراون له باره ی هه لباردن پيشوه خته ی عیراقه وه، باس له وه ده که ن ساخته کردنی هه لباردن یان یاریکردن به ریوشوین ئه نجامدان و ئه نجامه کانی ده نگدان، ده بیته هو ی ئه وه ی متمانه له ده ست بدات و کارکردنی ئه مه ریکا ش بو هه لباردنیکي خاوه ن متمانه؛ هانده ر ده بیته بو به شداریکردنی ژماره یه کی زیاتر له خه لک له پرۆسه ی ده نگدان و پیکه یبانی حکومه تیک که زیاتر په نگدانه وه ی خواستی خه لکی عیراق بیته<sup>(۱۲)</sup>.

به ربه ککه وتنی ئه مه ریکا و ئیران له دۆسیه ی عیراق، ته نها له بواری هه لباردندا نیبه، به لکوه په یوه نیدی ئه م دوو ولاته زور جار به ئالۆز دیته به رچاو، چونکه له پکابه ری و کیشمه کیشه وه هه ندیک جار ده گاته ئاستی هاوکاری و هه ماهه نگی له هه ندیک جومگه، ئه مهش وای کردوه هه ندیک ئه وه په یوه ندیبه به "هاوسه رگیریی به زور" یان "هاوسه رگیریی به رژه وه ندی" بچوونین<sup>(۱۳)</sup>.





## رۆلی تورکیا

گۆرپانی کارکردنی تورکیا و ولاتانی کهنداویش زیاتر ناوچه سوننه نشینه کان و هیزه سوننه کانه. جیاواز له ئیرانییه کان، تورکه کان جگه له بهرزه وه ندی ئابووری و سیاسی و پاراستنی ئاسایشی نه ته وه یی خویان، کار بو گشتانندی ئایدۆلۆژیایه کی دیاریکراو ناکه له عیراق، به لکوو له عیراقدا ئه وه ی به لای ئه وانه وه گرنگه زیاتر ریگه گرته له چه که ره کردنی بیروکه ی سه ره خوپی له کوردستان، به هو ی لاوازبوونی ده ولته تی فیدرالیی (ناوه ندی) عیراقه وه. جگه له وه ش، تا ئه وه ندی ده کریت ده یانه ویت که لک له ئابووری عیراق وه ربگرن بو پالپشتیکردنی ئابووری ئه نقه ره، به و پییه ی عیراق یه کیکه له بازاره کانی ساغکردنه وه ی کال و هه نارده ی تورکی (۴).

ته واکه ربی تورکیا و درپژکراوه ی نفوزی ئه م ولاته له عیراق، زیاتر پیکهاته ی تورکمان و به ره ی تورکمانییه که زیاتر ئه نقه ره به پایته ختی بریاری سیاسی خویان ده زانن، هه ره ها تورکیا پاراستن و سه ره پرشتیکردنیان به ئه رکی خو ی ده زانیت (۵).

فه رمانی ئایینی له ویلایه تی فه قیه وه رده گرن. ئه م گرووپانه له پاش کشانه وه ی هیزه کانی ئه مه ریکا له عیراق (۲۰۱۱) و ده رکه وتنی داعش (۲۰۱۴)، به پاساوی شه ری تیرۆره وه هه موو شه رعیه تیکی کارکردنیان وه رگرتوه (۶). ئه م گرووپه چه کدارانه ئامرازیکی گرنگن به ده ست ده سه لاتدارانی تارانه وه له مملانیی درپژخایه ن له گه ل ئه مه ریکا و له چه سپانندی به رزه وه ندییه کانی ئه و ولاته. چه کی ئه م گرووپانه ش که زۆر جار به "چه کی به ره لا" (السلاح المنفلت) ناو ده بریت، به یه کیک له گه وه ترین ئالنگارییه کانی به رده م هه لپژاردنی پیشوه خته ته ماشا ده کریت، به تاییه ت که ئه و گرووپانه له هه ندی جومگه دا توانایان له حکومه ت زیاتره و په یوه ستی به هه ندیک گرووپی سیاسییه وه که به شدار ده بن له هه لپژاردنه کان. هه ندیک له و هه مایشه چه کدارییانه شی به م دواییانه له لایه ن ئه و گرووپانه وه کراون، وه ها لیک دراونه ته وه که په یامی هه لپژاردن بن، هه ره له به ره ئه وه هه ندیک له سوننه کان سه رکه وتن و شکستی هه لپژاردن په یوه ست ده که نه وه به کۆنترۆلکردنی چه کی ئه و گرووپه ئیرانیانه وه (۷). به شیک له لایه نه شیعه کانیش وه کوو نووری مالیکی، پیی وایه به هو ی فه وزای چه ک و مانۆری گرووپه چه کداره کانه وه (ئاماژه یه بو باله ئیرانییه کان له چه شی که تاییی حیزبوللا و عسایب)، په نگه هه لپژاردنی پیشوه خته هه ره ئه نجام نه دریت (۸).

کاردا نهوهی هه ندیك له شیعه کانی گه یانده ئه وهی داوای دادگاییکردنی به شدارانئ ئه و کۆنگره یه بکه ن به تۆمه تی پلانگێرپی دهره کی له دژی عێراق<sup>(۲۸)</sup>. ههر به م هۆیه شه وه هه ندی له هێزه کانی عهره بی سونه به تایبه ت بنه ماله ی نوجیفی، وهك بریکاری تورکیا ته ماشا ده کرین له عێراق. جگه له وانیش، خه لکانی وهك خه میس خه نجه ر په یوه ندی ئابووری به هێزیان له گه ل وه به ره ئینه ره تورکه کان هه یه و له هه مان کاتیشدا خه ونی پێه رایه تیکردنی سونه ی عێراق<sup>(۲۹)</sup>.



### ولاتی کهنداو

له ولاتی کهنداو، عهره بستانی سعودی و پاشان کویت، له وانی تر زیاتر په یوه ندیدارن به دۆسیه ی عێراقه وه وه ئه نجامی هه لێژاردنه کانیه وه، له لایه که به هۆی هاوسنووریه وه و له لایه کی تره وه به هۆی درێژبوونه وهی مه زه هه بی پیکهاته ی شیعه بو ناو خاکی هه ردوولایان. جگه له مه ترسی ئیران و باله کانی و گه وه بوونی قه باره ی میلیشیا و ناآرامی سه رسنووره کان به دهستی گروپه ئیرانییه کان، سعودیه کان کیشه ی په لکیشان و فراوانبوونی کاریگه رپی

له میانه ی ئاماده کارییه کانی هه لێژاردنی پێشوه خته شدا، به ره ی تورکمانی ئه رشه د سألحی؛ سه روکی به ره که ی گۆری به حه سه ن تۆران، ئاماژه کانی ش له سه ر ئه وه ن که تورکیا ئه رشه د سألحی له پۆسته که ی لا دایت و هۆکاره که شی بو ئه وه بگه رپته وه که سألحی په یوه ندییه کی خرابی له گه ل هه ریمی کوردستان و هه ندی پیکهاته ی تورکمانی هه بیت. جگه له مه ش، له سایه ی یاسای نوئی هه لێژاردن تورکیا، پێویستی به ئاشکرده وهی سه رجه م حیزب و گرووپه تورکمانیه کان هه یه<sup>(۲۶)</sup>، به تایبه ت له هه ولئ ئه وه ی ۳ کورسیه که ی که رکوک به ده ست به ئینه وه، چونکه هه ندی له حیزبه کانی وه ک تورکمان ئیلی -ریاز ساری که هیه و وه قفی تورکمانی تۆران که تانه له سیاسه ته کانی سألحی ناپازی بوون<sup>(۲۷)</sup>، ئه مه ش له به رژه وه ندی تورکیا نییه که ده یه ویت تورکمانه کان له هه لێژاردنی داهاتوودا تووشی پاشه کسه نه یه ن.

له دهره وهی به ره ی تورکمانی، تورکیا هه ندی لایه نگر و ته واوکه ری له ناو عهره بی سونه هه یه، له وان هه ش بنه ماله ی نوجیفی که پێگه و بنکه یان له نه ینه وایه و له زۆره ی هه لۆپست و جموجووله کانیاندا به رژه وه ندییه کانی تورکیا له به رچاو ده گرن. جگه له وه ش، تورکیا له سألانی پێشوودا سه ره پرشتی هه ندی کۆبوونه وهی سونه کانی کردووه و له سالی ۲۰۱۷ له ئه نقه ره هاوپه یمانییه کی بو پیک هینان به ناوی "هێزه عێراقیه کان" وه، ئه مه ش

وہزیری دەرہوہی حکومہ تہ کہی کازمی، فوئاد حسین، لہ پیشوازی شاندیکی گورہی کہنداوا بہ سەرۆکایہ تیی ئەمینداری گشتیی کۆمەڵە ی ولاتانی کہنداو، نہیشاردوہو جگہ لہ پرۆژہ ئابووریہ کان، یه کیک لہ تہوہرہکانی گفتوگۆکانیان ہہ لہژاردنی پیشوہختہ و رینگاکانی پالشیتیکردنی ئەو ولاتانہ بوہ بو ئەم پرۆسہیہ<sup>(۳۳)</sup>، بہ لām ئەزموونی سەرجم ہہ لہژاردنہکانی رابردوو ئەوہ دەرہوخەن لیست و پالیئوراوہ پالشیتیکراوہکان لہ کہنداو چانس ی گہیشتنیان بہ پەرلہمان لاوازہ و تہنہا بژاردہی گونجاویش بو ولاتانی کہنداو، پالشیتیکردنی میانپوہوہ شیعہکان و سەرۆکایہ تیی وەزیرانی لہ چەشنی کازمی و پیشتریش عہبادییہ کہ گری و کیشہی ئایدۆلۆژییان نہبیت لہ گەل سعودیہ و ئیمارات و بہ گرنگیہوہ لہ ہاوسہنگیی ہیز و کرانہوہ بہ رووی ولاتانی عەرہبی بروانن.

### سیناریۆ نایدیہیہکان

ہەر چەندہ ہہ لہژاردنی پیشوہختہ بو چارہسەری قہیرانی سیاسی عیراق و بەدەمەوہ چوونی داواکاریہکانی خویشاندانی تہشرینہ، بہ لām پەيوہندی زۆریشی بہ ولاتانی پەيوہست بہ عیراقوہو ہہیہ، ئاماژہکانیش لہسەر ئەوہن ہەرہک لہو لاینہ پەيوہندیارانہش بہم جوړہ کاریگەری دروست بکەن لہسەر ئەم وپستگہ گرنگہ:

تورکباشیان ہہیہ وەک رکاہەریکی سوننہ لہناو عیراقدا کہ ژمارہیہک گرووپ و ہیزی عەرہبی سوننہی لای کۆبووہتہوہ<sup>(۳۴)</sup>.

جگہ لہ سعودیہ، ولاتانی تری کہنداو لہ رینگای ریککەوتنی ئابووری و پەيوہستکردنی ہیلای کارہبای عیراق بہ کہنداوہوہ، لہ گەل گرنگیدان بہ وەزیرانی ئیستا؛ مستەفا کازمی، خوازیاری ئەوہن ہیتدہی دہکریت عیراق لہ چنگی ئیران دەرہینن. ہہندیکیش پینان وایہ وەرگرتنی پۆستی سەرۆکوہزیران لہ لاین کازمیہوہ کہ پەيوہندی بہہیزی لہ گەل سەرکردہکانی سعودیہ و ئیمارات ہہیہ، دەرہتہ بو ئەو ولاتانہ کہ لہ دەرگای ئابووریہوہ بہہہیزی بگہرینہوہ بو عیراق، بہتایبەت پاش ئەوہی کازمی دەروازہی عەرەری لہ گەل عەرہبستانی سعودی کردوہوہ و پاش زنجیرہیہک پیشوازی لہ شاندہکانی کہنداو؛ سەردانی سعودیہ و ئیماراتی کرد و ستایشی زۆری ئەم ولاتانہی کرد و دەرگاکانی عیراقی بہ رووی کۆمپانیاکانیاندا کردوہوہ و لہسەر ئەم کرانہوہیہش ستایش و پالشیتی موقتەدا سەدری بەدەست ہینا<sup>(۳۵)</sup>. ہہندیکی تریش بہ گومانن لہوہی بتوانن ئەنجامی گورہ بہدەست بہینن پاش ئەوہی ئیران توانیوہتی لہ کایہی ئەمنی، مەزہەبی، کولتووری و ئابووریہشدا ہہنگاوی زۆر گورہ لہ عیراقدا ببریٹ و زۆرہی ئەو کایانہ بو خوئی یەکلای بکاتوہ<sup>(۳۶)</sup>.

له سهه ئاستی شه قامی عیراقی ترس و دلله راوکیی زور ههیه له ساخته کردنی نه نجامه کانی هه لباردن و باوه پرکی زالیش ههیه ته کنیکی ته زویر ده ره کی و ریکخواوه و له توانای هیزه لوكاله کاندانییه وهك نه وهی له هه لباردنی 2018 رووی دا، نه مه جگه له پالپشتیی دارایی ولاتانی ده ره کی (پاره ی سیاسی) بو پیشخستننی هه ندیک هیز و لایه ن به سهه نه وانی تردا.

### سه رچاوه کان:

- (1) علی حسین (18/4/2021)، دراما الفیاض، <https://almadapaper.net/view.php?cat=235778> (متاح: 18/4/2021).
- (2) اندبندنن عربیة (17/2/2021)، آمیرکا لمجلس الأمن: یجب مواجهة تدخل إيران قبل انتخابات العراق، <https://bit.ly/32dAGNm> (الزيارة: 12/4/2021).
- (3) بپروانه: حنان صبحی (24/6/2020)، الصراع الاقليمي ودوره في زعزعة الأمن القومي العراقي، <https://democraticac.de/?p=67507> (الزيارة: 13/4/2021).
- (4) شبكة النهرين نت (14/3/2021)، السفير الايراني السابق في العراق: "السي أي ايه CIA" و "البنتاغون" یعملان علی التدخل في الانتخابات العراقية، <https://bit.ly/3e4DVfY> (متاح: 13/4/2021).
- (5) آفاق (24/4/2018)، ما هي خطط

نه مه ریکا: هه ولی مسوگه رکردنی چاودیری نیوده ولتی و جیبه جیکردنی یاسای هه لباردن ده دات له گه ل پالپشتیکردنی پرۆسه که، به هیوای نه وهی گوړانکارییه که له پرۆسه ی سیاسی دروست بکات و حکومه تیکی لی به ره مه بیت که جیگه ی په زامه ندیی زیاتری خه لک بیت، به لام نه مه هه را کاریکی ئاسان نییه.

ئیران: جگه له هه لمه تی میدیایی و مه زه به بی و جوولاندنی باله کانی بو به شداریکردن له هه لباردن و یه کخستننی ریزه کانیان، له ریگای گرووپه چه کداره کانییه وه توانای په کخستننی پرۆسه ی هه لباردنی هه یه و به شی زوری سه ره که وتن و شکستی پرۆسه که له سهه خواستی ئیرانییه کان وه ستاوه.

تورکیا: هه ولی ریکخستننی تورکمانه کان ده دات له گه ل مسوگه رکردنی پاراستنی ده سته که وته کانیان له گه ل پالپشتیکردن له وه هیزانه ی عه ره به ی سوننه که هاوپه یمانی نه نقه رهن، نه مه ش له پیناوه ره ژه وه ندییه ئابووری و ستراتیییه کانی که پاراستنی یه کپارچه یی عیراق پانتاییه کی گه وه ی پیک ده هینیت.

ولاتانی که نداو: له ریگه ی گرنگیدانی زور به مسته فا کازمی و به رنامه ی میانپه وانه ی حکومه ته که یه وه هه ول ده دهن له وه جوړه هیزه سیاسیانه پاریزگاری له پینگه ی جه ماوه ریی خو یان بکه ن وه ک بژارده ی باشتر له هیزه ئایدو لوژییه کانی سه ره به تاران.

- أخرى قبل إجراء الانتخابات العراقية، <https://bit.ly/3dgSs8R> (متاح: 14/4/2021).
- (13) DW (28/9/2018)، تشكيل الحكومة يؤجج "الصراع" الأمريكي-الإيراني على العراق، <https://bit.ly/3dbVBXy> (متاح: 11/4/2021).
- (14) مايكل آيزنشتات و مايكل نايتس (5/12/2020)، المعركة على الموصل والنفوذ الإيراني في المنطقة، <https://www.washingtoninstitute.org/ar/policy-analysis/view/the-battle-for-mosul-and-irans-regional-reach> (متاح: 16/4/2021).
- (15) ناس نيوز (1/2/2021)، بعثة 'يونامي' تصدر بياناً بشأن زيارة بلاسخارت إلى إيران، <https://www.nasnews.com/view.php?cat=51721> (متاح: 14/4/2021).
- (16) العربي الجديد (1/2/2021)، غضب عراقي بسبب مناقشة المندوبة الأممية ملف الانتخابات مع إيران، <https://bit.ly/32bq4Pf> (تاريخ الزيارة: 14/4/2021).
- (17) قناة العالم (31/1/2021)، ولايتي يستقبل بلاسخارت في طهران وهذا ما دار بينهما..، <https://bit.ly/3wREjXr> (متاح: 10/4/2021).
- (18) قناة TRT عربي (9/2/2021)، هل تعترف الأمم المتحدة ضمناً بوصاية إيران على العراق؟، <https://bit.ly/3a7I69v> (متاح: 11/4/2021).
- (19) القدس العربي (6/2/2021)، الأمم المتحدة تطيح بأخر آمال العراقيين بانتخابات واشنطن للتدخل في الانتخابات العراقية؟!، <http://afaq.tv/articles/view/de-tails?id=1575> (متاح: 13/4/2021).
- (6) أحمد عدنان الميالي (21/1/2021) التدخلات الخارجية في العراق بعد انتخابات ٢٠١٨ وفروض المواجهة، <https://annabaa.org/arabic/authorsarticles/18008> (متاح: 10/4/2021)؛ على حسين، مصدر سابق.
- (7) الجزيرة نت (5/1/2020)، البرلمان العراقي يصدق على قرار يلزم بإخراج القوات الأجنبية، <https://bit.ly/2RzRe0l> (متاح: 10/4/2021).
- (8) شفق نيوز (11/6/2020)، عشية الحوار العراقي الأمريكي.. إجماع للقوى الشيعية على سحب القوات الأجنبية، <https://bit.ly/32au-VQU> (متاح: 10/4/2021).
- (9) مايكل نايتس (12/11/2019)، المصالح الأمريكية والوضع الراهن غير المستدام في العراق، <https://bit.ly/328JmEK> (متاح: 13/4/2021).
- (10) مثال الالوسي (24/9/2018)، دور الولايات المتحدة في تحديد مستقبل العراق، <https://bit.ly/3g8cHrg> (متاح: 13/4/2021).
- (11) موازين نيوز (24/3/2021)، منتقدا تدخل تولر بمسألة الانتخابات.. نائب: لا أعلم هل هو سفير أميركا أم رئيس العراق؟، <https://www.mawazin.net/Details.aspx?jimore=146786>
- (12) بلال وهاب (1/4/2021)، تذييل عقبة



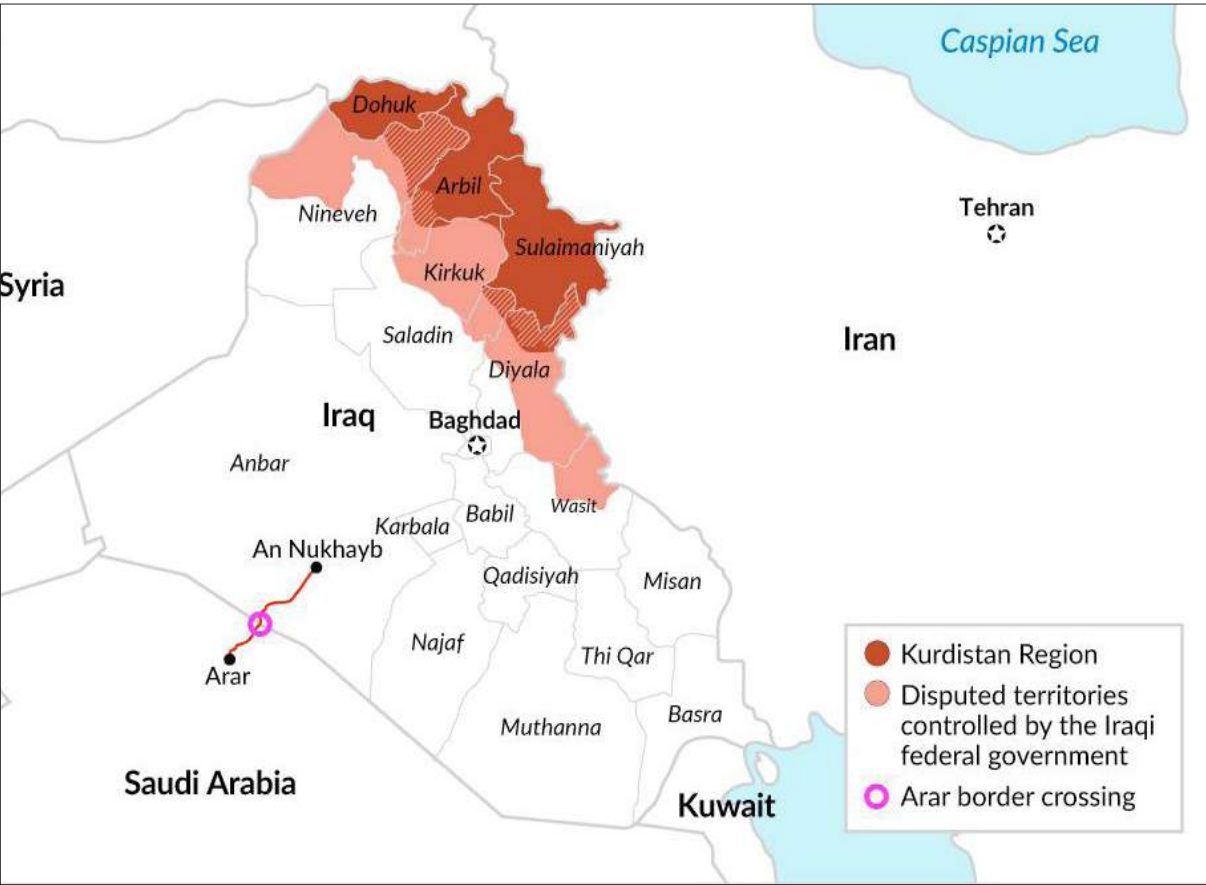
لـ"الجبهة التركمانية" بالعراق.. ما علاقة أنقرة؟،  
<https://bit.ly/3sv4obK> (متاح: 16/4/2021).  
 (27) زريان رۆژه لاتی (8/4/2003)،  
 ههريمی كوردستان و"وازهينانه كهی" نه رشه د  
 سألحی له سه رۆكايه تی به ره ی توركمانی،  
<https://bit.ly/3uOpvac> (متاح: 15/4/2021).  
 (28) الخلیج أون لاین (13/3/2017)، مؤتمر  
 أنقرة لسنة العراق.. تباين في المواقف وغموض  
 في النتائج، <https://bit.ly/3tnUj1q> (متاح: 16/4/2021).  
 (29) علي ناجي (17/5/2018)، تركيا ودورها  
 بالانتخابات العراقية لضمان تمدها السياسي  
 والعسكري، [http://www.nlka.net/news/de-](http://www.nlka.net/news/details/608)  
[tails/608](http://www.nlka.net/news/details/608)  
 (30) محمد أوغلو و حفصة جودة، مصدر  
 سابق  
 (31) ميدل إيست أون لاین (4/4/2021)،  
 الكاظمي في الإمارات بعد السعودية بحثا عن  
 حزام دعم خليجي، <https://bit.ly/3xbpqzE>  
 (متاح: 16/4/2021).  
 (32) نشوى الحفني (3/2/2021)، زيارة  
 الوفد الخليجي لـ"بغداد" .. هل تستطيع دول  
 الخلیج إنتزاع العراق من بين أنياب "إيران"؟،  
<https://bit.ly/3uUWb28> (متاح: 16 نيسان،  
 2021).  
 (33) DW عربي (1/2/2021) هل تأتي  
 العلاقات الخليجية-العراقية على حساب إيران؟،  
<https://bit.ly/3uRGjNI> (متاح: 16/4/2021).

نزیهة ومستقبل أفضل، <https://bit.ly/32fclXz>  
 (متاح: 14/4/2021).  
 (20) صحيفة العرب (8/4/2021)، قآني  
 في بغداد لتوحيد الميليشيات حول الانتخابات  
 واستهداف الوجود الأميركي، [https://bit.ly/3e-](https://bit.ly/3e-1HF2)  
 1HF2 (متاح: 11/4/2021)  
 (21) فيليب سميث (5/2019)، مشروع  
 إعداد خارطة بمواقع انتشار الميليشيات الشيعية،  
[https://www.washingtoninstitute.org/  
 ar/policy-analysis/view/the-shia-mili-](https://www.washingtoninstitute.org/ar/policy-analysis/view/the-shia-militia-mapping-project)  
 tia-mapping-project (متاح: 6/7/2020).  
 (22) العربي الجديد (18/2/2021)،  
 خلية خاصة لتأمين الانتخابات العراقية مع  
 مساعٍ لتحسينها من الميليشيات، [https://bit.](https://bit.ly/3sgEdoX)  
[ly/3sgEdoX](https://bit.ly/3sgEdoX) (متاح: 14/4/2021).  
 (23) الشرقية نيوز (16/4/2021)، نوري  
 المالكي: السلاح الذي يستعرض به في الشارع  
 لا يمثل المقاومة، <https://bit.ly/2RHskXN>  
 (متاح: 16/4/2021).  
 (24) محمد افندي أوغلو و حفصة جودة:  
 الانتخابات العراقية والدور الاقليمي والدولي  
[https://www.noonpost.com/](https://www.noonpost.com/content/23205) (8/5/2018)  
 content/23205 (متاح: 15/4/2018).  
 (25) محمود أمين (1/2/2020)، تركيا  
 وتدخلاتها في العراق... ما هي أدوات أنقرة  
 الفاعلة في بغداد؟، <https://bit.ly/3eno0cP>  
 (متاح: 16/4/2021).  
 (26) عماد أبو الروس (1/4/2021) حراك

# لامه رکه زیه تی پاریزگان، ته گه ره یاساییه کان و دهر فته ته کانی چه سپاندنی



هوگر ئیبراهیم جه کیم ماموستای کوئیژی زانسته سیاسییه کانی زانکوی سه لاجه دین



## به‌رای

پروژه‌ی سیاسی له هه‌ریمی کوردستان، وابسته‌ی کۆی ئەو پرووداو و گۆرانکاریانیه‌یه که له ماوه‌ی سێ ده‌یه‌ی رابردوودا روویان داوه، به‌تایبەت ئەوه‌ی په‌یوه‌سته به‌ هاوکێشه‌ی هێز و هاوسه‌نگی نێوان لایه‌نه‌ سیاسییه‌کان، که زۆر جار ئەم هاوسه‌نگی و هاوکێشانه‌ بوونه‌ته‌ زاده‌ی هێنانه‌کایه‌ی چه‌ندین یاسا و په‌نگه‌پێژکردنی سیستمی سیاسی به‌ شێوه‌ به‌رفراوانه‌که‌ی و سیستمی کارگێری و دارایی به‌ شێوه‌ به‌رته‌سکه‌که‌ی. له‌دوای پروژه‌ی نازادیی عێراق و بره‌ودان به‌ بیرۆکه‌ی لامه‌رکه‌زی به‌ په‌هه‌نده‌ دیموکراسییه‌که‌یه‌وه، به‌ پله‌ی یه‌که‌م پروژه‌ی ئەو هێزانه‌ بوو که ئامانجیان به‌ دیموکراتیزه‌کردنی سیستم و کۆمه‌لگه‌ی عێراقی بوو، به‌لام کورتبینی له‌ خۆبندنه‌وه‌ی واقعی سیاسی و کارگێری و دارایی و کۆمه‌لایه‌تی عێراق، ئەم پروژه‌یه‌ ئامانجه‌کانی خۆی نه‌پیکا و ده‌ره‌نجامی پێچه‌وانه‌ی له‌سه‌ر ئەرزى واقع دروست کرد. به‌لام هزری لامه‌رکه‌زیه‌ت و قبوولنه‌کردنی ناوه‌ند بووه‌ به‌شیک له‌ زه‌ینی هه‌موو گرووپ و دامه‌رزاه‌ه‌ خۆجێیه‌کان، بۆ له‌قالب‌دانى حاله‌ته‌که‌ش؛ ده‌ستووری عێراق ئەمه‌ی رێک خستوه‌ تا چیت لامه‌رکه‌زیه‌ت سه‌ره‌پای سووده‌ دیموکراسییه‌کانی، په‌رته‌وازه‌یی زیاتر دروست نه‌کات، هه‌ر

له‌به‌ر ئەمه‌ش بوو ئاسته‌کانی لامه‌رکه‌زیه‌ت له‌ ده‌ستووری عێراق به‌روونی ده‌ستیشان کران، که له‌ ئاسته‌ فراوانه‌که‌ی ده‌ست پێ ده‌کات که لامه‌رکه‌زیه‌تی سیاسییه‌، بۆ ئاسته‌ نزمه‌که‌ی که لامه‌رکه‌زیه‌تی کارگێریه‌ (الرحال، کمونه: ۱۹۵۳)، به‌لام به‌ په‌چاوکردنی سیستمی ئابووری عێراق (که به‌ ده‌وله‌تی رانتی هه‌ژمار ده‌کریت)، رێگری کرا که ئەم دوو جوژه‌ی لامه‌رکه‌زی سه‌ر بکێشێ بۆ لامه‌رکه‌زیه‌تی دارایی. لامه‌رکه‌زیه‌تی کارگێری به‌ر له‌وه‌ی سیستم بیت؛ کولتوره‌، بۆیه‌ ئەگه‌ر زه‌مینه‌ی ئەم کولتوره‌ له‌ واقع بوونی نه‌بوو، ئەو کاته‌ی ده‌کریته‌ سیستم، سیستمیکى نامۆ به‌ واقع دروست ده‌کات، هه‌ر له‌سه‌ر ئەم بنه‌مایه‌یه‌ به‌ر له‌وه‌ی ده‌ست بۆ لامه‌رکه‌زیه‌ت به‌ی وه‌ک رێگه‌چاره‌یه‌کی دیموکراسی، پێویسته‌ سه‌یری ئەو زه‌مینه‌ بکه‌ی که ده‌ته‌وی لامه‌رکه‌زیه‌ته‌که‌ی له‌سه‌ر بنیات بنزی (فریده: ۲۰۰۵). لامه‌رکه‌زیه‌ت به‌ سه‌روشته‌ دیموکراسییه‌که‌وه‌ ئەگه‌رچی دیموکراسیه‌ته‌ له‌سه‌ر ئەرزى واقع، له‌گه‌ڵ ئەوه‌شدا هه‌ره‌شه‌یه‌کیشه‌ بۆ سه‌ر یه‌کپارچه‌یی خاکی کیانه‌ سیاسییه‌کان. له‌ جیهاندا ده‌یان وڵاتی فیدرالیمان هه‌یه‌، له‌گه‌ڵ ئەوه‌شدا ده‌یان وڵامان هه‌یه‌ کار به‌ لامه‌رکه‌زیی کارگێری و لامه‌رکه‌زیی دارایی ده‌که‌ن (الشمری: ۲۰۰۳)، به‌لام ئەزموون و

دهسه لاتی یاسادانان به هینانه کایه ی یاسایه کی تازه وه سه ره له بهری ئەم گۆرانکاریان به بگۆریتته وه.

ئەوهی لەم پرۆژانه دا شوینی تیرامانه، سهیرکردنی لامه رکه زیه ته له یه که ره هه نده وه، به شیوه یه که که واقعی ناوچه یه کی دیاریکراو له هه ری می کوردستان کراوه ته نمونه و هه ول دراوه گشتان دیان بو بکریت.

### لامه رکه زیه ت له نیوان دهر فه تو هه ره شه دا

هه موو ئەو سیستمانه ی په یوه ستن به هوکمرانییه وه، له بهرده م دوو ئەگه ردان: یان ئەوه تا کاریگه ری ئەرینی له سه ر ئەرزی واقع دروست ده کات، یانیش ده بنه مایه ی زیان بو ئەو کۆمه لگه و کیانه ی هه ولی په یه وه کردنی ده دن (رشید: ۲۰۱۰) (الفهداوی: ۲۰۰۵).

به رجه سته کردنی لامه رکه زیه ت وه که شیوازی هوکمرکردن و به ریوه بردنی کاروباری ولات، چه ند سوودیکی هه یه که بریتین له (الشمری: ۲۰۱۳):

۱. دابه شکردنی به پرسپاریتی به سه ر زیاتر له یه که ئاست. ههروه ها بچوو ککرده وه ی ده زگا حکومیه کان بو یه که ی بچوو کتر، بو ئەوه ی توانای وه لامدانه وه ی باشتی داواکارییه کانی خه لکی هه بیته (هماوندی: ۲۰۰۱).

۲. خیرایی و پانه وه ستان له پرۆسه ی بپاردان و بپاره کان زیاتر له خه لک نزیکه ده بیته.

شیوازی پیاده کردنی هه چ یه کیک له و ولاتانه به یه کتر ناچیت، به لکوو ئەوه ی کراوه ته بناغه بو په یه وه کردنی بیرو که ی لامه رکه زی له هوکمرانی، خودی واقعی سیاسی و کاریگری و کۆمه لایه تی ئەو کیانه یه که ئامانجیه تی له ریگه ی لامه رکه زیه ته وه بگاته پایه دیموکراسیه کان له هوکمرانی (الفلاوی: ۲۰۱۳). به لام به خویندنه وه ی کۆی گوتاری لامه رکه زیه ت، له هه ری می کوردستان ئەو تیگه یشتنه ت بو دروست نابیت که به م گوتاره بیر له لامه رکه زیه ت کرابیتته وه، به شیوه یه که که ناتوانین پیشینی ئەوه بکه ین که ئەمه هه ولێک بیت بو گه یشتن به پایه دیموکراسیه کانی هوکمرانی له ریگه ی په یه وه کردنی لامه رکه زیه تی کاریگرییه وه.

ده سته کاریکردنی هه موو ئەو پره نسپانه ی که به هۆیه وه شیوازی کارکردنی سیستمی سیاسی و کاریگری یه که سیاسیه کان ده گۆریت، بهر له هه ر شتیک پرسیکی ده ستوو رییه، ئینجا یاسایی و سیاسی و کاریگرییه (محمود: ۲۰۱۳)، به لام له بهر ئەوه ی له هه ری می کوردستان ده ستوو ر نییه، بۆیه یاسا به رکاره کان و ده سه لاته کانی تایه تمه ند به دارشتنی یاسا؛ به م کاره هه لده ستن، هه ر کاریک له ده ره وه ی ئەم چوارچۆیه ده چیتته خانه ی بازدانی یاساییه وه که ده کری دواتر

۳. ھەژمون دروست دەپتتە گوتارى دوای لامەرکەزىتە دەپتتە جىاكردنه وەى يەكجارىي ناوچەى ھەژموني خۆى.

۴. لامەرکەزىتە يەككە لە پيويستىيەكانى ديموكراتىيە، بۆيە يەككە لە سوودەكانى ئەو يە رىگەخۆشكەرە بۆ سەرکەوتنى پروسەى ديموكراسى بەو يە رىگە بە خەلك دەدات خۆى بەشدار بى لە بەرپويەبردنى كارەكانى. ديموكراتىيەتى سىياسى تەواو نابى، ئەگەر ديموكراتىيەتتىكى لوكالىي لەگەل نەبى.

سەرەراى لايەنە باشەكانى، لامەرکەزىتە دەشى ھەندى لايەنى خراپىشى تىدا بىت، بەتايىت لەو بوارانەى خوارەو (ابراھىم: ۲۰۱۳) (الطعامنة: ۲۰۱۳):

۱- بوونى تىھەلچوون (التداخل) لە پىسپۆرىيەكان و ناروونى لەنىوان حكومەتى مەرکەزى و حكومەتە لوكالىيەكان كە دەپتتە ھۆى كەمبوونى تواناى كاركردى حكومەت. ھەر لەبەر ئەمەيە زۆر جار لامەرکەزىتە بە چاودېرى سنووردار دەكرىت، بۆ ئەو يە سىستىمى كارگېرى و دارايى دەولەت تووشى بەرتەوازي نەبىت.

۲- دەرکەوتنى سەرکردەى ناوخۆيى كە پۆلىكى گەرە دەگېرن لە ئىدارەكردى ئەو ئىدارە لوكالىيە، ئەو ھەش دەپتتە ھۆى بلاو بوونەو يە گەندەلى. كاتىك لامەرکەزىتە بەم شۆە پەناى بۆ دەبردىت، سەرکردەى لوكالىي خاوەن

۳- نەبوونى يەكسانى لەنىوان ھەيتەتە ناوخۆيەكان، ئەمەش وا دەكات ھەندى ناوچە پيشكەوتنى زياتر بەخۆيەو بەبىنى لە ناوچەكانى دىكە. يەكگرتن كە بناغەى دەولەتە، بە ھۆى ئەم شۆازە لە پەپرەوكردى لامەرکەزىتە لەناو دەچىت، كە ئەمەش دەولەت وەك كيانىكى يەكگرتوو دەخاتە مەترسىيەو. سروشتى جوگرافىي كيانە سىياسىيەكان وايە كە ناوچەيەك لە ناوچەيەكى تر دەولەمەندترە، بەلام دەولەمەندبوونى سروشتە جوگرافىيەكەت شەرعىيەتى ئەو تە پى نادات كە بكرىتە سەرچاويەك بۆ قۆرخكردى سەرچاويە داھاتى دەولەت.

۴- لامەرکەزىتە وەك گرەنتىيەكە بۆ مانەو يە ناوچە جياوازەكان لەگەل يەك، ھەر كاتىك نەيتوانى بىتتە ئەم گرەنتىيە، ئەوا راستەوخۆ دەپتتە پالئەرى سەرەكيبى لىكھەلوشانەو يە كيانە سىياسىيەكان.

بۆ ئەو يە بتوانرى شۆازى لامەرکەزىتەتى ئىدارى بنىات بنرى، پيويستمان بە بوونى چوار پەگەزى سەرەكى دەپتتە كە ئەوانىش برىتين لە (Agrawal: ۱۹۹۰, Arun and Ribot, Jesse C):

۱- بوونى بەرژەو ندىيەكى خۆجىيى تايبەتتر لە بەرژەو ندىي گشتى.

## به ره به سته کانی لامه رکه زیه ت

- به ره به سته یاسایه کان

له یه کتیک له پرۆزه کاند، پالپشتیه یاسایه کان له چوارچپوهی ۱۲ خالدا که وه ک پالپشتیه یاسای نیشان دراوه، ده ستوری عیراق، یاسای ئه نجوومه نی پاریزگان، یاسای هه لپژاردنی ئه نجوومه نی شاره وانی، یاسای هه لپژاردنی ئه نجوومه نی پاریزگان، یاسای ئیداره ی پاریزگای هه له بجه، بریار و رینماییه کانی حکومه تی هه ریم له و چوارچپوهیه دا خراونه ته رو. له کاتیکدا خودی ئه و پرگانه ی ریز کراون، به جوریک ریزگرن له پرۆزه ی لامه رکه زیکردنی کارگپری و دارایی سلیمان، ئه وهنده نابنه پالپشت بو خودی پرۆزه که، به شپوهیه که:

### ۱. ده ستوری عیراق

له ده ستوری عیراقدا، له بواری ریکخستنی سیاسی و کارگپریه وه ئه و ده ستوره جهخت له سه ره ئه و ریزبه ندیه ده کاته وه که له یاسای به رپوه بردنی ده ولت بو قوئاعی گواستنه وه هه بوو تاییه ت به سی ئاسته که ی سیستمی فیدرالی که ئه ویش بریتیه له (ده سه لاتی ناوه ندی، ده سه لاتی هه ریمه کان، ده سه لاتی پاریزگان) (ده ستوری عیراق - ۲۰۰۵). که واته سیستمی سیاسی له عیراق له ریزگه ی ئه م ده ستوره دامه رزاوه له سه ر بنه مای دابه شکردنی کلاسیکی ده سه لاته کان،

۲- بوونی ده سته یه که سه ره ره شتی ئه و به رژه وه ندیه بکات.

۳- ده سته سه ره به خو بیت و له لایه ن خه لکه وه هه لپژێردراییت و که سایه تیه کی مه عنه ویی هه بیت.

۴- ئه م ده سته یه له لایه ن حکومه تی ناوه ندیه وه چاودیری بکریت.

## ته وهره ی یه که م: پرۆزه ی لامه رکه زیه تی کارگپری و دارایی

پرۆزه ی لامه رکه زیه تی کارگپری و دارایی که له چوارچپوهی ئه م گو تاره به چه ندین شیوه هاتووه ته پێشه وه، به راسته وخو و ناراسته وخو خراوه ته به رده م رای گشتی و میزی مشتومری سیاسیه وه، له چه ند به شیک پیک دیت: پێشه کی، سووده کانی لامه رکه زی کارگپری و دارایی، هۆکاره کانی ئاماده کردنی پرۆزه، پالپشته یاسایه کان، پالنه ره واقعیه کان، پێشنیاره کان، ده سه لات بو پاریزگا و یه که کارگپریه کان، ده سه لات بو پولیس، ده سه لات بو فه رمانگه خزمه تگوزاریه کان، ده سه لات بو به رپوه به رایه تیه گشتیه کان، ههروه ها ئه و سیکنه رانه ی که به رپوه به رایه تی گشتیان نیه. کو ی ئه و به شان هه جگه له وه ی شایه نی هه لوه سته له سه رکردنه، له گه ل ئه وه شدا شایه نی ئه وه یه خویندنه وه یه کی جدیدیان بو بکریت.

هەرێمێکدا رێک نەخراون (یاسای ئەو پارێزگایانەی لە هەرێمێک رێک نەخراون، ژماره ۲۱، سالی ۲۰۰۸). بۆیە ئەحکامەکانی لامەرکەزیهتی کارگێڕیی دەستووری عێراق؛ پارێزگاکانی هەرێمی کوردستان ناگرێتەوه، وهك چۆن پەرلهمانی کوردستان لهبریی ئەوهی یاسا عێراقییهکه لێره بهرکار بکات، یاسای ئەنجومەنی پارێزگاکانی تاییهت به خۆی دەرکرد (یاسای ئەنجومەنی پارێزگاکانی هەرێمی کوردستان، ژماره ۳ی سالی ۲۰۰۹). هەر چی پەيوەندیی به کهرکووکیشهوه ههیه، ئەوا به هۆی ئەو کێشانهی لهنیوان هەرێمی کوردستان و حکومهتی فیدراڵ ههیه، بهتاییهت مادهی ۱۴۰ تا یهکلایینهبووهنهوهی کێشهکانی ناکهوێته ناو هیچ هەرێمێک (مادهی ۱۴۰: دەستووری ۲۰۰۵)، ههروهها ئەو پارێزگایانەی له چوارچۆهی یهك هەرێمدا رێک خراون. سهبارەت به ئاستی دەسه‌لاتداریی ئەو پارێزگایانه‌ش که له هەرێمێکدا رێک نەخراون، جگه لهوهی ئەحکامەکانی پارێزگاکانی هەرێمی کوردستان ناگرێتەوه، له هه‌مان کاتیشدا دەسه‌لاته کارگێڕی و داراییه‌کانیان ئەوه‌نده فراوان نییه که له پرۆژهی به‌لامەرکه‌زیکردنی سلێمانیدا هاتوووه.

۲. یاسای به‌پۆه‌بردنی شاره‌وانییه‌کانی هەرێمی کوردستان، ژماره (۶)ی سالی ۱۹۹۳

بۆ رێگه‌گرتن له چرپوونه‌وهی ده‌سه‌لات و به‌ره‌و سته‌مکاری چوون. سه‌ره‌رای جیاکردنه‌وهی ده‌سه‌لاته‌کان، سیستمی سیاسی له‌رووی جێبه‌جێکارییه‌وه دابه‌ش کراوه‌ته‌ سه‌ر چه‌ند ئاستیک: حکومه‌تی فیدراڵی (ناوه‌ندی)، حکومه‌تی هەرێمه‌کان، حکومه‌ته‌ خۆجێییه‌کان (پارێزگاکان)، ده‌سه‌لاتی شاره‌وانییه‌کان. هه‌روه‌ها له‌ناو پارێزگاکانی‌ش، بۆ که‌مینه‌ تاییه‌ته‌کان له (تورکمان، کلدان، ئاشووری و سریان) (عبد: ۲۰۱۰). بۆ روونکردنه‌وهی زیاتری ئەمه‌ش، ده‌ستووره‌که ده‌روازه‌ی پێنجه‌می ته‌رخان کردوووه به‌و پرسه‌که دابه‌شی کردوووه‌ته‌ سه‌ر چواربه‌ش (ده‌ستووری عێراق: ۲۰۰۵): به‌شی یه‌که‌می ته‌رخان کردوووه بۆ هەرێمه‌کان، به‌شی دووهم تاییه‌ت کراوه‌به‌و پارێزگایانەی له هەرێمێکدا رێک نەخراون، به‌شی سێهه‌م ئاماژه‌ به‌ به‌غداد ده‌کات وه‌ك پایته‌ختی کۆماری عێراق که‌ نابێ بکه‌وێته‌ چوارچۆهی هیچ هەرێمێک، به‌شی چواره‌میش ته‌رخان کراوه‌ بۆ دیاریکردنی کارگێڕییه‌ خۆجێییه‌کان. روونه‌ که ئەحکامه‌کانی لامەرکه‌زیی کارگێڕیی ناو ده‌ستووره‌که، ته‌نها بۆ ئەو پارێزگایانیه‌ که له چوارچۆهی هەرێمێکدا رێک نەخراون، هه‌ر له‌سه‌ر ئەو بنه‌مایه‌شه کاتیک پەرله‌مانی عێراق یاسای ئەنجومەنی پارێزگاکان دهرده‌کات، به‌روونی ده‌نووسیت یاسای ئەو پارێزگایانەی له چوارچۆهی

کارەکانی بە یاسایەکی تاییەت و جیاوازه وە ئەنجام دەدات، بۆیە تێهەڵچوونێکی زۆر لە یاسای کاری وەزارەتی شارەوانی و گەشتوگوزار لەگەڵ یاسای بەرپۆهەردنی شارەوانییەکان دروست دەبوو. کەواتە یاسایەکی کە خزمەت بە مەرکەزەت بکات، ناتوانی بێتە پالپشتیک بۆ پرۆژەبەکی لامەرکەزی.

۳. یاسای پارێزگاکان، ژمارە ۳، سالی ۲۰۰۹ ئەم یاسایە دەرچوو بە مەبەستی رینکخستنی پسرپۆریتی و دەسەلاتی ئەنجومەنی پارێزگاکان و کارگێرپیه خۆجیبیەکان لە هەریمی کوردستان، لە پیناو پەرەپیدان و بەدیھینانی پرنسپیی لامەرکەزی لە دابەشکردنی دەسەلاتەکان و ئاسانکاری و چالاککردنی گەیانندی خزمەتگوزارییە گشتییەکان بە هاوڵاتیان و



### مادە ۱۷ کە تاییەتە بە

دەسەلاتەکانی پارێزگار، دەسەلاتی

نەداووتە پارێزگار کە داوا

گۆرینی سیستمی کارگێرپیی هەریمی

کوردستان بکات، بە ئکوو کارەکانی

لە چوارچێوەی وەزارەتی ناوخۆ

رادەپەرینتیت



لە پرۆژەکەدا هەلبژاردنی ئەنجومەنی شارەوانییەکان لە سالی ۲۰۰۰، وەک پالپشتییەکی یاسایی وینا کراو. لە بواری کارگێرپیی خۆجیبیدا، پەرلەمان لە سالی دووهمی کارکردنیدا یاسایەکی دەرکرد بۆ رینکخستنی کاروباری شارەوانییەکان لەناو هەریمی کوردستان بە ناوی یاسای بەرپۆهەردنی شارەوانییەکانی هەریمی کوردستان، ژمارە (۶)ی سالی ۱۹۹۳. بەپێی ئەم یاسایە، شارەوانییەکان کە سایەتی مەعنەوییان دەبێت، هەر شارەوانییەکی ئەنجومەنێکی دەبێت کە ژمارە ی ئەندامانی لە ۵ ئەندام کە مەتر نییە و لە ۲۱ ئەندام زیاتر نییە. سەرۆک و ئەندامانی ئەنجومەنی شارەوانی بە هەلبژاردنێکی سەرەستی راستەوخۆ و بە دەنگدانی تەواو نەپینییەووە کە بەپێی پەرەوێکی تاییەتەووە دەکرێ، لە دانیشتووانی ناوچە ی شارەوانییەکە هەلەبژێردرێت. ماوەی ئەندامیەتی لەو ئەنجومەنە، چوار سالی لە پرۆژی دانیشتنی یەکەمەووە. ئەم یاسایەش وەکوو یاسای پارێزگاکان (یاسای پارێزگاکان، ژمارە ۱۵۹ی سالی ۱۹۶۹)، پۆلی دەسەلاتی ناوەندی تیبدا زۆر فراوانە تا ئەو ئاستە ی ئەنجومەنی وەزیران بۆی هەبە ئەنجومەنی شارەوانی هەلبۆهەشینییتەووە، جگە لەو دەسەلاتە زۆرە یاساکە بە وەزیری شارەوانی و گەشتوگوزاری داو. وەزارەتی شارەوانی بەشیکێ زۆری



پاراستنی ماف و بهرژه وه ندییه کانی کۆمه لگا. ئەگەر به شیوه یه کی گشتی سهیری یاسای پارێزگاکانی ههریمی کوردستان بکهین و بهراوردی بکهین به یاسای پارێزگاکانی که له ههریمی کدا پرێک نه خراون له سهرا ناستی عێراق، ده رده که ویت که له پرووی شیوه وه جیاوازییه کی ئه وتۆی نییه، به لام له پرووی ناوه روکه وه جیاوازییه کانیان ده رده که ویت، به تاییهت له بهراورد کردنی ئه و مادانه ی به ره گزی سه ره کی داده نرین له یاسا که دا له پرووی سه ره به خۆیی کارگێرییه خۆجێیه کان، ههروه ها له پرووی په یوه ندیی ده سه لاتیی ناوه ندی و کارگێرییه خۆجێیه کان که ئه م په یوه ندییه له چاودێری کردندا ده رده که ویت. ماده ی شه شی ئه م یاسایه چهن دین پسپۆری و ده سه لاتیی به ئه نجوومه نی پارێزگاکان داوه له چهن د بره گیه کدا، به لام هه یچ یه کی که بره گه کان ئه و ده سه لاتیه ی پێ نه داوه که ئه نجوومه نی پارێزگا ده سه لاتییکی یاسا دانانی هه بیته، به تاییهت له پرسێک که په یوه سته به سیستمی کارگێری ههریمی کوردستانه وه. ههروه ها له ماده ی (31) دا هه مان یاسا ها تووه که ئەگەر ئه نجوومه نه خۆجێیه کان له بهرژه وه ندیی گشتی و له یاسا کارپێکراوه کانی ههریم لا بدن، ئه وه هه لده وه شیرنه وه. ههروه ها ماده ی 17 که تاییه ته به ده سه لاته کانی پارێزگار، ده سه لاتیی نه داوه ته پارێزگار که داوای گۆرینی سیستمی

کارگێری ههریمی کوردستان بکات، به لکوو کاره کانی له چوارچۆیه ی وه زاره تی ناوخۆ راده په رینیت. که واته ماده کانی ئه م یاسایه، به تاییهت ئه و مادانه ی له پرۆژه که دا ئاماژه یان پێ کراوه، ناتوانن پالپشتی پرۆژه که بن، جگه له وه ی سه رتا پای یاسا که خۆی ناییهت پالپشت بۆ هه یچ جوړه فۆرمیککی لامه رکه زی، که ئه مه یه کی که له و ئی شکا لیه تانه ی له کاتی دارشتنی یاسا که دا په رله مانی کوردستان درکی پێ نه کردوه.

#### 4. یاسای ئیداره ی پارێزگای هه له بجه له ههریمی کوردستان - عێراق، ژماره 1 ی سالی

2015

ئه م یاسایه ده رچوو به مه به سته ی جێبه جێکردن و پێکهێنانی ئیداره ی پارێزگای هه له بجه به تاییه ته ندیی خۆی و لابر دنی رێگری یاسایی بۆ پێکهێنانی پارێزگا که به شیوه یه ک که ببیته هاندر بۆ خزمه تکردنی زیاتری دانیش تووانی پارێزگا که و که مکردنه وه ی لێکه وته کانی تاوانه کانی جینۆساید. به گشتی ئه م یاسایه به ده ره (استثناء) له یاسای پارێزگاکانی ههریمی کوردستان (سوړان: 2016)، به تاییهت کاتی که نووسراوه "ماده کانی دیکه ی یاسای پارێزگاکان پیا ده ده کرین و به بهرکاری ده میننه وه ئەگەر به شیکی یان هه مووی له گه ل حوکمه کانی ئه م یاسایه نا کوک نه بیته (یاسای ئیداره ی پارێزگا هه له بجه له ههریمی کوردستان - عێراق، ژماره 1 ی سالی

## "پیشنیار" دکان له نیوان نهسته می و

### چه سپاندندا

له پرۆژه که دا چه ندین پیشنیار له ژیر چه ندین ته وه ره ی جیاوازا ریز کراون، جگه له وه ی پیشنیاره کانی به شیکی زوری له سنووری ده سلاتی یه که کارگریه خوچییه کاندانیه، له هه مان کاتدا پیشنیاره کان جوړیک له نهسته می پیوه دپاره، ههروه ها له حالته ی جیبه جیکردنی کوژی پیشنیاره کان، نهوا له بری لامه رکه زیه تی کارگری به دی بیت، په راویزخستنی حکومه تی هه ریم له م ناوچانه به دی دیت.

به شیوه یه کی گشتی پیشنیاره کان بو چه ند لایه نیک پو لین ده کرین، به شیک له پیشنیاره کان له بواری کارگریه، به تایه ت زیادکردنی ده سلاته کارگریه کانه بو ده زگای جیبه جیکاری یه که خوچییه کان. به شیکی تری په یوه سته به بواری دارایی، به تایه ت چو نیه تی گلدانه وه ی داهاتی ناو خو یی ناوچه که و به کاره یانی له شوینی خو ی، به شیکیش په یوه سته به بواری نه منی به تایه ت به ریوه به رایه تی پو لیس، ههروه ها به شه گرنگه که شی په یوه سته به نهوت و چو نیه تی مامه له کردن له گه ل نهوت، به شیکیشی ته رخا ن کراوه بو به ریوه به رایه تی به خزمه تگوزاریه کان. به لام لیره دا پرسپاره که نه وه یه: ئایا نه و پیشنیارانه ده رفه تی جیبه جیکردنیان هه یه؟ چه ریگریه کی یاسای و کارگری و سیاسیان له پیشه؟

(۲۰۱۵). نه وه ی له یاسای نه نجوومه نی پاریزگای هه له بجه دا دپاره، ریخستنی نه نجوومه نی پاریزگای هه له بجه له رووی شیوه وه وه کوو یاسای پاریزگاکانه، به لام له رووی نه ندامی تی و پسپو ریئیه وه بنه ماکانی لامه رکه زیه تی ئیداری له ده ست داوه، به شیوه یه که هه یه سیمایه کی لامه رکه زیه ت له ئیداره ی پاریزگای هه له بجه دا له رووی پیکهاته و ئامرازی به نه ندامبوون و تایه تمه ندیه وه به دی ناکریت. به پشتبه سن به و خویندنه وه یه ی یاسای ئیداره ی پاریزگای هه له بجه و نه و تینینیه نه ی له سه ری دروست بو، ده رده که ویت که یاساکه کاتیک "استثناء" ده کات، ته نیا له سروشته دیموکراتیه که ئیستسنائه که ده کات. واته ته نها له لایه ن دیموکراتیه وه لای داوه، چه له شیوازی دانانی نه نجوومه ن و چه له شیوازی دانانی پاریزگار و چه له ده سلات و تایه تمه ندیه نه ی نه مانه هه یانه و چه له شیوازی یه کلاردنه وه ی سنووری پاریزگاکه، به تایه ت بوونی نه نجوومه نیکی هه لپژیردراو له یه که خوچییه کاندان بو نویندرا یه تیکردنی خه لک؛ بابه تیکی بنیاتنه ری بوونی سیستمی لامه رکه زیه که نه مه له شیوازی نه نجوومه نی پاریزگای هه له بجه به دی ناکریت. که واته یاسای پاریزگای هه له بجه هه رگیز ناکریته پالپشتیه که بو هه یه پرۆژه یه کی لامه رکه زی، چونکه بنه ماکانی خودی یاساکه لادانه له پرهنسیی لامه رکه زیه تی کارگری، به تایه ت له لایه نی دیموکراسیه وه.

ئەوانەى رۆتىنى كارگىپى كەم دەكاتەو، بەلام فراوانكىردنى سنورەكانى ئەم بوارە كە بە بوارى حكومەتى بچووك ناسراو، شىرازەى وەزارەتى ناوخۆ تىك دەكات تا ئەو ئاستەى بۆ ھەندى لە شوپركردنەوہى دەسەلاتەكان پىويست بە ھەمواركردنەوہى ياساى وەزارەتى ناوخۆ بكات.

۴- يەكئىك لە خالە جەوھەرىيەكانى ئەم پرۆژەى، پرسى نەوت و پەترۆدۆلارە. ئەگەچى بىرۆكەى پەترۆدۆلار لەدواى پرۆسەى ئازادى عىراق برەوىكى زۆرى پى درا، بەلام دواى ئەو كرايە دەروازەىك بۆ لىدان لە يەكپارچەى خاكى عىراق. سەرچاوەى ئەم گوتارە لە ستراتىژىيەتى كۆمارى ئىسلامىي ئىران بەرامبەر عىراق سەرچاوەى گرتووە. كە لە بەشئىك لە پارىزگا شىعەنشىنەكان ئەم پرسە ستراتىژىيە بە شىوہەكى تەواو خزمەتى بەرژەوہندىيە بالاكانى ئىرانى كروو، بەلام ئەوہى لىرەدا رىگرە ئەوہى لە ھەرىمى كوردستان زەمىنەى ياساى بۆ ئەو پرسە نىيە، پىويستى بە پەزامەندىيە دوولايەنەى پەرلەمان و حكومەت ھەى، ئەم زەمىنەسازىيەش پىويستى بە رىككەوتنى فرە لايەن ھەى، جگە لەوہى ئەجىندائى ھەرىمى و نىودەولەتى ھاوكار نابن بۆ ئەم پرسە. لە لايەكى دىكەوہ حكومەتى ھەرىمى كوردستان پىويستى بەوہى ەك كالاىكى نىشتمانى مامەلە لەگەل نەوت بكات و رىگرى بكرىت لەوہى بكرىتە كالاىكى لوكالى.

بۆ ھەر تەوہرىك لە پىشنىارەكان؛ دۆخىكى تايبەت ھەى، بۆ ھوونە:

۱- ئەوہى پەيوەستە بە زىادكىردنى دەسەلاتى پارىزگا و يەكە خۆجىيەكان، ئەمەيان لە چوارچىوہى ياساى پارىزگاكان، ژمارە ۳، سالى ۲۰۰۹ دەكرىت، بەلام بە شىكردنەوہى ياساكە دەردەكەوئىت لايەنى پەيوەندىدار بەو زىادكىردنەى دەسەلات كە وەزارەتى ناوخۆ و ئەنجومەنى وەزىران، بەلام ياساى ئەم دوو دامەزراوہ ئەو جۆرە تايبەتمەندىيەى پى نەداون، بۆيە دووبارە دەپىت بگەرىنەوہ ياساى پارىزگاكان كە لەوئىش ھىچ مادەىكى ھاوشىوہ نىيە بۆ ئەم كارە، كەوانە پىويستە خودى ياساكە ھەموار بكرىتەوہ كە لەم ھاوكىشە پەرلەمانىيەى ھەنووكەدا ھەمواركردنەوہى ئەو جۆرە ياساىانەى رەھەندى سىياسى و ھەرىمىان ھەى؛ ئاسان نىيە.

۲- ئەوہندەشى كە پەيوەستە بە بوارى دارايىەوہ، بەتايبەت پرسى داھاتى ناوخۆى، پىشنىارەكان بۆ ئەوہن كە داھاتى ئەو ناوچەى ئىداع نەكرىتەوہ بۆ وەزارەتى دارايى، ھەروہا پىدانى دەسەلاتى دارايى بە يەكە خۆجىيەكان پىويستى بە پەزامەندىيە وەزارەتى دارايى و ئەنجومەنى وەزىران دەپىت، كە لەم دۆخى قەيرانى ئابوورىيەدا كاركىردن بەو ئاراستەى ئاسان نىيە.

۳- سەبارەت بە بوارى ئاسايشى، بەشئىك لە پىشنىارەكان گرنىگ و گونجاون، بەتايبەت

و دارایی و تکنیکی و یاساییه کان. هر له م دپړه دا، دوو هه له ی مه نه ه جی هه یه سه باره ت به تپرواینی نامه رکه زی:

۱- نامه رکه زی کارگپری دابه شکردنی دهسه لاتی تیدا نا کریت، له فورمه بالآتره کانی نامه رکه زیدا ده کریت وه ک نامه رکه زی سیاسی و فیدرالی. له نامه رکه زیته تی کارگپریدا "تفویض السلطات" هه یه، نه وه ک "التوزیع السلطات".

۲- له هیچ فورمیکی نامه رکه زیدا دهسه لاتی یاسایی نه دابه ش ده کری و نه شور ده کریت هوه، چونکه نا کری یه که سیاسییه کان دوو ناوه ندی ده رکردنی یاسایان هه بیته، به تاییه ت له دوخی بی ده ستوو ریدا. یاسازانه کانیش له سهر نه وه کوکن که نه نجوومه نه خو جیبیه کان نایته دهسه لاتی یاسادانایان هه بیته.

ماده ی دووم تاییه ته به نامانجی په پره وه که، که تیکه لیبه ک له تیوان نامانجه کانی نامه رکه زی و نامانجه کانی کو ی په پره وه که دا هه یه. نامانجه کانی پرژه که هیچ ریکریه کی یاسایی نیبه له بهره میدا، جگه له نامانجی چواره م نه بیته که پاساوه کانی به لگه دار نین. که واته پرژه که له دیاریکردنی نامانجه کانیشی نه یوانیوه خال بخاته سهر پیته کان، چونکه له نامانجه که دا باس له شورکردنه وه ی دهسه لات کراوه، به لام نه وه ی کو ی پرژه که داوای ده کات، نامانج لی

۵- به شیکی دیکه ی پیشنیاره کان په یوه ستنی به پیدانی دهسه لاتی زیاتر به به پړوه به رایه تیهه گشتیهه کان و به پړوه به رایه تیهه خزمه تگوزاریهه کان، که به شیکیان پیوستن و خزمه ت به خیراکردنی کاروباری هاو لاتیان ده کات، هه روه ها به شیکیشن له کارنامه ی کابینه ی نو یه می حکومتی هه ری می کوردستان. به لام نه م پیدانی دهسه لاته پیوستی به ئیراده ی سیاسییه له سهر ناستی وه زاره ته کان، به تاییه ت که قهیرانی سیاسی جوړیک له نامتنامه یی سیاسی دروست کردووه له تیوان لایه نه به شداره کانی کابینه ی حکومتدا.

## ته وهری دووم: په پره ی ناناوه ندی کارگپری و دارایی

له دوا فیرزنی گوتاری لاهمه رکه زیدا په پره ویك بلاو کرایه وه که وه ک دوا داواکاری و دوا فورمی لاهمه رکه زی پیشکه ش کراوه، نه و په پره وه به شیوه یه کی فه رمی خرایه بهره دست رای گشتی له ریگه ی ده زگاکانی راگه یاندنه وه، نه مه ش به هه مان شیوه شایه نی نه وه یه هه لوه سته یه کی له سهر بکریت. زه مینه ی جیبیه جیکردنی هه یه له چوارچپوه ی ژینگه ی سیاسی و یاسایی هه ری می کوردستاندا؟

له ماده ی یه که مدا وه ها سهیری نامه رکه زی کارگپری کراوه که بریتیه له دابه شکردن و دابه زاندنی دهسه لاتی کارگپری

بەلەم بېرگەى دووھى ئەم ياسابە جىگەى ھەلۆستەکردنە، كە داواى ئەو دەكات پارىزگا بەدەورى خۇيدا ئەو دەسەلاتانەى لە حكومەتى ھەرپم وەرىدەگرېت، شۆرى بىكاتەوہ بۆ يەكە كارگېرىيەكانى خوارتر. بەلەم ئەگەر سەرى دۇخى ئىستای پارىزگاكانى كوردستان بىكەين، ھىچ رېگرېيەك نەكراوہ لە ئەجامدانى ئەم كارە، تەنانەت ياساى ئەنجومەنى پارىزگاكانىش دەرفەتى بۆ ئەم شۆرکردنەوہ دروست كر دووہ، بەلەم دەبىنەن كە دەسەلات شۆر نەكراوہتەوہ بۆ يەكە كارگېرىيەكانى خوارەوہى پارىزگا. كەواتە گرەنتى چىيە لە حالەتى وەرگرتنى دەسەلاتى زياتر ئەم شۆرکردنەوہى گرەنتى بىكرېت، يان بوونى دەسەلاتى زۆر سەر نەكىشى بۆ دروستبوونى قۇرخكارىي زياتر لەلایەن پارىزگاوە.

مادەى چوارەمى پەپرەوہكە، خۇى لە نەگەراندنەوہى داھاتى پارىزگاكان بۆ خەزىنەى ھەرپم دەبىنەتتەوہ. لە دارشتنى ئەم مادەيەدا، ھەول دراوہ واقەئىكى نایاساى لە رېنگەى پەپرەوہكەوہ بەياساى بىكرېت.

سەرەراى ھەموو ئەمانەش، سەرلەبەرى مادەكە ناكۆكە لەگەل ياسا بەركارەكانى ھەرپمى كوردستان، بەتايبەت ئەو ياساينەى پرسى سىستىمى داراىى و ئابورىي ھەرپمى كوردستان رېك دەخەن. بۆيە بۆ جىبەجىكردى ئەم مادەيە، پىنويستە رستەيەك ياساى بى كىشە ھەموار بىكرېتەوہ.

جىاكردنەوہى دەسەلاتە نەوہك شۆرکردنەوہى دەسەلات بەو فۆرمەى لامەرکەزى داواى دەكات، ئەمە جگە لەوہى خۇى لە چاودپىيى حكومەتى ناوہندى دوور دەخاتەوہ. لە كاتىكدا ئامانجى لامەرکەزىيەت جىاكردنەوہى دەسەلات نىيە، بەلكوو رىزكردى دەسەلاتە بە شۆيەيەكى ستوونى، بۆ ئەوہى پروسەى شۆرکردنەوہى دەسەلات بۆ ئۆرگانە كارگېرىيە بچووگەكان ئاسانتر بىكرېت، نەوہك لامەرکەزىيەت بىكرېتە دەروازەيەك بۆ جىاكردنەوہى دەسەلات و گۆرىنى ئاراستەى سياسىي ناوچەيەك پىچەوانەى ئاراستە سياسىيە گشتىيەكە.

مادەى سىيەمى پەپرەوہكە؛ بوون و نەبوونى وەك يەكە، چونكە سنوورى دەسەلاتدارىي ئەو دەسەلاتانەى داواى دابەشكردى كراوہ؛ گواستووہتەوہ بۆ پاشكۆ،



**بودجە وەك دەستور پەپەرەندىكى  
نىشتمانىي ھەيە و ناكرىت بەش  
بەش بىكرېت و ھەر پارىزگايەك  
بەجىا بودجەى خۇى بنووسىت و  
پەسەندى بىكات و بىخاتە بوارى  
جىبەجىكردنەوہ**



هەریەک لە مادەى هەشتەم و نۆیەم و دەیەم، لەم سێ مادەى درک بەو کراوە کە ڕێکارەکانى نووسینەو و ڕیاردان لەسەر و خستە بواری جێبەجێکردنى پەپڕەو کە نایاساییە، بۆیە هەول دراوە پارێزبەندییە کە بۆ خۆى دابنیت بەوێى دواى پەسەندکردنى پەپڕەو کە نەتوانى بێ پەزنامەندى پارێزگا هیچ یاسا و پەپڕەوێكى پێچەوانەى ئەم پەپڕەو پەسەند بکەیت. ئەمەش ناکۆکییە لە پەرسنیدا، بە شێوەیەک بۆ دارپێژەرانى پەپڕەو کە ئاسایى بێت باز بەسەر یاساکانى پێش خۆیان، بەلام دەزگا شەرعییەکانى دیکە بۆیان نەبێت پێچەوانەى پەپڕەو کە یاسا دەرکەن، ئەمەش واتە هاوتاکردنى پەپڕەو کە بە دەستوور.

### ڕێگای چارەساز

بەرمەبنای ئەم پڕۆژەى و کۆى ئەو گوتارانەى پێشوتر داواى لامەرکەزىیان کردوو، دەکریت چەند ڕێگەى کە لە بەردەمیاندا بێت، بەلام ڕێگاکان لە لایە کە دەکریت تەواوکەرى یەك بن و لە لایە کى دیکە دەشیت پێویستى بە چەندین ڕێکارى یاسایى و کارگێرى و سیاسى هەبێت. بەلام لە دەرەنجامى هەموو ئەمانە و بە لەبەرچاوترى ئەو پراستییە کە ئەزموونى لامەرکەزىیەت بە هەموو ئاست و فۆرمەکانیەو؛ هێى هیچ ولاتیک لە ولاتیکى تر ناچیت، بۆیە باشتەین بژاردە لەبەردەممان کارکردنە بە ئاراستەى دۆزینەوێى فۆرمیکى

لە مادەى شەشەمدا پڕگەیه کى گونجاو دەخاتە ڕوو، بۆ دروستنەبوونى قەیران لە ڕاپەراندنى دەسەلاتى جێبەجێکردن، ئەویش لە ڕێگەى دروستکردنى ئەنجوومەنىکى تاییەت بە ڕى نامەرکەزىیەو، ئەم ئەنجوومەنە دەکرا لە شێوەیە کى فراوانتر کارى لەسەر بکرایە، بۆ ئەوێ گرهنتییە کى زیاتر دروست بکات کە ئامانج لەم پەپڕەو کە ڕاندنەوێى هەرێم نییە بۆ قۆناغى دوو ئیدارەى بە فۆرمى حیاواز.

مادەى حەوتەم گرتیکى هەیه، لە ئەگەرى چوونە بواری جێبەجێکردنەو ئەم مادەیه دەکریت بێتە هوێ دروستبوونى قەیرانیکى سیاسى قوول بۆ هەرێمى کوردستان، چونکە لە سیناریوێ یە کگرتنى هێزەکانى ئەم ناوچەى لە پشت پەپڕەو کەیه، دەکرى تەگەرە بخریتە بەردەم پەرلەمان، نەتوانى بودجەى گشتى هەرێمى کوردستان دەرکات و ئەم مادەیه کارا بکریت و قۆرخکاری بکریت بۆ چۆنیەتى نەخشەپێژکردنى بودجە، بە پێچەوانەى سیاسەتى گشتى حکومەتى هەرێمەو.

جگە لەو، بودجە وەک دەستوور رەهەندیکی نیشتمانی هەیه و ناکریت بەش بەش بکریت و هەر پارێزگایە ک بەجیا بودجەى خۆى بنووسیت و پەسەندى بکات و بێخاتە بواری جێبەجێکردنەو، ئەمە بێهەاکردنى وەزارەتى دارایی و ئەنجوومەنى وەزیران و پەرلەمانى کوردستانە کە یەکیک لە ئەرکە سەرەکییەکانیان ئامادەکردنى بودجەى گشتیە.

۲. لیژنەى یاسایى و ناوۆیى بەرلەمانى کوردستان رابىسپىردىن کە بە ھاوکارى پىسپۆران چوارچۆپەيەكى تازە بۆ پىرسى کارگىرى خۆجىيى و لامەرکەزىيەتى کارگىرى دابرىژنەو، بە شىۆپەيەك ئەم کارانە ئەستۆ بگرن:

ا. یاسايەكى نوۆ بۆ پىرسى لامەرکەزى دابرىژىت، کە جياواز بىت لە یاساکانى پىشوو لە رووى کارگىرى و سروشته سياسى و ديموکراسىيەكى سىستىمى کارگىرى لە ھەريىمى کوردستان.

ب. کارکردن بە یاسای ئەنجومەنى پارىزگان، ژمارە (۳)ى سالى ۲۰۰۹؛ رابگىرىت. پ. لەبرى ئەنجومەنى پارىزگان، کار بە مۆدىلى ئەنجومەنى شارەوانىيەکان بکرىت، ھەروەھا لە یاساکەدا دەسەلات، تايبەتمەندىيەکان و شىۆزى دروستکردنى ئەم ئەنجومەنە دابرىژىتەو و جياواز بىت لەو ئەنجومەنە شارەوانىيەى لە یاسای وەزارەتى شارەوانىدا ھاتوو، ھەروەھا جياوازش بىت لەو ئەنجومەنە شارەوانىيەى لە پەپرەوى ژمارە (۵)ى سالى ۲۰۱۷ى ئەنجومەنى وەزىراندا ھاتوو، کە تايبەتە بە پىکھىنانى ئەنجومەنەکانى شارەوانى لە ھەريىمى کوردستان.

ت. لە پىکھىنانى ئەم ئەنجومەنە خۆجىيە، پشت بە ئەزموونى فەرەنسا بەسترت لە چۆنەيى رىکخستنى ئەنجومەنى

تايبەت بە خۆمان کە لەگەل سروشتى سياسى و جوگرافى و کۆمەلایەتى و واقعى سياسى ھەريىمى کوردستان بگونجىت، بە شىۆپەيەك کە ئەم فۆرمە جياوازه کارىگەرى نەريى لەسەر ئەزموونى ھەريىمى کوردستان دروست نەکات. لامەرکەزىيەت ھەنووکە بە پىرسى ديموکراسىيەو بەستراوہتەو، بە شىۆپەيەك کە بابەتەکانى پەيوەستن بە ھوکمرانىيەكى دروست، بە جۆرکە لە جۆرەکان دەچنەو ھە سەر ديموکراسىيەت لە ئاستە وردەکەدا، کە خۆى لە لامەرکەزىيەت لە نزمترین ئاستدا دەبينىتەو، بۆيە کارکردن بەو ئاراستەيەى کە ھەر پىويستمان بە لامەرکەزىيەت نىيە، لەژىر ھەر بەھانەبەك بىت ھەلەبە. بەلام پىسارەکە ئەوہيە: چ لامەرکەزىيەتیکمان پىويستە، کە ھەم خواستى ھەموو ناوچەکان و ديموکراسىيەتى کارگىرىيش لە يەك کاتدا بينىتە دى؟ دەکرى چەند رىگەيەکمان لەبەردەم بىت، لەوانە:

۱. لە قۆناعى يەکەمدا پىويستە لەسەر ئاستى وەزارەتە خزمەتگوزارىيەکان ھەندى دەسەلاتى کارگىرى زياتر شۆر بکرىتەو بۆ ئاستى خوارتر لەو بەرپۆبەرايەتییە گشتىيانەى کە سەر بە يەكە خۆجىيەکانن، بەتايبەت ئەو بوارانەى پەيوەستن بە شارەوانى، پەروەردە، تەندروستى، ھاتوچۆ، کشتوکال و کارەبا. بەلام ئەم گواستەنەوى دەسەلاتە بۆ ماوہەكى کاتى بىت، تاوہکوو دواتر لە چوارچۆپەيەكى ياساييدا بەتەواوى ئەم پىرسە رىکە بخرىتەو.

هەبیت لەبری ئەوێ تاییە ئەندێی تەشریعیان هەبیت، بە جوړیک ناوچه کان بەرهو جیاکاری و دابه‌شکاری هه‌نگاو نه‌ئین، بۆ راگرتنی ئەو هاوسەنگیە پێویستە دەسەلاتە کارگێرییەکان لە چوارچۆی پرنسپیی "عدم تمرکز الاداری" زیاد بکریت، بەتایبەت لە پرسە خزمەتگوزارییەکاندا.

۳. لە قۆناغی سێهەمدا پێویستە کار لەسەر دەستوور بکریت، بەو پێیە پرسی سیستمی کارگێری بەشیکێ گرنگ و هەستیاری سیستمی سیاسی، دەزگا حوکمرانه‌کانی سیستمی سیاسی بە هۆی ئەم دەزگا کارگێرییانەو دەجووڵین، بۆیە پێویستە ئەم پرسە لە رێگە دەستوورەو ژێرخانیکی دروستی بۆ دابنرێت و لەوێو پرنسپیه‌ بنه‌رته‌یه‌کانی رێکخستنی کارگێری و سروشته‌ سیاسی و دیموکراسییه‌کە



**پێویستە ئەم پرسە لە رێگە دەستوورەو ژێرخانیکی دروستی بۆ دابنرێت و لەوێو پرنسپیه‌ بنه‌رته‌یه‌کانی رێکخستنی کارگێری و سروشته‌ سیاسی و دیموکراسییه‌کە رێک بخریت**



شاره‌وانییه‌کان. گەرچی لە فەره‌نسا ژماره‌ی شاره‌وانییه‌کان زۆره‌، بەلام دەکریت لێره‌ پشت بە یه‌که‌ کارگێرییه‌کان لە رووی جووگرافی و ژماره‌ی دانیشتوانه‌وه‌ ببه‌ستریت، بۆ ئەوێ بکریته‌ پێوه‌ریک بۆ دانانی ئەو ئەنجوومه‌نه‌.

ج. ئەنجوومه‌نی نوێی خۆجییی بکریته‌ بنه‌ما بۆ دەستنیشانکردنی دەسته‌ی جێبه‌جێکاری خۆجییی که‌ به‌ هه‌مان شێوه‌ ئەندام بن له‌ ئەنجوومه‌نه‌ خۆجیییه‌که‌ (ئهمه‌ش هه‌ر ده‌کریت له‌ یاساکه‌دا رێک بخریته‌وه‌).

د. دەسته‌ی جێبه‌جێکاری خۆجییی که‌ له‌ یاساکه‌دا دەسەلات و تاییه‌ ئەندیه‌کانی رێک دەخریت، چیت له‌ رووی کارگێرییه‌وه‌ په‌یوه‌ست نه‌بیت به‌ وه‌زاره‌تی ناوخواوه‌، بۆ ئەم ده‌کریت بیر له‌ وه‌زاره‌تی شاره‌وانی یان ئەنجوومه‌نی وه‌زیران بکریته‌وه‌.

ح. پێکه‌ینانی فەرمانگه‌یه‌کی تاییه‌ت به‌ کارگێرییه‌ خۆجیییه‌کان له‌ ئەنجوومه‌نی وه‌زیران، که‌ له‌ چوارچۆیه‌ گشتیه‌که‌ دوو ئەرکی سه‌ره‌کی هەبیت؛ رێکخستن و یه‌کخستنی کاروباری یه‌که‌ خۆجیییه‌کان له‌ رووی کارگێرییه‌وه‌، هه‌روه‌ها به‌ ئەندامبوونی له‌ ئەنجوومه‌نی وه‌زیران پالپشتیکی ته‌واوکار ده‌بیت بۆ لاهه‌رکه‌زیه‌تی کارگێری و گره‌نتییش ده‌بیت بۆ نه‌په‌رینه‌وه‌ی ئەم لاهه‌رکه‌زییه‌ بۆ جیاکاری.

خ. ئەنجوومه‌نه‌ خۆجیییه‌کان له‌م یاسا تازهدا دەسەلاتی کارگێریی سنوورداریان



و دهرکردنی پرنمایي و به شیک دهسه لاتی کارگنرپیدا پوخت بکریتتهوه.

ب. ریکخستنهوهی دهسه لاته کارگنرپیه کانی پاریزگار-قایمقام-به رپوه بهری ناحیه، به شیوهیه که ریکه بگریت له دروستبوونی دهسه لاتیکی کارگنرپیی تاکرپه و له ههر ناوچهیهک.

ت. جیاکردنهوهی پاریزگار له هاوپیچبوون به وهزارهتی ناوخوا، له بریی نهوه دهکری بیته هاوپیچنکی کارگنرپیی سهر نهنجوومهنی وهزیران یان دیوانی نهنجوومهنی وهزیران (فهرمانگهی یه که خوچیییهکان - باشرین بژاردهیه)، یانیش وهزارهتی شارهوانی.

پ. ریکخستنهوهی په یوه ندیی نیوان حکومهتی ههریمی کوردستان و یه که خوچیییهکان، له بریی کارکردن به پرهنسیپی "عدم تمرکز"، کار به پرهنسیپی "لامرکزیه" بگریت له پرووی ریکخستن و سهربه خووی و چاودیریهوه.

۴. نهنجوومهنی ناحیه و فهزاکان نهکتیف بکرینهوه و له نزدیکترین کاتدا ناماده کاری بگریت بو هه لېژاردن له سهر نهه ئاسته. نهه ههنگاوه دوو نامانج دهپیکن: یه که میان رینگریکردنه له دروستبوونی ئیرادهی دروستکردنی ههریمی سلیمانی و چرکردنهوهی دهسه لات له ناو پاریزگا، دووهه میس دهرفه تیکه بو بهرجهسته کردنی لامهرکه زیهت له ئاسته نزمه که له ریکه ی نهوهی خه لک نوپنه ری

ریک بخریت. له رهشنووسی دهستووردا به یه که ماده نهه باس کراوه، به لام پیویسته به شیکه تایبتهت بهو پرسه بکریتتهوه بو نهوهی له نایندهیه کی دووردا نه گهره کانی هه لوه شانوهه و بیهیزکردنی ههریم له دهروازهیهوه کهم بکریتتهوه.

بیگومان کارهکان بهه ئاسانییه نین، جیاوازیی ئیراده و نه جیندا و بیرکردنهوهی هیز و لایه نه سیاسیهکان زور له یه که جیاوازن، نهه جگه لهوهی ئیرادهی هیز ههریمییهکان به ئاراسته ی ناسه قامگیریی ههریمی کوردستاندا هه میسه به گهر خراوه، بویه بژارده نزیکه که بریتیه له چوئیه تی مامه له کردن له گه ل واقعه که دا به هه ندی گورانکاریی کارگنرپیی و یاساییهوه، به شیوهیه که بتوانریت پرسی لامهرکه زی ههر له چوارچیوه دیموکراسییه که یدا میئیتتهوه و نه په ریتتهوه بو جیه جیکردنی نه جیندای دیکه. بو نهه مهش چهند ههنگاویک وهک پیئینار ده خه یه پروو:

۱. یاسای نهنجوومهنی پاریزگاکان بچیتتهوه په رله مان و له ماوهی دوو مانگدا هه موار بکریتتهوه، له هه موارکردنهوه که شدا نه مانه له بهرچاوی بگریت:

۱. دارشتهوهی تایبه ته ندی و دهسه لاته کانی نهنجوومهنی پاریزگا-فهزا- ناحیه، به شیوهیه که دهسه لاتی ته شریعیان نه بیت و تایبه ته ندیه که یان له بواری چاودیری

وه زیرانه وه دیاری کراوه، ئەندامێکیان له لایه ن ئەنجوومه نی خو جیییه وه، ههروه ها ئەندامه که ی تر که که سیکی پ سپۆره و ده بیته سکرتری ئەم سه رو کایه تییه).

د. له رووی کارگێرییه وه ئەم ئەنجوومه نی شاره وانیه وهك هاو ییچیک به وه زاره تی شاره وان ی به ستریت ه وه.

ح. ده سه لات و تایبه ته ندیه کانی له رینگه ی بریارینکی تایبه ته وه ده ستنیشان بکریت که له لایه ن ئەنجوومه نی وه زیرانه وه ئاماده بکریت و ده ربکریت.

خ. ئەم ئەنجوومه نه له لایه ن ئەنجوومه نه خو جیییه کانه وه چاودێری ده کریت و لئیرسینه وه ی له گه لدا ده کریت.

٦. هه ماهه نگی له نیوان ئەنجوومه نه خو جییی و ئەنجوومه نه شاره وانیه نو پیه کان دروست بکریت له رینگه ی یاسای ئەنجوومه نی پارێزگا کانه وه، به شیوه یه ک که ئەوه له به رچا و بگریت که ئەنجوومه نی خو جییی هه ل بژێردراوی راسته وخو ی ها ولاتیان.

### سه رچا وه کان:

#### یه که م: سه رچا وه یاسایه کان:

- ده ستووری هه میشه یی عیراق (٢٠٠٥)
- پرۆژه ی ده ستووری هه ری می کوردستان- عیراق (٢٠٠٩)
- هه مواری چواره می یاسای هه ل بژاردنی ئەنجوومه نی نیشتمانی، ژماره (١) ی سالی

راسته قینه ی خو ی له بواریکی ته سکدا هه لده بژیریت.

٥. دووباره دارشته وه ی ئەنجوومه نی شاره وانیه کان، به لام شیوازی پیکهینانی پیویسته گو رانکاری به سه ردا بکریت، به شیوه یه ک که وا ئەندامانی ئەم ئەنجوومه نه به م شیوه یه دیاری بکریت:

١. ژماره ی ئەندامانی ئەم ئەنجوومه نه به پیی ژماره ی دانیشتوانی سنووری جوگرافی شاره وانیه که ده بیته.

ب. رێژه ی ٣٥٪ ئەندامانی ئەم ئەنجوومه نه له رینگه ی دامه زانده وه ده بیته که له لایه ن ئەنجوومه نی وه زیرانه وه داده مه زرین.

ت. رێژه ی ٣٥٪ ئەندامانی ئەم ئەنجوومه نه له لایه ن ئەنجوومه نی خو جیییه وه (پارێزگا-قه زا-ناحیه) دابنریت، به شیوه ی وه رگرتنی سیفی و ده نگدان له ئەنجوومه نی خو جییی.

پ. رێژه ی ٣٠٪ ئەندامان له که سانی پ سپۆر دیاری بکریت، که ئەم که سه پ سپۆرانه له رینگه ی وه زاره تی شاره وانیه وه ده ستنیشان ده کرین به هه ماهه نگی له گه ل یه که خو جیییه کان.

ج. به رپوه بردنی ئەنجوومه نی شاره وانیه کان به شیوه ی ده سته ی سه رو کایه تی بیت، که له سێ ئەندام پیک بیت (ئەندامێکیان له وانه بیت که له لایه ن ئەنجوومه نی

- ١٩٩٢ هه موار كراوه.
- ياساى به پړوه بردنى شاره وانيه كان، ژماره (٦)ى سالى ١٩٩٣
  - ياساى وه زاره تى ناوخو، ژماره (٦)ى سالى ٢٠٠٦
  - ياساى ئه و پاريزگايانه ي له هه ريميك ريک نه خراون، ژماره (٢١)ى سالى ٢٠٠٨
  - ياساى ئه نجوومه نى پاريزگايانى هه ريمى كوردستان، ژماره (٣)ى سالى ٢٠٠٩
  - په پره وى ژماره (٥)ى سالى ٢٠١٧ى ئه نجوومه نى وه زيран
- دووهم: په رتووك و تويژينه وه**
- أحمد عبدالزهره كاظم الفتلاوى، النظام اللامركزى و تطبيقاته، مكتبة زين الحقوقية الطبعة الاولى، بيروت، ٢٠١٣.
  - حسين الرحال و عبدالمجيد كموه، الاداره المركزيه و الادارات المحليه فى العراق، مطبعه عبدالكريم زاهد، بغداد، ١٩٥٣.
  - حيدر مثنى محمود، دور البرلمان فى تعزيز اللامركزية فى العراق، برنامج الامم المتحدة الاثمائي، برنامج ادارة الحكم فى دول عربية، بلا مكان نشر.
  - د. أحمد رشيد، نظم الحكم و الادارة المحلية، مفاهيم العلمية و حالات دراسية، دار المعارف، الطبعة الاولى، القاهرة، ٢٠١٠.
  - د. عامر ابراهيم أحمد الشمري، الاداره اللامركزية الاقليمية، منشورات زين
- الحقوقية، بيروت، ٢٠١٣.
- د. عامر ابراهيم، النظم اللامركزى و تطبيقاته، منشورات زين الحقوقية، الطبعة الاولى، ٢٠١٣.
  - د. محمد محمود الطعمنة، نظم الادارة المحلية (المفهوم والفلسفة والاهداف)، الملتقى العربى الاول - نظم الادارة المحلية فى الوطن العربى، عمان، ٢٠٠٣.
  - محمد طالب عبد، اللامركزية الادارية فى التطبيق على المجالس المحلية، رسالة ماجستير، كلية الحقوق - جامعه النهرين، ٢٠١٠.
  - هوگر ئيبراهيم حه كيم، سروشتى ديموكراسيى لامه ركه زيه تى كارگيڤرى، ماسته رنامه، زانكوى سه لاهه دين، ٢٠١٦.
  - سوران عهلى حسين، پيكيه تانان و تاييه تمه ندييه كانى ئه نجوومه نى پاريزگاي هه له بجه له بهر پو شنايى بنه ماكانى ناناوه نديى كارگيڤرى، تويژينه وه يه كى شيكارىي ره خنه گرانه يه بو ياساى پاريزگاي هه له بجه، ژماره (١)ى سالى ٢٠١٥، گوڤارى ياسا و راميارى، زانكوى سه لاهه دين، ٢٠١٦.
- Agrawal, Arun and Ribot, Jesse C, "Accountability in Decentralization; A framework with South Asian and West African Cases", The Journal of Developing Areas, vol. 33, summer 1990, pp. 473-502.



## پوخته

شیوه په یامه کان وهرده گرن و بروای پښ ده کهن. له گه ل زیادبوونی بینهری دراما ته له فزیونیه کان له جیهاندا، روژبه روژ راده ی کاریگه ریی نه و درامایانه له سهر پای گشتی و تاکه کان له هه لکشنادیاه و مایه ی گفتوگو و رافه کردنی جیاوازه.

له گه ل سهره لډانی به هاری عهره بی، په یوه نندیه کانی تورکی له گه ل ولاتانی عهره بی و به تاییه تی له گه ل عهره بستانی سعودی، ئیمارات و میسرډا تا دیت ئالوز و خراپتر ده بیت. له گه ل هه مو هه وله کانی ناوېژوانی و ئاشته وایی نیوانیان، ئاسویه کی پروون بو هیوربوونه وهی نه و گرژبیانه به دی ناکریت. پښپرکی کی که رتی درامای تورکی و عهره بی له لایه ک زیاتر کاریگر ده بیت به ئالوزی په یوه نندیه کان، له هه مان کاتدا هو کاریکیشه بو زیاتر ئالوزبوونی په یوه نندیه کانی هه ردوو ل، به تاییه تیش له م چند سالددا زیادبوونی درامای نه ته وهی و میژوویی تورکی و بلابوونه وهی به جیهان و ولاتانی عهره پیدا و له به رامبریشدا هه وله کانی ولاتانی عهره بی بو ریگری له په خشکردنی نه و درامایانه و ته نانه ت به ره مه پتانی "درامای به رامبرکځ/ درامای پیچه وانه؛" مملانیکانی بردووه ته قوئاغیکی توندتره وه.

له سهره تای سده ی بیسته مه وه درامای تورکی له ئاستی جیهانیدا له بلابوونه وهی که ی به رده و امدایه، نه م درامایانه ش کاریگه ریی

روژبه روژ کاریگه ریی دراما کان وه ک به رنامه ی هاوبه شی بینهران له سهر وه رگران له زیادبووندایه، له م چوارچیویه شدا دراما کان به سیاسی کراون و وه ک په گه زیکی سهره کیی "هیزی نهرم" به کار ده هیزین. دراما تورکییه کان له ئیستادا وه ک شه پو لیکي نوی هه ریمی و جیهانی له بلابوونه وهی به رده وام و خیرادایه و تا دیت بینهری زیاتر ده بیت، به تاییه تی له جیهانی عهره پیدا که به دریزی چی نندین سا ل له ژیر قه له مپوهی تورکه کاندا بووه. مملانیی هه رس ولاتی عهره بی عهره بستانی سعودی، ئیمارات و میسر له گه ل تورکیادا په لی کیشاوه بو که رتی دراما و تا دیت مملانیکه که رتمتر ده بیت. نه و س ولاته عهره بییه ی که ناویان هاتووه، به هو ی کاریگه ریه سیاسی و کولتوری و ئایدو لوژییه کانی درامای تورکییه وه له سهر هاو لاتیانان، بایه خیکی گرنگ به به ره مه پتانی دراما ده دهن.

## به رای

ته له فزیون یاخود به واتایه کی گشتی میدیا، له گه ل گه شه کردنی ته کنه لوژیای گه یاندندا رو لیکي گرنگ و یه کلاکه ره وه ده بینیت له ژبانی تاک و کومه لگه دا. تاکه کان وایان لی هاتووه به بی پرس و لیکو لینه وه و چوونه بنجوبنوانی په یامه میدیای و ته له فزیونیه کان، به خیراترین و ئاسانترین

### کاریگه ریبی دراما

کاریگه ریبی په یامه ته له فزیۆنییه کان له سهر وهرگر به جوړیکه که بینر ناتواښت یه ک پرۆ به بن ته له فزیۆن به سهر بات ، دراما کانیس به گرنګترین بهرنامه ی ته له فزیۆنی ده ژمیردین. له بهر نه وه ی دراما کان ته نیا به ئامانجی کاتبه سهر بردن و بازرګانی به رههم ناهیتزین، له هه مان کاتدا ئامانجی ئابووری، کولتووری، سیاسی و پروپاګانده یی له پشته وه یه، به تاییه تیبش له دراما کاند هه م په یامی راسته وخو و ناراسته وخو بلاو ده کرینه وه و هه یه کیک له و هیما و ئامراز و نیشانه ی له دراما کاند نیشان ده درین؛ خاوه نی په هندی کولتوور و سیاسین.

تاوه کوو ئیستا نیکه ی ۱۵۰ درامای تورکی هه نارده ی دهره وه ی تورکیا کراوه و به زمانه جیاوازه کان دؤبلاژ و په خش کراوه و له ۱۴۹ ولاته وه بینهری هه یه. له جیهاندا ۷۰۰ ملیۆن کهس ته ماشای درامای تورکی ده کهن. له کاتیکدا له سالی ۲۰۱۹ داهاتی دراما تورکیه کان گه یشته ۵۰۰ ملیۆن دؤلار و له دوا ی درامای ئه مهریکی له ریزبه ندیی دووه مدایه، حکومه تی ئه و ولاته ده یه ویټ بؤ سالی ۲۰۲۳ داهاتی دراما کان ی بگه یه نیته یه ک ملیار دؤلار و ریزبه ندیی یه که می ولاتانی جیهان له هه نارده کردنی درامادا بگریټ.

ئابووری، کومه لایه تی، کولتووری و سیاسی قوول به سهر بینرانه وه به جی ده هیلن. تورکیا، به تاییه تی له دوا ی به هاری عهره بییه وه، له ریگه ی درامای "هه ستانه وه ی ئیرتوغرول" (Dirili Ertu rul) هوه میژووی ده ولته تی عوسمانی له ریگه ی شاشه ی ته له فزیۆنه وه ده گپریټه وه، هه ر چه نده ئه و دراما یانه بؤ ناوخوی ولاته که به رههم ده هیترین، له گه ل ئه وه شدا خواستیکی زوریان له ئاستی جیهانی و ولاتانی عهره بیدا له سهره.

هه ریه ک له ولاتانی سعودیه، ئیمارات و میسر، به مه بهستی که مکردنه وه ی کاریگه ریبیه کولتووریه کان ی ئه و دراما تورکی یانه، له هه ولی به رهه مه پنانی "درامای به رامبه رکی/درامای پیچه وانه" دان. له م توژیښنه وه یه دا له پاش باسکردنی کاریگه ریبیه کان ی دراما به گشتی و به تاییه تیبش له سهر دانیشووانی ولاتانی خوړه لاتی ناوه راست، تیشکیک خراوه ته سه ر کاریگه ریبی دراما تورکیه کان له جیهان و خوړه لاتی ناوه راستدا. له پاشاندا دوا ی باسکردنی ئه و په خنانه ی له جیهانی عهره بیدا له سهر دراما تورکیه کان هه یه، شیکاری بؤ ململانیکانی تورکیا و ئه و سن ولاته عهره بییه ی که پیشر ناویان هات؛ کراوه. پاشان له گه ل خسته پرووی هه لسه نگاندن بؤ دراما کان ی هه ردو و لا، چاوه پروانی و پیشبینیه کان له ژیر سیبهری په یوه ندییه کان ی هه ردو و لادا بؤ که رتی دراما خراوه ته روو.

له تابلۆی خواره و هدا گرنگترین ئه و درامایانهی که زۆرتیرین بینهریان هه بووه و بهر زرتیرین پلهیان له ریزه بندیی سایتی "IMDB" گرتووه، خراوه ته روو:

ژماره ی دهنگ	ریزه بندی	سالی په خشکردن	ناوی دراما	ژ.
1.688.494	9.3	2011-2019	Game of Thrones	1
751.160	8.8	2018	Stranger Things	2
829.218	8.2	2010	We Are The Walking Deda	3
279.837	8.1	2013-2019	Orange Is The New Black	4
297.888	7.7	2014	The Flaş	5
244.190	7.7	2017-2020	13 Reasons Why	6
197.555	7.7	2014	The 100	7
400.538	7.6	2012-2020	Arrow	8
235.748	7.6	2005	Grey's Anatomy	9
108.587	7	2017	Riverdale	10

سه چاوه: [www.imdb.com](http://www.imdb.com)

به پیی توژیینه وهیه کی بلاوکراوهی ده زگای "Prensario" که له بواری بهر هه مه پینان و بلاوکردنه وهی ته له فزیوئیدا له ئەمهریکای لاتین توژیینه وه ده کات، له سالی ۲۰۱۸ ریزه بندیی دراما تورکییه کان به پیی ریژهی ئه و ولاتانهی که دراما کانیان کریوه و په خش کردووه، بهم جوژهی خواره وه بووه:

ژماره ی ئه و ولاتانهی که بو ی هه نارده کراوه	ناوی درامای تورکی	ژ.
149	Fatmagül'ün Suçu Ne	1
142	Kara Para Aşk	2
111	20 Dakika	3
104	Sıla	4
100	Ezel	5
89	Unutulmazlar	6
88	Muhteşem Yüzyıl, Gönülçelen	7
83	Asla Vazgeçmem	8
80	Gömüş	9
80	Kayıp	10

سه چاوه: [www.milliyet.com.tr](http://www.milliyet.com.tr)

عه ره بیدا. به شیوه یه کی گشتی ئه و دراما تورکیانه ی که له لایهن بینهری عه ره به وه به ئه ری ئی ته ماشا کراوه، بووه ته هۆی دروستکردنی پردی په یوه ندی له تیوان تورکیا و ولاتانی عه ره بی، به تاییه ت ها ولاتیانیدا. به هۆی ئه وه ی به راورد به دراما ئه ورووی و ئه مه ریکیه کان، گرتی نه شیوا و به دئه خلاق ی له دراما تورکیه کاندا که مته و له لایه کی تریشه وه بینهر له ریگه ی دراما کانه وه که میک له ناو ژینگه ی جه نجال ی کارکردندا دیته دهره وه، بویه درامای تورکی لای بینهری عه ره ب خۆشه ویست و سه رنجراکیشه.

له م سالانه ی کۆتاییدا و به دیاریکراوی له سالی (۲۰۱۴) هوه، له تورکیادا به دهر له درامای کۆمه لایه تی و خۆشه ویستی، بایه خیکی تاییه ت به به ره مه پینانی درامای میژووی دهر دیت که خاوه ن په ره هندیکی سیاسی و ئایدۆلۆژین، به تاییه تیش ئه و درامایانه ی له سه ر میژووی دروستکردنی ئیمپراتۆریه تی عوسمانی و ئیمپراتۆریه تی سه له جوقی په و اجی باشیان په یدا کردووه و له ته له فزیۆنی فه رمی ده وه له ته وه (TRT) په خش ده کریت و له لایهن ده وه له تیشه وه پشتیوانی ده کریت، به تاییه تی که سه رۆکۆماری تورکیا په جه ب ته یب ئه ردۆگان شوینی وینه گرتن و به ره مه پینانی درامای "هه ستانه وه ی ئیرتوغرول" (Dirili Ertu rul) ی به سه ر کرده وه که ئه وه ش را ده ی بایه خدان ی

ئه و په یوه ندیه میژووییه ی که به هۆی به ریۆه بردنی نیشتمانی عه ره بی له لایهن تورکه کانه وه دروست ببوو، له پاش جهنگی جیهانی یه که م و پروخانی ده وه له تی عوسمانی و دابه شکردنی میراته که ی و له و چوارچۆیه یه شدا دروستکردنی کۆماری تورکیای نو ی و دروستبوونی چه ندین ده وه له تی عه ره بی به درژیایی ۸۰ سالی سه ده ی بیسته م، ئه و په یوه ندیه لاواز ببوو و گه شتبووه را ده ی پچرانی یه کجاری. به لام به هۆی سیاسه تی کرانه وه ی تورکیا به رووی جیهان و ولاتانی دراوسی و به تاییه ت جیهانی عه ره بی و "سفرکردنه وه ی کیشه کان" له لایهن پارتی داد و گه شه پیدان ((Adalet ve Kslknma Partisi (AKP) که له سه ره تای سه ده ی ۲۱ هاته سه ر ده سه لات، په یوه ندیه کان جاریکی تر گه شایه وه. له گه ل ئه وه شدا بلا بوونه وه ی درامای تورکی به جیهانی عه ره بیدا به هۆی نزیکیی جوگرافی و ئایینی و میژووی، ده کریت وه ک شتیکی ئاسایی بینریت.

هه ندیک له نو سه رانی عه ره ب دراما تورکیه کان وه ک "هیرشی ناپلیۆن بو سه ر میسر" ده بینن و پینان وایه بلا بوونه وه ی ئه و درامایانه "هیرشیکی دیکه ی خۆرئاوایه" یاخود "کابوسی نیشتمانی عه ره به". به تاییه تی ناوه رۆک و شیوازی به ره مه پینانی دراما کان، مایه ی په خنه ی تونده له ولاتانی



## ره‌خنه‌کانی بینهری عهره‌ب

### له‌دراما تورکییه‌کان

به‌گشتی له‌چه‌ند بواریکدا درامای تورکی بوووته مایه‌ی ره‌خنه‌ی بینهری عهره‌ب، ههر چه‌نده ئەم ره‌خانه نه‌بوووته مایه‌ی چاندنی ره‌گی دوژمنکاری له‌ناخی تاکی عهره‌بدا. له‌گه‌ل ئەوه‌شدا ده‌سه‌لاتدارانی ههریه‌ک له‌عه‌ره‌بستانی سعودی، ئیمارات و میسر، ئەو ره‌خانه‌یان به‌هه‌ل زانیوه و ده‌ستیان کردوو به‌قه‌ده‌غه‌کردن و پرێگری له‌په‌خشکردنی دراما تورکییه‌کان، به‌تاییه‌ت به‌هۆی ئەوه‌ی له‌لایه‌ن پیاوانی ئایینییه‌وه دراما تورکییه‌کان وه‌ک مه‌ترسییه‌ک بۆ سه‌ر ئاین و ئەخلاقه‌ی کۆمه‌لایه‌تی کۆمه‌لگه‌ شروقه‌ کراوه، بوووته مایه‌ی ره‌خنه‌لی‌گرتنی جدیدی شه‌قامی عهره‌بی. له‌عه‌ره‌بستانی سعودی، شیخ‌عه‌بدولعه‌زیز بن‌عه‌بدولآ له‌پرێگه‌ی فه‌تواوه‌ داوای قه‌ده‌غه‌کردنی دراما تورکییه‌کانی کردوو، له‌عیراقیش پیاوانی ئایینی داوای قه‌ده‌غه‌کردنی په‌خشی دراما تورکییه‌کانیان کردوو، رۆژنامه‌نووسێکی یه‌مه‌نیش دراما تورکییه‌کانی به‌"ژه‌هر به‌تامی هه‌نگوین" وه‌سف کردوو. له‌لایه‌کی تره‌وه‌ ئاره‌زووی رۆمانسیه‌ت له‌لای ئافره‌تی عهره‌ب له‌پرێگه‌ی دراما تورکییه‌کانه‌وه سه‌ری هه‌لداوه‌ که‌ پرێگه‌خۆشکه‌ر بووه‌ بۆ که‌وتنه‌وه‌ی توندوتیژی خیزانی و جیاپوونه‌وه‌ و چه‌ندین کیشه‌ی کۆمه‌لایه‌تی دیکه‌، ته‌نانه‌ت هه‌ندی‌ک نووسه‌ری عهره‌ب زیاد له‌

حکومه‌تی تورکیا به‌که‌رتی دراما میژووویی و سیاسیه‌کان ده‌رده‌خات. هه‌روه‌ها به‌دریژایی چه‌ند ساڵی رابردوو، ۱۳ درامای دریژ و سه‌دان فیلمی به‌لگه‌نامه‌یی له‌سه‌ر میژووویی ئیمپراتۆریه‌تی عوسمانی په‌خش کراوه، وه‌ک ئەوه‌ی که‌ سه‌رۆکوه‌زیرانی پاکستان "عیمران خان" له‌لیدوانیکدا رایگه‌یاند: پیوسته‌ دراما تورکییه‌کان بۆ جیهانی ئیسلامی وه‌ک ئەلته‌رناتیقی هۆلیود و بۆلیود به‌کار به‌یتیت. درامای "هه‌ستانه‌وه‌ی تیرتوغرول" ( Dirili Ertu rul ) و "هه‌ستانه‌وه‌ی عوسمان" ( Dirili Osman ) که‌ به‌ته‌واوی خاوه‌ن ره‌هه‌ندی سیاسی و ئایدۆلۆژییه‌، ژماره‌ی پیاوانه‌یی شکاندوو و تا ئیستا هه‌ناردی ۷۱ وڵاتی جیهان کراوه که‌ یه‌کێک له‌و وڵاتانه‌ ویلایه‌ته‌ یه‌کگرتوووه‌کانی ئەمه‌ریکایه‌. تورکیا له‌سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی بیست و یه‌که‌وه‌ ده‌ستی کردوو به‌هه‌ناردنی دراماکانی و له‌ئیستادا له‌داوای ئەمه‌ریکا له‌پله‌ی دووه‌می ریزبه‌ندی وڵاتانی هه‌ناردی که‌ری درامادایه‌. نکۆلی له‌وه‌ ناکی‌ت که‌ کیلی ئەم ده‌رگایه‌ی به‌رووی تورکیادا کراوه‌ته‌وه‌؛ ته‌له‌فزیۆنه‌ عهره‌بیه‌کان و بینه‌رانیانه‌، به‌لام به‌هۆکاری جۆراوجۆر و به‌تاییه‌ت داوای سه‌ره‌هلدانی به‌هاری عهره‌بی، له‌لایه‌ن به‌شپک له‌حکومه‌ته‌ عهره‌بیه‌کانه‌وه‌ هه‌ولێ پرێگری له‌په‌خشکردنی درامای تورکی ده‌دریت.

و شەریعەتی ئیسلامدا بەک دەگرتەوه؛ مایە پرسیار و تێپارمانە و تەنانەت خودی میسرییەکانیش باس لەوه دەکەن کە درامای میسری لە روانگە ئێخلاقییەوه زۆر لە دراما تورکییەکان خراپترە. جگە لەوهش، بە درێژیایی چەندین ساڵ پەخشکردنی درامای بەپازیلی و مەکسیکی لەگەڵ ئەوهی بەتەواوی لە هەموو بەها ئێخلاقییەکان دامالرابوون، بەلام لەلایەن دەسەڵتدارانی عەرەبەوه قەدەغە نەکرابوون، هەرۆهە دراما تورکییەکانیش تا ئەو کاتەی بابەتەکانی لە چوارچێوەی عەشق و خۆشەویستیدا بوو، تا رادەیهکی زۆر هۆکار بوو بۆ لادانە سێکسی و کۆمەڵایەتی و ئێخلاقییەکان لە کۆمەڵگەدا و سەرەپرای پەرخە و ئاگادارکردنەوه بەردەوامەکانی شارەزایان و پیاوانی ئایینی لە دەولەتانی عەرەبیدا، بەلام لەلایەن دەسەڵتدارانەوه ئەو پەرخانە بەهەند وەرئەگیراون، بەلام کە کار گەیشتوووە سەر بابەتی میژوویی و سیاسی و گرزبوونی پەپوهندییەکانی هەردوو لای، ئیدی دەسەڵتدارانی عەرەبی و بەتایبەت ئەو سێ وڵاتەیی باس کران، هەر جۆرە پەرخە و بیانوویەک بە هەل دەزانن بۆ قەدەغەکردنی دراما تورکییەکان.

کاردانەوهی دەسەڵتدارانی عەرەب لەدوای بۆلاوکردنەوهی دراما میژووییەکان و چڕکردنەوهی هەولەکانی تورکیا بۆ بەرھەمھێنان و بۆلاوکردنەوهی درامای جۆراوجۆر لەو بواردەدا

پێویست لە بابەتەکاندا پۆچوون و باس لە بەتورکیبوونی کولتووری عەرەبی دەکەن.

لەگەڵ ئەوهی کەرتی سینەما و درامای میسری بە رادەیهکی باش بۆ کیشابوو بەسەر جیھانی عەرەبیدا و خاوەن پینگە و بینەری تایبەتی خۆی بوو، بەلام لەگەڵ دۆبلاژ و پەخشکردنی دراما تورکییەکاندا پینگە درامای میسری لەق بوو و لاواز بوو، ئەمەش بوووەتە هۆی سەرھەڵدانی قەیرانێکی گەورە لە کەرتی سینەما و درامای میسریدا، بەم هۆیەشەوه هەندیک لە تەلەفزیۆنە میسرییەکان بیریاری قەدەغەکردنی بۆلاوکردنەوهی دراما تورکییەکانیان داوه.

لە لایەکی ترەوه وڵاتانی عەرەبستانی سعودی، ئیمارات و میسەر کە دژی بۆلاوکردنەوهی دراما تورکییەکان وەستاوونەتەوه، باس لەوه دەکەن کە لە دراما تورکییەکاندا نەتەوه پەرستی تورکی چڕ کراوەتەوه و نەتەوهکانی دیکە بە ھاوڵاتی پەلە دوو و ژێردەستەیی تورکیەکان نیشان دەدرێن. هێما و ئاماژەکانی لە دراماکانی وەک ( Söz, Dirili ) (Ertu rul, Nöbet, Sakarya Firat) دا هەستی پێ دەکرێت. لەگەڵ ئەوهشدا هەر چەند لەلایەن دەسەڵتدارێتی ئەو وڵاتانەوه باس لەوه بکریت کە دراما تورکییەکان هۆکارن بۆ تیکچوونی ئێخلاقێ گشتیی کۆمەڵگە و بەو هۆکارە قەدەغە کراون؛ زۆر ناچێتە ئەقلەوه، بەلگەش بۆ ئەوه دراما میسرییەکانی خۆیان تا چەند لەگەڵ بنەماکانی ئایین

بهره‌مه‌پنانی سینهما و فیلم و دراما له میسر و سووریدا تووشی دارووخانی زیاتر هات. به‌هاری عهره‌بی، هه‌لوئستی توندی تورکیا له‌سه‌ر هه‌لگه‌پانه‌وه سه‌بازییه‌که‌ی عه‌بدولفه‌تاح سیسی له میسر له حوزه‌یرانی ۲۰۱۳، تیرۆرکردنی رۆژنامه‌نووسی سعودی جه‌مال خاشقچی له‌ناو کونسولخانه‌ی سعودیه له ئەسته‌نبول، قه‌یرانی گه‌مارۆی قه‌ته‌ر و پشتیوانیی تورکیا بۆ قه‌ته‌ر، ته‌داخولاته‌کانی تورکیا بۆ باکووری سووریا و لیبیا و ولاتانی دیکه‌ی عهره‌بی و باکووری ئەفهریقا له‌رێگه‌ی دیپلۆماسی و سه‌ربازییه‌وه؛ بوو به‌ هو‌ی گرزکردنی په‌یوه‌ندییه‌کانی تورکیا له‌گه‌ل هه‌ریه‌ک له‌ عه‌ره‌بستانی سعودی، ئیمارات و میسر.

هه‌ر چه‌نده هه‌ندیک جار باس له ئاساییکردنه‌وه‌ی په‌یوه‌ندییه‌کانی ئیوانیان ده‌کریت، به‌لام تا ئیستا هیچ به‌ره‌و‌پیش‌چووئیک له‌نیوان تورکیا و ئەو ولاته‌ عه‌ره‌بیانه‌دا نه‌بینراوه که هه‌مایه‌ک بی‌ت بۆ ئاساییبوونه‌وه‌ی په‌یوه‌ندییه‌کانیان له‌مه‌ودایه‌کی نزیکا.

به‌پیتی بۆچوونی هه‌ندیک نووسه‌ری عه‌ره‌ب، دراما تورکییه‌کان وه‌ک ره‌گه‌زیکه‌ی گرنگ و سه‌ره‌کی "هه‌یزی نه‌رم"ی تورکیا به‌کار ده‌هه‌یزیت و تورکیا له‌و رێگه‌یه‌وه هه‌ولێ دووباره‌گه‌پانه‌وه‌ی ده‌سه‌لدارپیتی عوسمانی بۆ ناوچه‌که و زیادبوون و فراوانکردنی رۆلی خو‌ی له‌ رۆژه‌لاتی ناوه‌راست و باکووری ئەفهریقادا ده‌دات.

ده‌ستی پێ کرد و هه‌وله‌کانی قه‌ده‌غه‌کاری زیاد له‌ هو‌کار و په‌هه‌ندی ئایینی زیاتر، خاوه‌ن ره‌هه‌ندیکی سیاسی و ئایدۆلۆژییه.

پیش درامای تورکی، دراما ئەمه‌ریکی و مه‌کسیکی و ئەورووپیه‌کان به‌جیهانی عه‌ره‌بیدا بلأو بوونه‌ته‌وه، ته‌نانه‌ت سینهما و درامای میسر به‌ ئیله‌مامه‌رگرتن له‌ درامای ئەمه‌ریکای لاتین ده‌ست به‌ بهره‌مه‌پنانی کراوه و به‌ هو‌کاریکی سه‌ره‌کیی دارووخانی پینگه و سه‌نگی خه‌زانیش دانراوه له‌ کۆمه‌لگه‌ی میسر و عه‌ره‌بیدا. درامای "مخرج ۷" که له‌لایه‌ن که‌نالی "MBC"ی عه‌ره‌بییه‌وه به‌ره‌م هه‌تراه و په‌خش کراوه، له‌گه‌ل ئەوه‌ی بابه‌تی سه‌ره‌کیی دراما که ژبانی ئافره‌تانه، به‌لام هاوسه‌گرپی ناشه‌ری و نه‌پنی، هاوپه‌گه‌زبازی، پارکردنی کچان له‌مال و هه‌ولدان بۆ به‌ده‌سه‌پنانی ژبانیکی سه‌ره‌به‌ست و دوور له‌ خه‌زان؛ ئەو بابه‌تانه‌ن که له‌ دراما که‌دا ره‌نگی داوه‌ته‌وه و رێگه‌ی خو‌ش کردوه بۆ تیکچوونی ئەخلاقه‌ گشتیی کۆمه‌لگه.

### گرژییه‌کانی تورکیا له‌گه‌ل سعودیه، ئیمارات و میسر و کاریگه‌ری له‌سه‌ر که‌رتی دراما

ئەو ئالۆزییه‌ی که به‌ هو‌ی به‌هاری عه‌ره‌بییه‌وه له‌ میسر و سووریا و به‌شیک له‌ ولاتانی عه‌ره‌بی سه‌ری هه‌لدا، رێگه‌خۆشکه‌ر بوو بۆ کرانه‌وه‌ی ده‌رگایه‌کی دیکه به‌ رووی درامای تورکیدا، ئەمه‌ش به‌ هو‌ی ئەوه‌ی که‌رتی

که نالی "MBC" ی سعودییه وه په خش کرا ، ئەم درامایه وهک به رهه میکی هاوبه شی ئیمارات و عه ره بستانی سعودی و میسر دهرکه وت که به ته واوی ده ولته تی عوسمانی به داگیرکه ر وینا ده کات. دراماکه وهک به شیک له "هیزی نهرم" ی ئەو سۆ ولاته له به رامبه ر "هیزی نهرم" ی تورکیا و شه پۆلی درامای تورکی و کاریگه ریه کانی له سهر بینهری عه ره ب لیک ده درپته وه، چونکه ئەو مه ترسییه له لای ده سه لاتداری عه ره ب سهری هه لداوه که دراما تورکییه کان و به تاییه تیش ئەو دراما میژووویانه ی له سهر ده ولته تی عوسمانی بلاو ده کرینه وه، کاریگه ریه ی کردووه ته سهر بینهری عه ره ب و ده سه لاتداری تیبی ئیستای تورکیای وهک میراتگری "ده ولته تی عوسمانی ئیسلامی یه کگرتوو که هه موو نه ته وه کان له سایه یدا به ئارامی و سه ره به ست ژیاون"؛ نیشان داوه. پوخته ی دراماکه (Trailer) که پێش په خشکردنی دراماکه وهک ریکلامیک بو ناساندنی دراماکه به بینهر له یوتیوب بلاو کراوه ته وه، به ده سه واژه ی "به خوین ئیمپراتۆریه تیان به ریوه ده برد، ئەمه ش له که یه که تا ئیستاش به ناوچاوانیا نه وه یه" ده ست پێ ده کات. واته دراماکه وهک پروپاگه نده یه ک هه ول ده دات به بینهری عه ره ب بلیت ئەو ئیمپراتۆریه ته ی تو دلت پپی خوشه و شانازی پیوه ده که یه، به زه بری ئاگر و ئاسن و له سهر حسابی خوینی

له سالی ۲۰۱۳، که نالی "MBC" ی عه ره بستانی سعودی په خشکردنی دراما تورکییه کانی پارگرت. له ئەیلوولی هه مان سالدا و ته نها سۆ مانگ پاش هه لگه پرانه وه سه ربازیه که ی عه بدولفه تاح سیسی له میسر، گروپی په خش و بلاو کردنه وه ی "حه یات" ی میسر ده سه تبه رداری په خشکردنی دراما تورکییه کان بوو.

له سالی ۲۰۱۳، وهک ئەلته رناتیقی دراما تورکییه کان، له میسر درامای "ادم و جمیله" به ره هه میتر، به ده برپینی میسرپیه کان خوین "درامای میسری به تامی تورکی". کاردانه وه ی ده سه لاتداری عه ره ب له به رامبه ر شه پۆلی درامای تورکی له سووریا شدا دهرکه وت، ئەو کو مپانیایانه ی که دراما تورکییه کانیا ن بو زمانی عه ره بی دۆبلاژ ده کرد، ده سه تبه رداری ئەو کاره بوون و جاریکی دیکه ده ستیان کردووه ته وه به دۆبلاژ و په خشی دراما مه کسکی و ئەمه ریکیه کان ، ئەمه ش ده ره نجامی ئەو سیاسه ته بوو که تورکیا له به رامبه ر سووریا گرتیه بهر هه تا ئەه نجامدانی ئۆپه راسیۆنی سه ربازی له باکووری سووریا. له مانه ش زیاتر، له میسر فه توای هه رامی ته ماشا کردنی درامای تورکی "هه ستانه وه ی ئیرتوغول" ( Dirili Ertu rul) ده رکرا.

له لایه کی دیکه وه ئیمارات له سالی ۲۰۱۹ به بودجه ی ۴۰ ملیون دۆلار درامای پادشایانی ئاگر (ممالک النار) ی به ره هه میتر و له لایه ن

مخرج ۷" که هم‌موویان له که نالی "MBC DRAMA" هوه په‌خش کراون، هه‌ول ده‌دهن کاریگه‌ریی درامای تورکی و خودی تورکیا له‌سهر کومه‌لگه‌ی عه‌ره‌بی که‌م بکه‌نه‌وه و له به‌رامبه‌ردا به جوان نیشان‌دانی یه‌هودیه‌ت و وینای ئیسرائیل وه‌ک کومه‌لگه و ده‌وله‌تییکی دوژمنی عه‌ره‌ب بگۆرن بۆ ده‌وله‌ت و کومه‌لگه‌یه‌کی مه‌ده‌نی که پی‌ویسته مامه‌له‌ی ئاسایی له‌گه‌لدا بکری‌ت. بابه‌تی سه‌ره‌کیی ئه‌م سێ درامایه‌ی که بریتیه له‌گێرانه‌وه‌ی ژیا‌نی چه‌ند خیزان و قه‌بیله‌یه‌کی ئیسرائیلی که له رابردوودا "چه‌ند به‌پاکی ژیاون"، ئه‌مه‌ش وه‌ک هه‌ولییکی سه‌ره‌تایی و ریگه‌خۆشکردن بۆ پرۆسه‌ی ناشته‌وایی و ئاساییکردنه‌وه‌ی په‌یوه‌ندییه‌کانی ولاتانی عه‌ره‌بی له‌گه‌ل ئیسرائیل، به‌لام ده‌ییت بزاینن ئاساییکردنه‌وه‌ی ئه‌و په‌یوه‌ندییانه له‌سهر حسابی گرزکردنی زیاتری په‌یوه‌ندییه‌کانیانه له‌گه‌ل تورکیا.

له‌لایه‌کی دیکه‌وه ده‌سه‌لاتدارانی عه‌ره‌ب هه‌وکاری به‌ده‌ئه‌خلاقیی کومه‌لگه به‌هوی دراما تورکییه‌کانه‌وه وه‌ک کارتیکی سیاسی به‌کار ده‌هینن. له‌گه‌ل ئه‌وه‌ی به‌دریژایی چه‌ندین سال پیاوانی نایینی، زانایان، کومه‌لناس و ده‌روونناسانان له‌ولاتانی عه‌ره‌بستانی سعودی، ئیمارات و میسر و زوړیک له‌ولاتانی دیکه‌ی عه‌ره‌بیش هاواریان کرد له‌ده‌ست خرابی دراما تورکییه‌کان، هیچ که‌س گوئی بۆ نه‌گرتن، به‌لام کاتیک په‌یوه‌ندییه‌کانی ئه‌و ولاتانه

بابواییارانت مه‌مله‌که‌ته‌که‌تی به‌رپوه‌ بردووه، لیره‌شه‌وه ده‌یه‌ویت تووی رق و کینه له‌ناو کومه‌لگه‌ی عه‌ره‌بیدا دژی تورکیا بچینیت و ئه‌و هه‌سته لای خه‌لکی عه‌ره‌ب دروست بکات که ده‌سه‌لاتدارانی تورکیای ئیستا نه‌وه‌ی ئه‌و که‌سانه‌ن که به‌خوین و ناگر بوون به‌سه‌رداری بابواییارانی عه‌ره‌ب. واته‌ ئامانجی سه‌ره‌کیی دراما که مه‌کردنه‌وه‌ی کاریگه‌ریی دراما تورکییه‌کانه که پروویه‌کی گه‌ش و جوانی تورکیا و ده‌وله‌تی عوسمانیان دروست کردووه، به‌وه‌ی پروویه‌کی قیزه‌ون بۆ تورکیا و میژوووه‌کی له‌به‌ر چاوی بینه‌ری عه‌ره‌ب دروست بکات.

که‌نالی "MBC DRAMA" له‌لایه‌ره‌ی تایبه‌تی خۆی له‌فه‌یسبوک له‌رینکه‌وتی ۲۱ی مارتی ۲۰۱۹ که خۆی به‌بینهران ناساندووه، باس له‌وه‌ده‌کات که‌ناله‌که‌یان "درامای ولاتانی میسر، سووریا، ولاتانی که‌نداو، مه‌کسیک و هیندستان" په‌خش ده‌کات، به‌لام هیچ ئاماژه‌یه‌ک به‌دراما تورکییه‌کان ناکات که به‌دریژایی چه‌ندین سال له‌وه‌که‌ناله‌وه به‌دو‌بلاژی عه‌ره‌بی په‌خش کراون، ئه‌مه‌ش راده‌ی ململاییکانی تورکیا و ولاتانی عه‌ره‌بی و کاریگه‌ریی له‌سهر میدیا و درامای عه‌ره‌بی نیشان ده‌دات.

به‌پیتی راپوړتیکی پیگه‌ی "العرب الجدید"، عه‌ره‌بستانی سعودی و ئیمارات له‌ریگه‌ی دراما‌کانی "حارت الیهود، ام هارون و

هان بدهن، مادام له لايه ن توركيواه به رههم هيتراره و ئه ويش به ولاتيكي ئيسلامى و دوستي عه ره به كان داده نرا له سالانى (۲۰۰۲-۲۰۱۲)، ئه وا ته ماشا كردنى به كاريكي ناساي ليك درايه وه.

دراما "به شيويه كي كاتي بينه ره له جه نجالبي ژيانى پوژانه به ره و جيهانيكي خه يالى ده بات و له ماندوويى و په ستانى كاري پوژانه كه ميك ئاسووده يي پي ده به خشيت". له سه ره ئه م بنه مايه، له سه ره تاي بلا بوونه وه ي دراما توركييه كانه وه، ئه كاته ي كه بابته ي سه ره كي دراما توركييه كان بريتي بوو له عشق و خو شه ويستي و ژيانتيكي شاهانه له فيلايه كي كه نار ده ربا و گه رووي ئه سه تهنول، ده سه لاتدارانى ولاتانى عه ربه ي و به تايه تيش سعوديه و ئيمارات، به مه به ستي سه رقالكردنى ها ولاتي عه رب به و دراما يانه و دوورخسته وه يان له بايه خدان به بابته سياسييه كان و به خشيني ئاسووده ييه كي كه م و كاتي به ده رووني ماندوويان و كه م كردنه وه ي نار ه حه تي و سه رقالييه كانى پوژانه يان، نه ك ريگه پيدان به لكوو ده سه لاتداران خو يان به شيك بوون له هه لمه تي پشتيوانى په خشكردنى دراما توركييه كان و ره وا جييدانى. به لام كاتي ناوه روكي درام توركييه په خشكراوه كان به گشتى بريتي بوو له بابته ميژوويي و سياسي و نايدولوژي، ئيدي ده سه لاتدارانى

له گه ل توركي نالوژي تي كه وت، به به هانه ي "پاراستنى ئايين و به ها بالاكاني كو مه لگه" هه وله كانى ريگري له په خشكردنى دراما توركييه كان ده ستي پي كرد. ته نانه ت زانكو ي ئه زه ره له ميسر ناچار كرا كه به به هانه ي "پيخوشك ره بو به ده ئه خلاقيي كو مه لگه"، فتوا ي حه رامى درامى "هه ستانه وه ي ئيرتوغول" (Dirili Ertu rul) ده ربكات ، له كاتيكا له و درامايه دا هيج گرته يه كي هاندان بو كاري سيكسي تيدا نيه، ته نانه ت ئه و ئافره ت و كچه گه نجه نه ي كه له دراماكه دا رول ده بينن؛ به سه رپوشه وه ده رده كه ون.

له لايه كي ديكه وه ده سه لاتدارانى عه رب له كو تايه كانى ده يه ي به كه مى سه ده ي ۲۱، له چوارچيوه ي سياهه تيكي تايه تدا پشتيوانيان له درامى توركي كرد و له پيناوى كرا نه وه ي زياترى جيهانى عه ربه ي به رووي دونيادا و وه ك به شيك له هه وله كانى به عه لمانيكردنى كو مه لگه ي عه ربه ي، ريگه يان به بلاو كردنه وه ي دراما توركييه كان دا. به شيكي زوري كو مه لگه ي عه ربه ي كه پاريزگار و ئيسلامييه كانن، له ژير كاريگه رى ده قه كانى ئاييني ئيسلامدا ئاماده نه بوون ته ماشا ي دراما ميسرى و سووربىيه كان و دراما دو بلاژكراوه مه كسيكيه كان بكن، به لام به به هانه ي ئه وه ي كه دراما توركييه كان هه ر چه نده ش باس له عشق و خو شه ويستي بكن و ته نانه ت بينه ره بو لادانى سيكسي

بکاتهوه؛ نیشان دران. له ساڵی ۲۰۱۴ بە دوایه، له پرێگای دراماکانی هه‌ستانه‌وه‌ی ئیرتوغول (Dirili Ertu rul)، هه‌ستانه‌وه‌ی عوسمان (Dirili Osman)، به‌خه‌به‌ربوونی سه‌لچوک (Uyanı Selçk)، تورکیا ده‌ستی کردوه به هه‌لدانه‌وه‌ی "میژووی پر سه‌روه‌ری خۆی" له پرێگه‌ی نمایشکردنی دامه‌زراندن و به‌هیزبوونی ده‌وله‌ته‌کانی عوسمانی و سه‌لجوقی. پێشینی ده‌کریت له ئاینده‌دا وه‌ک مملاتی فیلمه‌ خه‌یالییه‌کانی ئەمه‌ریکا و بۆ زه‌مینه‌خۆشکردن بۆ په‌له‌اویشتنه‌کانی تورکیا به‌ره‌ و ولاتی دراوسی و جیهان، دراماگه‌لیک به‌ره‌م به‌یتریت که ناوه‌رۆکه‌که‌ی باس له "کۆماری گه‌وره‌ی تورکیا" یاخود "کۆماری گه‌وره‌ی ئیسلام" یان "خه‌لافه‌تی نوێ ئیسلامی" بکات. هه‌موو ئەم درامایانه‌ وینای تورکیای له میشکی بینه‌ر به‌گشتی و به‌تایبه‌ت بینه‌ری عه‌ره‌بدا به‌ شیوه‌یه‌کی ئه‌رینی گۆریوه و بووه‌ته‌ هۆی چاوه‌کرانه‌وه‌ی هاوڵاتی عه‌ره‌ب به‌وه‌ی په‌خه‌ ئاراسته‌ی ده‌سه‌لاتدارانیان بکه‌ن له‌سه‌ر دابینه‌کردنی ژیا‌تیکی خۆش بۆ هاوڵاتیان و نه‌بوونی ئازادی تاکه‌که‌سی و پاده‌رپرین و به‌رده‌وامی تاکه‌په‌وی له ولاته‌کانیاندا، ئەمه‌ش له‌لایه‌ن ده‌سه‌لاتدارانی عه‌ره‌به‌وه‌ وه‌ک مه‌ترسییه‌ک بۆ سه‌ر ده‌سه‌لاتی خۆیان و ئاسایشی نه‌ته‌وه‌یی ولاته‌کانیان لیک ده‌دریته‌وه‌.

عه‌ره‌ب که‌وتنه‌ هه‌ولی راگرتی په‌خشی ئەوه درامایانه و هه‌ولدان بۆ به‌ره‌مه‌پنانه‌ی دراماگه‌لیک بۆ به‌ره‌نگاریی ئەو دراما تورکیانه‌.

له‌لایه‌کی دیکه‌وه‌ دراما تورکییه‌کان وینای تورکیای وه‌ک ولاتیکی دواکه‌وتوو له میشکی عه‌ره‌به‌کاندا گۆری و ته‌نانه‌ت وینیه‌کی زۆر گه‌وره‌تر له قه‌باره‌ی راسته‌قینه‌ی خۆی بۆ ولاتی عه‌ره‌بی دروست کرد. سه‌ره‌تا له پرێگه‌ی درامای خۆشه‌ویستییه‌وه‌ وینای تورکیا وه‌ک ولاتیکی جوانی شارستانی پێشکه‌وتوو به‌ عه‌ره‌به‌کان نیشان درا، پاشان له پرێگه‌ی چهند درامایه‌کی پۆلیسی و ئەمنی وه‌ک دۆلی گورگه‌کان (KURTLAR VAD S) که به‌ ۱۲ وه‌رز و له ماوه‌ی ۱۲ ساڵ په‌خش کرا، دۆخی ناخۆیی تورکیا و به‌هیزی ده‌زگا ئەمنی و سیخورییه‌کانی تورکیا و هه‌وله‌کانی ولاتی پوژئاوا بۆ شیواندنی ئاسایشی تورکیا؛ نمایش کرا. له قونای دواتردا، له پرێگه‌ی دراماگه‌لیکی وه‌ک به‌لین (SÖZ) و نۆبه‌ت (NÖBET) ئەو هه‌ره‌شه‌ و مه‌ترسیانه‌ی له ده‌ره‌وه‌ی تورکیاوه‌ به‌تایبه‌ت له‌سه‌ر سنووره‌کانه‌وه‌ دروست کراوه له‌سه‌ر تورکیا و هه‌وله‌کانی تورکیا بۆ پوچه‌لکردنه‌وه‌ی ئەو هه‌ولانه‌، خرایه‌ سه‌ر شاشه‌ی ته‌له‌فزیۆنه‌کان و ده‌زگا سیخوری و سه‌ربازی و ئەمنیه‌کانی تورکیا وه‌ک هیزیکی بێرکابه‌ر که ده‌توانی هه‌ر مه‌ترسییه‌کی سه‌ر تورکیا پوچه‌ل

رۆژنامه‌ی "البلدی میسری باسی له وه کردوووه که چهندیگ ژماره‌ی ئەو که سانه‌ی که پشتیوانی له هه‌لمه‌تی بایکۆتی دراما تورکییه‌کان ده‌که‌ن له زیادبووندا بیئت له ئاستی بینهراندا، به هه‌مان پراژه ژماره‌ی ئەو که سانه‌ی دژایه‌تی ئەو بایکۆته ده‌که‌ن له زیادبووندا یه. سه‌رباری بایکۆتی دراما تورکییه‌کانیش، به هۆی زیادبوونی خواست له‌سه‌ر دراما تورکییه‌کان، که نالێکی وه‌ک "CBC" که له‌گه‌ڵ ده‌رکردنی بریاری په‌خشنه‌کردنی دراما تورکییه‌کان بوو له پابردوودا، دووباره به‌ناچاری بریاری داوه ده‌ست بکاته‌وه به په‌خشی دراما تورکییه‌کان. به‌گشتی ده‌سه‌لاتدارانی ئەو سێ وڵاته عه‌ره‌بیه له سێ ئاستدا له هه‌ولدان بۆ به‌ره‌ره‌کاتی درامای تورکی:

1. پینگری له په‌خشکردنی دراما تورکییه‌کان له ته‌له‌فزیۆنه عه‌ره‌بیه‌کانه‌وه.
2. به‌ره‌مه‌پێنانی درامای عه‌ره‌بی له‌سه‌ر هه‌مان شیواز و چۆنتی دراما تورکییه‌کان و به هه‌مان ناوه‌رۆکه‌وه، به جۆریگ له‌گه‌ڵ تابه‌تمه‌ندی و داواکارییه‌کانی بینهر و کۆمه‌لگه‌ی عه‌ره‌بی مۆدێرندا بگۆنجیت، ئەمه‌ش زیاتر له درامای عه‌شق و خۆشه‌ویستی و بابه‌ته کۆمه‌لایه‌تییه‌کاندا خۆی ده‌بینێته‌وه که له میدیای عه‌ره‌بیدا به "دراما عه‌ره‌بیه‌کان به تامی تورکی" وه‌سف کراوه، بۆ نمونه: به‌ره‌مه‌پێنانی درامای "ادم و جمیله" له میسر له سالی 2013، هه‌روه‌ها درامای

له لایه‌کی تره‌وه ده‌سه‌لاتدارانی عه‌ره‌ب و شاره‌زایانی بواری نه‌ته‌وه‌یی له جیهانی عه‌ره‌بیدا له لایه‌ک باس له هه‌ستانه‌وه و زیندوو بوونه‌وه‌ی گیانی نه‌ته‌وه‌په‌رستی له کۆمه‌لگه‌ی عه‌ره‌بی و ده‌سه‌لاتدارانی عه‌ره‌ب ده‌که‌ن و له لایه‌کی تریشه‌وه تیبینی ئەوه‌یان کردوووه که له دراما میژووویی و پۆلیسیه‌ تورکییه‌کاندا بابه‌تی نه‌ته‌وه‌په‌رستی و تورکچیتی زه‌ق کراوه‌ته‌وه و نه‌ته‌وه‌ی تورک وه‌ک سه‌رده‌ست و نه‌ته‌وه‌کانی دیکه وه‌ک ژێرده‌ست و خزمه‌تکار وینا کراوه. ده‌کریت هۆکاریکی سه‌ره‌کیی ئەم گۆرانکارییه‌ش له سیاسه‌تی گشتی تورکیادا بۆ تیکچوونی په‌یوه‌ندییه‌کانی پارتي داد و گه‌شه‌پێدان (Adalet ve Kalkınma Partisi) ی ده‌سه‌لاتدار له‌گه‌ڵ پارتي دیموکراتی گه‌لان (Halklar Demokratik Partisi) و هه‌له‌په‌ساردنی پرۆسه‌ی ئاستی له تورکیا و دروستکردنی په‌یوه‌ندییه‌کی به‌هێز و پیکه‌وتنی کۆمار (Cumhur ttifaki) له‌تیوان پارتي داد و گه‌شه‌پێدان و پارتي نه‌ته‌وه‌په‌رستی تورکیا، که وای کردوووه بابه‌تی نه‌ته‌وه‌په‌رستی تورکی له سه‌رجه‌م بواره‌کاندا زیاتر جه‌ختی له‌سه‌ر بکریته‌وه، ئەمه‌ش جارێکی تر کاریگه‌ریی سیاسه‌ت له‌سه‌ر دراما و پێچه‌وانه‌که‌ی و په‌یوه‌ندیی به‌هێزی ئەم دوو بواره و گرنگی دراما وه‌ک په‌گه‌زێکی گرنگی "هێزی نه‌رم" ده‌رده‌خات.



ولتانی عه‌ره‌بی له ئیستادا به درامای میسری و سووری‌شه‌وه داته‌پیوه و نه‌ک ناتوانیت داهاتیک بۆ بودجه‌ی گشتیی ولات فراهه‌م بکات و هه‌نارد‌ه‌ی دهره‌وه بکریت، به‌لکوو بووه به باریک به‌سه‌ر بودجه‌وه و ده‌بیت ده‌ولت خه‌رجیه‌که‌ی دابین بکات.

له لایه‌کی تره‌وه هیچ فیلم و درامایه‌کی عه‌ره‌بی له پیگه‌ی سینهمایی نیتفلیکس (NETFLEX) ی ئه‌مه‌ریکی نابینریت که له نزیکه‌ی ۱۹۰ ولاتدا زیاتر له ۱۵۰ ملیۆن بینهر و به‌شداربووی هه‌یه، به‌لام چه‌ن‌دین فیلم و درامای تورکی به دراما میژوویی و سیاسیه‌کانیشه‌وه له‌سه‌ر شاشه‌ی سه‌ره‌کی پیگه‌که‌دا به‌رچاو ده‌که‌ویت و به‌شی تاییه‌تیش له پیگه‌که‌دا بۆ فیلم و درامای تورکی جیا کراوه‌ته‌وه.

پێویسته ئه‌وه‌مان بیر نه‌چیت که بۆ ئه‌وه‌ی که‌رتی دراما به‌ره‌وویش بچیت، پێویسته له‌بواره‌کانی دیکه‌شدا به‌ره‌وویشچوون به‌دی بیت، بۆ ئه‌مه‌ش پێویسته ئه‌و ولاته‌ خاوه‌ن میژوو و کولتور و شارستانیه‌تیک بیت که بتوانیت چیرۆکی دراما‌کانی له‌و شارستانیه‌ت و میژوووه‌ ده‌سته‌به‌ر بکات، له‌هه‌مان کاتدا خاوه‌ن دهره‌پنهر و سیناریست و عه‌قلیکی وه‌ها بیت که ئه‌و کولتور و رابردوو‌ه‌که‌ی بکات به‌ فیلم، هه‌روه‌ها له

"هوی بغداد" له عێراق که له‌به‌ر ئه‌وه‌ی له‌سه‌ر شیوازی درامای تورکی و به‌پۆلگێرانی سه‌ره‌کی کچیک‌ی به‌ره‌گه‌ز عێراقی تونس‌ی له‌ریگه‌ی چیرۆکی عه‌شقی کچ و کورپیکه‌وه‌ باسی به‌غدادی پایته‌ختی عێراق ده‌کات، له‌میدیا‌ی عه‌ره‌بیدا به‌ "هوی بغداد بنکه‌هه‌ ترکیه‌ تونس" وه‌سف کراوه.

۳. هه‌لمه‌تی "درامای به‌رامبه‌رکی" یاخود "درامای پێچه‌وانه"، واته‌ ئه‌و دراما‌یانه‌ی که باس له‌بابه‌تیک‌ی میژوویی په‌یوه‌ندیدار به‌تورکیا یاخود ولاتیک‌ی دیکه‌ ده‌کهن، به‌مه‌به‌ستی گۆرینی مه‌یلی بینهری عه‌ره‌بی له‌ته‌ماشاکردنی درامای تورکییه‌وه‌ بۆ ئه‌و دراما‌یانه‌ که باس له‌بابه‌تیک‌ی به‌ده‌ر له‌تورکیا ده‌کهن، یان به‌جۆرێک له‌جۆره‌کان باس له‌تورکیا ده‌کهن که به‌ناشیرینی حکومه‌ت و نه‌ته‌وه‌ی تورک و میژوووه‌که‌یان وینا ده‌کات، هه‌وونه‌ی ئه‌مه‌ش درامای "پادشایانی ناگر" (ممالک‌الناره).

### توانای رکا‌به‌ری دراما تورکی و عه‌ره‌بیه‌کان

دراما تورکییه‌کان بوون به‌سه‌رچاوه‌یه‌کی زۆر باش بۆ داهاتی گشتیی تورکیا و ژماره‌یه‌کی زۆر هه‌لی کاربان له‌و ولاته‌دا په‌خساندوو، ئه‌مه‌ش به‌هۆی ئه‌وه‌ی له‌زۆربه‌ی ولتانی جیهانه‌وه‌ ئه‌و دراما‌یانه‌ خواستیان له‌سه‌ره‌ و هه‌ندیکیشیان به‌نرخ‌ی خه‌یالی ده‌فرۆشرین، به‌لام که‌رتی سینهما و درامای

خۆى و تەنھا بە ئاراستەى بىنەرى تورکيا بەرھەم دەھىژىن، لەگەل ئەوھشدا بە شىۋەىھەكى بەرچاۋ بە دراما مېژوۋىيى و سىياسىيەکانىشەوھە ناردەى دەرهوھى تورکيا دەکرىن و بە چەندىن زمانى جىھانى دۆبلاژ و پەخش دەکرىن و ھەم لە ئاستى بىنەردا ھەمىش لە ئاستى بەرپرسى پاىەبەرزى ۋلاتاندا پىشوازيەكى گەرميان لى دەکرىت و پشتىوانى دەکرىن، ھەر لە ئەمەرىکاي باشوورەوھ تاوھکوو ئەفەرىقا و خۆرھەلاتى ناوھپراست و ئاسىاي ناوھپراست و تاوھکوو باشوورى خۆرھەلاتى ئاسيا و پرووسيا. بەلام دراما عەرەبىيەکان تەنھا لە ئاستى ناوخۆيى ۋلاتانى عەرەبىيدا قەتس ماون و نەك بۆ ۋلاتانى جىھان، بەلکۆو تەنھەت نەتوانراوھ بۆ بىنەرى تورکىش بە دۆبلاژى توركى پەخش بکرىن كە لەدوای بىنەرى عەرەب؛ بىنەرى تورک دەبىت ئامانجى بەرھەمپنەرانى ئەو درامايانە بىت. بۆ نمونە دراماي پادشايانى ئاگر (ممالک النار) چەندىك پەيامى تىدا بىت بۆ بىنەرى عەرەب و پىيى بلىت دەولەتى عوسمانى بەو جۆرە ستەمى لە بابوباپىرانى عەرەب کردووه، دەبىت زىاد لەوھ ئەو پەيامە بە تورکەکان بدات كە "بابوباپىرانى ئىۋە بەم جۆرە ستەمیان لە بابوباپىرانى ئىمە کردووه، ئەمەش لەكەيەكە ھىشتا بە ناۋچاۋانئانەوھىە و ئەمروۆ يان سبەى

ئاستى ھەرىمى و نىۋدەولەتيدا خاۋەن پىگەيەكى دىپلۆماسىي بەھىز و فراوان و ھىزىكى سەربازىي ۋەھا بىت كە بتوانىت لەئىو مەملەتى ھەرىمى و نىۋدەولەتییەکاندا خاۋەن قسە بىت. لەم چوارچىۋەيەدا دەولەتانى عەرەبى بەتايىەت عەرەبستانى سعودى و ئىمارات، بە پشتىوانىي ئەمەرىكا نەبىت لە زۆربەى بوارەکاندا بەرگەى يەك شالوۋى ئىرانى دراوسىيان ناگرن و لە مەملەتى نىۋدەولەتییەکاندا ناويان لە سەرھەتاي كۆتايىەکانىشدا نانوسرىت، بۆيە زۆر قورسە بتوانن رکا بەرى لەگەل ھىزىكى ۋەك توركىادا بكن كە خاۋەن ستراتىژىيەتتىكى قوۋلى دىپلۆماسىي و سەربازىيە و شانازى بە رابردوۋى دەولەتانى عوسمانى و سەلجوقىيەوھ دەكات و لە ھەندىك پرسى ھەرىمى و نىۋدەولەتيدا خەرىكى قۇلبادان و زۆرانبازيە لەگەل ھىزە زەبەلاھەكانى ۋەك ئەمەرىكا، يەكىتتىي ئەوروپا، پرووسيا و چىن. لەبەر ئەم ھۆكارانە، ھەرىەك لەو سى ۋلاتە بەتايىەت عەرەبستانى سعودى و ئىمارات، لە چوارچىۋەى بەكارھىنانى "ھىزى نەرم"دا رۆىشتوونەتە ناو پىشېركىيەكەوھ كە ھەر لە سەرھەتاوھ دۆراون.

لە لايەكى دىكەوھ دراما توركىيەكان لەگەل ئەوھى تا ئىستا بۆ ناوخۆى ۋلاتەكە

راسته و خۆ زياتره، له هه مان كاتدا هه لگري چه ندين په يامى ناراسته و خۆى سياسى، ئايدۆلۆژى و كولتورويه، له م روانگه يه وه شوين له دراما عه ره بيه كاندا هيندهى ئه و شوينه سه رنجى بينه راناكيشى كه له دراما توركيه كاندا ده رده كه ون. ئه گه ر هۆكارىكى ئه مه بگه رپته وه بۆ سروشتى جوان و دلگيري توركي، به لام يه كپارچه به بيا بونونى نيشتمانى عه ره بى، له لايه كى تره وه هۆكارى ئه مه بونى ئه زمون و شاره زاييه له لاي ده ره يته ره توركه كان له هه لبژاردنى شوينى ويته گرتنى دراما كاندا. له لايه كى ديكه وه ئه و كه ره سه ته و كه لوپه لانهى له دراما عه ره بيه كاندا نيشان ده درين، به تايه به ته له و دراما يانهى كه بابته كه يان عه شق و ژيانى ئاسايى كۆمه لايه تيه و باس له م سه رده مه ده كه ن، هاوردهى ولاتانى ديكه و له نيويشياندا توركيان. كه واته ئه م دراما يانه جار يكى ديكه به ناراسته خۆ ريكلام بۆ به ره مه مى كۆمپانياى توركى و ولاتانى ديكه ده كه ن. به پيچه وانه شه وه، له برى ئه وهى ئه م دراما يانه ببه هۆكارى ريكلام يكى ناراسته و خۆ بۆ به ره مه مى ولاته كانى خويان، چ بۆ بينه رى ناو خۆ و چ بۆ بينه رى ده ره وه، كه چى بوون به ريكلام كار يكى بيه رامبه ر كه ته نانه ت ناتوانن مافى سپۆنسه رى دراما كانيشيان وه ربگرن،

ده بيت باجه كه ي بدن". له هه مان كاتدا ماناى ئه وه يه تا ئيستا ئه م ولاته عه ره بيه يانه به تايه به ته له بوارى سينه ما و درامادا، ته نانه ت نه يان توانيوه نه له ئاستى هه ري مى و نه له ئاستى نيوده وه لتي دا بكه ونه ركباه رى درامى توركى، نه ك ئه وهى كه بتوانن پيشه رپيكيه ي لى ببه نه وه. له به ر ئه وه ده توانر يت بوتريت ئه و په يامه ي كه له درامى عه ربيدا ده تير دريت، به تايه ته ي له بابته ي ركباه رى توركي دا، ته نها له چوارچۆيه ي نيمچه دوورگه ي عه ره بيدا قه تيس ماوه، هه لبه ت له م ريزه يه ش ئيسلاميه دوسته كانى توركي به ده ره.

جگه له وه ش، به شيكى ركباه ريه كه له ريگه ي قه ده غه كردنى په خشى دراما توركيه كان له و ولاته عه ره بيه يانه دا به رجه سه ته ده كر يت، كه ئه مه ش ماناى ئازايه تى و سه ركه وتن نيه بۆ كه رتى درامى عه ره بى.

ركابه رى ئه و دوو به ره يه له ريگه ي دراما وه به ده ر له روانگه سياسى و ئايدۆلۆژيه كه ي، پيويسته له روانگه ي گه شتيا رى و ئابوور ييه شه وه هه لسه نگاندى بۆ بكر يت، له به ر ئه وهى نيشاندانى هه ر شوين و كه ره سه ته و كه لوپه ليك جگه له وهى ريكلام يكى ناراسته و خۆى زۆر كار يگه ره بۆ ئه و شوين و به ره مه كه هه نديك جار كار يگه ريه كه ي له ريكلامى

## چاۋە پروانىيەكان

### لە دوخی ئالۆزی پەيوەندییەكاندا

ھەر چەندە لێرە و لەوێ باس لە ئاسایبوونەوہی پەيوەندییەکانی تیوان تورکیا و ئەو سێ وڵاتە بەتایبەت لەگەڵ سعودیە و میسەر بکریت، ئەوہی دەبیزیت ھەنگاۋگەلیکی زۆر ھێواشە و تەنھا شتیکی پرووکەشە.

دەسەلاتدارانی تورکیا بە مەبەستی پازیکردن و دامرکاندنەوہی کە فوکۆلی پرای گشتیی ناوڤۆی وڵات، ئەو ھەنگاۋانە دەتین و لە ستراتیژدا ئاساییکردنەوہی پەيوەندییەکان لەگەڵ ئەو وڵاتانەدا بەئاسانی بەدی نایەت.

ئالۆزتریبون و قوولتریبون کیشە ناوڤۆییەکانی تورکیا، بەتایبەت بابەتی نەتەوايەتی و ململائی نەتەوايەتی تورک و کورد پۆژبەرۆژ لە پەرەسەندنایە، ئەمەش کاریگەری کردووەتە سەر دووبارە گەشەسەندنەوہی نەتەوہپەرستی تورک و لە ھەمان کاتدا "پێککەوتنی کۆمار" لە ئیوان پارٹی داد و گەشەپێدانی دەسەلاتدار و پارٹی نەتەوہپەرستی تورکیا وای کردووە بابەتی نەتەوہپەرستی تورکی زیاتر لەناو میدیای تورکی و سینەما و درامای تورکیدا پەرە بسیتیت، بەتایبەت لە ئیستادا لە کەرتی درامای تورکیدا بە پشتیوانیی پارٹی دەسەلاتدار ھەلمەتییکی بەرفراوانی بەرھەمھێنانی درامای میژووویی لەسەر

واتە دەبوو لەلایەن ئەو کۆمپانیایانە ی کە بەرھەمەکانیان لەو دراما عەرەبییانەدا بەکار دەھێزین سپۆنسر بکرین، بەمەش بودجە ی پێویست بۆ بەرھەمھێنانی ئەو درامایانە لەلایەن ئەو کۆمپانیایانەوہ دەبین دەکرا و خەرچییەکە ی لەسەر شانی دەوڵەت نەدەما، بەلام نەتوانراوە تەنانەت ئەوہش بەدەست بەھێزیت.

لێرەوہ تێدەگەین کە لە ئیستادا درامای عەرەبی نەک ئەو توانایە ی نییە بییت بە پکابەری درامای تورکی، بەلکۆ ئەو دراما عەرەبییانە بوون بە بەشیک لە پیکلامی نارسەوڤۆ بۆ کۆمپانیا و بەرھەمە تورکییەکان.

لە پروانگە ی ناوہرۆکەوہ، لە دراما تورکییەکاندا باس لە میژووی ئیسلام و سەرورەییەکانی دەوڵەتانی عوسمانی و سەلجوقی و ئایدۆلۆژیای تورکی و بەھا بالاکانی کۆمەلگە ی تورکی دەکریت، ناوہرۆکی بەشیک لە دراما عەرەبییەکان تەنھا بریتیە لە کاردانەوہیەک بەرامبەر ئەو دراما تورکییانە و نەیان توانیوہ ئەو میژووە پر سەرورەییە ی کە لە سایە ی ئیسلامدا بۆ عەرەبەکان لە نیمچەدوورگە ی عەرەبدا بەدەست ھات، لە ریگە ی چاوی کامیرا و سیناریۆ ی بەھیز و درامای سەرنجراکیشەوہ بۆ بینەری عەرەب و تورک و جیھانی بخەنە سەر شاشەکان بە جۆریک بە سوودی خۆیاندا بشکیتەوہ.

گرنگ و ههستیار هه ن که ده رهینه ران و کۆمپانیاکانی به رهه مهینانی دراما له ولاتانی عه ره بیدا به پشتیوانی ده سه لاتدارانی ولاته کانیا ن ده توانن دهستی بۆ بهه ن و بیکه ن به بابتهی دراما کانیا ن، بۆ هه ووه بابتهی کورد له تورکیا و په که که و ئۆپه راسیۆنه کانی تورکیا بۆ سه ر باکووری سووریا و هه ریمی کوردستان، له لایه کی دیکه وه بابتهی لایه نگرانی فه تحولا گوله ن که له جیهان و به تایهت هه و ولاتانه ی پرکابه ریی تورکیا ده که ن به لایه نگرانی "خزمهت" ناسراون و به لام له تورکیادا وه ک ریکه رایی تیرۆریستی فه تحولا گوله ن Fethullah Gülen Terör Örgütü) (FETÖ) ناسیتراون. لیره دا وه ک چۆن تورکیا چه ن دین فیلم و زنجیره درامای له سه ر هه م بابته تانه که له به ره ژه وه ندیی تورکیا دان، به ره هه م هیناوه و له ناوخۆی تورکیا په خش کراوه و به شیکیشیا ن دۆبلاژی عه ره بی و چه ن دین زمانی دیکه کراون و په خش کراون، به هه مان شیوه ده سه تر دنی ولاتانی پرکابه ریی تورکیا بۆ هه م بابته تانه و دا رشتنی سیناریۆ به جو ریک له دژی تورکیا بیته؛ هه گه ریکی کراوه یه. به لگه ش بۆ هه م، له بواری سیا سی و سه ربازی و ئابوویدا ده سه تر دنه بۆ هه و هه گه ره و جیه جیکردنی، وه ک ده زانریت میسر هاوکا رییه کی باشی جه ماعه تی خزمه تی کردووه له و روانه وه دژی تورکیا،

هه و ده وله ته تورکیانه ی که به در یژایی میژوو له ناوچه یه دا ده سه لاتدار بوون؛ دهستی پێ کردووه، پارته نه ته وه په رستی تورکیاش (MHP) بابته که ی زیاتر تۆخ کردووه ته وه و به هه لیکه ی ده زانیت که نه ته وه په رستی تورکی زیاتر گه شه پێ بدات و په گدا کو تاوتری بکات له کۆمه لگه ی تورکیدا.

هه ر چه نده هه و درامایانه به ئاراسته ی بینه ری تورکی و بۆ ناوخۆی تورکیا به ره هه م ده هیترین، له گه ل هه وه شدا خواستیکی زۆری له لایه ن بینه ری ولاتانی دیکه وه له سه ره به بینه ری عه ره بیه شه وه. له لایه کی دیکه وه به و پیه ی زۆریک له مسو لمانانی جیهان و هه و حکومه تانه ی ئیسلامین یاخود مه یلیکی ئیسلامیا ن هه یه، به ده ر له هه ندیک ولاتی عه ره بیی وه ک میسر و عه ره بستانی سعودی و ئیمارات، تورکیا وه ک برا گه وری جیهانی ئیسلامی ده بینن و ئومیدیا ن به تورکیا یه که جا ریکی دیکه "خه لافه تی ئیسلامی" بۆ مسو لمانان زیندوو بکاته وه، هه مه ش وای کردووه ولاتانی وه ک میسر و سعودیه و ئیمارات بکه و نه خو یا ن و زیاتر نه ته وه په رستی عه ره بی ره نگ بداته وه له ناخیا ندا و بکه و نه پرکابه ریی تورکیا.

له لایه کی دیکه وه هه گه ره په بوه ندیه کانی نیوان تورکیا و هه و ولاته عه ره بیانه ئالۆزتر بیته، هه و بژارده و بابته ی دیکه ی زۆر

که ئەو درامایانە دۆبلاژ و پەخش بکەن. لەگەڵ ئەوەشدا، دەبێت بزانیان کە بینەری عەرەبیش لەناو دراما میژووویەکاندا تەنھا سەرنجی بۆ سەر ئەو درامایانە دەرواوەت کە باس لە دەولەتی عوسمانی و سولتانەکانی دەکەن، ئیدی درامای دیکە زۆر سەرنجی راناکێشێت.

لەبەرئەمبەر ئەمەدا، ولاتانی عەرەبی لە لایەک بە هۆی کاریگەری و کۆتۆبەندەکانی ئەمەریکا و ئەورووپا و ئیسرائیل، لە لایەکی دیکەش بە هۆی ئەوەی کە خودی دەسەڵاتدارانی ئیستای ئەو ولاتە عەرەبیانە و یستیان نییە بۆ بەرھەمھێنانی دراماگەلیک کە میژوووی عەرەب لە سەردەمی مسولمانان و شانازییەکانیان بگێڕێتەو، بەدەر لەوێش دەتوانرێت بگوترێت "عەرەب شتیکی دیکە نییە مایە شانازی و سەرنجراکێشان بێت"، بۆیە ناتوان بەباشی پکابەری درامای تورکی بکەن.

جگە لەمانەش، لە دۆخی ئاساییوونەوێی پەيوەندییەکانی تورکیا و ئەو ولاتە عەرەبیانە لە لایەک و لە لایەکی دیکەوێ ئاساییوونەوێی دۆخی ناوخوازیی تورکیا و پەيوەندییەکانی تورک و کورد لە تورکیا و داکشانەوێی شەپۆلی نەتەوەپەرستی تورکی، ئەم جارە تورکیا دەست دەکات بە بەرھەمھێنانی دراما لەسەر میژوووی سەرھەلدانی ئیسلام و خەلافەتی ئیسلامی

عەرەبستانی سعودی و ئیماراتیش لە ھاوکاریی سەربازی و سیاسی و ئابووریدا بۆ پەکەکە و پەپەدە پیشپکێیانە.

بۆیە لە ئیستادا ئەگەری بەھێز وەک لە بواری سیاسیدا دەرەکەوێت، لە بواری راگەیاندن و سینەما و دراماییدا ھەمان پکابەری بەردەوامی دەبێت و دەکرێت توندتریش ببێت.

### لە دۆخی ئاساییوونەوێی پەيوەندییەکاندا

ئەگەر لە ئاینەدا -با دووریش بێت- پەيوەندییەکانی تورکیا لەگەڵ ئەو ولاتە عەرەبیانە ئاسایی بێتەو، ئەوا تورکیا راناوھستیت لە بەرھەمھێنان و پەخشی دراما میژووویەکانی، چونکە لە لایەک خۆی بە میراتگری دەولەتی عوسمانی و ھەموو دەولەتە تورکییەکانی دیکە دەزانیت، بۆیە بە مافیکی پەروا و بگرە شانازیی دەزانیت کە تەواوی میژوو و شانازییەکانی ئەو دەولەتانە لە رێگەیی دراماوێ نیشانی سەرھەتا بینەری تورک و پاشان بینەری جیھانی بدات.

لە لایەکی دیکەوێ تورکیا ئەو درامایانە بۆ ناوخوازی ولاتەکەیی بەرھەم دەھێنیت، ئەو تەلەفزیوونە عەرەبی و تەلەفزیوونی ولاتانی دیکەن کە پارەش دەدەن بۆ ئەوێ بەرھەمھێنەرە تورکەکان مۆلتیان بەدەن

بواره کاندایا میدیا و کهرتی دراماش به شیکن لهو بوارانه، له هه مان کاتدا نه بوونی سه رمایه ی مرویی پیویست له سیناریست و دهرهینه ر و نه کته ر، ههروه ها بوارنه دان به دهرهینه ران بو ئیشکردن له سه ر میژوو ی و لاتانی عه ره بی له سه رده می زیړینی ئیسلامدا، نه و ولاته عه ره بیانه ناتوان له ئاستی پیویستدا رکابه ریی تورکیا له بواری درامادا بکه ن.

له لایه کی دیکه وه دهرکه وتنی کهرسته و به ره می بیانی له ناو دراما عه ره بییه کاندایا، وا ده کات نه و درامایانه بن به ریکلامیکی بیهرامبه ری ناراسته وخو بو نه و به ره مانه که له نیویاندا به ره می تورکییش هه به. که واته نه و هه لمه ته ی که بو رکابه ریی دراما و ته نانه ت به ره می تورکی ده ستی پچ کردوه، له لایه ن نه و ولاته عه ره بییه نه و به شیکی خو ی بو خو ی بووه به ریکلام بو به ره می تورکی. لیړه شه وه دهرده که وی ت درامای عه ره بی توانای هه نارده کردنی بو دهره وه ی خو ی نییه، هوکاری سه ره کیی نه مه ش له گه ل لاوازیی دراما کاندایا نه توانایی و لاوازیی و لاتانی عه ره بییه له هاوکیشه نیوده وله تییه کاندایا. له هه مان کاتدا درامای عه ره بی به پیچه وانه ی درامای تورکی، له بریی نه وه ی داهاتیک بو ولاته که ی کو بکاته وه، بووه ته باریکی ئابووری به سه ر بودجه ی ولاته وه.

و پیشره ویی سوپای مسولمانان و فه تی و لاتان له لایه ن نه و سوپایه وه، له م دوخه شدا به هه ر جوړیک بیت دواچار گرتی خه یالی و نه ته وه په رستی تورکی تیکه ل به رووداوه کان ده کریت به جوړیک له به رژه وه ندیی تورکیا بیت، لیړه شدا ده سه لاتدارانی و لاتانی ئیسلامی و عه ره بی ناتوان به ئاشکرا ره خنه له و درامایانه بگرن و دژایه تی بکه ن، چونکه له چاوی بینه ردا له چوارچیتوه گشتیه که دا نه و درامایانه باس له سه رده می زیړینی ئیسلام ده کات و نیانه وی ت ره خنه ی لی بگیریت، به لام گرتی خه یالییه کان پاش چه ندین سال چی له لاهه ست (لا شعور) ی بینه ردا ده چه سیپیت، قورسه پیشبینی کردنی!

### دهرنه نجام

عه ره بستانی سعودی، ئیمارات و میسر، دوای گرژبوونی په یوه ندیه کانیا ن له گه ل تورکیادا له بواری سیاسیدا، له ریگه ی میدیا و دراماوه له هه ولی به رده وامدان بو رکابه ری و که مکردنه وه ی کاریگه رییه کانی درامای تورکی له سه ر بینه ری عه ره بی و ولاته کانیا ن. له گه ل نه وه شدا له م ململاتیه دا هه ر چه نده نه م ولاته عه ره بییه، به تاییه ت عه ره بستانی سعودی و ئیمارات، خاوه ن ئابووری و بودجه یه کی زه به لاح بن، به هو ی په یوه ستیا ن به جیهانی دهره وه له زوربه ی

Ankara Üniversitesi, 2013, s.11.

Top 100 Most Watched TV Shows of All Time.

ABD'den Sonra İkinci: Türkiye, 146 Ülkeye 150'den Fazla Televizyon Dizisi İhraç Etti. <https://onedio.com/haber/abd-den-sonra-ikinci-turkiye-150-den-fazla-televizyon-dizisi-ihrac-et-ti-889330> 11.11.2019

En Çok Satan 10 Yerli Dizi <https://www.milliyet.com.tr/cadde/sina-kologlu/en-cok-satan-10-yerli-dizi-2762545> 18.10.2018

Prof. Dr. Ahmet UYSAL, Devrim öncesi ve sonrasında Mısır'da Türkiye imajı, Stratejik Düşünce Enstitüsü yayınları, Ankara, 2016, s.156.

ههمان سهراچاوهی پیتشو، لا ۲۷ AKŞEN

Dr. Ahmet UYSAL, The Turkish Soap Operas in the Middle East (Ortadoğu'da Türk Dizileri)" Culture and Politics in the New Middle East by Y. AKTAY, P. EL-SHARKAWY), Ankara: SDE Yayınları, 2012, s.2

Cumhurbaşkanı Erdoğan Diriliş Ertuğrul dizisinin setinde <https://www.haberturk.com/gundem/haber/1088075-cumhurbaskani-erdogan-dirilis-ertugrul-dizisinin-setinde> 07.06.2015

دهگه رپنه وه <http://www.عوسمانییه کان>

له بهر ئه وهی به دهر له درامای عشق و خوشه ویستی و بابه ته کۆمه لایه تیه کان، به شیککی بابه تی درامای تورکی بریتیه له میژوووی هاوبه شی مسولمانان و تورک، واته ده ولته تی عوسمانی، بووته هوی ئه وهی رۆژبه رۆژ ژماره ی بینه ری ئه و درامایانه له هه لکشاندا بیت. به پیچچه وانه وه، ئه و درامایانه ی له لایه ن سعودیه، ئیمارات و میسرپه وه به ره هه م هیزاون. له بهر ئه وهی ره نگدانه وهی میژوووی عهره ب و ژیان کۆمه لایه تی و کولتووری ئه و کۆمه لگه یه نین، نه ک له ئاستی نیوده وه له تیدا، به لکوو له ئاستی جیهانی عهره بی و ته نانه ت ولاته کانی خۆیشیاندا نه بان تاونیه له ئاستی پتویستدا سه رنجی بینه ر بو لای خۆیان رابکیشن.

سه رچاوه کان:

Dilek AKŞEN, Arap coğrafyasında Türk dizileri ve izlenme nedenleri, Yayınlanmamış Yüksek lisans tezi, Çanakkale Onsekiz Mart Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Uluslararası İlişkiler Anabilim Dalı, Ortadoğu Araştırmaları, 2016, s.11

ههمان سه رچاوه، لا ۱۹.

İnna TATAR, Yerli Televizyon Dizilerinde Yabancı Uyruklu Kadınların Temsili, yayınlanmamış yüksek Lisans Tezi,



سەرچاوهی پێشوو، ۲۰۱۶، ۱۵۸، Uysal,  
 https://middle-east-online.com 23.04.2013  
 فتنوی سیاسیة.. دار الإفتاء المصرية تحذر من مشاهدة

المسلسلات التركية  
 https://www.dailysabah.com/arabic/tv-movies/2020/02/09

ممالك النار" الامارات تشوه تاريخ تركيا"  
 https://www.aljazeera.net/news/arts/2019/11/18

بتكلفة 40 مليون دولار ... تفاصيل عرض "مملكة النار"  
 https://akhbaryom.com/news/newdetails/ 12.11.2019

https://www.alaraby.co.uk/miscellaneous/2015/6/30  
 حارة اليهود" أم أنها "حارة التطبيع"؟

سەرچاوهی پێشوو، ۲۰۱۶، ۱۵۸، Uysal,  
 ÇİPAN, ۸۸، سەرچاوهی پێشوو، لا  
 UYSAL, ۱۵۷، سەرچاوهی پێشوو، لا

"هوی بغداد بنكهه تركيه تونسیه"  
 https://middle-east-online.com/%D9%87%D9%88%D9%89-%D8%A8%D8%BA%D8%AF%D8%A7%D8%AF-%D8%A8%D9%86%D9%83%D9%87%D8%A9-%D8%AA%D9%88%D9%86%D8%B3%D9%8A%D8%A9-%D8%AA%D8%B1%D9%83%D9%8A%D8%A9 , 23.03.2021

Yerli Filmler ve Diziler https://www.netflix.com/tr/browse/genre/871341 08.06.2020.

politikmedia.net giriş tarihi 02.06.2020

Gençlerimize İslam Tarihi ve Değerlerini Öğretmekte Faydalı Olacaktır,  
 https://www.aa.com.tr/tr/dunya/genclerimize-islam-tarihi-ve-degerlerini-ogretmekte-faydali-olacaktir/1818783 26.04.2020

"Diriliş Ertuğrul" dijital mecralarda son 3 ayda 21 milyonu aşkın seyirciye ulaştı https://www.aa.com.tr/tr/kultur-sanat/dirilis-ertugrul-dijital-mecralarda-son-3-ayda-21-milyonu-askin-seyirciye-ulasti/1840363 14.05.2020

UYSAL, ۱۵۶، هه‌مان سەرچاوهی پێشوو، لا  
 ۱۵۸-۱۵۷، هه‌مان سەرچاوه، لا

Ayşe ÇİPAN, Between Acceptance and Resistance: A Case Study of Turkish Soap Operas In Egypt, Unpublished Master Thesis, Istanbul Şehir University\ School of Social Sciences, 2014, s.8

هه‌مان سەرچاوه، لا ۳۰  
 مخرج 7 " عشرون حلقة خلقت جدلاً بين مؤيد" ومعارض.. فلمن الغلبة؟  
 https://www.sayidaty.net/node 21.05.2020

سەرچاوهی پێشوو، ۲۰۱۶، ۱۵۷، Uysal,  
 Uysal, سەرچاوهی پێشوو، ۲۰۱۲، ۹۱

أبناء عن توقف عرض المسلسلات التركية على "MBC"  
 https://www.enabbaladi.net/archives/210875#ixzz6Oiu62SMI 04.03.2018

# تایید هتاسی



# وهرگيران



# کاریگەری وزە لە پەیوەندیەکانی تورکیا و هەریمی کوردستاندا ( ١٩٩١-٢٠٢١ )

نایندەکردن و وه‌رگیران: هیمن محەمەد قادر

## بەرای

نیوان تورکیا و حکومەتی هەریمی کوردستان لە  
ماوەی نیوان سالانی (١٩٩١-٢٠٢١) بکۆلیتەوه  
و کاریگەری و پۆلی وزە لەسەر چۆنیەتی گۆرانی  
ئاراستە و نایندە و پەیوەندیانە بخریتە

لەم توێژینەوه‌یه‌دا هەول دراوه لە پروانگە  
تیۆری هاوپەیوه‌ستبوونی دوو لایەنه‌وه لە  
پەیوەندیە ئەمنی، سیاسی و ئابووریەکانی



## تورکیا و پیدایستی وزه

تورکیا وهک یه کتیک له دهوله ته هه ریمیه به هیزه کانی ناوچه که، خاوه نی پینگه یه کی تیجگار سترا تیحی و گرنکه بو هه ریمی کوردستان؛ له پرووی ئابووریه وه به یه کتیک له گرنگترین دهروازه کانی هه ریم دادنه ریت له بواری هاو ده رکردنی کالا و هه نارده کردن و گواستنه وهی نه وتی هه ریمی کوردستان بو بازاره کانی ئه وروپا و جیهان. له م سۆنگه یه وه تورکیا وهک تاکه دهروازه ی هه ریم کاریگه ریی هه یه له سه ر پرۆسه ی "ئابووری سه ربه خو" و به هیزکردنی قهواره ی هه ریم به رامبه ر به غداد. هه ر چی دهوله تی تورکیایه، داخوازی و پیدایستییه کانی له بواری وزه دا پۆژ دوا ی پۆژ له زیادبووندا یه. سه رباری به رده وامیی تورکیا له کاری هه لکه نندن و گه ران به دوا ی سه رچاوه کانی وزه دا له ئاوه کانی پۆژه لاتی ده ریای ناوه راستدا، به لام له ئیستادا ئه و ولاته ته نها له ۲۵٪ی ئه و وزه یه ی که پیویستی پییه تی له ناوخی ولاته کهیدا ده توانیت به رهه می به ئیتیت. تورکیا سالانه پیویستی به نزیکه ی (۶۵- ۵۰) ملیار مه تر سیجا غازی سروشتی هه یه، بۆیه ناچاره له ۷۵٪ی پیدایستییه کانی له رینگه ی ولاتانی ده ره وه هاورده بکات، به مه ش دوا ی هه ریه ک له چین و ئه لمانیا به سییه م ولاتی هاورده کاری غازی سروشتی داده ریت.

دهوله مه ندیی هه ریمی کوردستان به سه رچاوه کانی وزه ی وهک نه وت و غازی

روو. له په یوه ندیه نیوده وله تیه کاندا، دارشتن و ئاراسته کردنی سیاسه تی ده ره وه ی هه ر ولاتیک له سه ر بنه مای کۆمه لیک فاکته ری گرنگی وهک پینگه ی جوگرافی، بایه خی ئابووری، سه رچاوه کانی وزه، په یوه ندیی میژووی و کولتووری... هتد بریاری له سه ر ده ریت. له م سه ربه نه وه ده توانین بلین وزه و جیو پۆله تیک دووانه یه کی لیک دانه پراون و کاریگه ریی راسته وخۆیان هه یه بو سه ر چۆنیه تی بونیادی په یوه ندی و مملانی سیاسییه کان. بو تیگه یشتن له گرنگی عیراق و هه ریمی کوردستان له پرووی جیو سترا تیحیه وه، هینده به سه که ته ماشای مملانی نیوان هیزه هه ریمی و نیوده وله تیه کانی بکه ین له پینا و سه پاندنی ده سه لات و نفوزی خۆیان به سه ر ناوچه که دا.



کوردستاندا، ره واندنه وهی گرفته ناوخوییه کانی و به هیژکردنی زیاتری پیگهی ولاته که یه تی له سه ر ئاستی ناوخو و ده ره وه له ریگهی به کارهیتانی هیژی نهرمه وه. به م شیوه یه جوړیک له په یوه ندیی هاوپه یوه سته بوونی دوو لایه نه ی ئالوز گه شه ی سه ندووه له نیوان تورکیا و ههریمی کوردستاندا.

به مه به سستی خسته ن پرووی رۆلی وزه له چۆنیه تی گه شه سندن و گوړانی په یوه ندییه کانی نیوان تورکیا و ههریمی کوردستان له پرووی سیاسی و ئابووریه وه، له م توژیته وه یه دا په یوه ندییه کانی نیوان هه ردوو لا به سه ر چوار قوناعی میژوویی جیاوازا دابه ش کراوه:

قوناعی یه که م: ماوه ی نیوان سالانی (۱۹۹۱- ۲۰۰۳) ده گریته وه. له م قوناعه دا په یوه ندییه کانی نیوان هه ردوو لا له چوارچیوه ی په یوه ندیی ئه منیدا خوئی ده بینیتته وه.

قوناعی دووه م: خوئی له پرۆسه ی ئازادکردنی عیراق و زیادبوونی نیگه رانییه کانی تورکیا به رامبه ر به هیژبوونی پیگهی ههریمی کوردستان ده بینیتته وه (۲۰۰۳-۲۰۰۷).

قوناعی سییه م: به قوناعی زیپرینی گوړانی په یوه ندییه کانی نیوان تورکیا و ههریم داده نریت له په یوه ندیی ئه منی و سه ربازییه وه بو گه شه سندن په یوه ندیی سیاسی و ئابووری دوو لایه نه، به تاییه تی له بواری وزه دا (۲۰۰۷-۲۰۱۴).

سروشتی و کاریگه ریی له سه ر ئاسایش و ئابووری تورکیا، به رده و امیی جموجوول و چالاکیه کانی تورکیا بو پاراستنی به رژه وه ندییه کانی و کارکردن بو چه سپاندنی هیژ و ده سته لاتی خوئی له ناوچه که دا، وای کردوو حکومه تی ئه نقه ره له ئه جینداکانی سیاسه تی ده ره وه ییدا گرنگی و بایه خیکی ئیجگار زور به م ناوچه یه بدات. له م سونگه یه وه ده توانین بلتین ههریمی کوردستان له پرووی جیو پۆله تیکی وزه وه ناوچه یه کی گرنگ و پر بایه خه بو ده ولته تی تورکیا، به تاییه تی له سونگهی که مکردنه وه ی په یوه سته بوونی ده ره کی و پرکردنه وه ی پینداویستیه ناوخوییه کانی ولاته که ی له بواری وزه دا بو ماوه یه کی دریز به نرخیکی که م، به هیژکردنی پیگهی خوئی له ریگهی گواسته نه وه ی وزه ی ناوچه که و دوزینه وه ی بازاریک بو ساغکردنه وه ی کالآ و به ره مه م کانی.

له ژیر پۆشایی ئه و فاکته رانه ی که ئاماژه یان بو کرا، پاش هاتنه سه رکاری پارتی داد و گه شه پیدان له سالی ۲۰۰۲، سیاسه تی ده ره وه ی تورکیا به رامبه ر به ههریمی کوردستان گوړانکاری به رچاوی به خوئی وه بینیه، به تاییه تی پاش ئه وه ی وه زیری ده ره وه ی تورکیا، ئه حمه د داوود ئوغلۆ، تیوری "سفرکردنه وه ی کیشه کان" و هیئانه دیی ئاشتی له گه ل ولاتانی دراوسئ خسته بواری جیه جیکردنه وه. ئامانجی بنه رته تی تورکیا له به هیژکردنی په یوه ندیی ئابووری و سیاسیه کانی له گه ل ههریمی

هاولاتیانی کورد بۆ نێو سنووره‌کانی؛ بریاری ژماره ٦٨٨-ی په‌سه‌ند کرد، به‌لام دامه‌زراندنی حکومه‌ت و په‌رله‌مانی کوردستانی به‌هه‌ر شه‌ بۆ سه‌ر ئاسایش و ئارامی ناوچه‌که و رێگا‌خۆشکردن بۆ دامه‌زراندنی ده‌وله‌تییکی کوردی له‌ ناینده‌دا له‌قه‌له‌م دا. بۆ ئەم مه‌به‌سته ئامانجی سه‌ره‌کیی سیاسه‌تی ده‌ره‌وه‌ی تورکیا له‌م قۆناغه‌دا بریتی بوو له‌ پارێزگاریکردن له‌ یه‌کتیی خاکی عێراق و رێگریکردن له‌ دامه‌زراندنی ده‌وله‌تییکی کوردی له‌ ناوچه‌که‌دا، له‌گه‌ڵ کۆتاییه‌پێنانی مه‌ترسییه‌کانی پارته‌ی کرێکارانی کوردستان بۆ سه‌ر ئەمن و ئاسایشی وڵاته‌که‌ی. له‌م سۆنگه‌یه‌وه‌ ده‌توانین ب‌بینین په‌یوه‌ندییه‌کانی تورکیا و هه‌رێمی کوردستان به‌تایبه‌تی له‌ (١٩٩٨-١٩٩١) له‌ چوارچۆیه‌ی په‌یوه‌ندیی ئەمنیدا بوو<sup>(١)</sup>.

تورکیا به‌ مه‌به‌ستی پروبه‌پروبوونه‌وه‌ی "په‌که‌که" له‌ نێو خاکی هه‌رێمی کوردستاندا، ناچار بوو له‌ رووی ئەمنیه‌یه‌وه‌ په‌یوه‌ندیی له‌گه‌ڵ پارته‌ی بالاده‌سته‌کانی باشووری کوردستان پارته‌ی دیموکراتی کوردستان، یه‌کتیی نیشتمانیی کوردستان-دا دامه‌زرێت. بۆ ئەم مه‌به‌سته‌ش داوا‌ی له‌ هه‌ریه‌ک له‌ مه‌سه‌عود بارزانی و جه‌لال تاله‌بانی کرد له‌ ئۆپه‌راسیۆنه‌کانیان دژ به‌ "په‌که‌که" هاوکاریان ب‌که‌ن. له‌ سالی ١٩٩١، سوپای تورکیا ئۆپه‌راسیۆنی "هێزی چه‌کوش"ی دژی گه‌ریلاکانی په‌که‌که‌ ده‌ست پێ کرد. دوا‌ی ئۆپه‌راسیۆنه‌که‌، هێزه‌کانی پارته‌ی

قۆناغی چواره‌م: خۆی له‌ سستبوونی په‌یوه‌ندییه‌کانی نێوان تورکیا و هه‌رێم ده‌بینێته‌وه‌ له‌ ژێر کاریگه‌ریی کۆمه‌ڵێک پرووداوی وه‌ک: سه‌ره‌له‌دانی رێکخراوی تیرۆریستی داعش له‌ ٢٠١٤، ریفیراندۆمی هه‌رێمی کوردستان له‌ ٢٠١٧. گه‌رچی له‌ ئێستادا په‌یوه‌ندییه‌کان تا راده‌یه‌ک ئاساییبوونه‌وه‌ی به‌خۆیه‌وه‌ بینیوه<sup>(١)</sup>.

### په‌یوه‌ندییه‌کانی تورکیا-هه‌رێمی

#### کوردستان له‌ نێوان سالی (١٩٩١-٢٠٠٣)

خالی سه‌ره‌تاو وه‌رچه‌رخانی په‌یوه‌ندییه‌کانی نێوان تورکیا و هه‌رێمی کوردستان، بۆ جه‌نگی دووهمی که‌نداو له‌ سالی ١٩٩١ ده‌گه‌رێته‌وه‌. پاش راپه‌ڕینی به‌هاری سالی ١٩٩١، گه‌لی کوردستان و گه‌رانه‌وه‌ی هێزه‌کانی رێژی عێراق بۆ ناوچه‌که‌، له‌ پێناو پاراستنی هاولاتیانی باشووری کوردستان و له‌ سه‌ر پێشینیاری ئەمه‌ریکا، به‌ریتانیا، فه‌ره‌نسا و تورکیا، ئەنجومه‌نی ئاسایشی نێوده‌وله‌تی له‌ ١٩٩١/٤/٥ دا بریاری ژماره ٦٨٨-ی ده‌رکرد و هێلی ٣٦-ی وه‌ک جیاکه‌ره‌وه‌یه‌ک له‌ نێوان باشووری کوردستان و به‌شه‌کانی دیکه‌ی عێراقدا دیاری کرد. به‌م جوژه‌ ناوچه‌کانی هه‌رێم که‌وته ژێر ده‌سه‌لاتی هێزه‌ کوردیه‌کان و پاش ئەنجامدانی هه‌لبژاردنی په‌رله‌مانی کوردستان له‌ سالی ١٩٩٢، په‌رله‌مان و حکومه‌تی باشووری کوردستان دامه‌زرێنا.

له‌گه‌ڵ ئەوه‌ی تورکیا له‌ سه‌ره‌تای پرۆسه‌که‌دا له‌ پێناو که‌مکردنه‌وه‌ و رێگریکردن له‌ کۆچی

عێراقدا، کاریگه‌ری هه‌بوو بۆ سه‌ر لاوازکردنی نفووزی تورکیا له‌ عێراق-هه‌رێم، به‌تایبه‌تی پاش ده‌ستگیرکردنی ژماره‌یه‌ک له‌ سه‌ربازانی تورکیا له‌ شاری سلێمانی له‌ لایه‌ن هێزه‌کانی ئەمه‌ریکاوه له‌ ساڵی ۲۰۰۳.

پاش په‌سه‌ندکردنی ده‌ستووری نوێی عێراق له‌ ۲۰۰۵/۱۰/۱۵، ده‌وله‌تی نوێی عێراق له‌ سه‌ر بنه‌مای فیدرالیزم دامه‌زرێنا. له‌ چوارچۆیه‌ی ده‌وله‌تی فیدرالی عێراقدا، دان به‌ قه‌واره‌ی حکومه‌تی هه‌رێمی کوردستان و هێزه‌کانی پێشمه‌رگه‌دا نرا. له‌ گه‌ڵ ئەوه‌شدا تورکیا ئاماده‌ نه‌بوو به‌ شیوه‌یه‌کی په‌سمی مامه‌مه‌له‌ له‌ گه‌ڵ کاربه‌ده‌ستانی حکومه‌تی هه‌رێمی کوردستاندا بکات و دامه‌زراندنی ده‌وله‌تێکی کوردی له‌ ناوچه‌که‌دا به‌ "هێلی" سوور دانا. له‌م قۆناغه‌دا تورکیا زۆر به‌نیگه‌رانییه‌وه‌ له‌ به‌هێزبوونی پێگه‌ی هه‌رێمی کوردستان و ئاینده‌ی چاره‌نووسی ناوچه‌کانی (موسل و که‌رکووک)ی ده‌پوانی، به‌تایبه‌تی پاش جێگیرکردنی ماده‌ی (۱۴۰) له‌ ده‌ستووری نوێی عێراقدا. بۆ ئەم مه‌به‌سته‌ په‌رله‌مانی تورکیا په‌زاهه‌ندی ده‌رپری بۆ ئەنجامدانی ئۆپه‌راسیۆنی سه‌ربازی له‌تیو خاکی عێراقدا، گه‌ر بێتوو به‌رژه‌وه‌ندییه‌کانی تورکیا بکه‌ویته‌ مه‌ترسییه‌وه‌<sup>(۴)</sup>.

پاش به‌هێزبوونی پارتی "داد و گه‌شه‌پێدان" له‌ نیۆخۆی تورکیادا، تا راده‌یه‌ک توانییان ده‌ستتێوه‌ردانی سه‌ربازی له‌ کاروباری سیاسیدا سنووردار بکه‌ن. بێگومان ئەمه‌ش کاریگه‌ری

دژی "په‌که‌که" جوولێزان و شه‌ر له‌ نیوانیاندا رووی دا. پاش هه‌لگیرسانی شه‌ری نیۆخۆی کوردستان له‌نیوان "پدک" و "ینک" له‌ ماوه‌ی (۱۹۹۸-۱۹۹۴)، هه‌ریه‌ک له‌ هێزه‌ کوردیه‌کان له‌ ده‌وله‌تێکی هه‌رێمی نزیک بوونه‌وه له‌ کۆتایی جه‌نگه‌که‌دا. ئەم دابه‌شبوونه‌ کاریگه‌ری هه‌بوو بۆ سه‌ر چالاکییه‌کانی تورکیا دژ به‌ "په‌که‌که" له‌ ناوچه‌که‌دا. پاش ده‌ستگیرکردنی "عه‌بدوڵا ئۆجه‌لان"ی رێبه‌ری پارتی کرێکارانی کوردستان له‌ لایه‌ن تورکیاوه له‌ ساڵی ۱۹۹۹، ئاراسته‌ی په‌یوه‌ندییه‌کانی تورکیا له‌ هه‌ولێره‌وه به‌ره‌و به‌غداد وه‌رچه‌رخانی به‌خۆیه‌وه‌ بینی و بایه‌خپێدانی تورکیا به‌ هه‌رێم که‌متر بوویه‌وه<sup>(۳)</sup>.

### په‌یوه‌ندییه‌کانی تورکیا-هه‌رێمی

#### کوردستان له‌نیوان ساڵانی (۲۰۰۳-۲۰۰۷)

له‌ ساڵی ۲۰۰۳-دا، هێزه‌کانی ئەمه‌ریکا و هاوپیهمانان هێرشێ سه‌ربازیان کرده‌ سه‌ر عێراق و توانییان له‌ ۹-ی نیساندا بچنه‌ نیو شاری به‌غداد، له‌ ۱۵-ی نیساندا سه‌رکه‌وتنی خۆیان و هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌ی حیزبی به‌عسیان راگه‌یاندا. بێگومان ئەم رووداوانه‌ کاریگه‌ری راسته‌وخۆیان هه‌بوو بۆ سه‌ر په‌یوه‌ندییه‌کانی نیوان تورکیا و هه‌رێم. ترسی تورکیا له‌ هه‌لۆه‌شانه‌وه‌ی عێراق و دامه‌زراندنی ده‌وله‌تێکی کوردی له‌ ناوچه‌که‌دا، پێی نابه‌ قۆناغێکی زۆر هه‌ستیاره‌وه‌، ئالۆزبوونی په‌یوه‌ندییه‌کانی نیوان تورکیا و ئەمه‌ریکا له‌ سه‌ره‌تای پرۆسه‌ی ئازادکردنی



کۆمپانیا تورکییه کان له چه ندین بواری جیاوازی وهک (دارایی و بانک، کهرتی بیناسازی، ژیرخانێ ئابووری، کهرتی نهوت و غازێ سروشتی، کهرتی پهروه ده، خویندنی بالآ)، دهستیان کرد به وه گه رخستنی سه رمایه و نهجامدانی پرۆژه و کاری وه به رهیتان.

پاش تته پرینی ماوه به کی کهم به سه ر پرۆسه ی ئازادکردنی عێراقدا، حکومه تی هه ریمی کوردستان به سوود وه رگرتن له ناسه قامگیریی دۆخی سیاسی عێراق، به ره و سه ره به خوپی ئابووری ههنگاوی نا، به تایبه تی پاش ئه وه ی له سه ر بنه مای پشبه ستن به ده ستووری هه میشه یی عێراق، له ۷ ی ئابی ۲۰۰۷ یاسای نهوت و گازی تایبهت به خو ی ده رکرد. به گو پره ی ده ستوور، عێراق ده وله تیککی فیدرالییه و به رپر سیار تته ی په ره پیدانی سامانه سروشتیه کانی هه ریم به یپی ماده کانی (۱۱۱، ۱۱۲، ۱۱۵، ۱۲۱) ی ده ستووری عێراق، له لایه ن ئه نجوومه نی نهوت و غاز ی هه ریمی کوردستانه وه به رپوه ده بریت. حکومه تی هه ریمی کوردستان به م ههنگا وه به فهرمی سه ره به خوپی خو ی به سه ر سامانه سروشتیه کانی هه ریمی کوردستاندا راگه یاند. سه رباری ئه وه ی ئه م ههنگا وه ی حکومه تی هه ریم له لایه ن ده وله تی نا وه ندیی عێراقه وه به ههنگاویکی ناده ستووری دانرا، له گه ل ئه وه شدا توانیی سه رنجی ژماره یه کی زور له کۆمپانیاکانی هه ریمی و نپوه ده وله تیه کانی بواری وزه به لای خویدا رابکیشیت<sup>(۱)</sup>.

هه بوو بو سه ر گو زانی سیاسه تی ده ره وه ی تورکیا به رامبه ر هه ریمی کوردستان، به تایبه تی پاش تیکچوونی دۆخی سیاسی و ئه منیی ناوچه کانی نا وه پاست و باشووری عێراق. له سالی ۱۵۲۰۰۵ ئه نجوومه نی ئاسایشی نیشتمانی تورکیا له سه ر بنه مای پاراستنی به رژه وه ندیی ولاته که ی، ریگه ی دا به دامه زاندنی په یوه ندیی سیاسی و ئابووری له گه ل حکومه تی هه ریمی کوردستاندا، به مه رجیک ئه و حکومه ته له چوارچۆیه ی ده وله تی فیدرالی عێراقدا مینیته وه و کار بو سه ره به خوپی نه کات. به م جو ره ده توانین بلتین له گه ل ئه م گو زانکار یانه دا قو ناغیککی نو ی له په یوه ندیه کانی نیوان هه ردوو لا ده ستی پی کرد، له کاتیکدا به هۆی پرس ی ئه منیه وه ده وله تی تورکیا به در ئایی چه ندین سال پرس ی گه شه پیدانی په یوه ندیه ی سیاسی، ئابووری و بازرگانیه کانی له گه ل هه ریمی کوردستاندا فه رامۆش کردبوو<sup>(۲)</sup>.

### په یوه ندیه کانی تورکیا-هه ریمی

#### کوردستان له نیوان سالانی (۲۰۰۷-۲۰۱۴)

له دوا ی سالی (۲۰۰۷) ه وه، په یوه ندیه کانی نیوان تورکیا و هه ریم گه شه سه ندنیککی خیرا و به رچا و به خو پی وه ده بینتی و پی ده نیته قو ناغیککی نو یوه. له م قو ناغه دا به هۆی پیشکه وتن و سه قامگیریی ناوچه کانی ژیر ده سه لاتی حکومه تی هه ریم و گونجاوی یاسا کانی وه به رهیتان، ژماره یه کی زور له

دیپلۆماسی و ئابوورییه‌وه له گه‌ڵ حکومه‌تی هه‌رێمی کوردستاندا<sup>(۷)</sup>.

له‌ ساڵی ۲۰۰۸-۱۵ وه‌فدێکی تورکیا سه‌ردانی به‌غدادیان کرد و به‌ ناوه‌ی سه‌رۆکی تورکیاوه "جلال ته‌له‌بانی"ی سه‌رۆککۆماری عێراقیان بانگه‌یشتی تورکیا کرد. له‌ سه‌ردانه‌که‌یدا بۆ تورکیا له‌ ۷-۸ی مارتی ۲۰۰۸، تاله‌بانی ئاماژه‌ی بۆ په‌یوه‌ندیی میژووپی نیوان گه‌لی هه‌ردوو وڵات کرد و هیوای خواست که‌ بتوانن له‌ پرووی سیاسی، ئابووری، وزه‌ و سه‌رحه‌م بواره‌کانی دیکه‌دا په‌ره‌ به‌ په‌یوه‌ندیه‌کانیان بدن له‌ گه‌ڵ ده‌وله‌تی تورکیادا. ئەم سه‌ردانه‌ به‌ سه‌ره‌تایه‌کی گرنگ داده‌نریت له‌ کرانه‌وه‌ی تورکیا به‌رامبه‌ر هه‌رێمی کوردستان. پاش ده‌سته‌کاربوونی ئەحمه‌د داوود ئوغلۆ-ی‌خاوه‌نی تیزی قوولایی ستراتژیی و "سه‌فکردنه‌وه‌ی کیشه‌کان" له‌ گه‌ڵ وڵاتانی دراوسێدا له‌ پۆستی وه‌زیری ده‌ره‌وه‌ی تورکیا له‌ ساڵی ۲۰۰۹، سیاسه‌تی ده‌ره‌وه‌ی تورکیا له‌ ناوچه‌که‌دا گۆرانکاری به‌رچاوی به‌خۆیه‌وه‌ بینی و په‌یوه‌ندیه‌کانی ئەو وڵاته‌ له‌ گه‌ڵ حکومه‌تی هه‌رێمی کوردستان پێی نایه‌ قووناغێکی نیووه‌ به‌تایبه‌تی له‌ بواری بازرگانی و وزه‌دا<sup>(۸)</sup>.

له‌ ساڵی ۲۰۰۹-۱۵، کۆمپانیای تورکییه‌کانی وه‌ک Genel Energy و Siyahkalem له‌ کێلگه‌ نه‌وتیه‌کانی وه‌ک ته‌قته‌ق، تاوکێ، ده‌ستبان کرد به‌ کاری وه‌به‌ره‌یتان و پوژانه‌ نزیکه‌ی ۱۶۰ هه‌زار به‌رمیل نه‌وتیان به‌ره‌م ده‌هێنا.

پاش ئەوه‌ی حکومه‌تی هه‌رێمی کوردستان بپاری ده‌ره‌یتانی نه‌وت و غازێ سروشتی له‌ ناوچه‌کانی ژێر ده‌سه‌لاتی دا، له‌ سه‌ره‌تاوه‌ هه‌ندیک له‌ کۆمپانیای گه‌وره‌کانی بواری وزه‌ به‌ هوێ ناره‌زایه‌تییه‌کانی ده‌وله‌تی ناوه‌ندییه‌وه‌ ئاماده‌ نه‌بوون کار له‌ وزه‌ی ناوچه‌که‌دا بکه‌ن. له‌ گه‌ڵ ئەوه‌شدا هه‌ندیک له‌ کۆمپانیایکانی وه‌ک DNO-ی نه‌رووجی، Dana Gas-ی ئیماراتی و Genel Energy-ی تورکی، مافی گه‌ران و پشکنیان وه‌رگرت. دۆزینه‌وه‌ی نه‌وت له‌ کێلگه‌ی "تاوکێ" له‌لایه‌ن کۆمپانیای DNO له‌ ساڵی ۲۰۰۷، به‌ره‌مه‌یتانی نه‌وت له‌ کێلگه‌کانی ته‌قته‌ق، تاوکێ له‌لایه‌ن کۆمپانیای Genel Energy له‌ ساڵی ۲۰۰۸ و به‌ره‌مه‌یتانی غاز له‌لایه‌ن کۆمپانیای Dana Gas له‌ سنووری سلیمانی، خالی وه‌رچه‌رخانی گرنگیپیدانی تورکیا به‌ هه‌رێمی کوردستان. به‌تایبه‌تی دواي ئەوه‌ی په‌یمانگای وزه‌ی ئەمه‌ریکی "USC" له‌ راپۆرتیکیدا له‌ رێگه‌ی کۆمه‌لیک داتای ورده‌وه‌ ئاماژه‌ی بۆ ئەوه‌ کرد که‌ ناوچه‌کانی هه‌رێم بپری ۵۰ ملیار به‌رمیل نه‌وت که‌ نزیکه‌ی ۲۰٪-ی نه‌وتی عێراق و (۳-۶) ملیار مه‌تر سیجا غازێ سروشتی له‌خۆ ده‌گریت که‌ ۳٪-ی قه‌باره‌ی غازێ سروشتی هه‌موو جیهان پێک ده‌هینیت. به‌م جو‌ره‌ تورکیا له‌ پێناو پاراستنی به‌رژه‌وه‌ندییه‌کانی و پڕکردنه‌وه‌ی پیداوایسته‌یه‌کانی له‌ بواری وزه‌دا، به‌ شیوه‌یه‌کی راسته‌خۆ که‌وته‌ هه‌ول‌دان بۆ به‌هێزکردنی په‌یوه‌ندییه‌کانی له‌ پرووی

ئەو پرە بۆ نىزىكەى ۱۲ مىليار دۆلارى سالانە بەرزىوونەۋەى بەخۆيەۋە بىنيوہە<sup>(۱۰)</sup>.

لە سالى ۲۰۰۹-۱۵ ھەريەك لە ۋەزىرى دەرهۋەى توركىا و بەرپرسى بازىرگانى دەرهۋەى ئەو ۋلاتە سەردانى ھەريمى كوردستانيان كرد. لە سەردانەكەيدا بۆ ھەريم، داوود ئوغلۇ رايگەياندا: "جاريكى دېكە دووپاتى دەكەمەۋە ھاوشىۋەى رابردوومان، داھاتوشمان پىنكەۋە دەبىت".

دوای ئەۋەى "نوورى مالىكى" لە سالى ۲۰۱۰، توانى بۆ جارى دووہم بىتتەۋە سەرۋكۆزىرانى عىراق، پەيوەندىيەكانى نيوان توركىا و دەۋلەتى ناۋەندىيە عىراق سىستىي زىياترى بەخۆيەۋە بىنى. توركىا بە مەبەستى رېگريكردن لە بەھىزىوونى ھەژمونى ئىران و پاراستنى بەرژەۋەندىيەكانى لە ناۋچەكەدا، ناچار بوو پەيوەندىيەكانى خۆى لەگەل ھەريمى كوردستان و سوننەكانى عىراق بەھىزتر بكات. بۆ ئەم مەبەستە لە سالى ۲۰۱۰- دا توركىا پيشوازىي لە مەسعوود بارزانى كرد و لە ھەمان سالدا كونسولخانەى ۋلاتەكەى لە شارى ھەولېر كرددەۋە، ئەمەش ھەنگاۋىكى گىرنگ بوو بۆ زىياتر بەھىزكردى پەيوەندىيەكانى لەگەل ھەكومەتى ھەريمى كوردستاندا<sup>(۱۱)</sup>.

پاش كىشانەۋەى ھىزەكانى ئەمەرىكا لە عىراق لە سالى ۲۰۱۱، ھەكومەتى ھەريم بە مەبەستى بەھىزكردى پىگەى خۆى لەبەرامبەر دەۋلەتى ناۋەندىدا، لە سالى ۲۰۱۲ مافى پىشكىن و دەرھىنانى نەۋتى بە كۆمپانىي Exxon Mobil بەخشى. پاش ئەنجامدانى

لە ھەمان كاتدا گىتوگۆكانى نيوان ھەردوۋ لا سەبارەت بە بۆ بونىادنانى ھىللى بۆرى بە مەبەستى گواستەنەۋەى نەۋتى ھەريم لە رېگەى خاكى توركىاۋە بۆ بازارەكانى جىھان، دەستيان پى كرد. بەم جۆرە توركىا جگە لە كۆمپانىيا تايبەتەكانى بواری وزە، لە رېگەى دامەزراۋەى نىشتمانىي نەۋتى توركىاۋە (TPAO)، دەستى بە كار و چالاكى كرد كرد لە ناۋچەكەدا<sup>(۹)</sup>.

جگە لە بواری وزە، ھەريمى كوردستان لە رووى بازىرگانىيەۋە بايەخىكى ئىجگار گىرنگى ھەيە بۆ توركىا؛ پەيوەندىيە ئابورىيەكانى نيوان توركىا و ھەريمى كوردستان لە دوای ئاسايىبوونەۋەى پەيوەندىيە سىياسىيەكانى نيوانيان، لە دوای سالى ۲۰۰۷-۲۰۰۸ ھەشەسەندى خىراى بەخۆيەۋە بىنى. بەگۆرەى تويۇنەۋەكانى ژوورى بازىرگانى و پيشەسازىي توركىا، ژمارەى ئەو بارھەلگىرەنى كە لە سالى ۲۰۰۸-۱۵ كەلۋپەل و كالايان لە توركىاۋە بۆ عىراق گواستوۋەتەۋە تەنھا (۸۰۰) بارھەلگىر بوۋە، لە كاتىكدا لە سالى ۲۰۰۹-۱۵ ئەو ژمارەيە بۆ ۳۰۰۰ بارھەلگىر بەرز بوۋەتەۋە، بە جۆرىك لە ۸۰%-ى ھەناردەى توركىا بۆ عىراق لە رېگەى دەروازە سنورىيەكانى ھەريمى كوردستانەۋە بوو. لە سالى ۲۰۱۳-۱۵ قەبارەى ئالوگۆرى بازىرگانىي نيوان توركىا و ھەريمى كوردستان بەرز بوۋەۋە بۆ ۸ مىليار دۆلارى ئەمەرىكى، لە كاتىكدا بەر لە سالى ۲۰۰۷ قەبارەى ئالوگۆرى بازىرگانىي نيوانيان تەنھا يەك مىليار و ۴۰۰ مىليۇن دۆلار بوو. لە سالانى دواتردا،

به مه‌به‌ستی تیگه‌یشتنی زیاتر له ستراتیجیه‌تی تورکیا به‌رام‌بهر سه‌رچاوه‌کانی وزه‌ی هه‌ریمی کوردستان، پیوسته‌ی ئامازه‌ی بۆ وته‌کانی وه‌زیری وزه‌ی تورکیا، تانه‌ر یل‌دز، بکه‌ین له‌به‌رده‌م په‌رله‌مانی ولاته‌که‌یدا له ۱۸-ی شوباتی ۲۰۱۳: "وه‌ک ده‌زان‌ریت ئابووریی تورکیا رۆژ دوا‌ی رۆژ گه‌شه‌سه‌ندنی زیاتر به‌خۆیه‌وه ده‌بینیت، له‌م سۆنگه‌یه‌وه پیوستی زیاترمان به سه‌رچاوه‌کانی وزه‌ی ده‌بیت. به‌گو‌بهری ئاماره‌کان ناوچه‌کانی باکووری عێراق، بری ۴۵ ملیار به‌رمیل نه‌وت و (۳-۶) ملیار مه‌تر سێجا غازی سروشتی له‌خۆ ده‌گریت. له‌ ئیستادا کۆمپانیا گه‌وره‌کانی نزیکه‌ی ۲۰ ولاتی جیهان، سه‌رقالی کارکردن له ناوچه‌که‌دا. له‌م پروانگه‌وه ده‌توانین بلین هیچ به‌ربه‌ستیک‌ی یاسایی نییه له‌به‌رده‌م ئه‌نجامدانی گریه‌سته‌کامان له‌گه‌ل ده‌سه‌لاتی خۆجییی باکووری عێراقدا." له‌ هه‌مان کاتدا له‌به‌رده‌م په‌رله‌ماندا ئه‌وه‌ی پروون کرده‌وه که ئه‌وان ده‌ست له کاروباری نیوخۆیی عێراق وه‌رناده‌ن و له‌گه‌ل پاراستنی به‌کیتیی خاکی عێراقدا<sup>(۱۴)</sup>.

هه‌لاتنی "تاریق هاشمی"ی جیگری سه‌رۆک‌کۆماری عێراق بۆ تورکیا و رینگرتن له هاتنه‌ناوه‌وه‌ی فپۆکه‌ی وه‌زیری وزه‌ی تورکیا (تانه‌ر یل‌دز) له‌لایه‌ن ده‌وله‌تی ناوه‌ندییه‌وه که به‌نیاز بوو سه‌ردانی هه‌ولیر بکات، په‌یوه‌ندییه‌کانی نیوان ئه‌نقهره و به‌غدادی به‌ره‌و ئالۆزی برد. له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا تورکیا و هه‌ریم له هه‌نگاوه‌کانی پێشوویان پاشگه‌ز نه‌بوونه‌وه،

گریه‌سته له‌گه‌ل کۆمپانیا‌ی Exxon Mobil، تورکیا په‌زامه‌ندیی ده‌ربری بۆ کارکردن له هیللی بۆریی نه‌وتی (هه‌ریم-تورکیا)، به مه‌به‌ستی گواسته‌وه‌ی نه‌وت و غازی هه‌ریم له رینگه‌ی خاکی ولاته‌که‌یه‌وه بۆ بازاره‌کانی جیهان. سه‌رباری ناره‌زایه‌تییه‌کانی ده‌وله‌تی ناوه‌ندیی عێراق، حکومه‌تی هه‌ریم له ۲۰-ی مایسی ۲۰۱۲-دا له‌گه‌ل کۆمپانیا تورکییه‌کاندا ریککه‌وتنی ئه‌نجام دا به مه‌به‌ستی کارکردن له پرۆژه‌که‌دا<sup>(۱۳)</sup>.

پاش بونیادانی هیللی بۆریی نه‌وتی کوردستان و هه‌ناردنه‌کردنی نه‌وتی هه‌ریم له رینگه‌ی خاکی تورکیاوه بۆ بازاره‌کانی جیهان له مانگی ۱۲-ی سالی ۲۰۱۳-دا، ده‌وله‌تی ناوه‌ندیی عێراق زۆر به‌توندی دزایه‌تی خۆی بۆ ئه‌م هه‌نگاوه‌ی حکومه‌تی هه‌ریم نیشان دا و مافی ئه‌نجامدانی گریه‌سته‌ی له‌گه‌ل کۆمپانیاکانی نه‌وت و هه‌ناردنه‌کردنی نه‌وتی بۆ بازاره‌کانی جیهان به‌به‌شیک له ده‌سه‌لاتی ده‌وله‌تی ناوه‌ندیی دانا و بانگه‌شه‌ی ئه‌وه‌ی کرد که رینگه به هه‌ریم نادات به شیوه‌یه‌کی سه‌ربه‌خۆ نه‌وت بفرۆشیت. له هه‌مان کاتدا ناره‌زایی خۆی گه‌یاندووته‌ تورکیا و داوای له حکومه‌تی ئه‌و ولاته کردوو به‌بێ په‌زامه‌ندیی ده‌وله‌تی ناوه‌ندیی عێراق، رینگه به هه‌ناردنه‌کردنی نه‌وت هه‌ریم نه‌ده‌ن. له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا تورکیا له پیناو به‌رزه‌وه‌ندییه‌کانی خۆیدا، ناره‌زایه‌تییه‌کانی ده‌وله‌تی ناوه‌ندیی به‌هه‌ند وه‌رنه‌گرت<sup>(۱۳)</sup>.

وهزارهتی نهوتی عیراق دانیشتنیکی سهبارت به دۆسهی نهوتی ههریم نهجام دا و فرۆشتنی نهوتی له لایهن حکومهتی ههریمهوه به کاریکی نایاسایی و پێچهوانهی دهستووری ههمیشهیی عیراق داننا. ئەم بپاره دهستی ههریمی زیاتر والا کرد، له ههمان کاتدا گرنگییهکی زۆری ههبوو بۆ تورکیا، له روانگهی هپوربونوهوی په یوه ندییه کانی نیوان ههریم و بهغداد و بهردهوامی هه نارد کردنی نهوتی ههریم له ینگهی خاکی تورکیاوه بۆ بازاره کانی جیهان<sup>(17)</sup>.

پاش گرتنی شاری موسل له لایهن ریکخراوی تیرۆریستی داعشهوه، هه زه کانی عیراق له شاری کهرکووک و کشانهوه. پاش هپرسی ئەو ریکخراوه بۆ سه شاری کهرکووک، کهرکووک و به شیکی فراوان له ناوچه جیناکۆکه کان له لایهن هه زه کانی پێشمه رگه وه کۆنترۆل کران. پاش کۆنترۆل کردنی ناوچه جیناکۆکه کان، مه سعود بارزانی سه رۆکی پێشووی ههریمی کوردستان له سه ر بنه مانی خراپی دۆخی سیاسی و ئەمنیی عیراق، جیه جینه کردنی دهستوور و نه ناردنی پشکی ههریم له بودجهی عیراق، شکسته پێنانی سیستمی فیدرالیزی له عیراق راگه یاند و وتی: "کورد جگه له سه ربه خۆیی، هه یچ چاره یه کی بۆ نه ماوه ته وه له عیراقدا". به م جوړه حکومه تی ههریمی کوردستان بپاری دا رپران دۆم له ته وای ههریم و ناوچه جیناکۆکه کان به کهرکوکه وه، له پێناوی سه ربه خۆییدا نهجام بدات.

به لکوو دهستیان کرد به گفتوگۆ سه باره ت به بونیادانی هیللی بۆری به مه بهستی گواسته وهی غازی سروشتیی ههریم بۆ تورکیا<sup>(18)</sup>.

### په یوه ندییه کانی تورکیا- ههریم له دواي سالی 2014 تا رۆزگاری ئەمه رۆمان

زیادبوونی فشاری حکومه ته که ی مالیکی بۆ سه ر سونه کانی عیراق له سالی 2011-دا، بوو به هۆی سه ره ه ل دانی نا په زایه تی ناوچه سونه نشینه کان له سالی 2013 و ناسه قامگیری دۆخی نیوخوای عیراق. حکومه تی عیراقی به مه بهستی کۆتاییه پێنان به نا په زایه تییه کانی ناوچه ی ئەنبار له سالی 2014-دا، په نای برده بهر به کاره پێنانی هه یز. له ههمان کاتدا په یوه ندییه کانی نیوان بهغداد و هه ولپه ر گه زۆی و ئالۆزی زۆری به خۆیه وه بینی و له سه ر بپاری نووری مالیکی سه رۆکوه زیران، پشکی ههریم له بودجهی عیراق بپردرا.

له ههمان سالدا نیچیرقان بارزانی؛ سه رۆکوه زیانی پێشووی حکومه تی ههریمی کوردستان، نه نجامدانی ریککه وه تنامه یه کی 50 سالی له بواری وه زا له گه ل تورکیادا راگه یاند و جه ختی له وه کرده وه که له چوارچۆیهی دهستووری عیراقدا کار ده کهن و ئامانجی سه ره کیان دا بین کردنی بپری 17% ی بودجه یه بۆ ههریمی کوردستان. له به رامه ر ئەم هه نگاوهی حکومه تی ههریم، دادگا ی بالای فیدرالی عیراق له 23-ی حوزه پیرانی 2014-دا، له سه ر داوای

ئاسايىبوونەۋەى بەخۆيەۋە بىنى، بەتايەتى پاش بانگھېشتىكردىنى ئىچىرقان بارزانى، سەرۆكى ھەرئىمى كوردستان بۆ بەشدارىكردىن لە بۆنەى سەرۆكايەتى كۆمارى توركىا<sup>(۱۸)</sup>. لە قۇناغى دواتردا و لەگەل بەردەوامىيى كاركردىن بەشىك لە كۆمپانىا گەورەكانى بواری وزە ۋەك كۆمپانىيى، ExxonMobil و Chevron-ى ئەمەرىكى، Total-ى فەرەنسى و Gazprom-ى روسى لە ناۋچەكە، پەيوەندىيەكانى ئىۋان ئەنقەرە و ھەولپىر گەشەسەندىنى زىاترى بەخۆيەۋە بىنى. لە ئىستاندا ھەرئىمى كوردستان پۇژانە نىكەى (۴۳۰) ھەزار بەرمىل نەوت ھەناردەى بەندەرى جىهان دەكات<sup>(۱۹)</sup>.

لە كۇتايىدا پىۋىستە ئاماژە بۆ ئەۋە بكرىت گەرچى توركىا لە رىنگەى گواستەنەۋەى نەوتى ھەرئىمەۋە بۆ بازارەكانى جىهان، سالانە داھاتىكى زۆر بەدەست دەھىنىت و بالادەستى خۇى بەسەر قەۋارەى ھەرئىمدا زىاتر كىردۋە، بەلام لە ھەمان كاتدا بە كىردنەۋەى دەروازەيەك بۆ فرۇشتىنى نەوتى ھەرئىم بە شىۋەيەكى سەربەخۇ و بەبى گەرانەۋە بۆ دەۋلەتى ناۋەندىيى عىراق، تا رادەيەك دژ بە سىياسەت و ستراتىجەكانى خۇى ۋەستاۋەتەۋە بەرامبەر بە پىرسى كورد لە ناۋچەكەدا. نەبوونى ياسايەكى تايەت بە نەوت لە عىراقدا و كاركردىن توركىا بە ياسا نەوتىيەكانى ھۆكۈمەتى ھەرئىم، بوۋەتە ھۇى بەھىزكردىن قەۋارەى ھەرئىم و لاۋازكردىن پەيوەندىيەكانى ئەۋ ۋلاتە لەگەل بەغداد، بىگومان ئەمەش زىان

ئەم بىرپارەى ھۆكۈمەتى ھەرئىم بوۋ بە ھۇى ئالۆزبۈۋى پەيوەندىيەكانى لەگەل ھەرىەك لە دەۋلەتى ناۋەندىيى عىراق و توركىا. توركىا بە شىۋەيەكى پەسىمى دژايەتىيى خۇى بۆ ئەنجامدانى پىفراندۆم رانگەياندا و بىرپارى دا لە رىگەى داخستىنى سنوورى وشكانى و ئاسمانىيى ۋلاتەكەيەۋە، گەمارۆى ھەرئىمى كوردستان بدات. لە ھەمان كاتدا پەرلەمانى توركىا ماۋەى ئەنجامدانى ئۆپەراسىۋى سەربازىيى لەلەيەن سوپاى ۋلاتەكەيەۋە لە دەروەى خاكى توركىا درىژ كىردەۋە. پاشان لە كۆبوونەۋەى ۋەزىرانى دەروەى (عىراق-ئىران-توركىا)دا، ھەرسى لايەن لە رانگەيەنراۋىكدا دژايەتىيى خۇيان بۆ پىفراندۆم رانگەياندا. بەم جۆرە جارىكى دىكە سىياسەتى دەروەى ئەنقەرە بە ئاراستەى بەغداد ۋەرچەرخانى بەخۆيەۋە بىنى و پەيوەندىيەكانى ئىۋانىيان بەھىز كىردەۋە<sup>(۱۷)</sup>.

پاش ئەنجامدانى پىفراندۆم لە ۲۵-ى ئەپىلۋولى ۲۰۱۷، ھىزەكانى عىراق لە ۱۶-ى ئۆكتۇبەرى ۲۰۱۷-۱۵ ھىرشىبان كىردە سەر ناۋچە جىناكۇكەكان و تۋانىيان زۆر بەخىرايى ناۋچەكە كۆنترۆل بكەنەۋە. سەرەنجام پىفراندۆم ھەلپەسىردرا و مەسعوود بارزانى، سەرۆكى ھەرئىمى كوردستان لە ۲۹-ى ئۆكتۇبەرى ۲۰۱۷ دەستى لەكار كىشايەۋە. پاش ئاسايىبوونەۋەى پەيوەندىيەكانى ئىۋان ھەرئىمى كوردستان لەگەل بەشىك لە ھىزە ھەرئىمى و ئىۋودەۋلەتتەيەكان، پەيوەندىيەكانى توركىا لەگەل ھەرئىم

ئەم خالە سنوورییە، تورکیا رازی بکات بەو هی رینگە بە هەنارە دەکردنی نەوتی هەریم نەدات لە رینگە خاکی ولاتە کەوویە بۆ بازارەکانی جیهان. لە بەرامبەر دا تورکیا لە رینگە ئەم خالە سنوورییەو کار بۆ ئەو دەکات لە لایە کەووی بوونی "پە کە کە" لە ناوچەکانی شەنگال کۆتایی پێ بەیئیت، لە لایە کە دیکەو هەریمی کوردستان لەو سامانە بیەش بکات کە لە رینگە ئەم خالە سنوورییەو دەستی دەکەوێت. گەرچی لە ئیستادا جیبە جیکردنی پرۆژە کە لەم چەشنە بە کاریکی قورس دادەنرێت، بە هۆی بەریە ککەوتنی بەرژەو نەندی هیزە هەریمی و نیو دەوڵەتیەکان، بەلام لە گەل ئەو شدا ئەنجامدانی ریککەوتنیکی لەم چەشنە لە سالانی ئایندەدا کاریگەری راستە خۆی لەسەر لاوازکردنی قەوارە هەریمی کوردستان دەبێت.

### ئەنجام

دامەزراندنی قەوارە هەریمی کوردستان بۆ دوو پرۆدای میژوویی گرنگ دەگەرێتەو، ئەوانیش بریتین لە جەنگی کەنداو لە سالی ۱۹۹۱ و پرۆسە ی ئازادکردنی عێراق لە سالی ۲۰۰۳دا. پاش دامەزراندنی حکومەت و پەرلەمانی کوردستان، پە یوئەن دیکەکانی نیوان تورکیا و هەریمی کوردستان لە ماوەی نیوان سالانی (۱۹۹۲-۲۰۰۷) تا رادەیکە لاواز بوو و لەسەر بنەمای پاراستنی ئەمن و ناسایشی سنوورەکانی

بە ستراتیجیەتی دوورمەوای تورکیا دەگەرێت بە روانگە پاراستنی یە کیتی خاکی عێراق و رینگیکردن لە زیاتر بەهیزبوونی قەوارە هەریم.

لە لایە کە دیکەو هەریمی کوردستان چەندین گریبەستی لە گەل کۆمپانیا گەورەکانی بواری وزە ئەنجام داو، بە مەبەستی پشکنین و دەرھێنانی نەوت لەو ناوچانە دەکەوێت سنووری مادە (۱۴۰)، کە بە ناوچە "جیناکۆکەکان" ناسراون، لە کاتیکدا تورکیا لە پرووی میژووییەو ئەم ناوچانە وەک ناوچە جێ نفوزی خۆی دەبیئیت و دەیەوێت لە ئیستادا لە لایەن دەوڵەتی ناوئەندییەو بەرپۆ بەرین.

کیشە و گرتەکانی نیوان بەغداد و هەولێر لەسەر دۆسیە نەوت و ناردنی پشکی هەریم لە بودجە عێراق، تا ئیستا بەردەوامیان هەیه. لە رەشنووسی بودجە عێراق بۆ سالی ۲۰۲۱، لە بەرامبەر ناردنی پشکی هەریمدا داوای رادەستکردنی (۲۵۰) هەزار بەرمیل نەوت بە کۆمپانیا ی سۆمۆ دەکات. لە ئەگەری ریککەوتنی هەولێر و بەغداد، دوور نییە لە ماوەی ئایندەدا دەوڵەتی ناوئەندی عێراق و تورکیا لەسەر پرسی جیبە جیکردنی پرۆژە خالی سنووری ئۆفاکووی و پارگرتنی هەناردە نەوتی هەریم ریک بکەون کە بۆ ماوەیکە درێژە لە گفتوگۆدان. دەوڵەتی ناوئەندی عێراق دەیەوێت لە بەرامبەر دەرپینی رەزامەندی بۆ کردنەو هی

ستراتیجیەتی دوورمەودای تورکیا لەبەرانبەر پرسی کورد لە ناوچەکەدا وای کردوو ئەم پەيوەندیانە پەيوەندیی ستراتیجی و ماوەدرێژ نەبن، بەلکۆو جوړیک لە پەيوەندیی ماوەکورت و مامناوەند بن.

نارەزاییەکانی دەولەتی ناوەندی سەبارەت بە دۆسیە ی نەوتی هەریم، گەر بە شێوەیەکی راستەوخۆ گرفت بۆ تورکیا دروست نەکات، ئەوا بێگومان بە شێوەیەکی ناپاراستەخۆ کاریگەریی بۆ سەر ئایندە ی پەيوەندیەکانی ئێوان تورکیا و هەریم دەبێت. گەرچی لە ئێستادا تورکیا هۆی نەگەشتن بە رێککەوتنێکی بنچینەیی لەگەڵ دەولەتی ناوەندیی عێراقدا، لە پێناو پاراستنی بەرژەوەندیەکانی خۆیدا پێناچێت بەئاسانی دەستبەرداری هەریم ببێت.

### سەرچاوەکان:

1- Tolga Demiryol, Hasan Deniz Pekşen, "Enerji ve Güvenlik Ekseninde Türkiye-Irak İlişkileri (1990-2018)", Türkiye Ortadoğu Çalışmaları Dergisi, Cilt: 5, Sayı: 2, ss. 127-157.

2-Mehmet Dalar, " Türkiye-Irak Kürdistan Bölgesel Yönetimi İlişkileri", Uludağ Üniversitesi İktisadi ve İdari Bilimler Fakültesi Dergisi, Cilt/Vol. XXXIV, Sayı/No. 1, 2015, pp. 47-70.

3- Serhat Erkmen, " İç Etkenler Açısından Türkiye'nin Kuzey Irak Politikasının Dönüşümü", bilig dergisi, Sayı 72, 2015, s. 171-196.

4- Zülfü Dağdeviren, "Türkiye ile Irak Kürdistan Bölgesel Yönetimi Arasında Siyasi İlişkiler: Devlet- Hükümet İlişkileri ", Akade-

رووبەرووبوونەوێ پاراتی کرێکارانی کوردستان شێوەی گرتبوو. لە قۆناغی دوواتردا و لە ماوەی ئێوان سالانی (۲۰۰۷-۲۰۱۴)دا، پەيوەندیەکانی ئێوان تورکیا و هەریم بە هۆی گۆڕانی سیاسەتی دەرەوێ تورکیا و زیادبوونی بایەخی ئابووری هەریمەوێ چیتەر تەنها لە چوارچێوەی پەيوەندیی ئەمێ ناییت، بەلکۆو لە رووی دیپلۆماسی و ئابوورییەوێ گەشەسەندنێکی دیار و بەرچاوی بەخۆیەوێ دەبینیت، تەنانەت لە هەندیک کاتدا تورکیا سیاسەتی دەرەوێ وڵاتەکە ی لە عێراق لەسەر بنەمای بەرژەوەندیەکانی لە هەریم بێنا کردوو، تەنانەت هەندیک کات ئەم پەيوەندیانە ی گرتی بۆ پەيوەندیەکانی لەگەڵ بەغداددا دروست کردوو.

پاش ئەنجامدانی ریفراندۆم لەلایەن حکومەتی هەریمەوێ، پەيوەندیەکانی ئێوان تورکیا و هەریم دوورکەتەوێ زۆری بەخۆیەوێ بێنی و تورکیا بەتوندی دژ بەم هەنگاوە وەستایەوێ. گەرچی پاش سێکردنی ئەنجامەکانی ریفراندۆم پەيوەندیەکان تا رادەیهک ئاسایبوونەوێ بەخۆیەوێ بێنیو، لەگەڵ ئەوێشدا دانوستانەکانی ئێوان هەولێر و بەغداد، تورکیا و بەغداد، کاریگەریی بۆ سەر ئایندە ی ئەو پەيوەندیانە دەبێت. سەبارە ی ئەوێ پەيوەندیەکانی ئێوان تورکیا و هەریم لەسەر بنەمای هاوێپەيوەستبوونی ئابووری بونیاد نراو، لە ماوەی رابردوودا پەرەسەندنی زۆری بەخۆیەوێ بێنیو، بەلام لەگەڵ ئەوێشدا



13- Tolga Demiryol, Hasan Deniz Pekşen, "Enerji ve Güvenlik Ekseninde Türkiye-Irak İlişkileri (1990-2018)", Türkiye Ortadoğu Çalışmaları Dergisi, Cilt: 5, Sayı: 2, ss. 127-157.

14- Mehmet Dalar, " Türkiye-Irak Kürdistan Bölgesel Yönetimi İlişkileri", Uludağ Üniversitesi İktisadi ve İdari Bilimler Fakültesi Dergisi, Cilt/Vol. XXXIV, Sayı/No. 1, 2015, pp. 47-70.

15- " Irak, Bakan Yıldız'ın Uçağına İniş İzni Vermedi", son erişim tarihi: 14 Şubat 2021, <https://www.trthaber.com/haber/gundem/irak-bakan-yildiz-ucagina-inis-izni-vermedi-65786.html>.

16- Mehmet Dalar, " Türkiye-Irak Kürdistan Bölgesel Yönetimi İlişkileri", Uludağ Üniversitesi İktisadi ve İdari Bilimler Fakültesi Dergisi, Cilt/Vol. XXXIV, Sayı/No. 1, 2015, pp. 47-70.

17-" İKBY Referandumuna İran'la Irak ve Türkiye'nin Tepkisi Ne Oldu? ", son erişim tarihi: 14 Şubat 2021, <https://www.amerikaninsesi.com/a/ikby-referandumuna-iran-irak-ve-turkiye-nin-tepkisi-ne-oldu/4047012.html>.

18-Emrah Kekilli, "Türkiye-İKBY İlişkilerinin Geleceği: Geçmişin Gölgesinde Geleceği İnşa Etmek", son erişim tarihi: 16 Şubat 2021, [https://setav.org/assets/uploads/2018/08/209\\_Turkiye\\_IKBY.pdf](https://setav.org/assets/uploads/2018/08/209_Turkiye_IKBY.pdf).

19-İdris Okuducu,"Barzani'ye başkanlığı bıraktıran süreç ", son erişim tarihi: 14 Şubat 2021, <https://www.aa.com.tr/tr/dunya/barzani-ye-baskanligi-biraktiran-surec/951611>; Nazlı Üstün, Türkiye-Kuzey Irak İlişkiler ve Ekonomik yansımaları, son erişim tarihi: 11 Şubat 2021.

mik Tarih ve Araştırmalar Dergisi, Yıl: 2020 Cilt:3 Sayı:2 ss. 151-198.

5- Ferit Tunç, Türkiye ile Irak Kürdistan Bölgesel Yönetimi İlişkileri (2000-2010), Yüksek Lisans Tezi, İstanbul, 2014, s.2.

6- Tolga Demiryol, Hasan Deniz Pekşen, "Enerji ve Güvenlik Ekseninde Türkiye-Irak İlişkileri (1990-2018)", Türkiye Ortadoğu Çalışmaları Dergisi, Cilt: 5, Sayı: 2, ss. 127-157.

7- Ali Balcı, Enerjisine Kavuşan Komşuluk: Türkiye-Kürdistan Bölgesel Yönetimi İlişkileri, SETA Raporu, 2014, son erişim tarihi: 10 Şubat 2021, <https://www.setav.org/%C2%91enerjisine-kavusan-komsuluk-turkiye-kurdistan-bolgesel-yonetimi-iliskileri>.

8- Zülfü Dağdeviren, "Türkiye ile Irak Kürdistan Bölgesel Yönetimi Arasında Siyasi İlişkiler: Devlet- Hükümet İlişkileri ", Akademik Tarih ve Araştırmalar Dergisi, Yıl: 2020 Cilt:3 Sayı:2 ss. 151-198.

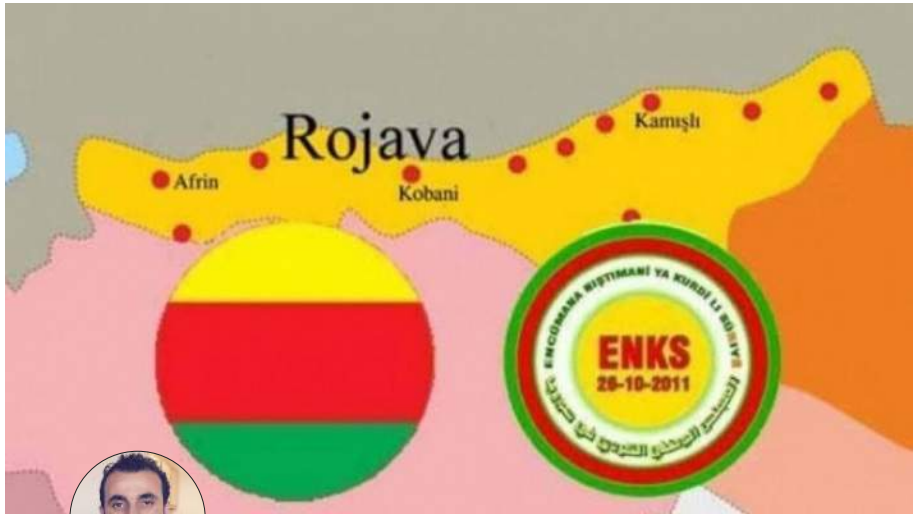
9- Nazlı Üstün, Türkiye- Kuzey Irak İlişkiler ve Ekonomik yansımaları, son erişim tarihi: 11 Şubat 2021; Wladimir Wildenburg, "Breaking From Baghdad", World Affairs, 2012, cilt 175 sayı 4, 51.

10- Serhat Erkmen, " İç Etkenler Açısından Türkiye'nin Kuzey Irak Politikasının Dönüşümü", bilig dergisi, Sayı 72, 2015, s. 171-196.

11- "Türkiye Barzani'yle yeni sayfa açıyor", son erişim tarihi: 12 Şubat 2021, <https://www.dw.com/tr/t%C3%BCrkiye-barzani-yle-yeni-sayfa-a%C3%A7%20yor/a-5648524>.

12- Wladimir Wildenburg, "Breaking from Baghdad", World Affairs, 2012, cilt 175 sayı 4, 51.

# ئەگەرەکانی یەکییتی کوردی سووریا: هەڵسەنگاندنی جموجوڵە نیوخۆیی و هەریمیەکان



پرۆفایلی نووسەر:

پۆژنامەنووس و توێژەر، کار دەکات لەسەر سیاسەتی کورد، میلشیای ئیسلامی، توندڕەوی و مەملەتی لە پۆژەلاتی ناوەرەست. کاری بۆ ژمارەیهک لە ناوەندی هەوأل و توێژینهوه لە واشنتۆن دی سی و دەرەوه ئەنجام داوه، هەرەها دوو بەشی کتییکی لەسەر سیاسەتی کوردی سووریا نووسیه که پۆژنامە ی ئیندیانا پریس و زانکۆی کامبریج بلایان کردووه تهوه.

نووسین: سیروان کاژجۆ

وەرگیڕان: پێشەوا جەلال

سەرچاوه: پەیمانگای واشنتۆن بۆ سیاسەتی پۆژەلاتی نزیک

## بهاری

رۆژه لاتى سووریا نمایشه که به پۆه بات. له لایه ک  
گۆرانکارییه کی خیرا پنیوست بوو بۆ به رهه مهینانی  
سیستمیکی حوکمرانیی خاوهن نوینه رایه تی زیاتر  
له ناوچه که دا، له لایه کی تره وه واشنتۆن پیی وا  
بوو که ده توانیت له دواى کشانه وهی هیژه کانی  
و دواتر داگیرکارییه کانی تورکیا، هیژه که ی وه ک  
پشتیوانیه ک به کار بهییت. ئامانجی ئه مه ریکا  
ئه وه یه که له ناوچه کانی ژیر دهستی قه سه ده دا  
به پۆه به رایه تییه کی نوینه رایه تی دا مه زیییت، که  
بتوانیت پڠری بکات له ده ستیوه ردانی زیاتری  
سوپای تورک و کاریگه ریی پڠیمی پروسیا و  
سووریا ش کهم بکاته وه.

یه ده ده و باله سه ربازییه که ی، یه کینه کانی  
پاراستنی گه ل (یه په گه)، لقی سووریا ی پارتی  
کرکاریانی کوردستان (په که که ی) تورکیان، ماوه یه کی  
زۆره جیاوازیی سیاسی-نایدۆلۆژیی توندیان له گه ل  
ئه نجوومه نی نیشتمانیی کوردی سووریا (ئه نه که سه)  
هه یه. ئه نه که سه له کوردستانی عیراق په یوه ندی  
زیککی له گه ل پارتی دیموکراتی کوردستانی  
ده سه لاتدار هه یه. ئه م جۆره جیاوازیانه له م  
سالانه ی دواپی توندی زیاتریان به خۆیا نه وه بینی.

هه ر چه نده کۆبوونه وهی ئه م دواپییه  
تیوان په یه ده و ئه نه که سه هه ره شه ی ناوخۆی  
و ده ره کیی به دوا دا هات له لایه ن پڠیمی سووریا  
و هاو په یمانه کانی له لایه ک و هه ره شه ی تورکیا  
و هیژه پڠکسییه کانی له لایه کی تر، به لام له گه ل  
ئه وه شدا ئامازه ده کات به سه رده میکی نوپی سازش  
و دیا لۆگ له تیوان هه ردوو رکابه ردا.

له حوزه یه رانی ۲۰۲۰، نوینه رانی دوو کوتله  
سیاسییه کوردییه گه وه ره که ی سووریا له حه سه که  
کۆ بوونه وه له باره ی راگه یانندی تیگه یشتنیکی  
نوپی بۆ حوکمرانیی باکووری خۆره لاتى ئه و ولاته.  
راگه یانندی پشتیوانی ئه مه ریکا به شیوه یه کی  
کاریگه ر کۆتابی هینا به نا کۆکییه کی شه ش ساله ی  
نیوان پارتی یه کیتی دیموکراتی (په یه ده)، که به  
شیوه یه کی نیمچه سه ره به خۆ هه ری مه کوردییه که  
به پۆه ده بات و ئه نجوومه نی نیشتمانیی کوردی  
(ئه نه که سه) که بووه ته ئۆپۆزیسیۆنیکی دیفاکتۆ.

ده ستی شخه ریی قۆناعی یه که می ئه م  
لیکتیگه یشتانه هیژه کانی سووریا ی دیموکرات  
(قه سه ده) بوو، که هه ول ده دات به و شیوه یه ی  
بارودۆخه که پڠه ده دات بیلایه ن بییت، نه ک  
ته نها بۆ ئه م پڠۆسه یه، به لکۆو بۆ هه ر رووداویک  
له داها تودا له ناوچه که دا دیته ئاراهه. سه ره پای  
نزیکیه تی ئاشکرا له گه ل په یه ده، قه سه ده ی  
پشتیپییه ستراو له لایه ن به پرسانی ئه مه ریکییه وه  
قایل کرا بۆ رۆل بیین له و ناو بژییه و هه ولی ده دا  
خۆی وه ک قه واره یه کی سیاسی نیشان بدات.

هیژی مانگی تشرینی یه که می ۲۰۱۹ ی  
تورکیا له باکووری رۆژه لاتى سووریا، که دوا ی  
کشانه وه ی به شییک له ئه مه ریکا له سه ره تایی  
هه مان مانگدا بوو، قه سه ده ی هان دا که پڠشباری  
پڠه پینانی حوکمرانییه کی هاو به ش بکات. ئه گه ر  
داگیرکاریی تورکیا وانه یه کی پڠشکه ش کردییت،  
ئه وه بوو که په یه ده به ته نیا ناتوانیت له باکووری

## پەرەسەندنەکان لە کاتی

### راپەرینی سووریدا

لە پوڤانی سەرەتای راپەرینی سالی ۲۰۱۱، گەنجانی کورد بەخیرایی خویان ریک خست، کۆمیتە خۆجیبیەکان پیک هات بو هەماهەنگیکردنی هەولەکان لەگەڵ چالاکوانانی دژەحکومەت لە شوینەکانی تری سووریا. بو نمونە؛ بەکیتی لیزنەکانی هەماهەنگی گەنجانی کورد پێشەنگی بزوتنەوێ نارهزایی کرد دژی حکومەت لە شار و شاروچکە کوردییەکان و خویان دەگەیانده گرووپەکانی گەنجان لە گەرەشارەکانی سووریا، وەک دیمەشق و حومس، بە مەبەستی یەخستنی داوا سیاسییەکانیان.

بزوتنەوێ سیاسیی تەقلیدی کورد کە بە شیوەیەکی سەرەکی نوینەرایەتی دەکرین لەلایەن ئەو حزبەنی کە سەر بە حکومەتی هەریم و پەکەکن، ئەوان لە کاردانەوێ بەرامبەر دۆخی سووریا خیرا نەبوون. لە مانگی ئۆکتۆبەری ۲۰۱۱، دواي چەند مانگیک لە گفتوگۆی چر، لایەنە سیاسییەکان پیکهینانی ئەنەکەسەیان راگەیانده. هەر لەگەڵ لەدایکبوونی ئەنەکەسە، درز کەوتە نیوان لایەنە پیکهینەرەکانی ئەنەکەسە و پەیدەوێ. پەیدەوێ رەتی کردەوێ بچیتە پال کوتلە نوپیهکە، بە هۆی نەگونجانیان لەسەر ریزهی نوینەرایەتیکردن. دواتر دەرکەوت پەیدەو

## میژووی سیاسی کورد لە سووریا

لە سەرەتای دامەزراندنی یەکەمین پارتی سیاسی کوردی ئەو وڵاتەوێ، لە سالی ۱۹۷۵ و تەنانت پێشتریش، سیاسەتی کورد لە سووریا هیچ کات ناوخۆیی نەبوو، هەریمە کوردییەکانی تر کاریگەر و ئیلهامبەخشی بزوتنەوێ سیاسییەکانی سووریا بوون، بەتایبەت ناوچە کوردییەکانی عیراق و تورکیا. لە سالی ۲۰۱۱، مەملاتی سووریا و رووداوێکانی دواتر نزیکە هەریمی نیمچەسەرەخۆی کوردی لئ بکەوینتەوێ.

هەر ئەم رەوتی گۆرانکاری، ئەو بیروکەبەیی لەناو کوردەکانی سووریدا زیاتر کردووێ کە پشتبەستن بە ئەکتەرەکانی تری کوردی و غەیرەسووری بو مانەوێ سیاسی؛ حەمییە.

بۆیە هەر دەرئەنجامیکی ئەو گفتوگۆیە بەردەوامی کوردی سووریا، تا رادەیهکی زۆر پەیوەستە بە ئەوێ تا چەند پشتیوانانی هەریمی هەردوو لا ئامادەن بەشداری بکن، چ بو خیر و چ بو شەر. بە هۆی کاریگەری زۆری پەکەکە و حکومەتی هەریمی کوردستان لەسەر سیاسەتی کوردی سووریا، تیکەیشن لە گرنگی بەرەیی کەگرتووی کوردی لە سووریا؛ کلیلی سەرکەوتنی هەر کۆبوونەوێیە کە.

(لیژنه‌ی بالای کورد، که ئه‌رکی دانانی سیاستی گشتی و سه‌رکردایه‌تیکردنی بزوتنه‌وه‌ی کورده له‌م قۆناغه‌گرنه‌گا، هه‌روه‌ها خاوه‌ندارێتیکردنی بنه‌مای یه‌کسانی له‌پیکهاته‌ی هه‌موو لیژنه‌کان و کۆده‌نگی له‌پڕۆسه‌ی بڕیارداندا).

- پیکهپنانی سی لیژنه‌ی تایبه‌ته‌ند به‌ (کارگیر، سه‌ربازی، سیاسی)، بۆ به‌دواداچوونی کاری مه‌یدانی.

- راگرنتی هه‌لمه‌ته‌کانی راگه‌یانندن له‌نیوان هه‌ردوو لادا به‌ هه‌موو شیوه‌کان.

- قه‌ده‌غه‌کردنی توندوتیژی و ره‌تکردنه‌وه‌ی هه‌ر کارێک که ده‌بیتته‌هۆی ئالۆزی له‌ ناوچه‌ کوردیه‌کان.

- قایلبوون به‌ ئه‌و په‌یره‌وه‌ی که هاوپیچی راگه‌یانندی هه‌ولێره‌ و میکانیزمی کارکردنی تێدایه‌.

- پیکهپنانی ئه‌و لیژنانه‌ی که له‌ سه‌روه‌و ناویان هاتوو له‌ ماوه‌ی دوو هه‌فته‌دا، له‌ ریکه‌وتی واژۆکردنی ریکه‌هه‌وتنه‌وه‌.

ئهم ریکه‌هه‌وتنه‌ یه‌ک پاکێچه‌ و ریکه‌هه‌وتنه‌وه‌ی نییه‌ هه‌چ کام له‌ مه‌رجه‌کانی که له‌ لایه‌ن ئه‌و دوو حزبه‌وه‌ په‌سه‌ند کراوه، پێشیل بکریت.

هه‌رکه‌ ئه‌و دوو وه‌فده‌ دوا‌ی ئیمزاکردنی ریکه‌هه‌وتنه‌که‌ له‌ هه‌ولێره‌وه‌ گه‌رانه‌وه‌ سووریا، کێشه‌ سه‌ری هه‌لدايه‌وه‌. ئه‌نه‌که‌سه‌ په‌یه‌ده‌ی تۆمه‌تبار کرد به‌ قۆرخکردنی ده‌سه‌لات و په‌یه‌ده‌ش ئه‌نه‌که‌سه‌ی به‌ بێتوانا و بێده‌سه‌لات

به‌ شیوه‌یه‌کی جیا له‌ گرووپه‌ کوردیه‌کانی تر، ئاماده‌کاری کردوو بۆ کۆنترۆلکردنی هه‌ریمه‌که‌.

له‌ کانوونی یه‌که‌می ۲۰۱۱، په‌یه‌ده‌ کوتله‌ی خۆی پێک هێنا و ناوی لێ نه‌نجوو مه‌نی گه‌لی رۆژئاوای کوردستان. هه‌روه‌ها ئه‌نجوو مه‌نه‌که‌ چه‌ند پارێتکی بچووکتی له‌خۆ گرت، له‌گه‌ڵ گرووپه‌کانی ژنان و گه‌نجان له‌ناو بازنه‌ی فیکری په‌که‌که‌دا. پێشتر و له‌ هه‌مان ساڵدا، په‌یه‌ده‌ بزوتنه‌وه‌ی کۆمه‌لگه‌ی دیموکراتیک (ته‌فده‌م)ی دامه‌زراند که به‌ دیزاینه‌ری سیاسه‌ته‌کانی په‌یه‌ده‌ و هاوپیهمانه‌کانی داده‌نریت.

له‌ژێر فشاری جه‌ماوه‌ری و خه‌بات بۆ چه‌سپاندنی کۆنترۆلی تۆکه‌ له‌ ناوچه‌کانی ژێر ده‌سه‌لاتی کورد له‌ سووریا، له‌ هه‌ولێری پایته‌ختی هه‌ریمی کوردستان هه‌ردوو لایه‌نه‌که‌ کۆبوونه‌وه‌ی فه‌رمییان ساز دا. کۆبوونه‌وه‌کان به‌ سه‌ره‌رشتی سه‌رۆکی ئه‌و کاته‌ی هه‌ریمی کوردستان مه‌سه‌وود بارزانی بوو، که بووه‌ هۆی ریکه‌هه‌وتن له‌سه‌ر ئه‌م خالانه‌ی خواره‌وه‌:

- خاوه‌ندارێتیکردن له‌ ریکه‌هه‌وتنه‌که‌ی هه‌ولێر و ئه‌و دۆکیۆمێنتانه‌ی که به‌رئه‌نجامی کۆبوونه‌وه‌که‌ی ساڵی (۲۰۱۲)ن و بنیاتنان و کاراکردنی ئه‌و ماددانه‌ی تێدایه‌ و دانانی میکانیزمی پێویست بۆ جێبه‌جێکردنی.

- پیکهپنانی لیژنه‌یه‌کی بالای هاوبه‌ش

بوو له دابینکردنی چەك بۆ پەپەدە، بەلام كاتێك پەپەدە دەستی گرت بەسەر سەرچاوەی نەوت و دانەوێڵە، بەخێرای دەستی كرد بە خۆبنياتنان بە جوړیك پيوستی بە یارمەتی ماددی پەكەكە نەبیت.

سەپاندنی سەربازی زۆرەملی له ناوچە كوردییەكان، یارمەتی پەپەگە دا تا پرێزەكانی گەنج بکاتەو و پرێگایەك بوو تا چیتر پشت نەبەستی بەو شەرفانەیی پەكەكە كه خەلكی توركیا و ئیران بوون.

زیادبوونی بارگرژییەكانی ئێوان پەپەدە و ئەنەكەسە، پيوستی بە دەستتێوەردانیکی بارزانی هەبوو كه سوور بوو لەسەر ئەوێ كه فراكسیۆنەكەیی دوستی هەولێر له بەرپۆهەردنی كوردستانی سووریدا بەشدار بێت. بەم شێوەیە له مانگی ۱۲ی ۲۰۱۳دا، بۆ جاری دووهم له هەولێر دوو لایەنەكە كۆ بوونەو. وردەکاریی پرێككەوتنە نوێیەكە، هیچ جیاوازییەكی له گەل ئەوانەیی پیش خۆی نەبوو، تەنھا پرێككەوتنە نوێیەكە جەختی لەو دەكردەو كه لیژنەیی بالایی كورد تەوهری تەنھای حوكمەرانیی هەریمە كوردییەكە بێت. ئەو پرێككەوتنە نوێیە، كه دواتر بە پرێككەوتنی هەولێری دوو ناسرا، بە شكست كۆتایی هات. هەردوو لا پەتبان كردهو كه هەماهەنگی بکەن لەسەر كیشە پراكتیکییەكان و لیژنەیی بالاش بە ئیفلجی مایەو و بوو هۆی زیاتر توورەبوونی خەلكی كورد.

له جیبەجێکردنی پرێككەوتنەكە تۆمەتبار كرد. له مانگی تەممووزی سالی ۲۰۱۲ كه رژیمی سووریا سەربازەكانی له ناوچە كوردییەكان كشاندهو بۆ ئەوێ سەرنج بەخاتە سەر شەركردنی ئۆپۆزیسیۆن له شوینەكانی تری ئەو ولاتە، یەپەگە بەخێرای دەستی بەسەر زۆرەیی شارۆچكەكانی باكوری سووریدا گرت، بەلام رژیمن ئامادەبوونییكی كەمی له هەردوو شاری ستراتژییەكەسەكە و قامیشلۆدا پاراست، لەوانەش فرۆكەخانەیی قامیشلۆ.

ئەم چەند مانگەیی دواییش شاهیدی زیادبوونی بارگرژییەكان بووین له ئێوان پەپەدە و ئەنەكەسە. سەرەرای هەندی كاری هاوبەش و هەولەكان بۆ جیبەجێکردنی پرێككەوتنەمەیی هەولێر له پرێگەیی دانانی بازگەیی هاوبەش له دەروازەیی شارهكان، بەلام نەیان توانی پێكەو كار بکەن. ئەم بێهەماهەنگییە رەنگدانەوێ ئەو جیاوازییە قوولانە بوو كه له سەرەتای كیشەیی سووریاو له ئێوان هەردوو لادا هەبوو.

پەپەندی بەهێز له ئێوان یەپەگە و پەكەكەدا، هێز و دەسەلاتی كوردەكانی له سووریا بەهێز كرد. گواستەوێ ئەزمون و پرێكخراوی و دیسپلینی شەرفانەكانی پەكەكە بۆ سووریا، پۆلی سەرەکیان له بەهێزکردنی كاریگەری هەریمی یەپەگە بینی. له سەرەتاو لایەنی كەم پەكەكە كاریگەر

### رێککهوتنی دهۆک وهک بنه ما

ناکۆکییه کانی نیوان دوو پارتیه که زیاتر بوو. په یه دهه یه کلایه نه ئیداره ی خو سه ردیموکراتی له کانوونی دووه می ۲۰۱۴ راگه یاند، به م شیوه یه رێککهوتنی هه ولیر-دوو ی له کار خست. ئەم چه ند مانگه ی دواییش گرژیه کی زیاتر له نیوان هه ردوو لادا دروست بوو، پێش ئه وه ی جارێکی تر له دهۆک له سه ر داوای بارزانی کۆ بنه وه. داوای هه فته یه ک له کۆبوونه وه ی چر که هه ندیکیان بارزانی ئاماده ی بوو، رێککهوتنێکی نوێ که به رێککهوتنی دهۆک ناسراوه، له مانگی ۱۰ی ساڵی ۱۴/۱۵ راگه یه نرا.

هه ر چه ند به شیکی زۆری ئه و رێککهوتنه له دوو رێککهوتنی پێشتردا هه بووه، به لام بۆ یه که م جار خالیکی سه ره کی زیاد کرا، ئه ویش دامه زراندنی "مه رجه ع" ه که له سی و دوو که س پێک هات: دوازه که س له هه ر لایه ک و ئه و هه شته ی که ماوه له گرووپه کانی دیکه بوون، که به شیکی نه بوون له رێککهوتنه که. به پێی ئه و رێککهوتنه نامه یه، ئەم سی و دوو ئەندامه له دارشتنی ستراتیز و پێشاندانی یه ک هه لۆیستی و دروستکردنی شه راکه تی راسته قینه له نیوان کۆمسیۆنه جیاوازه کانی ناو ئیداره ی خۆبه رپوه به ری دیموکراتیدا به رپرسیا ر ده بن.

گفتوگۆکان جه خت له رێککهوتنی دهۆک ده که نه وه، وه ک بناغه یه ک بۆ پرۆسه ی

دانوستانی نیوان په یه ده و ئه نه که سه. یه کێک له ره گه زه سه ره کییه کانی که له میژه خالی ململانی بووه، گه رانه وه ی هه شت هه زار پێشمه رگه ی کوردی سووریا به که به پێشمه رگه ی رۆژئافا ناسراون. هێزی پێشمه رگه ی رۆژئافا، له مانگی ئازاری ساڵی ۲۰۱۲ له لایه ن پارتی دیموکراتی کوردستان -عێراق- ی بارزانییه وه دامه زراوه، به مه به ستی پاراستنی کۆمه لگای کوردی سووریا. ئه و هێزه زیاتر ئه فسه ر و سه ربازی کوردی سووریا له خو ده گرن، که پاش سه ره له دانی راپه رین له سوپای سووریا ده رکراون و چه ندین کوردی تری سووریا که له کوردستانی عێراق نیشته جین، له و چه ند سا له دا په یوه ندیان به و هێزه وه کردووه. ئه و گرووپه پێشمه رگه یه له ده شتی نه یه ناو و ناوچه کانی دیکه ی باکووری عێراق به شداریی شه ری داعشیا ن کردووه.

هه ر چه ند په یه ده و هێزه کانی سووریا ی دیموکرات (قه سه ده) ره تی ده که نه وه که دوو هێزی سه ربازی له باکووری رۆژه لات هه بی، به لام ئه وه ی دواتر ئاماده یی ده بری که پێشمه رگه کانی رۆژئافا له ناو ریزه کانی دا له خو بگری. ئه نه که سه داوای دووباره بنیاتانه وه ی قه سه ده ده کات، که تیدا هێزی سه ربازی به یه کسانی له نیوان هه ردوو لادا هاوبه ش بی. ئەندامی سه رکرده یی دانوستانکاری ئه نه که سه، سلیمان ئۆسو، ده لیت: "هیچ رێککهوتنێک به بی شه راکه تی سه ربازی ئیمزا ناکه یین." جه ختی کرده وه

كارىگەرىيى نووسىنەكانى موراي بوكچىن لەسەرە كە تيۋرست و فەيلەسووفچىكى چەپ بوو. ئەلئەرناتىقى پىشنياركرامى ئەو، دروستكردى ئابورويەك بوو لەسەر بنەماي پىويستى مروىي و دامەزراندنى كۆبەندىي جەماوهرى، بە ئامانجى بەھيژكردى خەلك لە ئاستى ناوخويى. مەزھەبى بوكچىن، ھەندىك جار بە ”كۆنفيدرالىزمى ديموكراتىك“ يان ”نەتەھەي ديموكراتىك“ ناو دەبرىت، بوو بە درووشم بۆ پەيەدە، پەپەگە و قەسەدە.

پەيەدە سىستىمى حوكمرانىي چەمكى ئابورويى نوئى بە خەلك ناساندوو، بۆ ئمۇنە مۆدېلى كۆمۇنە كە پۇلچىكى گىرنگى ھەبوو لە داينكردى خىزمەتگوزارىيە بنەپەتتەكان لە گەپەكەكاندا. ھەرۈھە پەيەدە لە چەند سىكتەرىكى ۋەك داينكردى خۇراك و كارەبادا ھەماھەنگىي نوئى دامەزراندوو، سەرەپراي ئەو تەھدىيانەي كە بە ھۆي ئەو ئالۇزىيە بەردەوامەي لە سوورپا ھەيە، بەلام كارىگەرىيى ئەم جۆرە ھەولانە لە حوكمرانىي نوئى لە چەند سالى پارىدووودا تاقى كراوئەتەو. بە پەچاكردى گۇرانكارىيەكانى كۆي بارودۇخى سىياسى و ئەمنى لە ناوچە كوردنشىنەكان بەديارىكرامى و لە سوورپا بەگشتى، پەيەدە نەيتوانىو ئەو گۇرانكارىيانەي كە لە سەرەتادا وئىناي كىرەبوو بۆ ناوچەكانى ژۇر دەسەلاتى خۆي، بەتەواوى جىبەجى بكتا. بارودۇخى ئىستى باكوورى

پىشمەرگەي پۇژئاقا ۋەك ھيژىكى سەربازىي سەربەخۆ لەژۇر فەرماندارىتتى سەربازىي ھاوبەشدا لەگەل قەسەدە دەگەرپتەو، بەلام فەرماندەيەكى بالاي قەسەدە پرايگەياند گەرانەھەي سەربازەكان تەنھا كاتىك دەبىت كە پرايى بن لەژۇر فەرمانى قەسەدەدا بن، وتىشى: ”بىگومان دەتوانن بگەرپتەو، لە كۇتاييدا ئەوانە كوردى سوورىان، پىشمەرگەكانى پۇژئاقا دەتوانن پىكھاتەي خۇيان پپاريزن ۋەك زۇرپىك لە گرووپە سەربازىيە ناكوردىيەكانى ۋەكوو جەيشى ئوار لەژۇر ئالاي قەسەدەدا“. جىگىربوونى ئەم پىرسە تا پرايەكى زۇر دەرەنجامى گىفتوگۇي پەيەدە و ئەنەكەسە دىارى دەكات.

### بۇچوونى دوو بەرەكە ئەسەر حوكمرانى

سەرەپراي ھەولى جۇراوجۇر بۆ كارى پىكەھەيى، پەيەدە و ئەنەكەسە كە كاتىك دىتە سەر مۆدېلى حوكمرانى بۆ باكوورى پۇژھەلاتى سوورپا، ھەمىشە بۇچوونى جىاوازيان ھەيە. ئەم جۆرە جىاوازيانە ھۆكارى سەرەكىن لە پارچە پارچەبوونى ئەوان. لە كاتى دامەزراندنى بەرپۆبەرايەتتى خۇسەر لە باكوورى پۇژھەلاتى سوورپا، پەيەدە و لقاكانى دەرپارەي شىوئى بەرپۆبەردن بىرۆكەي خۇيان روون كىرەو. بەرپۆبەرايەتتى خۇجىيان راستەوخۆ لە ئايدىكانى عەبدوللا ئۇجالان لەسەر خۇبەرپۆبەرى ۋەرگرتوو. ئۇجالان





گرووپە کوردییانە بوو کە بۆ پروپەروو بوونەوهی چە کدارانی داعش مەرجی پێشوەختەیان نەبوو. سوپای ئەمەریکا بۆی دەركەوت کە ئەو پەيوەندییەکی کاریگەر دەبێت، هەولێ دا داعش لە گەورەشارەکانی پوژھەلاتی سووریا وەدەرنی، لەوانە رەققە، پایتەختی دی فاکتۆی گرووپە جیھادییە کە. پەيوەندییەکی جێگیر لەگەڵ یەپەگە و قەسەدە بۆ سوپای ئەمەریکا گرنگ بوو بۆ مسۆگەرکردنی بەردەوامی شەر لەگەڵ دەولەتی ئیسلامی. زۆر جار بەرپرسیانی سەربازی ئەمەریکا قەسەدەیان ئامادە دەکرد تا کاریگەرتر بن لە شەری دژی داعش. کاتیکی سوپای ئەمەریکا لە تشرینی یەکەمی ۲۰۱۹ بۆ کوشتنی دامەزرێنەری گرووپە کە؛ ئەو بەکر بەغدادی ئۆپەراسیۆنی کرد، سوپاسگوزاری خۆی دەربەری بۆ کوردانی سووریا بەرامبەر پشتگیرییان لە هێرشە کەدا. تەنانەت خۆدی سەرۆک دۆنالد ترامپ کاتیکی کوزرانی بەغدادی راگەیان، سوپاسی کوردەکانی کرد.

پەيوەدە هەولێ دا ئەو پشتگیرییە سەربازییە ئەمەریکا وەرەبگیرێ بۆ پالپشتی سیاسی، کە گرووپە کە بەکاری بەیئیت بۆ نیشانەکانی شەریعی خۆی هەم لە ناوخوا و هەم لە دەروە. ئەم هەولانە بێسوود بوون، چونکە ئەمەریکا دەویست ئەم جیاکارییە لە وەلامی نیگەرانییە گەشەسەندووکانی تورکیا دەربارە هەوایەیمانی نوێی واشنتۆن لەگەڵ یەپەگەدا بپارێزێت.

لە رووی واقعییە وە ئیدارە ی پەيوەدە پالپشتی سیاسی پێوستی نەبوو بۆ بەرپۆوەبردنی حکومەت، بۆیە دەبووایە پشت بە کوردی دەروەوی خۆی بەستنی بۆ بەرپۆوەبردنی لقە جوړاو جوړەکانی. لە راستیدا چەند هەفتە یەک بەر لە گفتوگۆی نیوان هەردوو لا لە حوزەیرانی ۲۰۲۰دا، پەيوەدە هەوایەیمانییەکی نوێی لەگەڵ حزبە کوردییە بچوو کەکان راگەیان. ئەم پارتانە تیکەلەیکە بوون لە (1) هەندیکی لایەنی جیابوو وە لە ئەنەکەسە کە بەشیک بوون لە ئیدارە ی خۆسەری و (2) گرووپەکانی کە دوای دامەزراندنی ئەو بەرپۆوەرایەتییە دامەزرابوون، لە کاتی مەملاتی سووریا دا. ئامانجی پشت ئەم هەوایەیمانییە نوێیەش ئەو بوو کە ئەو پەيامە بگەین، پەيوەدە بەتەنیا نییە لە دانوستانی نویدا لەگەڵ ئەنەکەسە.

### ویلايەتە یەگرتووەکان

لەدوای سەرھەڵدانی دەولەتی ئیسلامی لە سالی 2014، ئامانجی ئەمەریکا لە سووریا لەناو بردنی ئەو گرووپە بوو، فۆکەسی پەيوەدەش لەسەر ئەو ئامانجە بوو، بەو شیوەیەش پەيوەندیی ئەمەریکا لەگەڵ یەپەگە یەکیان گرت. یەپەگە و دواتریش قەسەدە بۆ سوپای ئەمەریکا هەوایەشیکێ بپوینە بوون، ئارەزووی ئەمەریکا بۆ کارکردن لەگەڵ قەسەدە تا رادەپەکی زۆر لە ویست و توانای ئەو

شکستیپهتانی داعش، له گه ل سهرکرده کان له دیاوگی ناوخیی کورد کو بوویه وه. جیفری پشتیوانی ئه مهربکای بو ئه و گفتوگوانه دهربری و داوای له ههردوو لا کرد که زال بن به سهر جیاوازییه کانیان و گه یشتن به ئه نجامی دیاریکراو.

بو ئه مهربکا، هیشتنه وهی هیزه کانی تورکیا له چاوه پروانیدا هوکاریکی تر بوو تا بیهویت په یه ده و ئه نه که سه پیکه وه کو ببنه وه، به و هیوایهی ئه نقره رازی بیت به هه بوونی گرووپیکی دوستی تورکیا -پارتی- که به شدار بیت له به ریوه بردنی باکووری پوژه لاتی سووریا. به لام بو قایلکردنی تورکیا، زیاتر له کوکردنه وهی دوو لایه نی کوردی پیویست ده کرد، هه ر له بهر ئه مه شه که پوکه له لیدوانی دواتری بالو پزخانهی ئه مهربکا له دیمه شق جهختی له سهر گفتوگوی فراوانتر کرده وه سه باره ت به داها تووی باکووری پوژه لاتی سووریا که گرووپی دیکه بگرنه خو. هیرشه داگیرکارییه کانی ده وله تی تورک بو سهر شاروچکه کوردییه کانی رهس ئه لعه یین و ته ل ئه بیه ز له ئوکتوبه ری ۲۰۱۹، د، پلانه که ی واشنتونی خیرتر کرد بو هه نگانوانی کرداری به و ئاراسته یه دا. ئه مهربکا ئاشکرای کرد که به فهرمی پشتگیری له ریککه وتنی حزبه کان ده کات، له وانیه ئه مه ش په یامیک بیت له لایه ن ئه مهربکاوه که نیازی جدیدی هیه

به لام له حوزه برانی ۲۰۲۰ د بالو پز ولیام پوکه، جیگری نیردهی هاوپه یمانی جیهانی بو شکستیپهتانی داعش و به رپرسی بالای وهزاره تی دهر وه له باکووری پوژه لاتی سووریا، له میانه ی راگه یاندنی لیکتیگه یشتنی په یه ده -ئه نه که سه ئاماده بوو. ئاماده بوونه که ی زور گرنگ بوو، پوکه تهنانه ت بو پشتگیری له لیکتیگه یشتنه که لیدوانی دا. بالو پزخانه ی ئه مهربکاش له دیمه شق به یاننامه یه کی بلاو کرده وه و پشتیوانی خوی دهربری و وه رگیرانی به زمانی کوردی بو کرا. به لام ئه م جوولانه سهره پای گرنگیه سیمبولییه که ی، نایته هو ی گوپینی سیاسه تی ئه مهربکا به رامبه ر به کورد، یان له سووریا.

ئامانجی ئاشکرا بو واشنتون، کوکردنه وهی کومه لگای عه ره بی و کوردی بوو له باکوور و پوژه لاتی سووریا که هیزه کوردییه کان سهرکردایه تی سهر باز بیان ده کرد له ناوچه عه ره بی-زورینه کان له پاریزگاکانی حه له ب و په ققه و دیر ئه لزور. ئه م کاره، ئه مهربکا دلنیا ده کاته وه که چه کدارانی داعش ده ستیان ناگات به داها تی نهوت تا یارمه تیان بدات بو دووباره خو پزیکه خسته وه و دروستکردنی هه ره شه ی نو ی له ناوچه که دا.

له سهردانه که ی مانگی ئه یلوولی ۲۰۲۰ بو باکووری پوژه لاتی سووریا، جه یمس جیفری، نوینه ری تاییه تی ئه مهربکا بو سووریا و نیردهی تاییه تی هاوپه یمانی جیهانی بو



**كەرتى نەوتىي بەھىز و مۆدېرن،  
بە پىشتىوانىي ئەمەرىكا لە باكوورى  
رۆژھەلاتى سووریا دەبىتتە ھۆى  
سەربەخۆىي ئابوورىي زياتر بۆ ئىدارەى  
خۆسەر، ھاوکات لەگەل پىشكەشکردنى  
ھىزى سىياسى بۆ كوردەکانى سووریا  
بۆ زىادکردنى جموجوولى بازارگانى لە  
رىگەى سىمىلکاوه**



رىككەوتنەكە دروستکردنى پالوگەى مۆدېرنى  
باكوورى رۆژھەلاتى سوورىايە بە نرخى ۱۵۰  
ملىون دۆلار. مايك پۆمپىۆ، ھەزىرى دەرهوھى  
ئەمەرىكا، دووپاتى كردهوھە كە ئەو مامەلەيە  
كىلگە نەوتىيەكانى باكوورى رۆژھەلاتى  
سووریا نوپتەر دەكاتەوھە.

ئەمەرىكا پىي وايە پشتگىرىکردنى باكوورى  
رۆژھەلاتى سووریا بەبى ئابوورىي ناوخۆىي  
بىسود دەبىت، بۆ ئەوھى بەتەواوى پشت بە  
دىمەشق نەبەستىت. لەو كاتەوھى كوردەكان  
دەستیان بەسەر ھەرىمەكەدا گرتووه، بە  
شپۆھەيەكى زۆر پشتیان بە پزىم بەستووه بۆ  
دابىنکردنى كالاكان. تاكە دەروازەى دەرهوھە،  
دەروازەى سنوورىي سىمىلکا بووه لەگەل  
كوردستانى عىراق. سىمىلکا خۆى خالى سنوورى

لە يارمەتيدانى دامەزراندنى ئىدارەيەكى  
گشتگىرتەر لە باكوورى رۆژھەلاتى سووریا.  
واشتنۆن ئاشكرای كردووھە كە سەربازەكانى  
ئەمەرىكا لە چەند بەشكى رۆژھەلاتى  
سووریا دەمىننەوھە بۆ پاراستنى كىلگە  
نەوتىيەكانى ناوچەكە و پىگىرىکردن لە داعش  
و سووریا لە گەيشتنىيان بەو ناوچانە. لە  
بودجەى بەرگىي سالى ۲۰۲۱، ئەمەرىكا  
پىشنىارى كردووھە كە بەردەوام بن لە  
يارمەتيدانى قەسەدە و ھەولى ھاوبەش بۆ  
شەركردن لە رۆژھەلاتى سووریا. ويلايەتە  
يەكگرتووھەكان بەنيازە بەردەوام بىت لە  
پشتگىرىکردنى قەسەدە لە رووى تواناي  
بىياتنان و كارامەيى شەر. پىشتەر و دواى  
ئەوھى ئەمەرىكا سزاكانى قەيسەرى دژى  
پزىمى ئەسەد ناساند، بەرپىرانى ئەمەرىكا  
ھاوبەشە كوردەكانيان ئاگادار كردهوھە كە  
باكوورى رۆژھەلات لە كاريگەرىي سزاكان  
دەپارىزىرن.

ئەو بەلپنانە وا ديارە جىبەجى كران بەو  
رىككەوتنە نەوتىيەى كە لەنپوان كۆمپانىايەكى  
ئەمەرىكى -دەلتا كرىسنت ئىنپىرجى ئىل  
سى- و قەسەدەدا ئىمزا كرا. ئەو مامەلەيە  
يارمەتىي ئىدارەى خۆبەپۆھەرايەتىي باكوورى  
و رۆژھەلاتى سووریا دەدات بۆ گەران  
و پوختەکردن و تەنانەت ھەناردەکردنى  
نەوت بە شپۆھەيەكى كاريگەرتەر. بەوتەى  
كاربەدەستىكى بالاي كورد، بەشپك لە

خۆسەر له پزیمی ئەسەد دەبەخشیت، که ئەو دەروازە سنوورییە ناسی و ناوبەناو داوای داخستنی کردوو.

له خۆگرتنی ئەنەکهسە له ئیدارەى خۆسەردا، پارتی دیموکراتی کوردستان و حکومەتی هەریمی کوردستان هان دەدات بۆ مامەله کردنی داهاوو له گەڵ قەوارە کوردییەکی سووریا. له راستیدا هەر له بەر ئەم هۆیه بوو که بارزانی پشتگیری پێککەوتنەکی ئەم دواييە دەکرد. ئەو قەیرانە ئابوورییە که هەریمی کوردستانی تیا به ئیستادا، وا دەکات بەرپرسیانی حکومەتی هەریم و پارتی دیموکراتی کوردستان گرنگی به بازرگانی له گەڵ هەریمە کوردییەکی سووریا بدن.

به کورتی: قەوارەیهکی سه قامگیر و ناشتکراوهی کورد له باکووری پوژه لات، نهک ته نیا خزمهت به ههولەکانی سه قامگیرکردنی ئەمەریکا له خۆره لاتى سووریا دەکات، به لکوو وینەیهکی ئەرینی دەدات به تپوه گلانی ئەمەریکا له وولاته دا.

ئەگەر پوژه لاتى سووریا سه قامگیر بیت، هەریمەکانی دیکەى باشوور که نارەزاییان دەربری به رامبەر به سیاسەتی سیاسی و ئابووری شکستخواردوو ئەسەد - ئەو ناوچانەى که دەرعا و سوهدایان تپدايه، دەتوانن په یوه ندى له گەڵ ئیدارەى خۆسەر دروست بکەن و پشتیوانی ئەمەریکا بۆ بەرە بەرە پەراویزکردنی ئەسەد دروست بکەن.

فهرمی نییه، به لکوو له سالی ۲۰۱۳ دا کرایه وه بۆ ئاسانکاری گه یاندنی یارمه تیی مرۆیی بۆ ناوخی سووریا. هەندیک کات سیمیلکا وهک ئامرازیک بۆ فشاری سیاسی به کار هاتوو، هەم له لایەن په یه ده وه له بهرەى سووریا و هەم پارتی دیموکراتی کوردستان له بهرەى عیراق. بۆ نمونە؛ ئەو خالی په پینه وه یه چند جاریک داخراوه، له کاتیکدا که ئالۆزییه کان له نیوان په یه ده و ئەنەکهسه زیادى کردوو. سیمیلکا په نگدانه وهی کاریگه ریی هەریمی له سەر سیاسەتی ناوخی کورد له سووریا دا هه یه.

له ماوهی ئەو چند ساله، په یه ده نه وتی خاوی ره وانەى پزیمی ئەسەد کردوو. ئەمەریکا به تپگه یشتن له ئابووری ناوخی له باکووری پوژه لاتى سووریا، چاوی له چالاکیه کی له و شیوه یه داخستوو، به لام له ژیر ئەم مامه له نوییه دا نهک هەر ئەسەد ریکه ی پێ نادری بگاته کیلگه نه وتیه کان، به لکوو په یه ده هیچ نه وتیکی خاوی پێ نافروشن. کهرتی نه وتی به هیز و مؤدیرن، به پشتیوانی ئەمەریکا له باکووری پوژه لاتى سووریا ده بیته هوى سه ربه خوئی ئابووری زیاتر بۆ ئیدارەى خۆسەر، هاوکات له گەڵ پێشکه شکردنی هیزی سیاسی بۆ کورده کانى سووریا بۆ زیادکردنی جموجوولی بازرگانی له ریکه ی سیمیلکاوه. پاراستنی سه قامگیری سیمیلکا، سه ربه خوئی زیاتر به ئیدارەى

## تورکیا

به پرسانی تورکیا، به لَام ئەم دیدارانه کۆتایی هات له گه‌ڵ شکستی کۆبوونه‌وه‌کانی ئەنقەرە له گه‌ڵ په‌که‌که له ساڵی ۲۰۱۵.

ئەگەر سیاسەتی تورکیا له سووریا به‌ته‌واوی له‌سه‌ر بنه‌مای دژە کورد نه‌بیت، ئەوا بیگومان پالنه‌ری سه‌ره‌کیی سیاسه‌ته‌کانیه‌تی. هه‌ر له سه‌ره‌تای شه‌ری سووریاوه، تورکیا له‌وه هاته‌ ده‌نگ که دامه‌زراندنی قه‌واره‌یه‌کی کوردی له‌سه‌ر سنووری باشووری خۆی قبوڵ نیه‌. ئەنقەرە په‌یه‌ده و په‌یه‌گه وه‌ک درێژکراوه‌ی په‌که‌که ده‌بینیت.

پالپشتیی ئەمه‌ریکا بۆ په‌یه‌گه‌ تورکیای دووره کرد، به‌لَام هیچ شتیکی وا نه‌بوو ئەنقەرە بتوا‌یت قه‌ناعه‌ت به‌هاوپه‌یمانیه‌ ناتۆ بکات بۆ ئەوه‌ی کۆتایی به‌یتت به‌ کاری هاوبه‌ش له‌گه‌ڵ شه‌رفانانی کوردی سووریا. له‌ ماوه‌یه‌کی کورتدا، په‌یه‌گه‌ خۆی سه‌لمانده‌ک هیزیک‌ی شه‌رکه‌ری کاریگه‌ر له ئەرکی شکست‌په‌ینانی گرووبی تیرۆریستی ده‌وله‌تی ئیسلامی به‌ سه‌رکردایه‌تی ئەمه‌ریکا. به‌په‌چه‌وانه‌ی گرووبه‌ ئۆپۆزیسیۆنه سه‌ره‌کییه‌کانی تر، په‌یه‌گه‌ به‌دیسپلین و ریک خرابوو. سه‌ره‌پای نا‌ره‌زاییه‌کانی تورکیا، واشنتۆن پریری گونجای دا بۆ فراوانکردنی هاوکاری سه‌ربازی له‌گه‌ڵ په‌یه‌گه‌.

پاشان کارتی ئەنه‌که‌سه هات. کاتیک ئەنه‌که‌سه چوو پال ئیتلاف، ئەوه‌ ده‌رفه‌ت بوو که تورکیا ئیستغالی گرووبیک‌ی کوردی

کۆبانێ له ساڵی ۱۴۰۱۴ یارمه‌تیده‌ر بوو بۆ ئەوه‌ی تورکیا و په‌یه‌گه‌ نزیک بنه‌وه. له کاتیکدا شه‌رفانانی کورد بێتومیدانه به‌رگریان له چه‌ند چاره‌کی کۆتایی کۆبانێ کرد له دژی هێرش ده‌وله‌تی ئیسلامی، به‌پرسانی تورکیا سه‌رقالی پێشبینی پێشوه‌خت بوون سه‌باره‌ت به‌ که‌وتنی ئەو شاره‌ بۆ ئەو گرووبه‌. له‌ژێر فشاردا بێت یان نا، تورکیا ریکه‌ی به‌ پێشمه‌رگه‌ کورده‌کانی عێراق دا که له‌ کۆبانێ له‌ دژی داعش پشتیوانی سه‌ربازی له‌ په‌که‌که‌کانی پاراستنی گه‌ل (په‌یه‌گه‌) بکه‌ن. نزیکه‌ی دوو سه‌د پێشمه‌رگه‌ له‌گه‌ڵ کاروانیک‌ی سی و هه‌شت ئۆتۆمبیلی هه‌لگری چه‌کی قورس و پێداویستی، چوونه‌ ناو خاکی تورکیاوه و به‌ره‌و ناوچه‌ سنووریه‌کان له‌گه‌ڵ کۆبانێ به‌رێ که‌وتن بۆ شه‌رکردن له‌ شه‌ری دژی داعش.

کاتیک حکومه‌تی تورکیا له ساڵی ۱۳۰۱۳ ده‌ستی به‌ گه‌فتوگۆی ناشتی کرد له‌گه‌ڵ په‌یه‌گه‌، ئەنقەرە به‌دوودلی رازی بوو به‌ په‌یه‌ده و په‌یه‌گه‌ زۆربه‌ی باکووری سووریا به‌رپۆه‌ ببه‌ن. بوونی په‌یه‌گه‌ له‌ باکووری سووریا، تا پله‌یه‌کی دیاریکراو سنووری باشووری تورکیای پارێزراو کرد. له‌ ماوه‌یه‌دا سالح موسلیم (سه‌رۆکی پێشووی په‌یه‌ده) و به‌پرسانی دیکه‌ی په‌یه‌ده زۆر جار سه‌ردانی ئەنقەرەیان ده‌کرد بۆ کۆبوونه‌وه له‌گه‌ڵ

گفتوگۆ جیڤی نیوان رژیمی ئەسەد و ئۆپۆزیسیۆندا.

پاش درککردن بە بێهوودەیی یاریکردنی کارتی ئەنەکەسە لە دژی پەپەدە و شکستھێنانی قایلکردنی ئەمەریکا بۆ ئەوەی دەست لە پشتیوانییەکانی بۆ یەپەگە و قەسەدە ھەلبگریت، تورکیا بریاری دا کیشەکان بگەرێنیتتەو دەستی خۆی. دواى نزیکەى پینچ ساڵ لە دەستپێکردنی شەری سووریا، تورکیا لە ساڵی ۲۰۱۶ لە بواری سەربازییەو چوو ناو ئەو شەپەو، نەک دژی ئەسەد یان داعش، بەلکوو بۆ ئەوەی یەپەگە و قەسەدە لە فراوانکردنی خاکەکەیان بوەستینیت. سەرەرای بەردەوامیی بەلینى تورکیا بۆ شەری دژی داعش، بەلام بەرپرسیانی سەربازی ئەمەریکا دلنیا نەبوون کە ئایا دەستتێوەردانی سەربازی ئەنقەرە یارمەتیدەر دەبیت لە بەرەوپێشبردنی ئامانجە جیگیرەکەى واشنتۆن کە نەھیشتنی داعشە. نیگەرانیی ئەوان ئەوە بوو کە پروبەرۆوونەو یەپەگە کەورە لەنیوان سوپای تورکیا و یەکینەکانی پاراستنی گەل-یەپەگە و قەسەدەدا، شەپەقانی کورد لە شەری سەرەکی دژی داعش سەرقال بکات و بەم شیۆیە شەر لە دژی ئەو گرووپە تیرۆریستیە لە پۆژھەلاتی سووریا دوا بخات. ھەر چەندە ئامانجی فەرمیی ئۆپەراسیۆنی قەلغانی فوراتی تورکیا وا دەردەکەوت دەرکردنی

بکات بۆ بەرژوونەدی سیاسی خۆی لە دژی پەپەدە. ئەنەکەسە لە پرووی سیاسی و داراییەو کە بارزانی پشتیوانیی لێ دەکات -کە ھاوپەیمانی نزیکى پەجەب تەیب ئەردوغانە-، بەخیرایی بوو بە بارئامرازیک بۆ سیاسەتی دژەپەپەدە لەلایەن تورکیاوە لە سووریا. ئەنقەرە زۆر جار بوونی ئەنەکەسە بۆ نایاسایی نیشانسانی پەپەدە بەکار ھێنا. ئەنەکەسە لەناو کۆمەلگەى کوردی سووریا دا پشتیوانییەکی جەماوەری بەرچاویان ھەپە، بەلام لە پرووی پیکھاتەى ریکخراوەی و دیسپلینی سیاسی و لە ھەمووشی گرنگتر دەسەلاتی سەربازی، ھاوتای پەپەدە نییە. تورکیا شکستی ھێنا لە پیکشەشکردنی گرووپەکە وەک بەدیلیک، تەنانەت لە



**ئامانجی فەرمیی ئۆپەراسیۆنی**

**قەلغانی فوراتی تورکیا وا دەردەکەوت**

**رژگارکردنی شارۆچکەکانی وەک**

**جەرابلوس و ئەلباب بوو لەدەست**

**داعش، بەلام ئەوە پروونبوو ئامانجی**

**راستەقینە ئەوویە ریکری لەشەرقلانی**

**کورد بکریت لە پیکھینانی قەوارەپەکی**

**ھاوسى بە دریزایی سنووری تورکیا**



توركييا خېرا بوو له به كارهينانى پرۆكسيه سياسييه كانى سووريا وه كوو ئىخوان موسليمين بو هېرشكردنه سر په يه ده و قهواره سياسييه كهى له باكوورى پرۆژه لاتی سووريا. ئيتيلاف كه بنكهى له ئهسته نبوول و هاوكارى ئوپه راسيونه سهربازييه كانى توركييا بوو له عه فرين و رەس ئه لعه ين، چه ندين جار په يه ده و چه كداره كانى به گرووپى تيرورىستى وه سف كردوو كه ده ييت له ناو بېرېت. ئه نه كه سه هېشتا به شېكه له ئيتيلاف، توركييا زور جار باسى ئه وهى كردوو كه ئه نه كه سه نوينه رى شەريى كورده له سووريا، به لام كاتى راگه ياندى گفوتوگوى په يه ده و ئه نه كه سه له مانگى حوزه يرانى ۲۰۲۰، چاوش ئوغلۆ وتى هەر پىنخراوه يه ك له گه ل په كه كه كار بكات؛ به نامانجى ده گرین. ئايندهى ئه نه كه سه له ناو ئيتيلافا، پيدە چييت بابەتى سەرەكی گفوتوگۆكان ييت له گه ل په يه ده. مانه وهى ئه نه كه سه وه كوو به شېك له ئوپوزسيوني نيشتمانى، ده كه ويته سەر ئه وهى چوون دوو لايه نه كه رېك ده كه ون له سەر نوينه رايه تيبان له هەر دانوستانيكى ناشتى له بارهى ئايندهى ولاته كه وه. به شداريى په يه ده ش له دانوستانه كانى ناشتى به سەرپه رشتيى نه ته وه به كگرتوو ه كان، ده كه ويته سەر ئه وهى ئايا توركييا قایل ده ييت به به شداريى كردنى. ئه م گريمانه يه رهنگه ئه ركى ديپلوماته ئه مه ريكييه كان ييت.

شارۆچكه كانى وه ك جه رابلوس و ئه لباب بوو له ده ست داعش، به لام ئه وه روون بوو كه نامانجى راسته قينه ئه وه يه كه رېگرى له شه رپانانى كورد بكرېت له پىكه ينانى قهواره يه كى هاوسى به دريژايى سنوورى توركييا. له مانگى كانوونى دووه مى ۲۰۱۸د، ئوپه راسيوني زه يتوونى توركييا، يه كينه كانى پاراستنى گه ل-يه په گه ي له شارى عه فرينى كوردستانى سووريا ده ركرد كه پىنگه يه كى گرنگى په يه ده بوو. پاش كه متر له دوو سال، له مانگى تشرينى يه كه مى ۲۰۱۹، ئوپه راسيوني ناشتى به هارى توركييا يه كينه كانى پاراستنى گه ل يه په گه و قه سه ده ي له شارۆچكه كانى رەس ئه لعه ين و ته ل عه بيه د دوور خسته وه. په يه ده و لايه نگرانى به رده وام بوون له تۆمه تبار كردنى ئه نه كه سه به هاوكاريى كردنى توركه كان. ئه م جوړه تۆمه تانه به شىكى زورى له وه وه سەرچاوه ي گرت كه هه نديك له سەر كرده كانى ئه نه كه سه له توركييا بوون، وه ك عه بدولحه كيم به شار و فواد عه ليكو، هو كارى كرده وهى سهربازيى توركيان خسته سەر يه په گه و قه سه ده كه هه ريمه كورد ييه كه يان به ره و شه رى نايه كسان له گه ل توركييا راكيشاوه. ئه م سەر كرده پرۆتوركانه ي ئه نه كه سه، گرووپه كه يان خسته ناو پىنگه ي خراپه وه له گه ل په يه ده كه به خيانه تكار ناوى بردن. پيشتر و له دواى ئه و داگيركاريانه،



## رژیمی سووریا

سوودی هه‌ییت بۆ هەر دانوستانیکی داهاوو. کهسانی تر له‌ناو پیکهاته‌ی په‌یه‌ده-قه‌سه‌ده که دژی ئەم بیروکه‌یه‌ن و به زیادکردنی پشتیوانیی ئەمهریکا هه‌ولێ دوورکه‌وتنه‌وه‌یان دا له ئەسه‌د.

ئەسه‌د جاروبار به هۆی کاری هاوبه‌شیان له‌گه‌ڵ ئەمهریکیه‌کان، هێرشێ ده‌کرده‌ سه‌ر یه‌کینه‌کانی پاراستنی گه‌ل (یه‌په‌گه‌) و قه‌سه‌ده‌، به‌لام تا سه‌ره‌تای ساڵی ۲۰۱۷ له پینگه‌یه‌کدا نه‌بوو که هه‌ره‌شهی راسته‌قینه‌ له دژی کورد بکات، چونکه له شه‌ری جو‌راوجو‌ردا له دژی ئەو یاخیبوانه‌ی له ته‌واوی سووریا دا هه‌بوو؛ سه‌رقال بوو. کاتیکی رژیمی سووریا ورده‌ ورده‌ ده‌ستی به‌سه‌ر زۆربه‌ی ئەو ناوچانه‌دا گرت که پێشتر له‌لایه‌ن یاخیبوانه‌وه‌ ده‌ستی به‌سه‌ردا گیرابوو، گوته‌ری دژه‌کورده‌که‌ی زیاتر بوو. وته‌کانی ئەسه‌د و به‌رپرسیانی پله‌به‌رز، دووپاتیان ده‌کرده‌وه‌ که هه‌ریمی کورد و ناوچه‌کانی دیکه‌ی رۆژه‌لات که له‌لایه‌ن هێزه‌ کوردیه‌کانه‌وه‌ کۆنترۆل کراون؛ به‌ده‌ر نین له ئامانجی کۆتایی رژیم بۆ سه‌پاندنه‌وه‌ی ده‌سه‌لات.

ئەو خواستانه‌ ته‌نیا ئەو کاته به‌هێز بوون که هێزه‌کانی ئەمهریکا له به‌شه‌کانی باکووری رۆژه‌لاتی سووریا کشایه‌وه‌ و تورکیا هه‌رئیمه‌که‌ی داگیر کرد. دوا‌ی بیهیوا‌بوون له هاوکاری، بۆ ئەوه‌ی تورکه‌کان له پێش‌ه‌وه‌ی زیاتر بۆ ناو خاکی کوردان بوه‌ستین، قه‌سه‌ده

کاتیکی که سه‌ربازه‌کانی ئەسه‌د له ساڵی ۲۰۱۲ له ناوچه‌ کوردیه‌یه‌کان کشایه‌وه‌وه‌ له گه‌رمه‌ی راپه‌ڕینی سووریا‌دا، تیگه‌یشتنی سه‌ره‌تایی ئەوه‌ بوو که رژیم که‌مترین ئاماده‌بوونی له گه‌وره‌شاره‌کانی وه‌ک قامیشلو و حه‌سه‌که‌دا هه‌بوو. باقیی قامیشلو و حه‌سه‌که‌ و ته‌واوی هه‌رئیمه‌که‌ که‌وتنه‌ ژێر کۆنترۆلی په‌په‌گه‌. به‌پێی کات، یه‌کینه‌کانی پاراستنی گه‌ل ده‌سه‌لاتی رژیمی ئەسه‌دیان له گۆرپانه‌ ئەمنیه‌یه‌کان و فرۆکه‌خانه‌ی نیوده‌وله‌تی له قامیشلو‌دا قه‌تیس کرد. ئەو بێسه‌روه‌به‌ریه‌ له ساڵی (۲۰۱۲)وه‌ تا مانگی ۱۰/۲۰۱۹ وایه‌وه‌، هه‌ر چه‌نده‌ هه‌ندیک جار زنجیره‌ توندوتیژی له‌نیوان هێزه‌کانی ئەسه‌د و په‌په‌گه‌دا پرووی ده‌دا که به‌زۆری له‌سه‌ر داها‌تی نه‌وت و گوهرگ و کۆنترۆلکردنی هه‌ندیک ناوچه‌ی دیاریکراو بوون.

به‌لام سه‌ره‌پای گه‌وره‌بوونی پشتیوانیی سه‌ربازیی ئەمهریکا بۆ په‌یه‌ده‌، په‌یه‌ده‌ هه‌میشه‌ که‌نالێکی کراوه‌ی له‌گه‌ڵ دیمه‌شق هێشته‌وه‌، چه‌راسته‌وه‌خۆیان ناراسته‌وه‌خۆ. هه‌ندیک که‌سی به‌هێز له‌ناو ئیداره‌ی خۆسه‌ردا به‌به‌رده‌وامی دا‌کوکییان له‌ په‌یه‌ه‌ندی له‌گه‌ڵ رژیمدا کردووه‌، ئەمه‌ش له‌وه‌وه‌ سه‌رچاوه‌ ده‌گری‌ت که کورد له کۆتاییدا ده‌گه‌رێته‌وه‌ بۆ دیمه‌شق بۆ دانوستان له‌سه‌ر داها‌تووی هه‌رئیمه‌که‌ی، به‌م شێوه‌یه‌ په‌یه‌ه‌ندییه‌کی که‌م له‌گه‌ڵ رژیمدا ده‌توانی‌ت

دانی به‌وه‌دا دەنا که سوپاکە‌ی به‌هۆی نۆ‌س‌ال شە‌رە‌وه‌ دارماوه، توانای ئە‌وه‌ی نییه‌ کۆنتڕۆڵی تە‌واوی ناوچە‌که‌ بکات، تە‌نانه‌ت ئە‌گەر له‌ پرووی سیاسیی‌شە‌وه‌ ئە‌وه‌ بکری‌ت. هە‌روه‌ها دانی به‌وه‌دا نا که له‌ باکووری پۆ‌ژ‌ه‌ه‌لاتی سووریا راستییە‌کی سیاسی و سە‌ربازی و کۆ‌مه‌لایە‌تی و ئابووری نو‌ی هە‌یه‌ و گۆ‌رپنیان ماوه‌یه‌کی زۆ‌ری دە‌و‌پ‌ت.

له‌ شوباتی ۲۰۲۰، پرووسیا دە‌ست‌پێ‌ش‌خە‌رییه‌کی کرد بۆ‌ نێ‌وه‌ندگیری نێ‌وان ئە‌نجومە‌نی سووریای دیموکرات که‌ ب‌الی سیاسی قە‌سه‌ده‌یه‌ و پ‌ژ‌یمی سووریا. ئە‌م جوولە‌یه‌ گ‌رنگ بوو، چونکه‌ په‌یه‌ده‌ و پارته‌کانی تری ئە‌نجومە‌نه‌که‌ راستە‌وخۆ له‌گە‌ڵ ئە‌سه‌د که‌وتنه‌ گ‌فتوگۆ‌ی دوای داگیرکارییه‌کانی تورکیا له‌ ئۆکتۆ‌به‌ری ۲۰۱۹. خ‌الێ‌کی سە‌ره‌کی ناکۆ‌کی نێ‌وان پ‌ژ‌یمی سووریا و ئە‌نجومە‌نی سووریای دیموکرات، هە‌م له‌پێ‌ش و هە‌م له‌ کاتی گ‌فتوگۆ‌ سە‌ره‌تاییه‌کاندا، ئە‌و سیستمه‌ حوکم‌پ‌رانیه‌ بوو که‌ هە‌ر‌پ‌مه‌ کوردییه‌که‌ خاوه‌نداری‌تی ده‌کات. ئە‌نجومە‌نه‌که‌ نه‌ک هە‌ر پ‌یداگری له‌سەر پاراستنی ئۆتۆ‌نۆ‌مییه‌ خۆ‌جێ‌یه‌ نو‌ییه‌که‌ی کرد که له‌ سالی ۲۰۱۶ له‌لایه‌ن گ‌رووپه‌ کوردییه‌کانی سەر به‌ په‌یه‌ده‌وه‌ راگە‌یه‌نرابوو، به‌‌ل‌کوو داوای ده‌کرد که مۆ‌دی‌لی حوکم‌پ‌رانیه‌که‌ی له‌ هە‌موو سووریا جێ‌به‌جێ‌ بکری‌ت.

کوردە‌کان له‌وه‌ دە‌ترسن ئە‌گەر خۆیان راده‌ستی ئە‌و جو‌ره‌ له‌ داواکاریانه‌ی

به‌فه‌رمی بانگه‌یشتی ه‌یزه‌کانی پرووسیا و پ‌ژ‌یمی ئە‌سه‌دی کرد، پ‌یمان وا بوو ئە‌مه‌ تورکیا ناچار ده‌کات ئۆ‌په‌راسیۆ‌نه‌کانی بۆ‌ ره‌ئس عە‌ین و تە‌ل ئە‌بیه‌ز سنووردار بکات.

پ‌ژ‌یم گه‌رانه‌وه‌ی خۆی بۆ‌ چە‌ند به‌ش‌تیکی باکووری پۆ‌ژ‌ه‌ه‌لاتی سووریا بۆ‌ لایه‌نگرانی خۆی بۆ‌ یه‌که‌م جار له‌ سالی (۲۰۱۲) ه‌وه‌ وه‌ک سە‌ره‌که‌وتنی گه‌وره‌ غ‌مایش کرد. هە‌ر چە‌ند ئە‌مه‌ زلله‌یه‌ک بوو له‌ دە‌موچاوی کورد به‌رام‌به‌ر پ‌ش‌تبه‌ستن به‌ ئە‌مه‌ریکییه‌کان، به‌‌لام له‌ راستیدا ه‌یچ ش‌تیکی سە‌ره‌کی له‌سەر ئە‌رزى واقع نه‌گۆ‌ری. ئە‌و سە‌ربازانه‌ی پ‌ژ‌یمی ئە‌سه‌د که بۆ‌ ناوچە‌کانی وه‌ک کۆ‌بان‌ی و عە‌ین عیسا له‌ باکوور ب‌لاوه‌ پ‌ی کران، له‌لایه‌ن قە‌سه‌ده‌وه‌ خواردنیان پ‌ی درا و جی‌گه‌ کرانه‌وه‌. ئە‌سه‌د



**زە‌حمە‌ته‌ پ‌یش‌بینی ئە‌وه‌ بکری‌ت  
ئە‌سه‌د بتوانی‌ت بگاته‌ رێ‌که‌وتنیکی  
مانادار له‌گە‌ڵ کورده‌کان.**

**هە‌ر چە‌نده‌ ده‌کری‌ت له‌لایه‌ن  
پ‌روسه‌کانه‌وه‌ پ‌الی پ‌یوه‌ بنری‌ت  
بۆ‌ ئە‌وه‌ی گ‌فتوگۆ‌ی زیاتر له‌گە‌ڵ  
کورده‌کاندا بکات**



### فاکتەری ڤووسیا

حکومه‌تی ڤووسیا بەرەدەوام ئاماژە بە پەییوەندیی میژوویی مۆسکۆ لەگەڵ گەلی کورد دەکات، زۆر جار ستایشی کاریگەری پەییوەندییان دەکەن لە شەری دژی تیرۆردا لە چوارچێوەی سووریا. ڤووسەکان لە گرنگی پاراستنی پەییوەندی لەگەڵ کورد تێدەگەن. بە ناسینی لاوازییەکانی هێزەکانی ئەسەد، ڤووسیا لەو باوەرەدا یە که قەسەدە دەتوانێت بێتە هاوپەیمانی داهاووو که لەوانە یە بەشدارێ بکات لە یە کبونی خاکی سووریا.

مانگی کانوونی دووهمی ۲۰۱۷، ڤووسیا سپۆنسه‌ری کۆنفراڤانسیکی لە سوچی کرد بۆ پیکهاته‌کانی ڤژیم و ئۆپۆزیسیۆن. پیداغری ڤووسیا لەسەر ناوانی کۆبوونەوه‌که بە ”کۆنگره‌ی گەلی سووریا“، سەرباری ناره‌زایه‌تییه‌کانی کهسانی ناسیۆنالیست لە هەردوو لایەن، پەيامی تابه‌تی بوو بۆ کورده‌کان که ڤووسیا باشتەر له هەموو ئەکتەرێکی تری ناوه‌وه یان دەرەوه‌ی سووریا لە دۆخی ئەوان تێدەگات. ناوزه‌ندکردنی کورد بە ”گەل“، ریکای مۆسکۆ بوو بۆ گەیانندی ناوه‌رۆکی پرسێ کورد له سووریا - که ئەو کهسانی له سەر خاکی باوباوپیرانیان دەرژین، ئەم ناسینه‌ پیکه‌وتوو دیار بوو به‌ به‌راورد له‌گەڵ لایه‌نه‌کانی دیکه‌ی مملانی سووریا که کورده‌کان تهنه‌ا وه‌ک که‌مینه‌به‌کی نه‌ژادی سه‌یری ده‌کەن و ده‌کریت کیشه‌کانی له

ڤژیمی ئەسەد بکه‌ن، ئەوا کۆتایی به‌ خه‌ونی خۆبه‌رپۆه‌به‌ری بێت. بۆیه‌ په‌یه‌ده‌ و هاوپه‌یمانه‌کانی نایانه‌وێ ئەم هه‌له‌ له‌ده‌ست بده‌ن و هه‌ندی لایه‌نی دیاریکراوی حوکمراڤانی ئیستا ده‌ناسینن تا له‌گەڵ دیمه‌شق دانوستانی له‌سەر بکه‌ن. دانوستانه‌کانی که له‌ دیمه‌شق به‌رپۆه‌ چوو؛ به‌بێ ئەنجام کۆتایی هات، سه‌ره‌ڤای هه‌ولدا نه‌ چه‌ره‌کانی ڤووسیا. کۆبوونه‌وه‌ سه‌ره‌تاییه‌کان له‌ بنکه‌ی سه‌ربازی له‌ حیمیم و به‌ پشتیوانی جه‌ماوه‌ری کرا، به‌لام نه‌یانتوانی بگه‌نه‌ ریکه‌وتن.

به‌پێی ئەو میژووه‌ی هه‌یه‌تی، زه‌حمه‌ته‌ پێشینی ئەوه‌ بکریت ئەسەد بتوانی بگاته‌ ریکه‌وتنێکی مانادار له‌گەڵ کورده‌کان. هه‌ر چه‌نده‌ ده‌کریت له‌لایه‌ن ڤووسه‌کانه‌وه‌ پالی پتۆه‌ بزنی بۆ ئەوه‌ی گه‌توگۆی زیاتر له‌گەڵ کورده‌کاندا بکات، به‌لام ئەسەد هه‌میشه‌ ده‌یتوانی مانۆر بکات -وه‌ک ئەوه‌ی پێشتر کردوو یه‌تی- بۆ کړینی کات تا ئەو کاته‌ی ڤژیمه‌که‌ی له‌ ڤووی سیاسی و سه‌ربازییه‌وه‌ پیکه‌ی باشتەر ده‌بیت، به‌م شپۆه‌یه‌ ده‌ستی بالای ده‌بیت له‌ هه‌ر دانوستانیکی داهاووو له‌گەڵ کورد. هه‌تا قه‌سه‌ده‌ به‌رده‌وام بێت له‌ هاوبه‌شی له‌گەڵ ئەمه‌ریکیه‌کان، ڤژیمی سووریا و ڤووسیا به‌زه‌حمه‌ت به‌شدارێ له‌ گه‌توگۆی راسته‌قینه‌ له‌گەڵ کورد ده‌کەن. له‌م خاله‌دا، هه‌ر دانوستانیکی سیاسی نیوان ئەسەد و کورده‌کانی سووریا؛ چاره‌نووسی شکست ده‌بیت.

۲۰۲۰، کاروانتیکی سەربازیی ڤووسی هەولی دا بگاتە گوندیکی نزیك شارۆچكەى ئەمالیکیه لە باکووری ڤۆژەهلاتی سووریا، بەلام سەربازەکانی ئەمەریکا ڤیگرییان لە ڤووسەکان کرد. هەر چەندە هەولە ڤووسییەكە شکستی هینا، بەلام نیشانی دا مۆسکۆ بەرژەوهندیی خۆی هەیه لە بلاوه پیکردنی سەرباز بۆ ناوچەیهک که ناسراوه بە کینگە نەوتییە زۆرەکانی. بەپیی ئەو ڤیککەوتنە نوئیەى نەوت لەنیوان ئەمەریکا و قەسە دەدا هەیه، پتویستە واشنتۆن دلتیا بیت لەوهی که هیزەکانی ڤووسیا ناتوان لە داها تودا دەستیان بەو کینگەیه بگات - سیناریۆیهک که لەوانهیه بەرهه مەپنانی نەوت تیک بدات. بوونی ئەمەریکا لە ناوچە کەدا، کۆسپیکە لەبەردەم پلانە درێژخایەنەکانی مۆسکۆ لە سووریا، لەوانەش نزیکبوونەوهی لە کورد، بۆیه ڤووسیا بە هەموو ڤینگەیهک بەردەوام دەبیت لە گوشارخستنه سەر ئەمەریکیهکان لە باکووری ڤۆژەهلاتی سووریا.

دوای کشانەوهی هیزەکانی ئەمەریکا لە ئۆکتۆبەری ۲۰۱۹، بەرپرسیانی ڤووسیا خیرا بوون بۆ ئەوهی بە کوردەکان بلین چیت پشت بە ئەمەریکا نەبەستن. ڤووسیا ئەو کشانەوهیهی بەکار هینا بۆ ئەوهی نیشانی بدا که هاوبەشیی ئەمەریکا و کورد لە سووریا؛ ”هیچ باشییهک ناهینتی بۆ کورد“، وهک سێرگی لاقروڤ وهزیری دەرەوهی ڤووسیا وتی.

ڤیگەى هاوڵاتیبوونەوه چاره سەر بکرین. ڤووسیا داوای ئۆتۆنۆمی کولتووری کوردی کرد، شتیك که بەر لە ئۆپۆزسیۆن لەلایەن ڤژیمهوه ڤەت کرایهوه. کوردەکان لەگەڵ ئەوه شدا، لەوانهى بایکۆتی کۆنفرانسه کهیان کردوو (وهک ڤهیه دهه و ئەنە که سه)، بە ئەرینی سەیری پێشنیاره کهى ڤووسیا و ئاماژە کهى بۆ ڤلهیهک لە ئۆتۆنۆمی کورد کرد.

کشانەوهی هیزەکانی ئەمەریکا لە باکووری ڤۆژەهلاتی سووریا لە تشرینی یه که می ۲۰۱۹ و دواتر داگیرکاریهکانی تورکیا، په نجه ریه کی نوئی دهرفتهی پێشکەش به ڤووسیا کرد بۆ بنیاتنانی کاریگه ریی خۆی له هه ریمه کوردیه که، به دیاریکراوی له ڤینگه بلاوه پیکردنی هیز بۆ ئەو ناوچانهی پێشتر سنووری سەربازانی ڤووسیا نەبوون. جگه له بهشی ئیشکگری سەربازەکانی ڤووسیا له سنووری سووریا و تورکیا - له چوارچۆیهی ڤیککەوتنی ئۆکتۆبەری ۲۰۱۹ی نیوان مۆسکۆ و ئەنقەرە-دا، بوونی ئەوان لە قامیشلۆ و هه سه که زیادی کردوو، به تابهت له ڤرۆکه خانهی پێشوو که ماوهیهکی زۆره له ژیر کۆتروۆلی هیزهکانی ئەسه ددا بووه.

له چەند بۆنەیهک لەم چەند مانگهى داوایدا، هیزهکانی ئەمەریکا ڤیان لە کاروانی سەربازیی ڤووسیا گرت بهو ناوچانهدا تیه ڤ بن که له ناوچهی کاریگه ریی ئەمەریکا دا بوون، بۆ نمونە؛ له سەرتهای حوزەیرانی

رووی ئابوورییه وه بخنکینێ، ئه گهر هاوپه یمانیی خۆی له گه ل ئه مه ریکادا به رده وامی پێ بدات. ماوه یه کی نزیک دوا ی فیتۆکه، مۆسکۆ هه وه له کانی بۆ دانوستانی نیوان پزێم و کورده کان نوێ کرده وه، ئه مه ش وه کوو وه لāmیک بۆ سه ره پهرشتیکردنی یه کخستنی کورده کان له لایه ن ئه مه ریکاوه. پروسیا له وه گه یشتووه پێویستی به هاوپه یمانیی نوێه له سووریای دوا ی جهنگ، به تایبه ت کورده کان که هێزێکی ریکخراون و سییه کی خاکی سووریایان له ژێر ده سته.

له هه ولێکی تر دا بۆ لیکنزی بیککردنه وه ی کورده کانی سووریا، پروسیا له ئه یلولی ۲۰۲۰، سه ره پهرشتیی واژۆکردنی لیکتیگه یشتنی کرد له نیوان قه سه ده و پارٹی ئیراده ی گه ل، که فراکیسیۆنێکی کۆمۆنیستییه و مۆسکۆ پشستگیری ده کات.

سه روکی حیزبه که، قه درێ جه میل، له سه رده می شه ری سووریا دا له کابینه ی ئه سه ددا وه زیر بووه و ئیستا به شیکه له ”ئۆپۆزیسیۆنی ناوخۆیی“. له به لگه نامه که دا هه ردوو لا له سه ر پینچ خا ل پێک که وتوون، له وانه: چاره سه ری دیموکراتیک بۆ پرسی کورد له سووریا به پێی ریککه وتنه ئیوده وه لته ییه کان. خا لێکی تری ریککه وتنه که، سه باره ت به پێویستی سوودوه رگرتن بوو له ئیداره ی خۆسه ر بۆ لاهه رکه زیه تی سووریای داهااتوو. هه ره ها قه سه ده به شیوه یه کی کاریگه ر به شدار بێت له شه ری تیرۆر و پیکه وه ژیان، له داهااتووشدا له گه ل سوپای سووریا یه ک بگرێ و ده ست له سیاسه ت وه زنه دات.

## پروسیا له وه گه یشتووه پێویستی به هاوپه یمانیی نوێه له سووریای دوا ی جهنگ، به تایبه ت کورده کان که هێزێکی ریکخراون و سییه کی خاکی سووریایان له ژێر ده سته

به پرسانی قه سه ده دانیا ن به وه دا نا که کشانه وه ی هێزه کانی ئه مه ریکا، زیانی به متمانه ی نیوان ئه و دوو هاوکاره گه یاندووه. به لām فه رمانده ی گشتیی قه سه ده، مه زلۆم کۆبانێ، رایگه یاند که کورد له سا لی ۲۰۱۹، ئه زموونی تا لی له گه ل پروسیادا هه بوو، کاتیک ریکه ی بۆ سه ربازانی تورکیا خۆش کرد که سا لی ۲۰۱۸ دا شارۆچکه ی عه فرینی باکووری پوژئاوا ی کوردستان داگیر بکه ن. له ته ممووزی ۲۰۲۰ دا، پروسیا له گه ل چین بریارنامه یه کی ئاراسته ی ئه نجوومه نی ئاسایشی نه ته وه یه کگرتووه کان (فیتۆ) کرد، که تیایدا ریکه یان به گواستنه وه ی به رده وامی یارمه تییه کان بۆ ناوچه کوردیه کانی سووریا و ناوچه کۆنترۆ لکراوه کان دا له سێ خا لی سنووری سووریا له گه ل عێراق و تورکیا. لای کوردیش ئه و جووله یه وه کوو هه ولێکی تری پروسیا بینزا، بۆ شکاندنی په یوه نندی نزیکه کورد له گه ل واشنتۆن. به راستی ئه وه په یامیک بوو که مۆسکۆ هیشتا ئه و ئامرازه ی هه یه که کورد له

## رینگیه کی بهرز و نزم

سه ره تای ئابی ۲۰۲۰، هه وائی ئه وه درا که خولی دووهمی گفتوگۆی په یه ده و ئه نه که سه ده ست پئ بکات. له مانگی ئه یلوولدا چه ندین کۆبوونه وهی تر کرا به و تهی کار به ده ستیکی ئه نه که سه. ئه مه ریکا هانی دوو لایه نه که ده دات بۆ گه بشتن به ریککه وتن و دروستکردنی مه رجه عیه تیک به زووترین کات. هه ر چه نده هیشتا ئه نجامی ئه و گفتوگۆیانه بۆ ریککه وتن روون نییه، به لām هه ردوو لا دووپاتی ده که نه وه که ته نها تیوه گلانی ئه مه ریکا ده توانیت رپه وهی دانوستانه کان بپاریزیت. تا کاتیک واشنتۆن پابه ند بیت به سپۆنسه ریی سیاسی بۆ ئه م ده ستپیشخه ریه گرنکه، هیوای ئاشتبوونه وه به زیندووپی ده مینیتته وه.

جه نه رāl عه بدی (مه زلۆم کۆبانی) له م دۆخه دا ده توانی رۆلی گرنگ بینیت و دوو لایه نه که لیک نزیك بکاته وه. سه رکه وتن و شکستی له یه کخستنی کورده کانی سووریا، هیزی ئه و نشان ده دات له ده رکه وتنی وه ک سه رکه ده یه ک که توانای یه کخستنی لایه نه کانی هه یه. په نکه به رپرسیانی کوردی عیراق بیانه ویت عه بدی له هه وه له کانیدا سه رکه وتوو بیت، چونکه ئه وه له کۆتاییدا توانای هه یه کاریه گه ریی کادیرانی په که که له کوردستانی سووریا که م بکاته وه. بارزانییش له کاتی دانوستانه کانی تیوان دوو لایه نه که،

داوای له ئه نه که سه کرد که پیداکر بن له سه ر داوا بنه رته تیبه کانی خۆیان، به تاییه ت سه به رته ت به هاو به شیکردنی ده سه لآت له پرووی سه ربازی و سیاسی له داها توودا. سه ره رای هه ندیک گه شبینی بۆ سه رکه وتنی گفتوگۆکان، به لām گرنکه تیبینی ئه وه بکه ین که له هه ردوو لاه، به تاییه تی په یه ده، ده یانه ویت دۆخی ئیستا مینیتته وه.

کوردی عیراق پئویسته زیاتر پشتیوان بن بۆ دامه زراندنی به ره یه کی سیاسی به توانا بۆ براکانیان له سووریا. جگه له هانده ری ئابوو ری، قه واره یه کی کوردی یه کگرتوو و خۆسه ر له سووریا نوپه رایه تی قوولایی ستراتژی بۆ هه ری می کوردستانی عیراق ده کات. په که که ش پئویسته ئه وه بزائیت که کوردی سووریا هه لی بیهاوتایان هه یه له خۆبه رپوه بردندا، وه ک کار به ده ستیکی بالای قه سه ده باسی کرد ”ده رفه تی سه ده یه“. به لām به شداریی راسته وخۆی په که که له کاروباری ناوخی کورد له سووریا، ته نیا مه سه له کان زیاتر بۆ قه سه ده ئالۆز ده کات. دوورکه وتنه وهی په که که له قه سه ده و یه په گه، به ته واوی هه ره شه کانی تورکیا له باکووری رۆژه لاتی سووریا راناکریت، به لکوو له راستیدا توانای ئه نقه ره به و به هانانه که م ده کاته وه که بۆ داگیرکردنی ناوچه کوردیه کانی سووریا به کاری ده هینیت.

دەبیت دەستبەجێ پلانی چاککردنەوهی راستەقینە بۆ ئەو ناوچانەیی لە دەستی داعش ئازاد کراوه؛ دابەرێژن. دەبیت پلاتیکی لەو جۆرە، سیستمیکی حوکمرانیی باش و ھەروەھا ھەلی ئابوریییش دابین بکات. دنیاکردنەوهی دانیشتوانی عەرەبی دێرەزۆر و شوینەکانی دیکە ی پۆژھەلاتی سووریا، پارزببون بە دۆخی ئابورییان، بیگومان پێگری لە ئەکتەرەکانی تری وەک داعش و تەنانت پزێمی سووریا و ھێزەکانی روسیا و میلیشیاکانی سەر بە ئێران دەکات بە درزبایی پۆژئاوای فورات، کە لە ھەولدان بۆ قۆستنەوهی ناپزەزایی ناوخیوئەکان لە کەناری پۆژھەلاتی رووبارەکە.

پاراستنی تاقیکردنەوهی ئۆتۆنۆمی لە باکووری پۆژھەلاتی سووریا، لەگەڵ ئەوەشدا پشت بە دوو فاکتەری سەرەکی دەبەستیت: یەکەم: بارودۆخی سیاسی لە ناوچەکانی تری ولات چۆن دەگۆریت. دووھەم: پۆلی کۆمەلگای نێودەولەتی. ھەر چەندە ھێرشی دەولەتی تورکیا بۆ باکووری پۆژھەلاتی سووریا، نیشانی داوہ کە دۆخەکە بۆ کوردەکانی سووریا چەند ناسک بیت، چەندین کاردی سیاسی و سەربازی بۆ بەدواداچوون بۆ مامەلەیی سیاسی لەگەڵ ئەسەدیان ئەکتەرەکانی دیکە لە سووریا دەپارزێن.

ھەنگاوێکی دیکە ی گرنگ بۆ قۆناغەکانی داھاتووی دانوستانەکانی پەپەدە و ئەنەکەسە، بریتی دەبیت لە لایەنە کوردی و ناکوردییەکان، وەک: پارتی پیشکەوتتخوازی دیموکراتی کورد، پارتی یەکییتی دیموکراتی کورد، پێکخراوی دیموکراتی ئاشووری و ھۆزە عەرەبەکان و گرووپەکانی کۆمەلگای مەدەنی. ھەردوو لاشدان بەوھەدا دەنێن کە ھەر پێککەوتنێکی داھاتوو لەسەر حوکمرانیی ناوخیوئە، دەبیت کۆدەنگی لەنێوان ھەموو گرووپە ئەتتی و ئایینیەکان لە باکووری پۆژھەلاتی سووریا بەدەست بەیئیت. ھەلبژاردنی خۆجیبی کە لە سالی (۲۰۱۴) ھوہ دوو جار لەلایەن پەپەدەوہ ئەنجام دراوہ، دەبیت دادپەرورەرانە و ئازاد بیت. سەرەرای ئەو تەحەدا جددییانە ی رووبەرپووی ھەریمەکە دەبنەوہ، بەلام ھیشتا خۆبەرپووبەریی باکوور و پۆژھەلاتی سووریا؛ دەرفەتی راستەقینەیی ھەبە بۆ ئەوھیی خۆی بەھیز بکات و بوونی خۆی پبارزیت.

سەرەرای تیکشکانی، داعش ھیشتا ھەرەشەییەکی جددییە نەک تەنھا بۆ قەسەدە، بەلکۆو بۆ ئەو بەرپووبەراییەتی خۆسەرە کە بەدوای سەلمانندی کاریگەریی خۆیدایە، بەتایبەتی لە ناوچە زۆرینە عەرەبەکاندا. ئیدارەیی خۆسەری و قەسەدە، بە یارمەتی و ھاوکارە نێودەولەتیەکانیان،

# دوالىزمەيى گوتار و كارىگەريى ل دەرەوہى كۆمارى ئىسلامىي ئىران



نووسەران:

حەجر ئەردەستانى.....خويتىندكارى دكتورا ئە پەيوەندىيە ئىودەولەتتەيەكانى زانكۆى تەربىيەت مودەرس  
مەھمەد رەزا تاجىكا.....ئەندامى ئىژنەى زانستىيى زانكۆى شەھىد بەھەشتى  
مەسعوود موسەوى شىئائى.....ئەندامى ئىژنەى زانستىيى بەشى پەيوەندىيە ئىودەولەتتەيەكانى زانكۆى تەربىيەت مودەرس  
موھسىن ئىسلامى.....ئەندامى ئىژنەى زانستىيى بەشى پەيوەندىيە ئىودەولەتتەيەكانى زانكۆى تەربىيەت مودەرس

سەرچاوه: وەرزانەى ئىكۆلىنەوہ ستراتىژىيەكان، سالى بىست و سىيەم، ژمارەى سىيەم، پاينىزى ۱۳۹۹

تەيىنى: ئەبەر درىژىيى تويژىنەوہكە و ناپىويستى، چەند بىرگەيەكى كەمى ئەم تويژىنەوہيە  
وہرنەگىپدراوہ.



# هه سهر سیاسه تی

## به رای

رهوتی زالی لیکۆئینهوه زانکۆیهه کان، بوونی چه مکیکی تهواو و تۆکمه وهک ناوینشانی سیاسه تی دهره وه گریماننه ده کهن. به پیتی روانگهی باو، ئه وهی که حکومه تیک به رامبه ر به کۆمه لێک حکومه ت یان له گه لیاندا ئه نجامی ده دات، پیتی ده لێن سیاسه تی دهره وه. ئه مه له کاتیکدا به که زۆرێک له پسه پۆران به گومانیکێ زۆره وه له م تیکه یشتنه زاله دهره وانن. به و شیوه یه که له م ده یانه ی کۆتاییدا گومان کراوه له پیکه وه گونجانی چه مکه گه لیکێ وهک ده سه لاتداری و سه ره خوی حکومه ت، ئه م تپروانینه ش بیبا به خ و ته نانه ت کچه کالیش دیته به رچاو که حکومه تیک بتوانیت بواری هه نگاونانیکێ دیاریکراو بو هه لسه که وتکردن له گه ل جیهاندا بگریته به ر (هیل، ۱۳۸۷: ۲۱). ئه م گومانانه، پیتی بو تپوره نوییه کان له زانیاری په یوه ندیه ئیو حکومه تیه کان و بواری شیکاری سیاسه تی دهره وه خۆش کردوه. ئه م تپورانه خالی ده ستپیکێ خۆیان به ره خنه له رهوتی سه ره کی په یوه ندیه ئیو حکومه تیه کان داناوه. به کیک له گرنگترین ره خنه کان ئه مه یه که واقعگه رای، پرۆسه ی بریاردان له سیاسه تی دهره وه یان بنه ما ناو خۆیه کانی تری هه لسه که وتی حکومه ته کان له سیاسه تی دهره وه دا له به رچاو ناگریت. له ئیرانیش بو ماوه یه کی زۆر پارادایمی زال له خۆیندنه وه و شیکاری سیاسه تی دهره وه ی کۆماری ئیسلامی ئیران، واقعگه رای بووه.

## پوخته

ئه م لیکۆئینه وه یه به جه ختکردنه وه له سه ر ئاماژه ی (دال) ناسایش، ئه وه دهره خات که له کۆماری ئیسلامی ئیراندا به رده وام نا کۆکی له نیوان دوو گوتاری ”دژه ه ژموون” و ”مامه له گه را” له سه ر تیکه یشتنی ئه م ئاماژه یه له ئارادا بووه. ئه م نا کۆکیه ده توانیت له سیاسه تی دهره وه ی کۆماری ئیسلامی ئیراندا ببیته ئاراسته یه کی یه کگرتووی چالاک به دوو ره هندی ته واو که ر یان ئاراسته یه کی دژیه ک به دوو ره هندی پووجه لکه ره وه. له روانگهی ئه م توێژینه وه یه، گه یشتن به ئاراسته یه کی گه شه سه ندووی دوو ره هندی له سیاسه تی دهره وه دا، زیاتر له هه ر شتیک، ره خساندن زه مینه ی گوتاری سیاسی نوێ پتویسته، که به جه ختکردنه وه له سه ر شوناس، هه ر دوو دیوی ”دژه ه ژموون” و ”مامه له گه را”، به بی ئه وه ی که دژیه ک بیننه به رچاو، بخته چوارچۆیه کی نوێی زمانیه وه.

.....

کلێله وشه کان: سیاسه تی دهره وه، کۆماری ئیسلامی ئیران، ناسایش، گوتار، دژه ه ژموون، مامه له گه را

ھەردوو گوتارە كە بىت. دەتوانرېت لەسەر بنەماي شىۋەي ديارىكراوى بەرجەستەيان، ناوى ئەم دوو گوتارە بنرېت ”دژەھەژموون“ و ”مامە لەگەرا“.

لېكۆلېنەھەي مېژووېي دەرىدەخات كە لەم سالانەي كۆتاييدا، لەگەل گۆرانكارىي حكومەتەكاندا، يەكېك لەم دوو گوتارە بووئە ناوھەندى سىياسەتى دەرەوھە. لەم وتارەدا، بە پالېشتىي چەمكى ئاسايش، لە گوتارە زالەكانى سىياسەتى دەرەوھەي كۆمارى ئىسلامىي ئىران دەكۆلېنەھە. ئاسايش گرنگتېن بەرژەھەندى نەتەوھىيە لە سىياسەتى دەرەوھەي حكومەتاندا.

لەگەل گۆرانى حكومەتەكان، ھېچ كات بنەماي ئاسايش ھەلا نازرېت، بەلام لە ھەر قۇناغېكدا لەوانەيە مەبەست و ماناي جياواز لەخۆ بگرېت.

ئامانجى سەرھەتاي وتارەكە ئەمەيە كە لە رېگەي شىكار و وردىنېي لە تېگەيشتېك كە ھەر گوتارېك لە نىشاندەرى ئاسايش پېشكەشى دەكات، كەلېنى گوتارى لە سىياسەتى دەرەوھەي كۆمارى ئىسلامىي ئىراندا دەرېخات. دواي ناساندنى ئەم دوالىزىمى گوتارە، لە كارىگەرىيەكەي بە ناوئىشانى گۆراوى سەربەخۆ لە واقىعى سىياسەتى دەرەوھە دەكۆلېتەھە. پەرسەكە لېرەدايە كە ئەم دوالىزىمى گوتارە، دوو رېگە لە سىياسەتى دەرەوھەدا پېشان دەدات: سىياسەتى دەرەوھەي لەكارەكەوتوو كە گېرۆدەي لېكخشاندىن و دژيەكى دەرەوھەي، يان سىياسەتى دەرەوھەي دوولابەنەيى زىرەكانە كە شاھەنى نەرمىنواندەنە لە بارودۆخى ھەستىارى سىياسەتى نىوحوكمەتيدا.

بەم پىئە روانگەي كۆمارى ئىسلامىيەش ھەك حكومەتان و ولاتانى تر، خاوەنى بەرژەھەندى نەتەوھىيە مسۆگەر و كۆمەلە خالېكى باشتري لە پېشەوھە ديارىكراوھە، كە دامالراوھە لە پىنكھاتەي ھەزرى و پىودانگى لە پانتايى ستراتيژى نىوحوكمەتى و سەرقالى بەدواداچوونى دەبىت (دەقانى فېروز آبادى، ۱۳۸۴: ۷). بەلام خستەنرەووي ئەم پەرسىارە كە ئايا دەتوانرې بوونى دۆخىكى گشتىي چەمكى يەكپارچەيى لەژېر ناوئىشانى ”سىياسەتى دەرەوھەي كۆمارى ئىسلامىي ئىران“ مسۆگەر بگرې، دەگاتە كرانەوھەيەك كە دەتوانرې بەدپەنەرى دىدىكى وردتر بىت بو تېگەيشتنى ناسراو لە سىياسەتى دەرەوھەي ئىران. گومان لە تېروانېن لە ”سىياسەتى دەرەوھەي كۆمارى ئىسلامىي ئىران“ بە ناوئىشانى دۆخى گشتى و چەمكى يەكپارچەيى و لېكۆلېنەھە لە نىشانەي نىشاندەرە سەرەكەيەكانى، دەرىدەخات كە بە درىژايى ژيانى كۆمارى ئىسلامىي ئىران، دوو گوتارى سەرەكى بوونى ھەبووھە كە بەردەوام ھەوليان داوھ ئەو واتاينەي خۆيان وىستوويناھە؛ لەناو نىشاندەرەكاندا جىگىر بگەن و بەم شىۋەيە تېشك بەخەنە سەر خويىندەھەي خۆيان لە گۆرەپانى سىياسەتى دەرەوھەي ئىراندا. ھەر چەندە ھەردوو گوتارەكە لە ھەولى سەرەكەوتن و پېشكەوتن و سەرفرازىي ئىرانى ئىسلامىدان، بەلام كەلېنى ئىوانيان لە ھەندى بابەتدا دەگاتە ئاستېك كە ئىمكانى دەستكەوتنى سىياسەتېكى دەرەوھەي يەكدەست لەناو دەبات، كە ھاوكات نوئىنەرى

## دوو گوتاری مامه لگهرا و دژه هه ژمونه کان

له سه ره تاي سه ره كه وتني شوپوشي ئيسلاميڊا، جياوازي پوانگه كان سه بارهت به سياسته تي دهره وهي ئيران له چوارچوپوهي بيروباوهره جياوهزه كاندا بووني هه بووه. له هه مان ئه و قوناغانه شدا، قسه له سه ره بوجوونه جياوازه كانی سياسته تي دهره وه وهك سياسته تي دهرگا كراوه كان يان سياسته تي "ام القري" ئيسلامی ده خرايه پروو. به لام بهر له وهی كه هيچ كام له م بوجوونانه بتوانيت سهر بكه ويئت و شيوهی گوتاريك وه ربگريئت، شهري سه پيتراو (شهري ئيران و عيراق (1980-1988)) ده ستي پي كرد و حكومه تي شوپشگير كه وته باري بهرگريه وه. به لام بارودوخو دياريكراوي شهري و نه وله ويه تي كرداري بهرگريه پيرو، نه ويش له قوناغيكي دريژدا، بووه هوي نه وهی كه گوتاريك به ئاماژهی ناوه نديی بهرگريه پيرو دروست بييت و سياسته تي دهره وه ش بكه ويته ژير هه مان گوتاره وه. به لام به كوتاييهاتني شهري و له ناوبردني شهري ناچاري و هه ره شهی دهره وه، كومه له گوتاريكي جياواز به چوارده وري سياسته تي دهره وه دا و چونه تبي په يوه نديی كوماري ئيسلامي ئيران له گه ل حكومه ته كانی تردا دروست بوو و به دهربريني "لاكلائو و موف"، ململانيي گوتاره كان دهر كه وت. به هه لسه نگاندي ميژوويي گوتاره كانی حكومه ته كانی دواي شهري، نه مه پروو ده بيته وه كه ده توانييت گوتاره كانی كوماري

ئيسلامي ئيران له ژير ناوی دوو گوتاری سه ره كيي مامه له گهرا و دژه هه ژمونه جيا بكرينه وه. به واتايه كي تر: ده شيت دهره وايشته ی هاوبه شي گوتاره كانی سياسته تي دهره وهی حكومه ته كاتي پينجه م تا هه شته م و يانزه يه م و دوانزه يه م، وهك گوتاريكي يه كگرتوو له ژير ناو نيشانی مامه له گهرا و دهره وايشته ی حكومه ته كانی نويه م و ده يه م وهك گوتاری دژه هه ژمونه بخرينه پروو. له م به شه دا، هه لسه نگاندي ميژوويي ئاماژهی چه مكي ناسايش، نه م دوا ليزمی گوتاره له سياسته تي دهره وهی ولاتا دهره خات.

### ئاماژهی ناسايش له گوتاری مامه له گهرا

له گه ل كوتاييهاتني شهري سه پيتراو، ئاماژهی ناسايش له واتاي بهرگريكارانه ی خو جوه دهره وه و ئاماژهی نوپي وه رگرت. ساله دوورودريژه كانی شهري، تيگه يشتني زوربه ی شوپشگيره كانی له باره ی زوريك له هيماكانی ناسايشه وه ريك خستوه. له و قوناغانه دا، پاراستني رژيم و هه ولدان بو ناسايش بهرجه سته ی ولات نه وله ويه تيكي ناسايش بوو. هه ره چهنده تيوري "ام القري" به پواله ت يه كپارچه يي خاكي به قازانجي سنوره كانی جيهانی ئيسلام كال ده كرده وه، به لام شهري سه پيتراو به كرده وه نه وله ويه تي به سنوره نه ته وه ييه كانی ده به خشي. به پيي تيوري "ام القري"، نه گه ره له نيوان بهرژه وندييه كانی حكومه تي "ام القري" و ويلايه تي جيهانی ئيسلام ناته بايه ك بيينييت، به رده وام بهرژه وندييه كانی

(آقای، ۱۳۸۶: ۸-۶). هەر چه‌نده ئەنجامی کۆتایی ڕکابه‌ری لەم ناوچه‌یه‌دا؛ نفوزی سیاسی، ئاسایشی و ئابووری ڕووسیا بووه (سریع القلم، ۱۳۷۹: ۸۹). بەم پێیە، پاراستنی یه‌ کپارچه‌یی خاک و ڕووبه‌ڕووبوونه‌وه‌ی هه‌ره‌شه‌ سه‌ربازیه‌کان به‌رده‌وام به‌ به‌شیکێ گ‌رنگ له‌ ئاماژه‌کانی ئاسایش له‌ سیاسه‌تی ده‌ره‌وه‌ی کۆماری ئیسلامی ئێران هه‌ژمار ده‌ک‌رێت، به‌لام دیوی نوێتری ئاماژه‌ی ئاسایش له‌ حکومه‌ته‌کانی پێنجه‌م و شه‌هه‌م، ئاسایشی ئابووری بوو. پرسی نوێی وه‌ک قه‌ره‌بووی زیانه‌کانی شه‌پ‌ن‌راو و په‌ره‌پێدانی ئابووری، له‌ ئاماژه‌ گ‌رنگه‌کان بوون که‌ له‌ چوارچۆیه‌ی ئاسایشدا شیوه‌ی به‌ گوتاری نوێ ده‌دا. به‌ کۆتاییهاتنی شه‌ر، گ‌رنگ‌ترین پێویستی؛ ده‌ستپێکردنه‌وه‌ و سه‌رله‌نوێ بوینادانه‌وه‌ی ئابووری تیکشکاو و ئەو ناوچانه‌ بوو که‌ شه‌پ‌ری تیا بوو (قبادزاده، ۱۳۸۱: ۲۰۰).

بەم پێیە، ورده‌ ورده‌ درووشمه‌ نوێیه‌کانی وه‌ک په‌خساندنی هه‌لی کار، گ‌رژێ وه‌لانان، په‌ره‌پێدانی ئابووری، پشتیوانی له‌ وه‌به‌ره‌پێدانی ده‌ره‌کی و "ئاسایشی سه‌رمایه‌؛ خرایه‌ ڕوو (شادلو، ۱۳۸۱: ۲۰۷-۲۰۶) که‌ ده‌رخه‌ری نامانجی گۆر‌انکاری بوو بۆ ئابووری به‌رنامه‌ بۆ داڕێژراوی حکومه‌تی قۆناغی شه‌ر بوو. ئەم گوتاره‌ نوێیه‌ ده‌سته‌یه‌ک له‌ پیاوانی ئایینی به‌ رابه‌رایه‌تیی سه‌رۆک‌کۆماری ئەو کاته‌ له‌گه‌ڵ ئەو ته‌کنۆکراتانه‌ی که‌ له‌ ڕۆژئاوا خوێندنیان ته‌واو کردبوو، به‌هێزیان ده‌کرد (tahmed, 1995).

گه‌ل له‌پێشته‌، مه‌گه‌ر زاتی "ام القری" که‌ پاراستنی له‌سه‌ر هه‌موو گه‌ل پێویسته‌ (برزین، 1374: 39).

هه‌ر چه‌نده‌ به‌ ته‌واوبوونی شه‌ر؛ هه‌ره‌شه‌ی راسته‌وخۆ له‌سه‌ر یه‌ کپارچه‌یی خاکی ئێران له‌ناو چوو، به‌لام بابه‌ته‌کانی تری هه‌ریمی وه‌ک هێرشی عێراق بۆ سه‌ر کویت و ئاماده‌یی ڕژیمی ئەمه‌ریکا که‌ له‌نداوی فارس، نیشانه‌کانی هه‌ره‌شه‌ی سه‌ربازیی به‌هێز بوون بۆ سه‌ر سنووریه‌کانی ئێران. فراوانخوایی عێراق و کیشه‌ سنووریه‌کان و ناکوکی ئایدۆلۆژیای ئێران له‌گه‌ڵ ئەندامانی ئەنجومه‌نی هاوکاریی که‌نداوی فارس، فاکته‌ری بارگ‌رژێ و هه‌ره‌شه‌ی بنه‌په‌تی بوون بۆ سه‌ر ئێران. له‌ لایه‌کی تره‌وه‌ وابه‌سته‌یی ولاتانی تری ئەندامی ئەنجومه‌نی هاوکاریی که‌نداوی فارس بۆ ئەمه‌ریکا، بوونی ئەم ولاته‌ی به‌ بیانووی دا‌بینکردنی به‌رژه‌وه‌ندی نه‌وتی له‌ که‌نداوی فارسدا به‌هێزتر ده‌کرد.

هه‌روه‌ها ڕووخانی یه‌ کیتی سوڤیه‌ت له‌م قۆناغه‌دا، به‌دیپه‌نه‌ری کۆمه‌لێک ئالنگاری و هه‌ره‌شه‌ی نوێ بوو بۆ ئاسایشی نیشتمانی ئێران. ڕکابه‌ری توند بۆ دزه‌کردنه‌ ناو حکومه‌ته‌ کۆماریه‌کانی ئاسیای ناوه‌ندی و قه‌وقاز له‌نیوان ئێران و ئەمه‌ریکا و ڕووسیا ده‌ستی پێ کرد. له‌م ولاتانه‌دا، به‌ هوێ نزیکیی کولتور و ئایینیان له‌گه‌ڵ ئێراندا، زه‌مینه‌ی نفوزی ئێران له‌ئارادا بوو. هه‌ر ئەم فاکته‌ره‌، ئاماده‌یی ئەمه‌ریکای له‌م ولاتانه‌دا بۆ ڕاگ‌رتنی ئێران تۆختر کرده‌وه‌

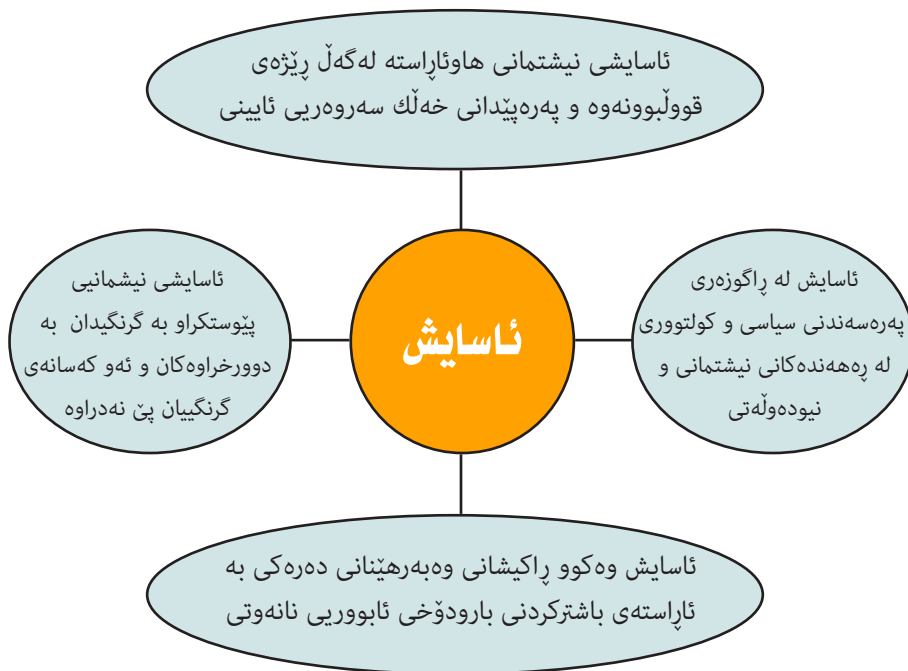
دریژه پیدیهی گوتاری رابردوو بوو. پوختهی ئاماژهی ئاسایش له گوتاری حکومهته کانی چهوتهم و ههشته ممد، ده توانریت له چوارچیپوهی چوار بهر ئاماژه (مدلول) ی بهیه که وه به ستراودا پروون بکریته وه که له خشتهی (۱) دا هاتوو. له گوتاری نویدا، ره واییدانی سیاسی گرنگییه کی زۆری له به دهسته پێنانی ئاسایشدا دۆزییه وه، له م پرووهوه کۆمه لێک چه مکی نوپی وه ک خه لک سهروه ریبی ئایینی و کۆمه لگای مه ده نی هاتنه ناو ئاماژهی ئاسایشه وه (تاجیک، ۱۳۸۳: ۱۰۴). له وه ها کۆمه لگایه کدا، ”جیاوازی سه لیکه شتیکی سروشتیه” (خامی، ۱۳۷۷، ۲۸ اردیبهشت)، له بهر ئه وهی له سه ر بنه مای به شداری و قبوو لکردنی یه کتر و پیکه وه ژبانی ئاشتیخوازانه بونیاد نراوه. له م پرووه وه، ”سهروه ریبی خه لک” دژ نییه له گه ل بنه ماکانی شوپشی ئیسلامی و به رامان له ”ده ق” و ”پروونوو سی” ره سه نی ئیسلامی، ده توانریت بگه ین به جوریک له تیوری خه لک سالاری (دهقانی فیروزئابادی، ۱۳۸۴: ۱۳۸).

گوتاری حکومهته کانی چهوتهم و ههشته م، به جوریک له کاردانه وه و هاوکات ته واوکاری گوتاری پێشووتر بوو. به کرده یی زۆریک له وه به شانه ی کۆمه لگا که له پرووی سیاسییه وه گرنگییان پێ نه درابوو یان دوور خرابوونه وه، به رگریان له گوتاری نوپی کرد. رۆشنییران، رۆژنامه نووسان، خویندکارانی زانکو و هونه رمه ندان؛ له گرنگترین ئه و گروپانه بوون که به هۆی گوتاری کردارگه رای ئابووری؛ خۆیان

10). گوتاری ئابووری له م قۆناغه دا ئه وهنده له قۆناغی پێش خۆی جیاواز بوو، که ناوی ”کۆماری دووهم” یان لێ نا (یزدی، 1379: 241). وه سفی ”بونیادنامه وه” که حکومه تی پێنجهم و شه شه م (به سه روکایه تی هاشمی ره فسه نجانی) بو خۆی هه لیبژارد، ئاماژه یه که بوو بو سیاسته نوپی و به رنامه کانی هاوسه ننگردنی ئابووری بو دروستکردنی مه واده یه که له ئابووری حکومه تی و شیوازی دابه شکردنه که ی (نیلی، 1376: 5). به تاییه تکردنی که رتی ئابووری و که مکردنه وه ی ده ستوهردانی حکومه ت له کاروباره کانی په یوه ست به لایه نی ئابووری، لبردنی سو بسید (ئه و یارمه تیانه ی که حکومه ت له شیوه ی یاره به خه لک له بریبی کالآ ده یادت)، به رده وامیبی یاسای دیاریکردنی سیستمی تاگ نرخ ی دراو، راکیشانی سه رمایه ی دهره کی، گۆرینی ستراتیژی په ره پێدان، چیگرتنه وه ی هاورده بو په ره پێدانی هه نارده؛ له گرنگترین به شه کانی ئه م سیاسته ته بوو (سمیعی، ۱۳۸۶: ۴۸۶). ئامانجی کۆتایی ئه م به رنامه یه، راکیشانی بوو بو ناو سیستمی ئابووری جیهانی. به رنامه کانی یه که م و دووهمی په ره پێدان، به م ئامانجه دارپێژران.

هه ر چهنده گوتاره کانی حکومهته کانی چهوتهم و ههشته م، جیاوازی بنه ره تی له گه ل گوتاره کانی حکومه تی پێشوو دا هه بوو و گرنگی به ئاماژه نوپیه کانی وه که په ره سه ندنی سیاسی، سهروه ریبی خه لک و ئازادی پاده برین ده دا، به لام سه باره ت به ئاماژه ی ئاسایش،

## ھېكاريى (۱) پوختەى نامازەى ئاسايش لى گوتارى دەولتەكانى جەوتەم و ھەشتەم



ئاستى ئىوچكومەتېشدا خستە روو. درووشمى  
”گفتوگوئى شارستانىتەكان“ چەمكىكى تازە بوو  
كە گرنىگرتىن پرووى مامەلەى لەگەل سىستىمى  
ئىوچكومەتى نىشان دا كە ئامانجى نەك تەنيا  
ئاسايشى نىشتمانى ولات، بەلكوو جوولەيەك  
بوو بە ئاراستەى ئاسايشى جىھانى (سلىمانى،  
۱۳۸۸: ۸۵). لە راستىدا گفتوگوئى شارستانىتەكان  
درېزەپېدانى ھەمان كولتورى سەرورەى  
خەلک بوو (جھاننگلو، ۱۳۷۸: ۲).

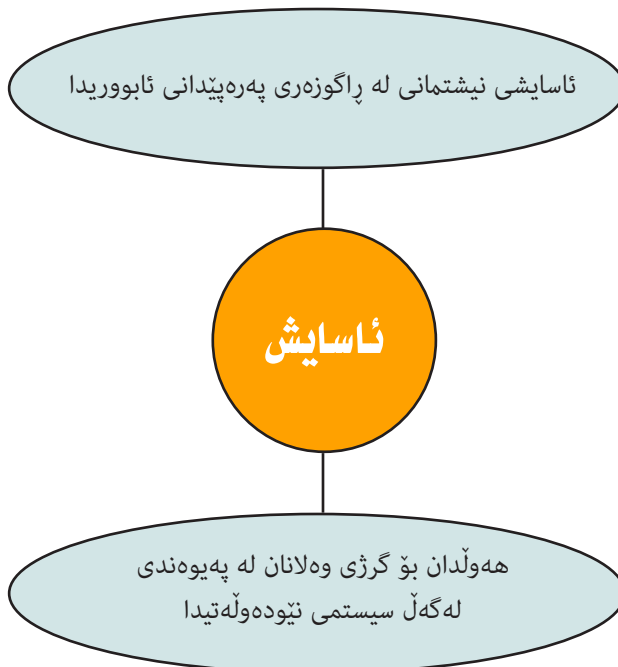
لە پەراوئىدا دەبىنيىوہ. گوتارى نوئى بەشدارىيى  
سىياسى ئەم گرووپانەى بە ھۆكارىك بۆرەوايىدان  
و ھەرەوہا بە پىويستى ئاسايشى دەزانى.  
ئەم گوتارە كە ھاوكات بوو لەگەل جورىك لە  
جوولانەوى كۆمەلايەتى بەشدارىخواز، شوناسە  
”پەراوئىخراو“ ەكانى كۆمەلگەى بەفەرمى ناساند  
(تاجىك، ۱۳۸۳: ۹۸) و واتايەكى نوئى بە  
نامازەى ئاسايش بەخشى. گوتارى حكومەتەكانى  
جەوتەم و ھەشتەم ئەم ئمونەى بەشدارىيەى لە

ئاسایش له گوتاری حکومته کانی شه شه م و  
 حه وته م، سهره رای ئه م تایه تمه ندییه سیاسی و  
 کولتوروییه نوییه، له پرووی ئابوورییه شه که م تا  
 زور شوینکه وته ی گوتاری پیش خوی بووه، له وانه  
 ”پشتگیری و هاندانی وه به رهینانی دهره کی بو  
 گهره نیتی پاراستنی ئاسایشیان، سیاسه تی گشتی  
 ئابووری ئیران“ بوو (رضوی عزیزاده، ۱۳۸۰: ۲۵۵-  
 ۲۵۴). له راستیدا گرژی وه لانان و مامه له گه رای  
 سیاسی له گه ل سیستمی جیهانی، ده بیت بگاته  
 ئاستی راکیشانی سهرمایه ی دهره کی و پهره پیدانی  
 ئابووری. حکومتی یانزه یه م، دوی دوو قوناغ،  
 دووباره رپبازیکی له سیاسه تی دهره وه ی ئیران  
 گرته بهر که به جوړیک ده که ویته ژیر گوتاری  
 مامه له گه را (هیلکاری ۲)، به و جیاوازییه ی که  
 پرسه کانی سیاسه تی دهره وه ی کوماری ئیسلامی  
 ئیران تاراده یه ک گورابوو.

له گوتاری حکومتی یانزه یه م، نامازه ی  
 ئاسایش به ئاشکرا به پهره پیدانی ئابووری پیناسه  
 ده کریت. سه روکی حکومتی یانزه یه م (حه سه ن  
 پوچانی) له درووشمه کانیدا و ههروه ها له  
 کتیه که یدا به ناویشانی ”ئاسایشی نیشتمانی و  
 سیستمی ئابووری ئیران“، حوکمرانی باش له  
 ئابووریدا به گرنگترین فاکتور ده زانیت له ئاسایشی  
 نیشتمانیدا. ئه م پهره پیدانی ئابوورییه، وه ک  
 نمونه کانی تری گوتاری مامه له گه را، به راکیشانی  
 سهرمایه ی دهره کی و جوړیک تیه لکیشکردن له  
 سیستمی ئابووری جیهانی به ده ست دیت. به لام  
 پیگه ی تایه تی ئیو حکومتی کوماری ئیسلامی

به واتایه کی تر: گفتوگوی شارستانیه ته کان  
 بریتیه له هینانه دی کومه لگه ی مه دهنی  
 له ئاستیکی فراوانتر و به ربلاوتردا به ناوی  
 سیستمی ئیو حکومتی و له م پرووه وه یه که  
 سیاسییه کان و ریکخواه ئیو حکومتیه کان پو  
 لیه به کان، گروهه کان و پیکهاته سیاسییه کان  
 له ناو یه که یه کی سیاسیدا ده گپرن. به م پییه،  
 به دیهینانی گفتوگوی شارستانیه ته کان له  
 گوهره پانی ئیو حکومتیدا پیوستی به به دیهینانی  
 سهروه ری خه لک هه یه له ناوخوی ولات  
 (دهقانی فیروز ئابادی، ۱۳۹۱: ۲۲۹). به وته ی  
 سه رو کوماری ئه وکات (محه مه د خاتمه ی):  
 ”کوماری ئیسلامی ئیران نه ک ته نیا خواز یاری  
 سه قامگیری سیستمی خه لک سهروه رییه له  
 ناوخو، به لکوو بانگه واز و بانگه شت ده کات  
 بو جوړیک له دیموکراسی ئیو حکومتیه تییش،  
 ئه مه به واتای وه لانان و په تکر دهنه وه ی  
 هه ژمونی ئیو حکومتی و ریزه بندی هیزی  
 ده سه لاتی جیهانی و په تکر دهنه وه ی هه ر جوهره  
 ده سه لاتخوازی دیت“ (رسولی ثانی آبادی، ۱۳۹۰:  
 ۳۹). هه لبه ت ئه م خواستی شه ری ده سه لاته له  
 چوارچیوه یه کی ته واو ئاشتیخوازانه و هاوکارانه  
 له گه ل سیستمی جیهانی ده خریته پروو و پیگه ی  
 به دیهاتنی سیستمی نوی له سه ر بنه مای گوتاری  
 شارستانیه ته کان جگه له پیگه ی دیپلوماسییه وه  
 نابیت که له راستیدا ”خالی په یوه ندی  
 حکومت و نه ته وه ی ئیمه یه له گه ل نه ته وه کان  
 و حکومته ته کانی تر“ (نادری، ۶۸: ۱۳۹۴).

## هیلکاری (۲) نیشاندەری ئاسایش له گوتاری مامە ئەگەرای دەولەتی یانزەپەم



جیھانییەکانەو بە فاکتەری ھەرەشەکار بۆ سەر ئاسایشی ناوچەکە ناسێنرا (Pour Ahmadi and Mohseni, 2012: 143-158). سیاسەتی دەرەوہی حکومەتی یانزەپەم لەسەر لەناوبردنی ئەم تێروانییە و پەرخساندنی دەرەفت بۆ ریککەوتنی ناوہکی و جیگیرکردنی دامەزراوو. لە راستیدا، لە گوتاری حکومەتی یانزەپەمدا، داہینکردنی ئاسایشی نیشتمانی پابەند کرابوو بە نەھیشتنی ئالۆزی و نەھیشتنی قەیرانی دروستبوو بە ھۆی

ئێران لە ئەنجامی دۆسیە ی ناوہکی، بوو ھۆی ئەوہی کە ھەر جۆرە پەپەندییەکی بونیادی ئابوورییانە لە گەڵ سیستمی جیھانی بەسترتەوہ بە ریککەوتنی پرسی ناوہکی. بە واتایەکی تر: ئامانجی سەرەکی بەرجام (ریککەوتنی وزە ی ناوہکی ئێران لە گەڵ ولاتی 1+5) و دانوستان لە گەڵ ھێزە جیھانییەکان، بە پلە یەکەم دەگەراییوہ بۆ پەرەپێدانی ئابووری دۆخێک لە ئاکامی قەیرانی ناوہکی، ئێران لەلایەن ھێزە



زلهیزه کانه به سهر ریځخواوی نیوحوکومه تیدا. تاک جه مسه ری و ده ستوه درانه سه ربازی و سیاسیه کانی حکومته به هیزه کان له کاروباره جیاوازه کانی جیهاندا، گوره ترین فاکتوری نه منی ناسایشه. له دیدی سه روکی حکومته کانی نویه م و ده یه م (محمود نه حمه دی نه ژاد)، ناشته وایی و ناسایشی به رده وایی جیهانی به بی بوونی دادپه روه ری و لایه نی مه عنه وی سه ناگریت. نه و باوه ری وایه که ریځخواوه نیوحوکومه تیه کانه له سهر بنه مای دادپه روه ری و مه عنه ویه ت دروست نه بوون، به م پیه پیوستیانه به سه رله نوی بونیاد نانه وه هیه، نه م سه رله نوی بونیاد نانه وه ش پیوستی به ده رکه وتی هیزه نویه کانه به تاییه ت له هه ناوی شارستانیه تی نیسلامیدا.

گوتاری دژه هه ژمون له سیاسه تی ده روه وی کو ماری نیسلامی تیراندا، له راستیدا تاییه ته ندی گوتاری سیستمی جیهانی به بیر ده هیته وه. نه مای که سیستمی نه مپوی نیوحوکومه تی له بنه په تدا به ره می پرپسه یه کی میژووییه که له گه ل کولتور، دانراوه کان، یاسا و نوره تاییه ته کانی نه ورووپاییه کان له سه رده می مؤدیرن دروست بووه و له په وتیکی میژووییدا به سه ر هه موو جیهاندا گشتی تراوه، یان به واتایه کی تر: سه پی تراوه. له م روانگه یه وه، یه کانگیری هه ری له باشرین ریگه کانه بوو په روو بوونه وه له گه ل سیستمی ده سه لاتداری تاکلایه نه و گه یشتن به ناشته وایی و سه قامگیری جیهانی (Takeyh, 2009: 251). نه حمه دی نه ژاد له وتاره که یدا له کونفرانسی

به رنامه ی ناوه کی تیرانه وه.

مامه له له گه ل سیستمی جیهانی له ریگه ی دروستکردنی متمان، نه هیشتنی نالوژی و به رزکردنه وه ی روخساری تیران وه کوو ولاتیکی ناشتیخواز؛ له مه به سه ته سه ره کییه کانی سیاسه تی ده روه وی نه م حکومته بوو (رضایی، ۷: ۱۳۹۲). نه م چاککردنه وه یه ی روخساره له ریگه ی ”سه رنجدان له عورف و نوره نیوحوکومه تیه کان، به دوادا چوونی نامانجه کان له ریگه ی قه ناعه تپیکردنی رای گشتی و به کو مه لکردنی ولاتانی هاوده ننگ” و ”دوورکه وتنه وه له ریازی رووبه روو بوونه وه و دوژمنایه تی” به ره م دی (روحانی، ۱۳۹۰: ۹۴-۹۲).

## ناماژهی ناسایش له گوتاری دژه هه ژموندا

له م قو ناغانه ی دواییدا، گوتاری دژه هه ژمون له حکومته کانی نویه م و ده یه م په نگی دایه وه. ناسایشی نیشتمانی له م گوتاره دا، نه ک هه ر له مامه له ی تابووری، کولتووری یان دیپلوماسی له گه ل سیستمی جیهانی، به لکوو له رووبه روو بوونه وه له گه ل نه م سیستمه و قبولنه کردنی شیدا یه. نه م گوتاره به ناشکرا به ره له ستی زوریک له پیوه ره کانی سیستمی نیوحوکومه تی ده کرد و به تاییه ت پیکهانه ی ریځخواوی نه ته وه یه کگرتووه کانی ده خسته ژیر پرسپاره وه (احمدی نژاد، ۱۳۸۶: ۵۵). له م گوتاره دا پرسه سه ره کی ناسایش، زیاده خوازی و سه پاندنی ده سه لاتی

برەودان بە پەيوەندى لەگەڵ پروسىا و كۆرياي باكوور، دريژەپيئەدرى رېبازى دژەهەژموون بوو. تەنانەت مەيلى ئەم حكومەتە بۆ رېكخراوى ھاوكارىي شانگھاي، بە جۆريك ھەولدايتىك بوو بۆ دروستكردنى ناوچەيەكى جىگروەوى ئابوورى بە مەبەستى بەرگرىكردن بەرامبەر دەسەلاتخوازيى ئەمەريكا لە كيشوهرى ئاسيا (محمدى، ۱۳۸۸: ۳۷). لە گوتار يەكدا كە سىستىمى ئىستاي ئيوحكومەتى بە ھەر شەيەك بۆ سەر ئاسايشى نىشتمانى دادەنريت، پەچاوەنەكردنى نۆرمە ئيوحكومەتییەكانىش ئاماژەيەكە بۆ جۆريك لە خۆراگى بە ئاراستەي بەدەستپيئانى ئاسايش (كريمى فرد، ۱۳۹۲: ۱۵۷).

## دواليزمى گوتار و واقىيى سىياسەتى دەرەو

پيئداچوونەوھى ميژوويى بە گوتارە بالادەستەكان بەسەر سىياسەتى كۆمارى ئىسلامىي ئيراندا، بە جەختكردنەوھ لە بەرئاماژە جياوازەكانى ئاماژەي ئاسايش، دەريدەخات كە دواي قۆناغى شەرى سەپيئراو، جۆريك دواليزمى گوتار لە ناساندنى ئەم چەمكە لە بونىادى سىياسەتى دەرەو دا ھەبوو. ھەلبەت ئەم دواليزمى گوتارە، تاييەت بە ئاماژەي ئاسايش نىيە و ئيمە تەنيا وەك نمونە لەم ئاماژەيەمان كۆليوئەتەوھ. لە راستيدا ھەموو چەمكە سەرەكییەكانى سىياسەتى دەرەو، ئەم دواليزمى گوتارە لەخۆ دەگرن و بەدوايدا

ئيوحكومەتى رېكخراوى نەتەوھ يەكگرتووەكان دژ بە پەگەزپەرستى ناسراو بە دورباني ۲، لە ۲۰-ى ئەپريلى ۲۰۰۹ لە جنييف، بە دژيو نيشاندانى پيئكھاتەي دەسەلاتى حكومەتەكان لە رېكخراوى نەتەوھ يەكگرتووەكان و جيبەجيكارەكانيان، بە سيمبولى پەگەزپەرستىي رۆژئاوايى ناوى برد و شەرعىەتى ئەنجوومەنى ئاسايش و بربارنامەكانيان بەتاييەت دژ بە بەرنامەي ناوھكيي ئيران بەتەواوى خستە ژيپرسيارەو و خوازيارى ھەلۆەشانەوھى مافى فيتۆ بۆ پيئنج ئەندامى ھەميشەيى ئەنجوومەنى ئاسايش و دانانى كورسىي ھەميشەيى بۆ حكومەتە مسوئمانەكان لەم ئەنجوومەندا بوو، بە مەبەستى رېكخستنى سىستىمىكى جياھانىي دادپەروەرانهتر (احمدى نژاد، ۳۱ فروردين، ۱۳۸۸).

حكومەتى نۆيەم و دەيەم لە ئەنجامى ئەم بەردداشتە لە سىستىمى ئيوحكومەتى و ئاسايشى نىشتمانى، سىياسەتى دەرەوھى بە ئاراستەي دروستكردنى يەكيتى و ھاوپەيمانى لەگەڵ ولتاتنيكدا برد كە سەبارەت بە سىستىمى ئيوحكومەتى ھەلۆيستيكي نزيكتريان ھەبوو. ئامانج لەم كارە، بەرقەرارىي جۆريكي جياواز بوو لە ھاوسەنگيى دوولايەنە بە مەبەستى رېنگرى لە كۆدەنگيى جياھانى دژ بە ئيران و پرووبەروبوونەوھ لەگەڵ تاكلايەنەگەرايى ئيمپرياليستىي ويلايەتە يەكگرتووەكان. ھاوپەيمانى و ھاوكارى لەگەڵ فەنزويلا و ھەنديك لە ولتاتنى ترى ئەمەريكاي لاتين، بە ئاراستەي ئەم سىياسەتە بوو. ھەرۆھما

ئېمە بۇ گوتارە ناكۆكەكان بوو: واتە پەيوەندى لەگەل سىستىمى جىھانى. دەتوانرئىت پىسپار بىكرئىت: ئايا سىياسەتى دەرەوہى كۆمارى ئىسلامىي ئىران، وەرگرى سىستىمى جىھانىيە يان بەرھەلستىي دەكات؟ ئايا سترائىزە درئىزخايەنەكەي، پراكىشانى بۇ ناو ئابوورىي جىھانى و سىستىمى ئىوحوكومەتییە يان بەرگرى لە بەرامبەرىدا و پىكھىتئانى بەرەيەكە لە دژى؟ بىگومان ھەر يەك لەم دوو گوتارە، وەلامى جىاوازی ئەم پىسپارانە دەدەنەوہ.

گرنگى ئەم دووالىزمى گوتارە لە سىياسەتى دەرەوہى كۆمارى ئىسلامىي ئىراندا لەمەدايە كە ھەرىەك لەم گوتارانە تەنیا لە قۇناغى چوار ساللەي حىكومەتدا بەرجەستە نابن. ھەر چەند زالبوونى ھەر كاميان بەستراوہتەوہ بە سەرکەوتن لە ھەلئبئاردنەكان و بەدەستھىتئانى پلە و پۇستە سەرەكییەكانى حىكومەت، بەلام لە پراستىدا ئەم دووانە بەردەوام لەپال يەكدە ئامادەن. جىاوازیي گوتار ھەندئى كات بە شىوہى رووبەرووى حىزبەكان و گرووپەكان لە پەرلەمان و ھەندئى كات لە چوارچىوہى جىاوازیي بىرورای ناوہندە جىاوازەكانى حىكومەت يان سەربازى لەگەل حىكومەتدا دەرکەوتووہ. بەم پىئە، پىووستە ئەم دوالىزمىيە وەك تايبەتھەندىيەك لە كۆي گوتارە سىياسىيە سەرەكییەكان لە كۆمارى ئىسلامىي ئىراندا قىبوول بەكەين. بۇ شىكارىي وردترى كارىگەرىي دوالىزمى گوتارى، باشترە بە گۆراوئىكى

دەرۇن. لە بنەپەتدا شىكارىي گوتارى سىياسەتى دەرەوہ؛ يارمەتئىمان دەدات كە تئىبگەين ئەم چەمكەنەي كە بە رووكەش واتاي ديار و زانراويان ھەيە، چۆن لە گوتارە جىاوازەكاندا بەرئامازەي تەواو گۆردراو دەدۆزنەوہ. "ئاسايشى نەتەوہي" بىگومان يەكئىكە لە درووشمە سەرەكییەكانى ھەر حىكومەت و ھىزئىكى سىياسى، بەلام شىكارى گوتار پئىمان دەلئىت شروڤە جىاوازەكانى ھەر گوتارئىكى سىياسى چۆن واتا و پراستىي ئەم چەمكە دەگۆرئىت.

ئەم دوو ئاراستەيە يان چەند ئاراستەيە لە ناساندنى چەمكەكانى بونىادى سىياسەتى دەرەوہ، تا پرادەيەكى زۆر روونە. لە بنەپەتدا شەپرى گوتارەكان لە ناساندن و دووبارە ناساندنەوہى چەمكە سىياسىيەكان، لە ھەر حىكومەتئىكدا كە خاوەنى ھەر جۆرە پىكھاتەيەكى جىگۆرئىكى نوخبە سىياسىيەكان بئىت، بوونى ھەيە. ئەم دوو ئاراستە يان چەند ئاراستەي گوتارە، لە پانتايى سىياسىي ولاتانى ترىشدا ناسراوہ و ئەگەر بپيار بئىت ھىچ گۆرائىكى لە گوتاردا لە سىياسەتى دەرەوہ روو نەدات، لە بنەپەتدا ھەلئبئاردنەكان و گۆرئىنى حىكومەت واتاي نابئىت. بەلام تئىبىنيەكە ئەمەيە كە سەبارەت بە كۆمارى ئىسلامىي ئىران ئەم دووالىزمى گوتارە لە بوارە تايبەتەكاندا بە ئاراستەي جۆرئىك لە دژبەيەكئى تەواو دەروات، بەتايبەت ئەو خالەي كە سەرچاوەي

بیټ و ههنگاوه کانی حکومتی پيشوو پووجهل بکاتهوه. نمونه ی زور له م بابه تانه له ميژووو کوماری ئیسلامی ئیراندا بوونی ههیه. کاریگری جیاواری له گوتاردا له قوناعیکدا بووه هوی دهسته وسانی و خاویوونه وهی له بریاردان سه بارهت به دانوستان له سه پرسی ناوه کی، دانوستانیك که له کوتاییدا به ریککه و تینیکی ناسراو به به رجام کوتایی هات. بابه تی زوریش هه بوون که یهک حکومت؛ هه موو ده سته که وته دیلو ماسییه کانی حکومت هه کانی پيشوو یان خستوو هه ته لاه، وهک دوخیک که له نیوان حکومتی نویه م له گه ل هه شته م و حکومتی یازده هه م له گه ل دهیه مدا بینرا.

### سیاسه تی دهره وهی دوو دیوی

دوالیزی گوتاری له وانیه به شیوهی سینتیزی گوتاری لئ بیټ که هه ردوو دوخی ئاماژه کانی سیاسه تی دهره وه به شیوهی دوولایه نه له خو ده گریټ. ئەم سینتیزی گوتاره له یهک کاتدا خاوه نی دوو ئاراسته ی مامه له یی و دژه هه ژموونه و وهک دوو تاییه ته مندی ته واوکار ده بن. له م حاله ته دا، سیاسه تی دهره وه له هه مان کاتدا که ده توانیټ ئاراسته ی دژه هه ژموونی و خو راکریبانه ی خو ی له به رامبه ر سیستمی نیو حکومتی دا بیاریټ، ده توانیټ له دیلو ماسی و په یوه مندی مامه له گه رایانه ش سوود وه رگریټ. ئەم بارودوخه ده توانیټ بگاته سیاسه تیکی دهره وهی کارامه. دژایه تیکردنی سیستمی ده سه لاتدار، بیگومان

سه ره به خو ی بزانی که به رئا مازه سیاسیه کان چر ده کاته وه و ده بکات به واقیعی سیاسی له زماندا. ههروه ها، سیاسه تی دهره وهی کوماری ئیسلامی ئیران به گو راونیکی په یوه ست بزانی که کاریگه ره به م دوالیزمه. له م کاته دا ده توانیټ بو تریټ که ئەم جیاواری گوتاره، به تاییه ت له دیوه ته واو دژیه کییه که ی، ده توانیټ به دوو شیوه خو ی له سیاسه تی دهره وه پیشان بدات: دژیه کی یان دوو دیوی.

### لیکدژی دهره ونی له سیاسه تی دهره وه

دوالیزی گوتار ده توانیټ به شیوهی دژیه کی دهره ونی دهره بکه ویټ و به دوخی لیکخشاندنی سیاسی یا کرداری خو هه لوه شانده وه کوتایی بیټ. ئەم دوخه کاتیک ده بیته واقع که هه ر یه کیک له م دوو گوتاره له دیوه گو ردا وه کانی خو یاندا له به رئا مازه یان بو ئاماژه ی سه ره کییه کان، له واقیعی سیاسیدا کاریگه ری داده ئین. ئەم جو ره له خو ده رخستنی مملانیټی گوتاری و کاریگه رییه که ی له سه ر واقع، له وانیه به دوو شیوه له کار لیکه ری سیاسه تی دهره وه که م بکاته وه: یه که م: ئەوه یه که دوخی سه رچا وه گرتوو له مملانیټی گوتاره کان له ناوه وه پرۆسه ی بریاردانی سیاسه تی دهره وه ئالوز بکات (بو نمونه حکومت یان وه زاره تی دهره وه له ژیر کاریگه ری فشاری په ره له منی گوتاری نه یاردا نه توانیټ بگاته کو ده نگی و له کاتی گونجاودا ههنگاوی پیویست بنیټ) و دووه م: ئەوه یه که به دوا ی ئالو گو پری حکومت، گوتاری رکا به ر زال

ناشکرا گوتاری مامه له گه رای به قازانجی گوتاری دژه هه ژموون لاواز کرد. له گه ل ئه مه شدا، ئه م خاله به و واتایه نییه که مشتومری گوتاری ناوخوی ئه نجامی ناچاری سیاسه تی جیهانی بیت، به لکو و دۆخی دوو جه مسه ری گوتاری، گرتته به ری پروانینیکی ستراتیژیانه ی درێژخایه ن که وریایی سیاسه تی نیو حکومه تیشی له به رچاو گرتییت؛ قورس کردوو.

له پروانگه ی گوتاره وه، ئه م کاره ته نیا له ریگه ی دروستکردنی گوتاریکی نوێ ده کریت. مه به ست له دروستکردنی گوتاری نوێ، گوێرانکاری پینکها ته یی له به ره سیاسیه کان یان دروستکردنی هاو په یمانی سیاسی نییه، به لکو و جوړیک سیستمی زمانه وانیه که ئاماژه کان به جوړیک چر بکاته وه که ئیتر دژه کی له ”مامه له گه رای” و ”دژه هه ژموون” نه یه ته به رچاو. بیگومان دروستکردنی گوتار له زماندا روو ده دات و ئه و کاته یه که گوتار ده توانییت واقعی سیاسی دروست بکات. به م پییه، ئه و کاته ی که ئه م دژه کییه له دۆخه که دا چاره سه ر بکریت؛ له واقعیشدا چاره سه ر ده کریت، به لام به دلنیا ییه وه دروستکردنی گوتاری نوێ، کاریکی قورس و ئالۆزه. له م سالانه ی داویدا چه ندین جار قسه له سه ر سیاسه تی دهره وه ی ”مامه له گه رای دژه هه ژموون” به ناویشانی گوتاری ده یه ی چواره می کۆماری ئیسلامی ئیران خراوه ته روو (متقی و آزرمی، ۱۳۹۳).

گوتاریک که بتوانییت مامه له ی سیاسی و ئابووری له گه ل جیهاندا به شیوه یه ک له پال

مامه له کردن رهت ناکاته وه. مامه له کردن ده توانییت به پیچه وانیه ی ئاراسته ی سیستمی ده سه لاتداره وه بییت. له بنه رته رتا ره تکردنه وه ی مامه له، دامالینی خوده له چه کی دیپلوماسی. له لایه کی تره وه، مامه له تا ئه و شوینه واتای هه یه که سه ره به خویی ته واو له بریارداندا نه روو شابییت. له کاتی کدا که حکومه تیک له لایه ن سیستمی ده سه لاتداره وه ناچار بکریت به هندی بریاردان، به کرده یی مامه له یه ک رووی نه داوه. له م گوشه یه وه، مامه له ش به بی روو به روو بوونه وه ی ده سه لات مانای ته واوی نییه.

### ئه گه ره کانی تیروانینیکی هه مه لایه ن

پرسیاری سه ره کیی بابه ته که ی ئیمه لیره دا به که چۆن ده توانییت کاریگه ری دو الیزمی گوتار له حاله تی یه که مه وه بگه یه نینه حاله تی دووهم. باسکردن له تیروانینیکی هه مه لایه نه و گوێرینی دوو گوتاری دژ به یه ک به دوو لایه نی ته واوکار له گوتاری یه کگرتوو دا قورس نییه، به لام خستنه رووی ریگه چاره یه کی واقعی و کرداری بو تیکه له کیشکردنی ئه م دوو ئاراسته، بی ئه ندازه ئالۆزه. ئه م ئالۆزییه له وپوه سه رچاوه ده گریت که گوتاره دوو لایه نه کانی سیاسه تی دهره وه، له جووله و و کاردانه وه کانی سیاسه تی جیهانیدا لاواز و به هیز ده کرین، هه ره ها ده توانییت بگوتریت که واقعی سیاسه تی نیو حکومه تی هه ندی کات ریخوشکه ر بووه بو مملانیی گوتاره کان له ناوخۆدا. دوایین نمونه ی دۆخیکی وا، چوونه دهره وه ی ویلایه ته یه کگرتوو هه کانه له برجامه که به شیوه یه کی

گوتاره تازه ده بىت "كېيىون" ى ئىمه له سىستىمى ئىوحوكومە تىدا، چ وەك بەشىك له بەرەى خۆراگرى دژ به رژىمى دەسەلاتدار و چ وەك ولاتىكى ئاشتىخواز و لايەنگرى هاوکارىکردن روون بکاته وه. شوناساسازى له گوتارى سىياسەتى دەرە وهدا، نهک ته نيا بۆ گەيشتن به سىياسەتى دەرە وهى ستراتىژيانە و درىژخايەن پىويستە، بەلکوو له ناوخۆشدا کارى پى دەکرىت و له يە کپارچه کردنى کۆمە لايە تىيشدا کارىگەرە. له راستىدا دوو گوتارى ئىستا له سىياسەتى دەرە وهدا، لەسەر بنەماى دوو تىروانىنە بۆ سىستىمى ئىوحوكومەتى که هەلبەت هېچ کاميان هەلە نىن. هاوشىوہى گوتارى مامەلەگەرا له سىستىمى ئىوحوكومە تىدا، دەتوانرىت له رىگەى مامەلە له گەل کارەکتەرە ئىوحوكومە تىيەکاندا بگەينە ئەنجامى بردنە وه بۆ هەردوو لا (برد-برد). له لايەكى ترە وه، لەسەر بنەماى تىگەيشتن له گوتارى دژەهەژموون، خۆراگرى بەرامبەر به بالادەستى جىهانى ته نيا رىگەيه بۆ بەرە وپىشبردنى بەرژە وه ندىيە نىشتمانىيەکان. بەلام هېچ کام لەم دوو گوتاره جەخت ناکەنە وه لەسەر ئەوهى که "ئىمه كىين" وەك کارەکتەرىك له سىستەمى ئىوحوكومە تىدا. لەوانەيه باشتەر بىت گوتارى نوئى له جياتىي جەختکردنە وه له بارودۆخى ديارى سىستىمى ئىوحوكومەتى، جەخت لەسەر "كى" بوونى رژىمى کۆمارى ئىسلامىي ئىران له پەيوەندىيە ئىوحوكومە تىيەکاندا بکات. له راستىدا، لەجياتىي ئەوهى که به پىناسەى سىستىمى ئىوحوكومە تىيە وه دەست پى بکەين، پىويستە له

خۆراگرى و دژەهەژموون کۆ بکاته وه که نهک دژبەيهک، بەلکوو هاوئاراستە بىنە بەرچا، دەتوانىت واقىعى سىياسەتى دەرە وهى کۆمارى ئىسلامىي ئىران بگۆرىت. گوتارىكى وا دەبىت سەرەتا ئەم دوو جىاوازى و دوالىزمىيە وەك دوو بابەتى فەرزرکراو و دوو خواستى هەمىشەيى له سىياسەتى دەرە وهى کۆمارى ئىسلامىي قىوول بکات و ئەو کاته بەرناماژەکانى چه مکە سەرەکىيەکانى سىياسەتى دەرە وهى به شىوہيهک له سىستىمى زمانى نويدا چر بکاته وه که نوپنەرى هەردوو لايەنەکه بىت. بەم پىيە، هەنگاوى يەکەم قىوولکردنى ئەم دوالىزمىي گوتارهيه له رووى مېژووويە وهيه. دواتر، دەبىت قىوول بکرىت که هەر يەک له ئەم دوو گوتاره، دىوہەکانى حەتى له زاتى سىياسەتى دەرە وهى کۆمارى ئىسلامىي ئىراندا پىک دەهينن، نهک ئەوهى که کاتى بن. له راستىدا داخوازييەکانى خەلکىش له ناوخۆى ولات و بارودۆخى ئىوحوكومە تىيە حەتى ئىران، هاوکات ئەم دوو گوتارهى هيناوته ئاراوه. به واتايەكى تر: هەر يەکىک لەم دوو گوتاره، بۆ وهلامدانە وهى پرسە ئىوحوكومە تىيەکان دروست بووه و ناتوانرىت هېچ کاميان به لادان له زاتى کۆمارى ئىسلامىي دابنرىت.

چەمکىک که لەوانەيه بتوانىت به ئاراستەى گوتارسازى؛ بنەرەتى بىت، شوناسە. گوتارسازى بەتابەت له سىياسەتى دەرە وه، دەبىت لهخۆگرى وپنەيهک له خودى حکومەت بىت، کارەکتەرىكى ئىوحوكومەتى بىت (Li, 2009). به واتايەكى تر: ئەم

مامەلەگەرادا، ئاماژەى ئاسایش لە مامەلە (ئابووری یان سیاسی بە پەلەى جیاواز) لەگەڵ سیستمى ئیستای ئیوحوکومەتى دەناسینیت و پروانگەى دژەهەژموون، رژیمی بالادەستی ئیوحوکومەتى بەئاشکرا بە ھۆکارى تیکدانى ئاسایش دەزانیت.

دوالیزم لە گوتارى سیاسەتى دەرەوى ئێران، لە کاتیکدا دەتوانیت بێتە ھۆى پیگەیشن و دوولایەنى لە سیاسەتى دەرەوى کە ھەردوو گوتارە دژیه کە کە لە گوتاریکی یەگرتوودا تیکهه لکیش بکرین، گوتاریک کە نوینەرى ھەردوو دیوى میژوویى سیاسەتى دەرەوى کۆمارى ئیسلامی ئێران بیت. ئەم گوتارە نوینە، نەک لە ریگەى لەپال یەک دانانى ئەو چەمکانەى کە بە پوالت دژیه کن، بە لکۆو لە ریگەى لەناو بردنى لیکدژى ئاماژەکان لە سیستمى نوێى زمانیدا دەکریت. ئەزموونەکانى کۆمارى ئیسلامی ئێران لە سیاسەتى ئیوحوکومەتیدا، گرتەبەرى سیاسەتى سیستمى ئیوحوکومەتیدا بە پێویست دەزانیت و ئەمەش پێویستى بە ھینانە کایەى گوتاریکی گشتگیرە کە ھاوکات ھەردوو لایەنى مامەلەى و خۆراگریی سیاسەتى دەرەوى لەخۆ بگریت. ئەم گوتارە گشتگیرە، دەبیت ”ئیمە کین” لە سیستمى ئیوحوکومەتى بۆ خۆمان و بۆ ئەوانى تر روون بکاتەو و پیناسەى کۆمارى ئیسلامی ئێران لە خۆى لە سیاسەتى جیھاندا بکاتە خالى دەستپیک.

پیناسەى خۆمانەو دەست پێ بکەین.

لە کۆتاییدا، سەرچاوەى گوتارى سیاسى نوێ، مەرج نییە سیاسەتمەداران و چالاکانانى سیاسى بن، بە لکۆو میدیا و راگەیانندنەکان، زانکۆکان و ھەر دامەزراوەیە کە چالاکیە کە یە پێوەندی بە زمان و ئاماژە و بەرناماژەکان ھەبە، دەتوانیت لە دروستکردنى گوتارى نویدا رۆل بگریت. وا دیارە ئەم گوتار سیاسى نوینە ناتوانیت بە پێى پێویستى سیاسەتى دەرەوى کۆمارى ئیسلامی ئێران بە شیۆه ریگەوت لە چوارچێوەى پرۆسەى کە یە ک لەدوای یە ک دروست بیت، بە لکۆو پێویستى بە خۆتیووردان و پرۆژەى گوتارییە.

## ئەنجام

لە سیاسەتى دەرەوى ئێرانیدا جیاوازیی تیروانینەکان لە سەرەتای سەرکەوتنى شۆرشى ئیسلامى و لە چوارچێوەى تیورییە جیاواژەکاندا بوونى ھەبوو، بەلام بە ماوہیە کى کەم لەدوای سەرکەوتنى شۆرش، شەرى سەپتروا وەک ھەرەشەى کى راستەوخۆ و دیارى ئەمنى؛ بوو ھۆى ئەوہى کە بەرگریی پیرۆز بێتە ئاماژەى ناوہندى سیاسەتى دەرەوى ئێران کە یە کپارچەپى دەدا بە گوتارى سیاسى. بەلام لیکدانەوہى گوتارى حکومەتەکانى دوای شەرى، دەریدەخات کە سیاسەتى دەرەوى ئێران لە رووی مامەلە یان دژیه کى لەگەڵ سیستمى ئیستای ئیوحوکومەتیدا، بە نۆرە کاریگەر بوو بە گوتارەکانى مامەلەگەر و دژەهەژموون. بە دەربڕینیکی سادە: لە پروانگەى

# تایید هتاسی

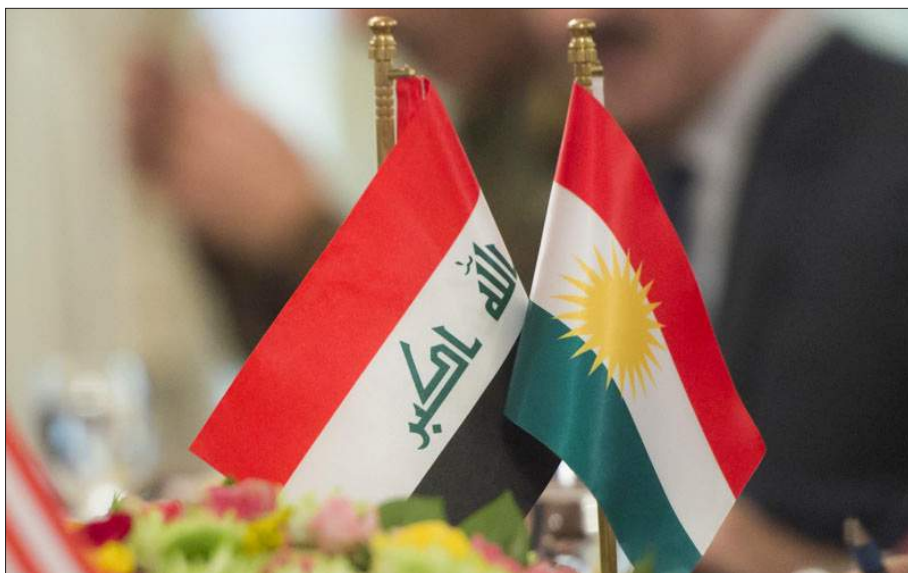




# رپورتى ئايندەيى



# رێککهوتنی بودجهی ههولێر-بهغدا؛ له کورتمه و داوه بو سترا تیزی



## ناماده کردن: عهدنان ئه حمهد

ههريمی کوردستان په سه ندرکردن و رێککهوتن له سه ر بودجهی به سه رکهوتن و هه نگاویکی گرنگ ناو برد، هه ولێریش وه ک ئه وهی هیشتا متمانهی به بهغدا نه بیته، هه ر له داوی په سه ندرکردنی یاساکه وه داوی له بهغدا کرد پابه ندی رێککهوتنی ئیوانیان بیته، ته واوی یاساکه وه ک خۆی جیبه جی بکات و به شه بودجهی هه ریم بنیتریت.

داوی چه ند مانگی ناکۆکی و کیشه و ده یان گفتوگۆی نیوان شاندی حکومه تی هه ریمی کوردستان و حکومه تی عێراق له لابه ک و نوینه رانی کورد و په رله مانتارانی فراکسیونه نا کوردیه کان له په رله مانی عێراق، دوا جار و له ۳۱ی ئازار بودجهی ساڵی ۲۰۲۱ی عێراق له په رله مانی عێراق ده نگی له سه ر درا و په سه ند کرا. شاندی حکومه تی

## پشکی هەریم له بودجهی عێراق

ناوهڕۆکی مادهی ١١ که تایبته به پشکی هەریمی کوردستان، بهم جۆرهیه:

### یه که م:

شایسته کانی نیوان حکومه تی فیدرال و هەریمی کوردستان له سالی ٢٠٠٤ تاوه کوو ٢٠٢٠ یه کلا ده کرینه وه، ئه وهش دوا ی ئه وهی دیوانی چاودیری فیدرالی به هاوئا ههنگی له گه ل دیوانی چاودیری دارایی هەریم وردبینی تیدا ده کات بو ده رختنی هه ژماره کانی کو تایی داها ته داراییه به ده سه تا وه کان و خه رجه کانی هەریم که له لایه ن دیوانی چاودیری دارایی فیدرالی په سند ده کریت، دوا ی جیا کردنه وهی خه رجه سیادییه کان، ئه وهی له چوارچۆیهی خه رجه کانی حاکیمه بو هەریم خه رج کراوه.

### دووهم:

١. حکومه تی هەریمی کوردستان پابه ند ده بیته به به ره مه پێنانی نه وتی خا و له کیلگه نه وتیه کان به بری ٤٦٠ هه زار به رمیل رۆژانه، له و به ره ش بری پێویست بو خه رجه کانی به ره مه پێنان و گواسته وه و بری به کاربردنی ناوخو له هەریم و پترۆدۆلار جیا ده کرینه وه، به جوړیک که داها تی ئه و بری پاده ستهی حکومه تی فیدرالی ده کات؛ له ٢٥٠ هه زار به رمیل نه وت که متر نه بیته به نرخ ی سو مو.

ب. برگی ئه لف به هاوئا ههنگی له نیوان وه زا ره تی نه وتی فیدرالی و وه زا ره تی سامانه سرو شتییه کانی حکومه تی هەریمی کوردستان جیبه جی ده کریت.

ج. حکومه تی هەریمی کوردستان پابه ند ده بیته به پاده سته کردنی داها ته نه وتی و نانه وتیه کان به گه نجینه ی ده و له ت، به گو پره ی یاسای کارگێری دارایی فیدرالی که دیوانی چاودیری دارایی فیدرالی به هاوئا ههنگی له گه ل دیوانی چاودیری دارایی هەریم وردبینی له دا تا کانی ئه و داها تانه ده کریت.

د. حکومه تی هەریمی کوردستان پابه ند کرا وه به دانه وهی قه رزه کانی بانکی بازرگانی عێراق که له لای بانکه حکومی و تایبته کانی هەریمه، وه زا ره تی دارایی به پێی خه شته یه کی دیاریکرا و مانگانه بریک له پشکی هەریم ده بریت، ئه وهش له سالی (٢٠٢١) ه وه بو ما وهی (٧) سال به رده وهام ده بیته.

ه. حکومه تی فیدرال پابه ند ده بیته به دانه وهی شایسته کانی هەریمی کوردستان، دوا ی ئه وهی هەریم برگیه کانی (أ، ب، ج، د) له مادهی (١١) جیبه جی ده کات.

### سێهه م:

دوا ی وردبینی کردن له لایه ن دیوانی چاودیری دارایی فیدرالی به هاوئا ههنگی له گه ل دیوانی چاودیری دارایی هەریم، حکومه تی هەریمی کوردستان پابه ند ده کریت به پیدانی ژماره ی فه رمانبه رانی مه ده نی و سه ربازی تا وه کوو ٢٠٢١/٦/٣٠.

### د. فهراهاد قادر کهریم

سالی ۱۹۷۷ له گهرمیان له دایک بووه و قوڼاغه کانی سهره تایی و ناوهندی و ئاماده یی له قهزای کهلار ته واو کردوو. سالی (۱۹۹۸-۱۹۹۹) به کالور یوسی له زمان و ئه ده بی کوردی له زانکووی سلیمانی به ده ست هیئاوه.

سالی ۲۰۰۶ ماسته ر و سالی ۲۰۰۹ دکتورای له ره خنه ی ئه ده بی کوردی له زانکووی ناوبراو به ده ست هیئاوه.

سالی ۲۰۱۴ بووه به ئه ندامی ئه نجوومه نی نوینه رانی عیراق. سالی ۲۰۲۰ بووه به سه روکی زانکووی گهرمیان و تا کوو ئیستا به رده وامه.



شیکه ره وه و پسپوورانی داراییش پیمان وایه بودجه که که لینی زوری تیا به و ههریمیش هینده ی کاری بو هیشته نه وه ی دو سیه ی نه وت له ده ستی خویدا کردوو، هینده هه ولی نه داوه بودجه که له به رزه وه ندی خه لکی ههریمی کوردستان دا بریژیت.

د. فهراهاد قادر؛ په رله مانتری پیشووی عیراق و سه روکی زانکووی گهرمیان، له باره ی ئه وه ی تا کوو چه ند ئه م یاسایه له به رزه وه ندی ههریمی کوردستان دایه، ده لیت: بو ده ر خسته نی ئه وه ی که یاسای بودجه له به رزه وه ندی ههریمدایه یان نا، پیویسته ئه وه

### چوارهم:

حکومه تی ههریمی کوردستان یابه ند ده بیت به خه رجکردنی موچه ی فه رمانبه ران و قه ره بوو کردنه وه یان له و پشکه ی له چوارچیه ی بودجه ی گشتی بو ی دیاری کراوه، پیش خه رجکردنی ههر خه رجیبه کی دیکه.

### بودجه ی عیراق له به رزه وه ندی ههریمدایه یان عیراق؟

سه ره پای ئه وه ی حکومه تی ههریم په سه ندردنی یاسای بودجه ی عیراق به ده سته کوه ت ناو ده بات، به لام به شیک له



پرسی یاساییوونی هه نارد کردنی نهوتی خۆی بکات و هێزی ئه و سکالایانهی پیشتر دژی کراون؛ لاواز بکات.

### سوود و زیانهکانی یاسای بودجه بۆ ههریم

له دوای دهنگدان له سههر پرۆژه یاسای بودجهی عێراق و پهسه ناکردنی، دوو بۆچوونی جیاواز له باره ی یاساکه وه دروست بوون؛ بۆچوونیک یاساکه به زیان و به شیکێ دیکهش به سوود به خهش ناوی ده بهن.

د. فهراهاد قادر له سههر سوود و زیانهکان ده لیت: گرنگی یاسا له جیه جیکردنایه، پاشان ئه م یاسایه بۆ یهك ساله، بۆیه زیاتر سوودی بۆ ئه و برگه و مادانه ههیه که له ناوه رۆکه کهیدا ههیه.

ههر چی پرسى خاك و ناوچه دابریناوه كانه، ئهوا پرسى دیکهیه و له جوارچیهوی دهستوردا چاره سهری بۆ دیاری کراوه و هێزی یاسایی دهستور له یاسای بودجه بالاتره، ئه وه نده ههیه که ده کریت ههریمی کوردستان درێزه به گفتوگۆ و په یوه ندییهکانی له گه ل عێراقدا بدات و ته نها ئه وه نه بیته که سالانه له کاتی یاسای بودجه دا گفتوگۆ بکریته. ههروهك باس کرا، گرنگی یاسا له جیه جیکردنایه. ئه م یاسایهش گهر وهك خۆی جیه جی بکریته، ئه م سوودانهی ههیه: ۱. دۆخی دارایی ههریم باشت ده بیته.

دیکه ی داها ت و هه لی کار، وهك کهرتی پیشه سازی، گه شتیا ری و بازرگانی، ئه م دۆخه بۆ ههریم باشت بووه. واته تا کوو بودجه له لایه ن حکومه تی عێراقیه وه هات بیته، حکومه تی ههریم له ئاستیکی دارایی زۆر با شدا بووه، به لام ئه و سالانه ی که حکومه تی ههریم خۆی ئیدا ره ی دۆسیه ی نهوت و دارایی خۆی کردووه؛ که وتوو ته قهیرانه وه، بۆیه به دلنیا ییه وه جیه جیکردنی یاسای بودجه و دیاری کردنی پشکی ههریمی کوردستان خالیک زۆر گرنگه و له بهر ژه وه ندی ههریمی کوردستانایه، بیگومان به کۆمه لیک ده ستکاری و میکانیزی دیکه وه.

د. فهراهاد قادر به تیشک خهستنه سههر به یاسایی کردنی دۆسیه ی نهوتی ههریم، به م جو ره باس له گرنگی ریککه وتنه که بۆ ههریم ده کات و ده لیت: پیش ریککه وتن له سههر ئه م یاسایه، ههست به دابرا نیک زۆر له نیاوان ههریمی کوردستان و عێراقدا ده کرا، ئه م دۆخه سه ره تا که ی له ئه نجامدانی ریفرا ندۆمه وه سه رچا وه ی گرتبوو. بۆیه ههر گه توگۆ و لیکنزیکبوونه وه یهك له نیاوان ههریم و عێراق، خۆی له خۆیدا کاریکی باش و سه ره تایی دارشتنی په هه ندی ستراتیژی گه وه تره، ئه مه جگه له وه ی بۆ یه کم جار له یاسای عێراقدا ماف ده درپته ههریمی کوردستان که نهوت په وانیهی ده ره وه بکات، به وهش ده بیته به لگه یهك به ده ست ههریمه وه که دا کوکی له

## نه بهرد که ریم

له دایکبوون: ۱۹۸۷، گهرمیان-کفری. سالی ۲۰۰۹ کۆلیژی تهکنیکی کارگپری، بهشی دارایی و ژمیریاری تهواو کردوه. خاوهنی پروانامه‌ی دبلۆمی بالآ له کارگپری دارایی و دبلۆمی بالآ له ژمیریاری و ماسته‌ره له ژمیریاری پیشکه‌وتوو -هیندستان. له ئیستادا خۆیندکاری دکتۆرايه له ژمیریاری و دارایی و پراوژکاری ئهنجوومه‌نی پارێزگای سلێمانیه له لیژنه‌ی کارگپری و دارایی.



ئهوه‌ی باس ده‌کریت که پیدانی داها‌تی ۲۵۰ هه‌زار به‌رمیل نه‌وت و ۵۰٪ داها‌تی ناوخۆیه، وه‌ها ده‌کات ئهم ژمارانه ئاشکرا ببن و داها‌ت بۆ په‌رله‌مان و هه‌موو لایه‌ک پروون ببێته‌وه، ئه‌وه‌شی وه‌ک ته‌کمیلی و به‌شه‌بودجه دیت، ده‌کریت وه‌ک قازانج سه‌یر بکریت. له یاسای دارایی و ژمیریاریدا جیبه‌جی‌کردنی بودجه‌ زیانی نییه، چونکه جیبه‌جی‌کردنی یاسای بودجه رێگری ده‌کات له کۆمه‌لێک گه‌نده‌لیی دارایی، بۆیه هه‌میشه یاسای بودجه سوکانی له زیانه‌کانی زیاتره، به‌لام بیگومان ده‌کرا به شپۆازێکی دیکه‌ش دا‌بر‌پ‌زرایه و سوودی زیاتر بووايه و پشکی هه‌ریمیش زیاتر بکرایه.

۲. سه‌ره‌تایه‌که بۆ گه‌راندنه‌وه‌ی متمانه‌ی هه‌ریم بۆ عیراق و به‌پێچه‌وانه‌شه‌وه.  
 ۳. مووجه‌ی فه‌رمانگه فیدرالییه‌کان ده‌که‌وێته سه‌ر حکومه‌تی فیدرالی و ئه‌رکیان به‌سه‌ر هه‌ریمه‌وه نامی‌یت.  
 ئه‌گه‌ر یاساکه جیبه‌جی نه‌کریت، هه‌ریمی کوردستان له دۆخی چه‌قبه‌ستووی خۆیدا ده‌مینێته‌وه و به‌وه‌ش زیانی پێ ده‌گات.  
 نه‌به‌رد که ریم له باره‌ی سوود و زیانه‌کانی یاساکه‌وه، جه‌خت له‌بابه‌تی شه‌فافی ده‌کاته‌وه و ده‌لێت: یه‌کێک له سووده‌کانی یاسای بودجه‌ی عیراق ئه‌وه‌یه که تا ئاستیک داها‌تی حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان پروون ده‌بیت،

## هەرێم دەبوو چی بکات؟

سەرەرای ئەو هی بە شیۆهیهکی گشتی پێشوازی له تێپەراندنی پرۆژه یاسای بودجه کرا و به ههنگاوێکی ئەرینی ته ماشا کرا، به لām ره خه ئاراسته ی شاندی ههریمیش ده کریت به وهی ده بوو جدیدتر کاریان کردبا و یاساکه باشت له ئیستا له بهرژه وهندی ههریمی کوردستان بووایه.

نه بهرد کهریم پپی وایه هه میشه باس له وه ده کریت که پشکی ههریم کهم بووه ته وه، بۆیه ده بووایه له سه ر زیادکردنی پشکی ههریم کاری باشت بکرایه، چونکه له یاسای بودجه دا لایه نی براوه ئه وه یه که بتوانیت زۆرتین داها ت بۆ ناوچه و وه زاره ته که ی خۆی به ده ست به یئیت. ده کریت به هه مان شیۆه سه یری دۆخی دارایی هه ردوو حکومه تی ههریم و عیراقیش بکریت، چونکه هه ردوو حکومه ته که و به تایبه ت به غدا، ۹۵٪ی داها ته که ی پشتی به که رتی نه وت به ستوو، به لām حکومه تی ههریم که متر له ۷۰٪ی پشتی به نه وت به ستوو، به شیۆه یه کی گشتی هه ردوو حکومه ته که پشتیان به داها تی نه وت به ستوو، بۆیه گۆرانا کارییه ک له نرخ ی نه وتدا کاریگه ری له سه ر هه ردوو لا ده یت. ده شکریت بلین جیبه جینه کردنی یاسای بودجه و پابه ندنه بوون، له زیانی حکومه تی ههریمدا یه.

د. فه ره اد قادر بۆچوونی وایه به هۆی

دۆخه سیاسییه گشتیه که و که له که بوونی گرفته کان، نه ده کرا له مه زیاتر له یاساکه دا جیگای بکریته وه بۆ ههریم و ده لیت: نه وه ندی من ئاگادار بم، شاندی ههریم و نوینه رانی کورد جه ختیان له سه ر زۆر خال کردوو ته وه، به لām دۆخه سیاسییه گشتیه که و که له که بوونی گرفته کانی چه ند ساله، وایان کردوو له مه زیاتر نه توانریت له یاساکه دا جی بکریته وه و ئه وله ویه ت درا به پرس ی مووچه ی فه رمان به ران.

لیره دا پپو یسته ئاماژه به رۆلی شاندی ههریم و سه رۆکه که ی بدین که پشوودرێژانه له گه ل سه رجه م لایه ن و که سایه تی و ته نانه ت له گه ل تاکی په رله مانتاره کاریگه ره کانیش گه فتوگۆ کرا، تا وه کوو توانرا به و جوژه یاساکه تێپه ریت.

## ئه گه ری پابه ندنه بوون

یه کتیک له کیشه گه وره کانی نیوان حکومه تی ههریم و حکومه تی عیراق که له خودی کیشه کان گه وره تره، بێمتمانه بیانه به رامبه ر یه کتر، هیچ لایه ک متمانه یان به یه کتر نییه. له چه ند سال ی رابردوودا هه ردوو لا له سه ر یاسای بودجه ریک که وتوون و ده رچوو ئیتره، به لām یاساکه جیبه جینه جی نه کراوه و هه ولیر و به غداش یه کتر یان به پابه ندنه بوون و جیبه جینه کردنی ریککه وتنه که ی نیوانیان تۆمه تبار کردوو.



جیبه جینه کردنی یاسای بودجه، به پیی ژماره بهرده سته کان، حکومه تی هه ریمی کوردستان ئەگەر به شیوازیکی پوون ئیداره ی دۆسیه ی نهوت، داهاتی ناوخۆ و خاله سنوورییه کان بکات، داهاته که ی زیاتر و ریکخراوتر ده بیته و ده توانیته لایه نی دارایی خۆی به پڕۆه بیات، به لām ده رته نجامه کانی ئیستا ئەوه مان پێ ده ئین حکومهت له ئیداره کردنی دارایی هه ریمدا سه رکه وتوو نه بووه، ئەمه له کاتیکدا داهاتی حکومهت به شی مووچه و پڕۆژه کانی شی ده کات، به لām گهنده لیی دارایی و قاچاخچیی ریکر و هۆکاری گه ورهن.

### بودجه ی هه ریم له چاوه روانیدا

حکومه تی هه ریمی کوردستان ماوه ی چه ند مانگی که سه رقالی ئاماده کردنی بودجه ی ۲۰۲۱ ی خۆیه تی. حکومهت ده لیت هه ول ده دن له نزیکترین کاتدا پڕۆژه یاسای بودجه ئاماده بکن و بۆ ده نگدان له سه ری، په وانیه ی په رله مانی کوردستانی بکن.

رۆژی شه شی نیسانی ۲۰۲۱، وه زاره تی پلاندانانی حکومه تی هه ریمی کوردستان و وه زاره تی دارایی کۆ بوونه وه و تییدا گفتوگۆ له باره ی بودجه ی هه ریمه وه کرا و باس له وه کرا بریار درا له کۆبوونه وه ی داهاتووی ئەنجومهنی وه زیران گفتوگۆ له باره ی بودجه ی هه ریمه وه بکریته.

ترس هه یه له ئەگه ری جیبه جینه کردنی یاساکه له هه ر لایه کیانه وه بیته، دۆخی دارایی هه ریم خراب بیته و هه مان قهیرانی سالانی رابردوو دووباره بیته وه.

د. فه رهاد قادر تیشک ده خاته سه ر ئەگه ری جیبه جینه کردنی یاساکه و ده رته نجامه کانی و ده لیت: به دلناییه وه له ئەگه ری پابه ندنه بوون، دۆخی سیاسی و دارایی هه ریم خراب ده بیته و ئەمه ش ناسه قامگیری سیاسی و کۆمه لایه تی لێ ده که ویته وه، چونکه هه ریمی کوردستان وه کوو خۆیان پرایانگه یاندوو به پپی توانای دارایی خۆیان له گه ل دۆخه که دا ده گونجین، ئەمه ش نا په زایی خه لکی هه ریمی کوردستان به گشتی و مووچه خۆرانی لێ ده که ویته وه. نابێ بیرمان بچیت، بری ئەو پاره یه که برپاره له عیراقه وه مانگانه بۆ هه ریم بیته، نزیکه ی (۱۰۰) ملیاری له و بره ی هه ریم خۆی ده ستی ده که ویت زیاتره، ئەمه جگه له ده سته که وته کانی دیکه ی بودجه.

نه به رد که ریم بۆچوونی وایه ئەگه ر حکومه تی هه ریم شه فاف بیته و گۆرانکاری بکات، یاساکه ش جیبه جی نه کریته ده توانیته ئیداره ی دۆخی دارایی خۆی بکات و ده لیت: حکومه تی هه ریمی کوردستان به بئ ئەوه ی له لایه ن حکومه تی ناوه ندییه وه پاره ی بۆ په وانه بکریته، له چه ند مانگی رابردوو خۆی ئیداره ی دۆخی دارایی خۆی داوه، ئەویش به لپبرینی ۲۱٪ ی مووچه. له حاله تی

تاكوو ئىستا بەشىك لە وەزارەتەكان كارەكانى خۆيان لە كۆتا نىك كىردوو تەو وە حكومەتیش جەخت لە بەردەوامى كارەكان دەكاتهو. تاكوو ئىستا ديار نىيە حكومەتى ھەرىم لەسەر بنەماى ياساى بودجەى عىراق؛ بودجەكەى ئامادە دەكات يان نا؟ ئەگەر عىراق پشكى ھەرىم نەئىرئىت، چ كارىگەرىيەكى لەسەر بودجەى عىراق دەئىت؟

بەپىي لىدوانى بەشىك لە پەرلەمانتارانى ھەرىمى كوردستان، تاكوو يەكلا نەئىتەو و عىراق پابەندى ياساى بودجە دەئىت يان نا، ناتوانئىت بودجەى ھەرىم يەكلا بكرئەو، چونكە لەسەر بنەماى پشكى ھەرىم لە ياساى بودجەى عىراق ئامادە دەكرئىت.

رۆژى ۲۸ى نىسانى ۲۰۲۱، ئەنجومەنى وەزىرانى ھەرىمى كوردستان كۆ بوو وە، لە برەگەى يەكەمى كۆبوونەو كەدا ئاوات شىخ جەناب؛ وەزىرى داراى و ئابوورى و دارا پەشىد؛ وەزىرى پلاندان راپۆرتئىكان تايبەت بە دوا ژمارەكانى پىرۆژەى بودجەى ھەرىمى كوردستان بۆ سالى ۲۰۲۱ خستە روو. ئەنجومەنى وەزىران برىارى دا لىژنەيەك پىك بەئىزئىت بۆ ئەو و تىبىنى و پىشنىارەكانى ئەنجومەنەكە لەناو پىرۆژەياساكە جىگىر بكرىن و دواتر ئامادە بكرئىت بۆ پەسندكردى كۆتايى ئەنجومەنى وەزىران و دواتر پەوانەى پەرلەمان بكرئىت.

رۆژىك دواتر، ئەنجومەنى وەزىرانى ھەرىم گىفتوگۆى لە بارەى بودجەو كىرد و لە برەگەى دووهمى كۆبوونەو كە، دارا پەشىد وەزىرى پلاندان، راپۆرتئىكى دەربارەى دواين ئامادەكارىيەكانى تايبەت بە گەلەكردنى پەشنىوسى يەكەمى ياساى بودجەى ھەرىمى كوردستان بۆ سالى داراى ۲۰۲۱ خستە روو، جەختى كىردەو كە ئامادەكارىيەكان ھەنگاوى باشيان برىو و لە داھاتوويەكى نىكدا ئەو پىرۆژەياسايە ئامادە دەئىت.

برىار بوو مانگى ئازار پىرۆژەياساى بودجەى ھەرىمى كوردستان بگاتە پەرلەمان، وەك رىواز فايەق سەرۆكى پەرلەمانى كوردستان لە ۳۱ى ئازار بە رۆژنامەوانانى راگەياند: "ئەوان بە ئىمەيان وت پەنگە لەناو پراستى مانگى ئازار بگات، بەلام تا ئىستا نەگەيشتوو، بۆ ئەم خولەى پەرلەمانى كوردستان گىرنگە لەدواى نىكەى ھەشت سالى پىرۆژەياساى بودجە پەسەند بكرئىت، چونكە بەپراستى خەرچكردى پاره و كۆكردنەو و داھات و داينكردى پاره بۆ سىكتەرە جىاوازەكان بەئى ئەو و لە پىرۆژەياساى بودجەدا ئامازەى پى بكرئىت، بەتەواوئەى نادەستورى و نىاسايە. ھەرىمى كوردستان لە خراپترىن قۇناغەكانى خۆيدا پىرۆژەياساى بودجەى ھەبوو، ئىستا ھىچ مەنتقى تىادا نىيە پىرۆژەياساى بودجەى نەئىت."

نه‌کراوه، ئەمەش وای کردوووە گەندەلیی دارایی سەر هەلبەدات و خەرجی و داھاتەکان پوون نەبن، بۆیە ئەگەر یاسای بودجە هەبێت، پێگەری لە گەندەلی و بەهەدەردانی داھات دەکرێت.

لە بارەی شیوازی ئامادەکردنی پرۆژەکش، باس لەوە دەکات حکومەتی هەریمی کوردستان دوو شیوازی کارکردن لەسەر بودجە دیاری کردبوو: یەکەمیان ئەگەر یاسای بودجە عێراق جێبەجێ بکەیت و پشکی هەریم بنێردی، لەسەر ئەم میکانیزمە پرۆژە یاسای خۆی دیاری دەکات. شیوازیەکە دیکەش ئەوە بوو ئەگەر لەگەڵ حکومەتی عێراقیدا نەگەن بە پێککەوتن، یان پێککەوتن بکەیت بەلام جێبەجێ نەکرێت و بوەستینێت، ئەو کاتە حکومەتی هەریم یاسای دیکە بودجە دەبێت.

د. فەرھاد قادر بەم جوێرە باس لە کاریگەری جێبەجێکردنی یاسای بودجە عێراق لەسەر بودجە هەریمی کوردستان دەکات: جێبەجێکردنی یاسای بودجە عێراق کاریگەری ئەرێنیی لەسەر یاسای بودجە هەریم دەبێت و دەبێتە سەرچاوەیەکی دارایی پوون و ئاشکرا بە درێژایی سالی ۲۰۲۱ (لە کاتیگدا هەریمی کوردستان لە سالی ۲۰۱۳) وە یاسای بودجە نەبردوووەتە پەرلەمان، بەپێچەوانەشەو درێژە بە سیاسەتی خوگونجاندن دەدرێت.

نەبەرد کەریم بە پەخنەگرتن لە ناوەرۆکی یاسای بودجە عێراق بۆ هەریم، باس لە بودجە هەریمی کوردستانیش دەکات، سەرەتا دەلیت پێککەوتنی بودجە لەگەڵ حکومەتی عێراق لە پووی داراییەو زۆر سەرکەوتوو نەبوو، چونکە حکومەتی هەریم ئەگەر مانگانە داھاتی ۲۵۰ هەزار بەرمیل نەوت بە نرخێ سۆمۆ پادەستی بکات و ۵۰٪ داھاتی ناوخۆش بنێرێتە بەغدا، ئەمە پێکی زۆر زۆر، تەنانەت بەپێی ژمارەکان و بەپێی ئەم پێککەوتنە پەنگە حکومەتی هەریم زیانی ۱۰ ملیۆن دۆلاری پۆژانە لە خۆی بدات. بۆ نموونە: ئەگەر نرخێ نەوت بۆ ۸۰ دۆلار بەرز بکەتەو، ئەو کاتە دەبێت فرووواتەکانیش پێ بکاتەو، چونکە وەک حکومەتی هەریم ئامازە ی پێ دەکات، خەرجی و گرێبەستەکانی بە پێکی کەمتر بوو، بەلام حکومەتی عێراقی بە نرخێ سۆمۆ دەیەوێت، واتە حکومەتی هەریم بە ۵۰ دۆلاریش نەوت بفرۆشێت، ئەو کاتە دەبێت بە ۸۰ دۆلار پادەستی بکات، واتە بەھای ۸۰ دۆلار، ئەمەش زیانیکی دارایی زۆر لە هەریم دەدات، بەلام ئەگەر بەھاتیە حکومەتی هەریم ۲۵۰ هەزار بەرمیلەکی پادەستی بکەدایە، لە قانجی دەبوو.

لە بارەی بودجە هەریمیەشەو، باس لەوە دەکات نەبوونی یاسای بودجە لە هەریمی کوردستان زیانیکی زۆری هەبوو، چونکە داھاتەکان بە شیوازیکی دادپەرورەانە دابەش

# تأیید هتاسی

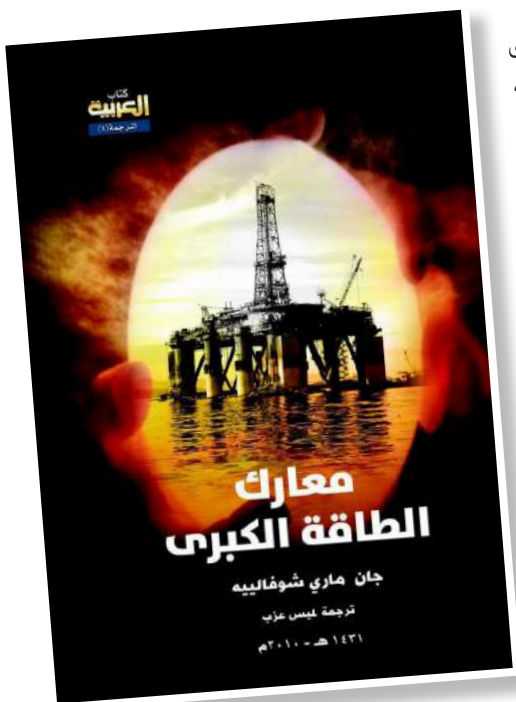


# فهرههنگی ئایندهناسی



## کتابخانه ناپنده ناسی

# شهری وزه گه وره کان



کتابی "شهری وزه گه وره" له لایهن "جان ماری شوفالی" نووسراوه و لمیس عهزب وهریگپراوته سه زمانی عه ره بی. ئەم بهرهمه به به کیک له کتیبه گرنه گه باری ناسایشی وزه داده نریت، که تایدا بابه تی جهنگی گه وری ناپنده شوووه ده کات له نیوان کاره کتیره نیوده و له تیبه کان. نووسهر فاکتهری وزه به به کیک له فاکتهره سه ره کییه کانی مملانی نیوده و له تیبه ده زانیت و باس له گرنگی ئەم فاکتهره ده کات له گه وره بوونی هیزه کان و دابه شوونی به ره کان له نیوان دوستانه تی و نه یار تیتیدا. نووسهر باس له و مملانی شاراووه ده کات بو به ده سته کته وتنی وزه له سه ده بیست و یهک، له سایه ی ئەو گوراوه نیوده و له تیبه یهانه ی که هه ژموونیان کردوو به سه تر توانای ده و له تان له ده سترتن به سه ره وزه ی جیهانیدا.

شوفالی بو ئەوهی له هیله کانی پالنه ی مملانی کان بکو لیتنه وه، شیکاریه کانی پشتته ستوو به و پراستییه میژوو بیانه ی که

ده سته گیشتن به وزه نوپیه کان و وزه نوپ له باری ناشتیدا.

نووسهر له سه ره تای کتیبه که و له به شی یه که م و پیشه کیی کتیبه که دا، له سه ر نابوو ری و وزه وه کوو یه کیک له پایه سه ره کییه کانی نابوو ری ده و له تان راوه ستاوه، چونکه به پای نووسهر، وزه

جوو لیتنه ی شه ره گه وره کان له میژوو ی په یوه ندیبه نیوده و له تیبه کاند، هه رووه ها کاری کردوو له سه ره ته وهری دووه می مملانی کان له روانگی وه ستان له ویستگه کانی گه یشتن به کو تراکت و ریکه وتنه نیوده و له تیبه کان بو به ده سته پانی وزه نوپ و گه یشتن به ئالو کو پرکاری و هاوکاری له باری

و مملانی بۆ گه‌یشتن به بازاری کاره‌با، به‌تابه‌تی وزه‌ی کاره‌بای نوئی که به‌لای نووسه‌روهه‌ی به‌کیکه له بواره زیندوووه‌کانی مملانیی ئابووری له هه‌ردوو په‌هه‌ندی کبیرکی و هه‌ژموند.

له به‌شی چواره‌مدا باس له غازی سروشتی و هه‌لپه‌ی دانووستاندن ده‌کات بۆ گه‌یشتن به بازاریکی تری زیندوو و رکابه‌ر که به شیوه‌یه‌کی نابهرامبه‌ری سروشتی له جیهاندا دابه‌ش بووه، ئەمه‌ش وای کردوو مملانیی ناینده له‌سه‌ر ده‌سته‌سه‌راگرتن و گه‌یشتن و کردنه‌وه‌ی بازاری گازی سروشتی بتوانیت قسه‌ی به‌کلاکه‌روهه له ئابووریی وزه‌دا بکات.

به‌شی پینجه‌م ته‌رخان کراوه بۆ باسکردن له‌بابه‌تی شه‌ری گه‌یشتن به به‌ره‌مه‌پێنان و دا‌بین‌کردنی نه‌وت وه‌کوو وزه‌یه‌کی کۆن و نوئی، واته ئەو وزه‌یه‌ی که به مانای کات و ده‌ره‌پێنانی به‌بازارکردنی کۆنه، به‌لام به‌رده‌وام له‌رووی به‌ها و بازاره‌وه‌ی پینجه‌یه‌کی ئابووریی زیندوو‌ی هه‌یه، بۆیه نه‌وت رکابه‌ره‌ سه‌ره‌کیه‌که‌ی سه‌ره‌له‌دان‌ی چه‌ندین شه‌ر، له هه‌مان کاتدا چه‌ندین هاو‌په‌مانیه‌ی.

له به‌شی کۆتاییدا له‌سه‌ر شه‌ری سه‌ده‌ی بیست و یه‌ك ده‌وه‌ستیت، که به "هاوکیش‌ه‌ی جۆهان‌سبۆرگ" ناوی ده‌بات. ئەم کتیبه له‌رووی داتا و زانیاریه‌وه‌ پشته‌ستوو‌ره به‌ ده‌یان سه‌رچاوه‌ی نوئی و شیکاریی ئابووری به‌ میتۆدی زانستی شیکاری، بۆ پێش‌بین‌کردنی بازاری وزه و مملانیی ناینده له‌سه‌ر وزه و بازاری وزه. ئەم باب‌ه‌ته‌ دا‌پراو نییه له شه‌ری گه‌وره له‌تێوان کاره‌کته‌ره نێوده‌وله‌تیه‌کان بۆ دۆزینه‌وه‌ی ئامرازی مۆدێرن بۆ به‌کاره‌پێنانی ئاشتیانه‌ی وزه‌ی نوئی له‌رێگه‌ی کارکردنی په‌ماننامه نێوده‌وله‌تیه‌کانه‌وه، که رێگه له مه‌ترسیی به‌کاره‌پێنانی وزه‌ی نوئی وه‌کوو هه‌په‌شه له‌سه‌ر ئاسایش و ئاشتی جیهانی.

یه‌کیکه له‌بابه‌ته‌کانی گه‌وه‌ی ده‌وله‌تان و مملانی بۆ به‌ده‌سته‌پێنانی، بۆیه ته‌نانه‌ت ئاسایشی وزه له‌روانگه‌ی ئەو ده‌وله‌تانه‌ی که به‌کاربه‌رن و هاوردی ده‌که‌ن؛ به‌جۆرێک پیناسه ده‌کریت که جیا‌وازه له‌پیناسه‌ی ئەو ده‌وله‌تانه‌ی هه‌ناردی ده‌که‌ن. پرس‌یاری گه‌وره‌ش له‌سه‌ر باب‌ه‌تی وزه‌ی دروست بووه که ئایا وزه‌ی فاکته‌ری سه‌ره‌خۆیی و گه‌شه‌یه، یاخود وزه‌ی به‌لایه‌کی ئابووریی و سه‌رچاوه‌ی هه‌ره‌شه‌ی ولاتی به‌ره‌مه‌پێنه‌ره؟ بۆیه له‌باب‌ه‌تی وزه و گه‌یشتن به‌ وزه، تێروانی ئەمه‌ریکا و ئەوروپا و چین جیا‌وازه.

له به‌شی یه‌که‌مدا، نووسه‌ر له‌سه‌ر په‌هه‌ندی میژوویی باب‌ه‌تی وزه‌ی پاره‌وستاوه و ئەم به‌شه‌ی ته‌رخان کردوو بۆ گه‌توگۆکردن له‌سه‌ر شه‌ره‌کانی پارێدوو و ئەو باب‌ه‌تانه‌ی که ده‌کریت وه‌کوو سه‌رچاوه‌ی میژوویی سوودیان لێ‌وه‌ر‌بگیریت، له شه‌ری خه‌لووز و ئاسنه‌وه بۆ شه‌ر و مملانیی له‌سه‌ر نه‌وت و پاشان وزه‌ی نوئی، ته‌نانه‌ت شه‌ری گه‌وره‌ی به‌دوای خۆیدا هه‌تاوه که دیارترینیان شه‌ری عێراقه، تا ده‌گات به مه‌ترسیدارترین مملانی و ده‌رچوونی چه‌ندین په‌ماننامه و رێککه‌وتنی نێوده‌وله‌تی بۆ قه‌ده‌غه‌کردنی چه‌کی ناوه‌کی.

به‌شی دووهمی ئەم کتیبه ته‌رخان کراوه بۆ باسکردنی باب‌ه‌تی شه‌ره‌کانی ئەوروپا له‌پێناو ئازادکردنی بازاری وزه، بۆ ئەم باب‌ه‌ته‌ش ئەوروپا ده‌یان ئەزموون و رێگه‌چاره‌ی هاوکاری و مملانیی تاقی کردوو‌ته‌وه، بۆ ئەوه‌ی به‌لانی که‌مه‌وه پێدا‌و‌یستیه‌کانی بازاری ئەوروپا له‌ وزه‌ی هاوچه‌رخ دا‌بین بکات بۆ ولاتانی ئەوروپا. سه‌ره‌تای دروستبوونی یه‌کتیبی ئەوروپا، له‌رێککه‌وتنی خه‌لووز و ئاسنه‌وه دروست بوو له‌سالی ۱۹۰۰.

به‌شی سێهه‌می ئەم کتیبه گه‌توگۆیه له‌باره‌ی شه‌ر

# تأیید هتاسی





# فهرههنگی ئایندهناسی



چەمكئاسى ئايندەيى

# تېرامان (التأمل) Contemplation

دَل خالى بکریتهوه له هه موو حه ز و ئاره زوویه ک تا ئەو ئاسته ی که به دۆخی یه کگرتن له گه ل خودا (الإتحاد بالله) کۆتایی دیت. له م چوارچۆیه به شدا دهسته واژه ی ”ژیانی تېرامانگه رابی“ (الحياة التأملية - Contemplative life) ئاماژه بووه بۆ پله یه کی بالای قوول رۆچوون له بیرکردنه وه که به رای ”ئه فلاتوون“ به رزترین پله ی ژیا نی دانا و فله سووفه کانه.

له رووی زانستییه وه، وێرای ئەو ناساندنه گشتیه، چه مکی تېرامان لای زۆریک له فله سووف و بیرمندان شروقه ی هه مه رنه گ و پیناسه ی جوړاوجۆری بۆ کراوه: لای ”ئه رستۆ“ تېرامان بریتیه له تېروانینیکی په تی و بیهگره، که تیایدا مروف هیچ ئامانجیکی تری نییه جگه له گه یشتن به خودی مه عریفه خۆی. بۆیه هه ر به م واتایه ده توانرئ له و وته یه ی ”ئه رستۆ“ تیبگه ی

له رووی زمانیه وه، لای یونانییه کۆنه کان وشه ی ”تیوریا“ بۆ ”تېرامان“ به کار هاتوه، به مه ش جه ختیان له سه ر ئەوه کردوه که تېرامان بریتیه له تېروانینیکی عه قلیانه ی په تی بۆ بابه ته کان به بی ئەوه ی ئەم تېروانینه بکه ویته ژیر کۆتروولی ههسته وه ره کان وه ک بابه تی ”گه وهه ری ئەبستراکت“ و ”بنه ما یه که مینه کان“.

تېرامان، به واتا ساده که ی، بریتیه له روانینی قوول بۆ بابه تیک و بیرکردنه وه یه کی لپی له ناو خودی ناخ خۆیدا. به لام به واتا رۆحیه که ی، تیفکرینیکی هینده سه رمه ستانه یه که هۆش جگه له و شته ی که تیی پاماه، ده سه ته ردارى ناگایی به رامبه ر کۆی شته کانی دی ده بیته. له به ر ئەوه، به رای هه ندیک ریبازی سۆفیه گه رییه سه ده کانی ناوه پراست، تېرامان پله یه کی بالای مه عریفه یه، کاتیک دیته دی که

بۆ هیچ بەدیھینانی سوودێکی ماددی لەم نادات، بۆیە فەلسەفە، وەک ھزرینینێکی تێرامانگەر، تەنیا دواى ئەوێ ھەموو پێوستییەکانی مروف پر دەبێتەو؛ دەست پێ دەکات. تێروانینی فەلسەفی تێروانینێکی زانستی نییە، چونکە زانست پێوستی بە بەلگەھینانەو یان تاقیکردنەو و سەلماندنی راستیی ئەو بەلگانە ھەییە، بەلام تێرامان بە ھۆی بابەتەکە یەوێ ناشیت بە تاقیکردنەو و بەلگەھینانەو بە

سەلماندنی تێپەریت.

کە لە کتیی "میتافیزیک" دا دەلیت: "فەلسەفە یەکەم بریتییە لە زانستی تێرامان -تێوری پەتی- لە ھۆکاری یەکەم (العلە الأولى) و بنەما یەکەمینەکان (المبادئ الأولى). ھەر چەندە ئەرستۆ جەختی لەو دەکرد کە ھەستەو ەرەکان سەرچاوی سەرەکی مەعریفەن لە ژبانی واقعیدا، بەلام شەیدایی مروف بۆ زانینی ھۆکاری یەکەم کە لە پشت ھەبوونی کۆی بوونەو یە، ناچاری دەکات پەنا بۆ تێرامان ببات، چونکە ئەم بابەتە ملکەچی ھەستەو ەرەکان نابیت. کاتیک ئەرستۆ بەو فەلسەفە پیناسە دەکات

کە زانستێکی تێورییە و دواتریش مەعریفە یەکی تێرامانگەراییە، لەبەر ئەوێ لە شارستانی گریکدا، عەقل لە رینگە ی تێرامانە و تێرامانی پەتی و بێگەرد-

بۆ تیگە یشتن لە و ھ ی کە بوون چییە ، ھە و ل



تېروانين بۇ پەھەندە دەره كىيە كانى بابە تەكە دەكات (ھۆكار، ھەلومەرچ، دەرنەنجام)، لە كاتىكدا تېرامان ئەم تېروانينە بۇ پەھەندە گەوھەرىيە كان فراوان دەكات و بەرەو ئاسۆ دوورتر دەبيات تا چەند بنەمايەكى گشتى و مروىي لى گەلالە بكات.

بە بۆچوونى ”بىيەر رىقىردى“: ”تېرامينەر ئەو كەسەيە كە لەلای ئەو روانين بۇ پشتمەل لە روانين بۇ روخسار بەبەھاترە.“ كەواتە، لەم پىناسە و پلارائەوھ دەردەكەوئىت كە، تېرامان مینۆدئىكى فەلسەفى و ديارىكراوى روون و تايبەت بە خوئى نىيە، ھەر لەبەر ئەمەش ”دىكارت“ لە كىتەبە كەيدا بە ناوئىشانى ”وتارىك دەربارەى مینۆد“، پەخنە لە ھەموو فەلسەفەيەكى تېرامانگەرا دەگرئىت، كەچى دواتر خوئى شىوازی مینۆدەكەى بە ”تېرامان لە فەلسەفەى يەكەم“ ناوزەند دەكات. ھەروھە ”ھۆسرل“ ھەر چەندە زۆر لە ھەولئى ئەوھەدا بوو كە فەلسەفە بكات بە زانستىكى تۆكمە، كەچى يەكئىك لە كىتەبە گەرنگەكانى ناو دەئىت ”تېرامانە دىكارتىيەكان“، بۆيە پىدەچىت تېرامانى ئەو قەدەرى فەلسەفە بىت كە ناتوائىت لىي ھەلئىت، سەرەراى ھەموو ئەو پىشكەوتنە زانستىيەى كە تا ئىستا پرووى داوھ لەگەل ھەموو ئەو مینۆدە فەلسەفیانەش كە تا ئىستا دەرکەوتوون و كەم تا زۆرئىش بەو پىشكەوتنە كاریگەر بوون.

بە راي ”لايئىتتاز“: ”تېرامان ھىچ نىيە جگە لە سەرنجدان لەو شتەى كە لە ناخى خوئماندا ھەيە.“ بە راي ”رۆسو“: ”تېرامان دوخىكى دژە سروشتە، ئەو مرووفەى سەرقالئى تېرامانە، ئازەئىكى لادەرە.“ بەلام بە برواي ”برگسون“: ”لە بنەپەتدا ئىمە جگە لە كار، بىر لە ھىچ شتىكى دى ناكەينەوھ، زىرەكىشمان لە قالئى كاردا دارپژراوھ، بۆيە تېرامان تەنھا كەماليات و كاتبەسەربردنە و كارىش پىويستىي بنەپەتئىي ژيانە.“ بە برواي ”توگست كارتولت“: ”تېرامان و بىرکردنەوھ، دوو پرۆسەى ھاوشىوھ نىن. بۇ نموونە: ئەگەر بىر لە شكستى ناپليوئى يەكەم بكەينەوھ، لە كاتى ئەو بىرکردنەوھەيدا ھەول دەدەين وئىناى ھۆيەكانى ئەو شكستە بكەين، ھەروھە ئەو ھەلومەرچەش لەبەرچاو بگريئ كە لە سايەيدا ئەو شكستە پرووى دا، ئەمە وئىراى دەستنىشانکردنى لىكەوتاكانى ئەو شكستە. بەلام ئەگەر تېرامان لەو شكستەى ناپليوئى يەكەم بكەين، ئەوا لە كاتى ئەو تېرامانەدا ھەول دەدەين پەندى لى وەربگريئ، پەندى ئەوھى كە تەماعى شلەژا و گەپانى بەردەوام بەدواى فتوحات و داگىركارى بەھەتمى بەرەو دەرنەنجامى نەويستراو سەر دەكېشئىت... كەواتە ھەم بىرکردنەوھ و ھەم تېرامانىش لەسەر تېروانىنى ورد بۇ بابەتئىك بوئيات دەنرئىن، بەلام بىرکردنەوھ

جیهان بۆ باشتەر نادات. چوارەم: تیرپامان مەعریفەیه کی خودی ئەبستراک و دابراو لە سوودی کۆمەلگە بەرھەم دەھێتێت. وێرای ھەموو ئەم رەخنانە، ھێشتا تیرپامان ئامرازێکی ھەمیشەیی فەلسەفەییە، بەلکۆو کۆی مەعریفەشە، لەبەر ئەوەی ھێشتا زۆر لایەنی شاراوھێ ژبان و بوون ماوھ کە زانست پەیی پێ نەبردوو، تیرپامانیش ئامرازێکە بۆ پەردەھەڵماین لەسەر ئەو پەنھانانە، بەلام ئەمە واتای ئەوە نییە کە لە زانست لەپێشتەر، لە کاتێکدا زانست مەروڤی لە گەلیک ھەلە تیرپامانی پێشوو دەرباز کردوو، بۆیە ھەرۆک زۆریک لە فەیلەسووف و بیرمەندانێ کۆن جەختیان لێ کردوو، ناییت دەست بۆ تیرپامان بێت تەنھا لەو کاتدا نەبێت زانست بەردەست نەبێت.

سەرچاوەکان:

- جلال الدین سعید، معجم المصطلحات والشواهد الفلسفية، دار الجنوب للنشر، تونس، ۲۰۰۴، ص ۸۹-۹۰.
- معن زیادة (محرر)، الموسوعة الفلسفية العربية، المجلد الاول، معهد الانماء العربي، بیروت، ۱۹۸۶، ص ۲۰۲-۲۰۷.
- م. روزینتال و ب. یودین (إشراف)، الموسوعة الفلسفية، ترجمة: سمير كرم، دار الطليعة، بیروت، ۱۹۹۷، ص ۱۰۶-۱۰۷.

تیرپامان، بە درێژایی مێژووی بێکردنەو و ئەزموونی مەروڤایەتی، تەنھا مەلکی یەک پێبازی فەلسەفی و یەک شارستانی دیاریکراویش نەبوو، ھەرۆھا بەتەنھا ئامرازی فەلسەفەش نەبوو، بەلکۆو زیاتر وەک مێتۆدیکێ ناراگەینراوی کۆی بێکردنەو مەروڤایەتی بوو بە ھەموو رەھەند و پانتاییە فراوانەکانیەو، ھەر لە ھونەر و ئەدەبەو تائین و پەشت، ھەر لە نیرفانای بوودییەو تا وەجدی سۆفیگەری، ھەر لە نەشوەی داھینانی ھونەرییەو تا دۆزینەو مەروڤایەتی کۆجێتۆی ئۆگەستینی و دیکارتی، ھەر لە دیالکتیکی ھیگلییەو تا بیستنی ھاواری ئیگۆی قوول. لە ھەموو ئەمانەشدا تیرپامان وا دیتە پێشچاوە کە تاکە ئامرازی بەردەستی مەروڤ بوو، تەنھا لە رێگایەو ھەول بۆ زانینی ماناکانی بوونی خۆی بەدات.

لەبەرئەمبەر ھەموو ئەمانەش "تیرپامان" رووبەرۆوی چەندین رەخنە بوو تەو: یەکەم: تیرپامانیکی نەزۆکە و ناتواپیت ھێچ زیادەییەک بخاتە سەر مەعریفە زانستی. دووھەم: تیرپامان لەبەر ئەوەی توانای تاقیکردنەو و سەلماندنی تیرپامانی کانی نییە، دووچارە ناگۆکی دەژێکی زۆر دەبێت. سێھەم: تیرپامان ھەلۆبستیکە پشت لە کردار دەکات و لەبەر ئەوەش گەرنگی بە گۆرینی



سەنتەری لیکۆئینەوهی نایندهی  
مرکز الدراسات المستقبلية  
Center for Future Studies



هەندیك له

بلاوكراره كانی

سەنتەری

لیكۆئینەوهی

نایندهی

سەرەتا      بۆدوكراره      چالاكیه كان      ههواله كان      بیرورا

سەنتەری لیکۆئینەوهی نایندهی  
مرکز الدراسات المستقبلية  
Center for Future Studies

رێنانی لایندهی لێناره (1)

نایندهی عێراق و هەرێم  
له گێزای پر سه هه نووکه بیه كاندا

عێراق، یهكێتهكۆدی حكومهت، بیروكۆی ههزلی سۆننهشن و كتاههوهی لهعێراق

شوباته 2020

www.centerfs.org

سەنتەری لیکۆئینەوهی نایندهی  
مرکز الدراسات المستقبلية  
Center for Future Studies

رێنانی نایندهی لێناره (5)

نایندهی گهتوگۆ و رێنکهوتنهكان  
سێگهجهكهی ههولێر - بهعدا - وانسهو  
دهرفات و ژوبه كان

سێماهی  
موزمهرا 2020

www.centerfs.org

سەنتەری لیکۆئینەوهی نایندهی  
مرکز الدراسات المستقبلية  
Center for Future Studies

رێنانی نایندهی لێناره (2)

پر سه دژواره كانی ههزلی گوردستان و نایندهی چاگازیان

لهزۆسی كۆزۆ و ئاسایشی نههرووسی، كۆنكرهكان و دهبوكراسی ناووسی باره سابه كان

ئازار 2020

www.centerfs.org

سەنتەری لیکۆئینەوهی نایندهی  
مرکز الدراسات المستقبلية  
Center for Future Studies

قێرانی سەستاقیه رۆج (5)

ههستقل الحواری و الاتفاقیات  
لالایه لزیل - بهعدا - وانسهو  
الفرس و النولات

سێماهی  
موزمهرا 2020

www.centerfs.org



مستقره ئه‌لته‌مونه ئه‌مه‌نی  
مقره ئه‌لته‌مونه ئه‌مه‌نی  
Center for Future Studies

زان ئه‌مه‌نی ژماره (3)

**معلاتێن ئه‌سته‌مه‌کان له عێراق و هه‌ریه‌ی کوردستان**  
ئهمه و پێکهاتنه‌وه‌ی حکومه‌ته، ئه‌وه‌له‌ئێ، چاره‌سه‌ری ده‌کاتی ئه‌مه‌نی

ئێسایه‌ 2020

www.centerfs.org

مستقره ئه‌لته‌مونه ئه‌مه‌نی  
مقره ئه‌لته‌مونه ئه‌مه‌نی  
Center for Future Studies

زان ئه‌مه‌نی ژماره (4)

**حکومه‌تی نوێی عێراق و فه‌یرانی ئه‌وه‌وه‌ی هه‌ریه‌ی کوردستان**  
له‌سه‌ر و سه‌رپه‌که‌ت

ئێسایه‌ 2020

www.centerfs.org

**الدراسات السياسية والأمنية**

مجلة معتمدة يصدرها مركز الدراسات المستقبلية

ISSN: 2617-0949 (Online) ISSN: 2617-0930 (Print)  
DOI: <https://doi.org/10.31271/jopss>  
Issue DOI: 10.31271/020419

11 دور النخبة السياسية في تأريم السلم الأهلي في العراق بعد عام ٢٠٠٣

٧٧ المقومات الاقتصادية الإدارية والسياسية لبناء الدولة العراقية حالة دراسية للفترة (٢٠١٧-٢٠١٣)

١٧٨ رأيي نغوي كعركون له داهيشكرده‌وه‌ی حاکمی کوردستان له مێژوه‌ی هه‌وه‌وه‌ی

205 Acton, Conflict, and Competition in Iraq's Disputed Territories After the Islamic State: The Cases of Northern Diyala and Eastern Salahaddin

ئێسایه‌ 2020

www.centerfs.org

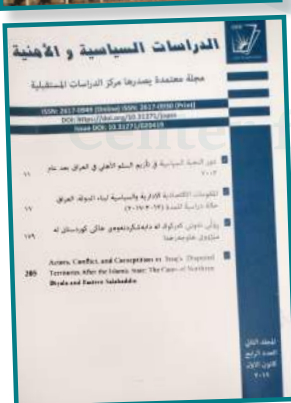
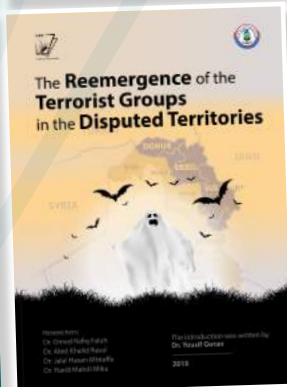
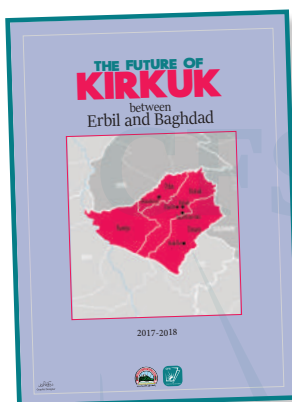
مستقره ئه‌لته‌مونه ئه‌مه‌نی  
مقره ئه‌لته‌مونه ئه‌مه‌نی  
Center for Future Studies

ژماره‌ی سه‌له‌مه‌نی (5)

**مستقل الحواريات والأمنيات**  
لئاهله‌ آره‌ی - بغداد - وانسته‌وه‌ن  
الره‌ی و الهواريات

ئێسایه‌ 2020

www.centerfs.org





# ژماره‌ګانی رابردووی ناینده‌ناسی





# ئايندەناسى



گۇفارىكە گرنگى بە تويۇنەنەۋى ئايندەيى و ستراتېيى دەدات  
سەنتەرى ئىكۆلېنەۋى ئايندەيى دەرىدەكات

ژمارە (۷) ئايارى ۲۰۲۱، سالى دووم

